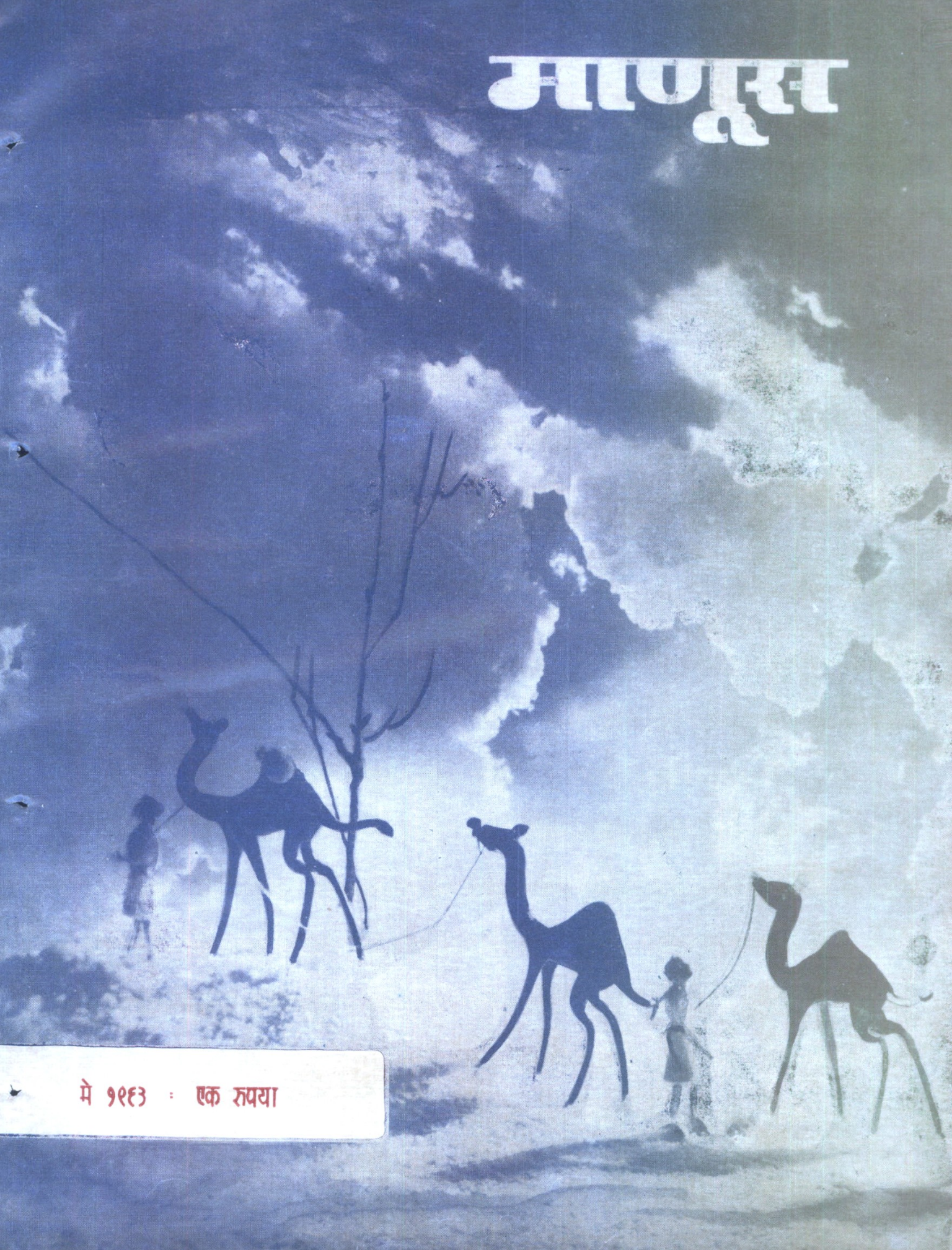


मापूर



मे १९६३ : एक रुपया

वर्ष दुसरें
अंक बारावा

*
मे

१९६३

*

: संपादक :
श्री. ग. माजगांवकर



स्व रूप दर्शन

सूचना

१. कथासाहित्य किंवा लेख पाठवितांना सोबत टपालखात्याच्या नवीन नियमानुसार पुरेसे टपाल हंशील पाठवावे.
२. कविता पाठवितांना, कविता नापसंत ठरून ती परत हवी असल्यास पुरेसे टपाल हंशील पाठवावे.
३. नापसंत साहित्य जर परत नको असेल तर केवळ निर्णय कळविण्यास पुरेसे टपाल हंशील पाठविल्यास निर्णय कळविण्यांत येईल व असे साहित्य निकालांत काढले जाईल.
४. प्रकाशित लेख, चित्रे इत्यादीं बाबतचे सर्व हक्क स्वाधीन.
५. या मासिकांत व्यक्त झालेलीं मते 'माणूस' मासिकाच्या चालकांची अधिकृत मते असतातच असे नाही.

*

पत्रव्यवहाराचा पत्ता

'माणूस'

४१९ नारायण पेठ, पुणे २.

वार्षिक वर्गणी : आठ रुपये
किरकोळ अंक : एक रुपया

राजकीय-सामाजिक

माझा मल्लीनाथ मीच
पाल मालेटर

: वि. दा. सावरकर
: मारिया मालेटर

साहित्यविभाग

कथा

: सौ. स्नेहलता दसनूरकर, अवनींद्रनाथ,
वि. ग. कानिटकर, भीमराव कुलकर्णी, आनंद फुले

कविता

: रमेश धोंगडे, प्रताप, विनायक कुलकर्णी,
रामचंद्र हिगणे, स. ज. कापसे

समीक्षा

: रसिला, गुंजारव-श्रीकृष्ण पोंक्षे,
इयोनेस्को-विकर्ण

चित्रपटपरीक्षण

सेहरा

: श्रीकांत रानडे, रंगा मराठे

मुखपृष्ठ

: सुभाष सचेती

सजावट

: दत्ता महाबळेश्वरकर-वसंत सहस्रबुद्धे

✦ ✦ ✦ ✦ ✦



“ पूर्वी, - विशी, तिशी, चाळीशीमध्ये वारंवार मृत्यूची गाठ पडली होती. ‘ येतोस तर ये: कोण भितो तुला ? ’ असा ध्वनि त्या वेळच्या सिद्धतेचा होता. आता मृत्यु आला नाही तर आपण होऊन महाप्रस्थानाला निघायची घडी भरली. यास्तव समाधानाने, मित्राचा जसा हात धरायचा तसाच मृत्यूचा ! आव्हानाने नव्हे, तर आनंदाने ! ज्यात मागे किंवा पुढे उरले नाही, तृषा तृप्त झाल्या, एका झटक्यासरशी जगाची वार्ता, लोभ, क्षोभ, संबंध नाहीसे होऊन केवळ शांतता उरली, ‘ मी ’ देखील नाहीसा झालो, त्या आनंदात, हे कर्मवीरा, आता पूर्ण समाधानाने विलीन व्हावे. ”

माझा

या शब्दांत आपल्या श्रोरल्या बंधूंना—बाबारावांना—मृत्यूचा सत्कार करण्यास सांगणाऱ्या स्वातंत्र्यवीर सावरकरांची ही आत्म-कथा, त्यांच्याच शब्दांत, त्यांच्याच भाषेत येथे सादर केली आहे.

‘ रानफुले ’ त्यांचीच. आम्ही फक्त ती वेंचलीं. एका माळेत गुंफलीं. मध्येच एखाद-दुसरी कलाकुसर, कलाबूत चढवली एवढेच.

८१ च्या वर्षात ते पदार्पण करीत आहेत. ही ‘ रानफुलांची माला ’ त्यांना समर्पित असो.

— संपादक

✦ ✦ ✦ ✦ ✦

महानाथ मीच



दिगंती पसरे सुगंधता
लोकहित परिमलाची

१८८३.

सन १८८३ त एडनमध्ये पेटलेल्या चिते-
वर वीर वामुदेव बळवंतांचे कलेवर जळून
राख झाले. ती चिता विझली. परंतु इकडे
त्यांच्यामागे उरलेल्या महाराष्ट्रीय क्रांति-
कारकांची देशस्वातंत्र्याच्या महत्त्वाकांक्षेने
आणि तत्प्रीत्यर्थ अपरिहार्यपणे कराव्या
लागणाऱ्या सशस्त्र वीरश्रीने पेटलेली हृदये
कांहीं विझली नाहीत. तीं तशीच धगधगत
राहिली. त्यांचा संघटित पक्ष असा कांहीं
काळ राहिला नव्हता. परंतु व्यक्तिशः आणि
गटागटाने ते भारतीय स्वातंत्र्याच्या ध्येयाचा
आणि सशस्त्र क्रांतिवादाचा प्रचार गुप्तपणे
निरंतर करितच राहिले होते. तेहि नाना
वेशांनी नि नाना मिषांनी अप्रकटपणे नि
प्रकटपणे.

असे होतां होतां सन १८९५ च्या आगोमागे
महाराष्ट्रांत गुप्तपणे गटागटाने विखुरलेल्या
या सशस्त्र क्रांतिकारकांची एक नवी आघाडी
पुन्हां कार्यक्षेत्रांत उतरली. तीच पुढे साऱ्या
हिंदुस्थानांत क्षणभर विजेसारखी चमकून
गेलेली चाफेकर बंधूंची गुप्त संस्था होय.

उपलब्ध इतिहासावरून असे दिसते की,
ह्या सन १८९५ च्या कालखंडापर्यंतहि
हिंदुस्थानच्या सार्वभौम स्वातंत्र्यासाठीं ब्रिटि-
शांचा सशस्त्र प्रतिकार करण्यास उद्युक्त
झालेली अशी एखादी क्रियात्मक क्रांतिकारक
संस्था वा सक्रिय गट महाराष्ट्रावांचून इतर
कोणत्याहि प्रांतांत अस्तित्वांत आलेला नव्हता.



अनेक फुले फुलती ! फुलोनिया सुकोन जाती । कोणी त्यांची महती गणती । ठेवली असे ?
परी जे गजेदंशुडेने उपटिले । श्रीहरीसाठी नेले । कमलफूल ते अमर ठेले । मोक्षदा ते पावन ॥



झाली कशी प्रियकरा अपुली अनाथा
दुर्दास्यस्त्रिन्न शरमिन्न विपन्न माता
शोर्के विवंचुनि तिच्या जडं मोचनाचे
केले अनंत तरुणां उपदेश साचे

झाल्या प्रियकरासह आणभाका
त्या सर्व देवि वहिनी स्मरती तुम्हां कां ?
'बाजी प्रभू ठरूं' वदे युवसंध सर्व
'आम्ही चितोरयुवती' युवती सगर्ष

केवळ महाराष्ट्रांत मात्र ती क्रांतिकारक परंपरा अखंडपणे चालू राहिली. सन सत्ता-वनच्या स्वातंत्र्ययुद्धापासून स्फूर्ति घेऊन वामुदेव बळवंताची सशस्त्र उठावणी झाली. वामुदेव बळवंताच्या परंपरेने चाफेकर बंधूंची क्रांतिसंस्था चेतवली. चाफेकर-रानडे फांशी गेल्याची स्फोटक वार्तायेतांच माझे बाल-हृदय पेटले. आणि मी माझ्या कुलदेवतेसमक्ष त्यांचे क्रांतिकार्य पुढे चालू ठेवण्याची शपथ घेतली. त्या वर्षाच्या आंतवाहेरच मी रचलेल्या चाफेकरांवरील फटक्यांत या हुतात्म्यांना संबोधून मी जें आश्वासन दिलें होतें की-

कार्य सोडुनी अपुरे पडतां झुजत ! खंति नको पुढें ।
कार्य चालवूं गिरवित तुमच्या पराक्रमाचे अम्ही घडे ॥

— त्या आश्वासनांतूनच किंचित पुढें 'अभिनव भारताचा' प्रादुर्भाव झाला.

महत्कार्याचें कंकण

या सशस्त्र प्रतिकाराच्या मार्गाकडे आम्ही कां वळलों ? 'अभिनव भारत' ही क्रांतिकारकांची संस्था हा केवळ एक मारो-काटो पंथ होता काय ? नाही. त्यामागे त्या वेळच्या राजकीय परिस्थितीचें एक निदान होतें. इतिहासाच्या व मनुष्यस्वभावाच्या अपरिहार्य गतीचें एक निदान होतें. तामसी अंधळेपणानें किंवा एककल्ली उतावळेपणानें केलेले हें कांहीं एक केवळ वेडें साहस नव्हतें. आत्मचरित्रांत मी सांगितलेंच आहे.

“जगांतील ज्ञात इतिहास चाळून चाळून आम्ही थकलों, देवासुरांच्या, रावणाच्या, इंद्रवृत्रासुरांच्या वैदिकादि कथानकांपासून तों प्राचीन इराण, ग्रीस, रोम, अरब, अमेरिका, इंग्लंड, चीन, जपान, स्पेनमूर, तुर्क,

फ्रान्स, जर्मनी, ऑस्ट्रिया, इटली अशा अगदी ताज्यांतील ताज्या अर्वाचीन इतिहासापर्यंत सर्व राज्यक्रांतीच्या व राष्ट्रस्वातंत्र्याच्या इतिहासांपर्यंत मानवी राजकारणाच्या बहुतेक सर्व इतिहासग्रंथांची मी पारायणें केली. हिंदुस्थानच्या कांहीं प्राचीन आणि रजपूत, बुंदेले, शीख, महाराष्ट्रप्रभृति अर्वाचीन इतिहासाचें पान नि पान चाळून पाहिलें. पण हाच एक निष्कर्ष निघे की 'धर्मासाठी मरावें' एवढेंच म्हणून भागत नाही. मरोनी आततायी मरावें । मारितां मारितां घ्यावें । राज्य आपुलें ॥ यास्तव स्वातंत्र्यप्राप्तीचें भयंकर पण अपरिहार्य साधन यशस्वी राजकारणापर्यंतचें अनन्यसाधन म्हणजे गोविंदकवि म्हणाले तसें सशस्त्र “रणावीण स्वातंत्र्य कोणा मिळना” हा आमचा ठाम सिद्धांत झाला. किंचित पुढेंच रचलेल्या माझ्या या तत्कालीन श्लोकांतच स्पष्ट होत आहे कीं,

“कीं घेतलें व्रत न हें अम्ही अंधतेने ।
लब्धप्रकाश इतिहास निसर्गमानें ॥”

इतिहास व निसर्ग म्हणजे मनुष्यस्वभाव आणि सृष्टिक्रमानें म्हणजे तर्कशास्त्रानें, अर्थातच ऐतिहासिक, स्वाभाविक आणि युक्तायुक्त दर्शनें विचार करून पूर्ण निश्चित पटल्यामुळेच या दाहक पण अपरिहार्य दिव्यांत आम्ही आपले प्राण अर्पण्यास सिद्ध झालों.

मॅझिनी :

हें कठोर व्रत आचारीत असतां मृत्यु पतकरावा लागला. पराजय स्वीकारावा लागला तर ! तर ती एक अंतिम यशाची पायरीच ठरते, अशी आम्हां क्रांतिकारकांची श्रद्धा होती. मॅझिनीच्या शब्दांतच सांगावयाचें झालें तर,

“तुम्ही कधीहि असें स्वप्नांतमुद्धा आणूं नका कीं, तुम्हांस लढाई टाळतां येईल. नाही, नाही. लढाईशिवाय स्वातंत्र्य मिळणार नाही. लढाई टाळतां येणें शक्य नाही. इतकेंच नव्हे तर तुम्हांस तितकें सबलत्व येतांच शक्य तितक्या लवकर त्या लढाईला तुम्हींच आरंभ केला पाहिजे. कारण क्रांतियुद्धांत सदादित पहिला आघात क्रांतियुद्धांतच केला पाहिजे. एकदम तुटून पडल्यानें तुमचे असावध शत्रु भयभीत होतात व तुमचे स्नेही आशायुक्त व धैर्ययुक्त होतात.

“परक्या सत्तेपासून कांहींहि मिळ-

विण्याची आशा धरूं नका. परके लोक तुम्हांस कधीहि मदत करणार नाहीत. तुम्ही असेंच मिद्ध केले पाहिजे कीं, त्यांच्याशिवाय तुम्हांमध्ये स्वतंत्रता मिळविण्याची धमक आहे.

“ व जेव्हां उठावणी कराल तेव्हां ती उठावणी एखाद्या प्रांतातर्फे किंवा जातीतर्फे न करतां सर्व देशाच्या नांवानें करा. जर स्वातंत्र्य तत्त्वासाठीं राष्ट्रकतेच्या नांवानें उठाल व पहिल्या धडक्यासरशी स्वतःच्या सामर्थ्याचा प्रभाव दाखवाल तर सर्व लोक दुसऱ्याच हल्ल्याला तुम्हांस येऊन मिळतील व अशा रीतीने तुम्हांस विजय मिळेल. परंतु राष्ट्राच्या नांवानें व स्वतःच्या हिमतीवर उठलें असतां जरी तुम्हांस अपयश आलें तरी काय ? त्या देशवीरत्वाने तुम्ही राष्ट्रास इतकें उदात्त शिक्षण द्याल कीं, तुमचे पुत्र तुमच्या अपजयाचा फायदा घेऊन व तुमच्या रक्ताची शपथ घेऊन तुम्हीं आरंभलेला पवित्र कार्यक्रम शेवटास नेतील.

✦ ✦ ✦

१८८३ ते १९२०

असे सांगितलें जातें कीं, भारतांत तरी क्रांतीच्या या रूढ मार्गानें स्वातंत्र्याची प्राप्ति झालेली नाही. येथें एक अहिंसक युद्धाचा अभिनव पर्याय सांपडला व त्यामुळें रणाविना स्वातंत्र्याचा एक अद्भुत चमत्कार भारतांत घडून आला.

हे खरें आहे काय ? अहिंसक युद्धाचा हा पर्याय १९२० पूर्वी तर अस्तित्वांतच नव्हता. तेव्हां वासुदेव बळवंतापासून तों पहिल्या महायुद्धाच्या अखेरपर्यंत क्रांतिकारकांनी केलेल्या आंदोलनांचें व उठावण्यांचें समग्र वर्णन मी येथें देत नाहीं. ज्या कोणाला हा समग्र इतिहास पाहावयाचा असेल त्यानें क्रांतिकारकांच्या शत्रूस्थानी असणाऱ्या ब्रिटिशांनींच प्रसिद्ध केलेला “ रीलेट रिपोर्ट ” अवश्य पाहावा. सूत्ररूपानें येथें केवळ त्या वेळची कार्याची दिशा व भूमिकाच काय ती तेवढी सांगतो.

वर्षाकाठीं पांच-पन्नास इंग्रज अधिकाऱ्यांना मारून किंवा यत्रतत्र लहानसहान सशस्त्र छापे शत्रूच्या राज्यकेन्द्रावर घालून ब्रिटिशांसारखे बलाढ्य नि झुंजार राष्ट्र, तसल्या सशस्त्र प्रतिकारामुळें जरी अंशतः संतुलित झाले, तरी हिंदुस्थानांतील आपलें

मे ६३



✦ ✦ ✦ ✦ ✦

ज्या होति तें प्रियजनांसह आणभाका
केल्याचि सत्य कृतिनें अजि ह्या विलोका
दीप्तानलांत निजमातृ-विमोचनार्थ
हा स्वार्थ जाळुनि अम्ही ठरलों कृतार्थ

कीं घेतलें व्रत न हें अभिह अंधतेनें
लब्ध-प्रकाश इतिहास-निसर्ग-माने
जें दिव्य, दाहक म्हणून असावयाचें
बुद्ध्याचि वाण धरिलें करि हें सतीचें

✦ ✦ ✦ ✦ ✦



त्वत्स्थंडिलीं डकलिलीं गृहवित्तमत्ता
दावानलांत वहिर्नी-नवपुत्रकाता
त्वत्स्थंडिलीं अतुल-धैर्यं वरिष्ठ बंधू
केला हवी परमकारुण पुण्यसिंधु

त्वत्स्थंडिलावरि बळी प्रिय बाल झाला
त्वत्स्थंडिलीं बघ अता मम देह ठेला
हे काय, बंधु असतो जरि सात आम्ही
त्वत्स्थंडिलीच असते दिधले बळी मी

साम्राज्य ते सोडून देण्यास सिद्ध होतील हें त्रिकालहि शक्य नाही, हें इतर कोणत्याहि पक्षांपेक्षां क्रांतिकारक पक्षच पक्कें जाणून होता. निदान अमिनव भारताच्या क्रांतिकार्यांत तरी केवळ साहसवादाला स्थान कमी होतें. आमचा मुख्य भर होता सैनिकीकरण आणि परराष्ट्रीय राजकारण.

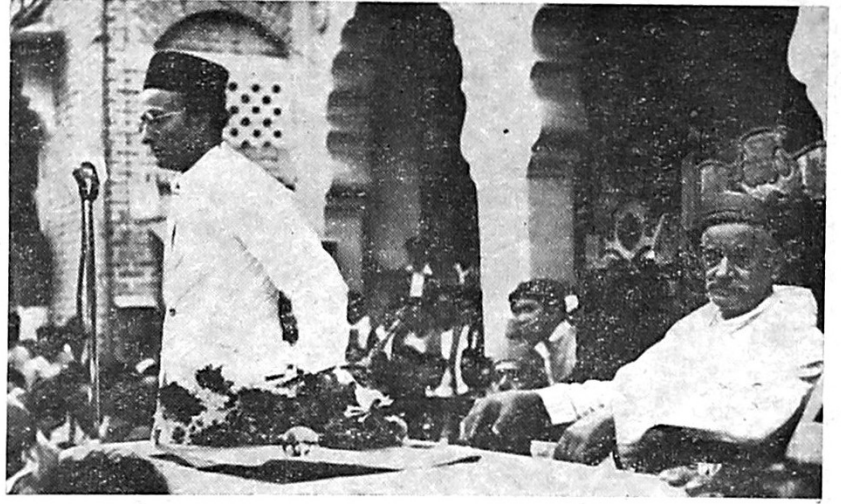
सैनिकीकरण म्हणजे इंग्रजांच्या हाताखालील हिंदुस्थानांत असलेल्या हिंदी सैन्यांत क्रांतीचा प्रचार करणे आणि शक्य तितक्या क्रांतिकारकांनी त्या सैन्यांत भरती होणे होय. आमचें परराष्ट्रीय राजकारण म्हणजे, इकडे ब्रिटिशांच्या हातीं असलेलें हिंदी सैन्य पोखरून ठेवण्याचें कार्यं करीत असतांच तिकडे

विशेषतः युरोप नि जपानमध्ये इंग्रजांच्या शत्रुस्थानी असलेल्या किंवा निदान इंग्रजांचें मित्र नसलेल्या राष्ट्रांतून, हिंदुस्थानच्या स्वातंत्र्यार्थं सशस्त्र क्रांति करणारा एक पक्ष प्रवळ होत आहे, या नव्या वस्तुस्थितीचा प्रचार करून त्या कार्यीं तेथील जनतेची नि राज्याधिकारी वर्गाची सहानुभूति संवाढण्याचा आटोकाट प्रयत्न करणे होय. केव्हां तरी इंग्रजांना पाण्यांत पाहणाऱ्या ह्या परराष्ट्रांपैकीं कोणाचें तरी युद्ध इंग्रजांशी छेडलें जाण्याचें संकट इंग्रजांवर गुदरेलच. अर्थात् इंग्लंडवरचें सामरिक संकट म्हणजे हिंदुस्थानची स्वातंत्र्यसंधि होय. हें आमचें युद्धनीतीचें सूत्र असल्यानें अशा एखाद्या युद्धांत ब्रिटनला

गाठून, त्याच्या त्या परराष्ट्रीय शत्रूकडून मिळेल तें रणसहाय्य घेऊन, हिंदी सैन्यांत आणि शक्यतो हिंदी जनतेत क्रांतीची उठावणी करावी आणि हिंदुस्थानाबाहेरूनहि त्या परराष्ट्रीय सहाय्याच्या वळावर हिंदुस्थानातील ब्रिटिश सत्तेवर वाहेरून चाल करून यावें, ही आम्हां क्रांतिकारकांच्या सामरिक कार्यक्रमाची रूपरेषा होती. अशा प्रकारची पहिली उठावणी फसली तर संधि येतांच दुसरी उठावणी करावी, यश येईतों असेंन, वेळी, पिढ्यान्पिढ्या झुंजत राहावें. ह्या सैनिकी घोरणाचें सर्व सार त्या वेळच्या ज्या एका सूत्रांत गोवलेलें होतें तें सूत्र आतां बहुमुखी झालेले आहे कीं— Revolutionary war knows no truce save victory or death.

मधला काळ

पहिले महायुद्ध सन १९१८ मध्ये संपल्यानंतर दुसऱ्या महायुद्धाची संधि येईतों सशस्त्र क्रांतिकारकांचा पक्ष स्वस्थ बसलेला नव्हता. पहिल्या महायुद्धांत त्यांनीं केलेल्या महत्वाच्या प्रगतीनें उत्साहित होऊन त्याच दिशेनें त्यांनीं अधिक व्यापक प्रमाणावर सैनिकीकरणाच्या नि परराष्ट्रीय उलाढालीच्या चळवळी सतत चालविल्या. तिकडे जपान, चीन, अमेरिका, मेक्सिकोपासून तो युरोपांतल स्वित्झर्लंड, जर्मनी, स्वीडन ते इराण, अफगाणिस्तानपर्यंतच्या सर्व परराष्ट्रीय राजधान्यांतून ते विखुरलेले क्रांतिकारकांचे गट ब्रिटिश-विद्रोह फैलावत राहिले. त्यांचा तो जागतिक उपद्रव हाणून पाडण्यासाठीं ब्रिटिशांनाहि सारखा संत्रास सोसावा लागला. इकडे प्रत्यक्ष हिंदुस्थानांत तर त्या क्रांतिकारकांच्या गुप्त संस्थांनीं ब्रिटिश सत्तेचा सशस्त्र प्रतिकार करण्यासाठीं नि सैन्यांत ब्रिटिशविद्रोह फैलावण्यासाठीं ब्रिटिश अधिकाऱ्यांना वेंचून ठार मारण्याचा, त्यांचीं कोषागारे लुटण्याचा आणि कांहीं प्रसंगीं तर ब्रिटिशांच्या शस्त्रागारावरच धाड घालून शस्त्रास्त्रेहि लुटून नेण्याचा नुसता धुमाकूळ उडवून दिला. याची रूपरेषा घ्यानांत येण्यासाठीं भगतसिंग-राजगुरूंची प्रकरणे, काकोरीच्या संन्याल विस्मिल प्रभृति हुतात्म्यांचे पराक्रम, आनंदसिंग-सूर्यसेन प्रभृतींनीं लुटलेलें चितगांगचें ब्रिटिश शस्त्रागार, ठिकठिकाणच्या ब्रिटिश गव्हर्नरांवर क्रांतिकारक वीरांनीं केलेले गोळीबार



महासागर पेटले आहेत. आणि अहोरात्र नभ्रागणांत चमचमाट होत आहेत. या युद्धातून कोणतेहि राष्ट्र पूर्ववत् होणार नाही अथवा राहणार नाही. वैभवाच्या शिखरावर असणारी अनेक राष्ट्रे धुळीला मिळतील तर मातीत मिसळलेल्या अनेकांना क्षणांत आपलें पूर्वं वैभव पाहण्याची संधि येईल...

✦ ✦ ✦ ✦ ✦

इत्यादि व्यक्तींचा नि कटांचा नुस्ता नामोल्लेखहि त्या पहिल्या महायुद्धानंतरच्या काळांत क्रांतिकारकांनी हिंदुस्थानांत जो सशस्त्र रक्तपाती धुगाकूळ घातला त्याची कल्पना डोळ्यांसमोर उभी करण्यास पुरेसा आहे.

दुसरी संधि

शेवटीं ज्या कोणच्या तरी, ब्रिटिश सत्तेच्या जिवावरच उठणाऱ्या दुसऱ्या एखाद्या महायुद्धाच्या सुवर्णसंधीकडे हिंदी क्रांतिकारक टक लावून बसले होते, ती संधि एकदांची आली !

सन १९३९ मध्ये ब्रिटनांविरुद्ध जर्मनीचे दुसरें जागतिक महायुद्ध भडकलें. हिंदुस्थानांतील नि हिंदुस्थानाबाहेरील साऱ्या हिंदी सशस्त्र क्रांतिकारक पक्षांनी ही पुन्हां आलेली संधि साधण्यासाठीं लगोलग कंबर कसली. पहिल्या महायुद्धांतील जी रणयोजना आंखलेली होती आणि जे सामरिक अनुभव आलेले होते त्यांपासून स्फूर्ति घेऊन नि नवीन परिस्थितीस जुळणारा अवश्य तो तो पालट करून तोच डाव क्रांतिकारकांनीं ब्रिटिशांविरुद्ध पुन्हां टाकला. हिंदुस्थानाबाहेर असलेले नि आतां अनुभवानें नि वयानेंहि वृद्ध झालेले परराष्ट्रांतील हिंदी क्रांतिकारक, जर्मनीची रणदेवताच बनलेल्या हिटलरच्या पक्षास उघडपणें जाऊन मिळाले नि आपापल्या

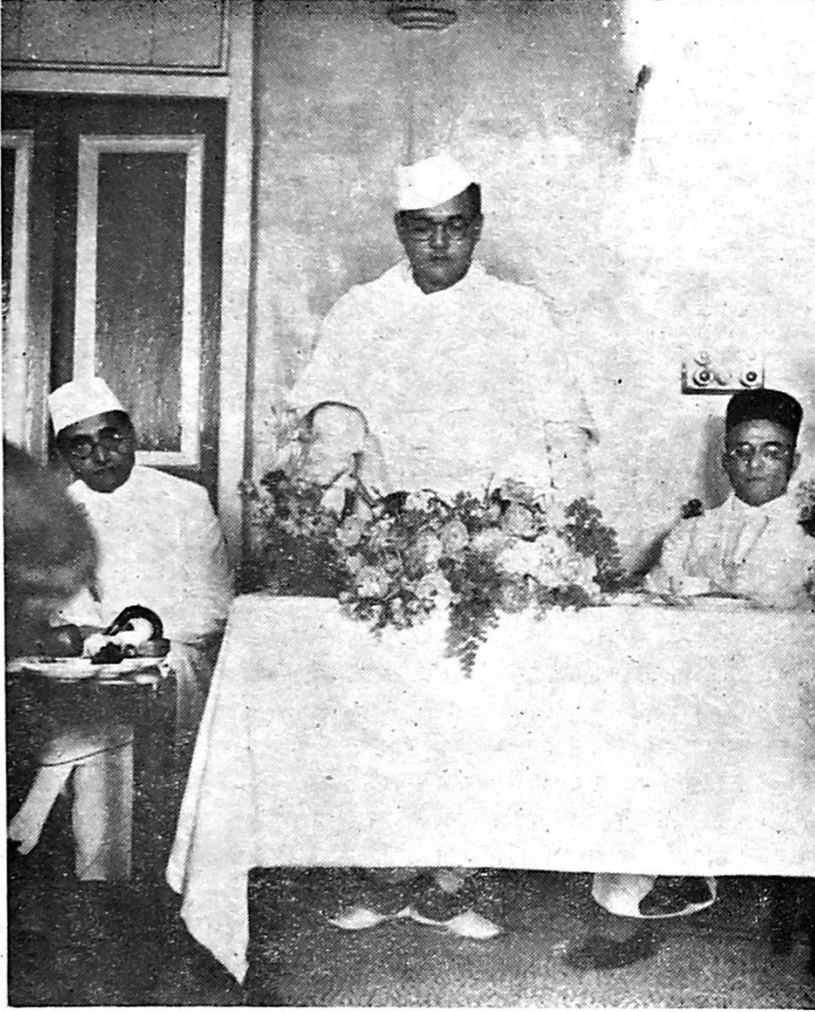
ठिकाणीं ब्रिटिशविद्रोही उठावण्या करू लागले. क्रांतिकार्यांत मुरलेल्या सरदार अजितसिंगासारख्या पुढाऱ्यांनीं ब्रिटनशीं युद्ध पुकारलेल्या इटलींत उतरून इटलीचा प्रख्यात सर्वेसर्वा जो मुसोलिनी त्याच्याशीं त्यांनीं हिंदी स्वातंत्र्यासाठीं सर्व प्रकारचें नि शक्य तें तें रणसहाय्य द्यावें अशीं बोलणीं चालविलीं आणि मुसोलिनीनेंही तीं मान्य करून इटलीच्या हातीं पडलेल्या, ब्रिटिशांच्या हिंदी सैन्यांतील सहस्रावधि हिंदी सैनिकांना शस्त्रास्त्रें पुरवून, दिलें. जर्मनींत हिटलरनेंही तीच व्यवस्था केली. ह्या क्रांतिकारक पुढाऱ्यांच्या हातीं सोंपवून दिलेल्या जर्मनी-इटली-प्रभृति ठिकाणच्या सहस्रावधि हिंदी सैनिकांच्या मनांत ब्रिटिशविद्रोह नि स्वदेश-स्वातंत्र्यप्रेम चेतवून त्यांचें एक कसलेलें भारतीय मुक्तिसैन्य उभारण्याचें आणि हिंदुस्थानवर चढून येण्याचें क्रांतिकारक युद्धकारण परराष्ट्रांत पुन्हां नेटानें चालू झालें.

तथापि ही भारतीय क्रांतिसैन्याची चढाई, जर्मनी-इटलींसारख्या त्या दुसऱ्या महायुद्धांत विजयामागून विजय मिळवीत आलेल्या नि ब्रिटिशांना सळो की पळो करून सोडणाऱ्या प्रबळ राष्ट्रांचें सशस्त्र सहाय्य मिळत असताहि, भूमिमागिनें हिंदुस्थानवर होणें हें पहिल्या महायुद्धांत जसें दुर्घट होतें तसेंच या दुसऱ्या महायुद्धांतहि दुर्घट होतें.

रासबिहारी बोस

परंतु ह्या दुसऱ्या महायुद्धांत भारताच्या सुदैवानें पहिल्या महायुद्धांत न घडलेली अशी एक अत्यंत अनुकूल युद्धघटना घडून आलेली होती. ती ही की, ज्या प्रबळ राष्ट्रांचा हात हिंदुस्थानच्या सीमेला सहज पोचत होता तो आशियांतील जपानहि जर्मनी आणि इटली-प्रमाणेच ब्रिटिश-अमेरिकेशीं युद्ध छेडील असा उत्कट संभव दिसू लागला. त्यांतहि ह्या संभवनीय संधीचा पुरेपूर लाभ घेऊं शकणारा त्या दिशेनें ज्यानें जपानांत अनेक वर्षे निर्वासितांचें जीवन कंठीत असतां क्रांतिप्रयत्न अखंडपणें चालविले होते आणि ज्यानें जपानमध्ये राजकारणांत नि सैन्याधिकार्यांतहि संधान जुळवून ठेवले होते, असा एक हिंदू क्रांतिवीर जपानांतच विद्यमान होता. त्याचें नांव होतें रासबिहारी बोस !

जपानमधून अधूनमधून ते मला जीं पत्रे पाठवीत त्यांत सांकेतिकपणें क्रांतिकारक चळवळीचें वृत्तहि कळवीत असत. युरोपांत जेव्हां हें दुसरें ब्रिटिश-जर्मन महायुद्ध चालू झालें तेव्हांपामून माझ्यावर नि त्यांच्यावरहि ब्रिटिश हेरांची वक्रदृष्टि अधिकच कडकपणें बळव्याभुळें त्यांची कधींमधीं येणारीं पत्रेहि टपालानें येणें बंद झालें. परंतु एकदां दोनदां रासबिहारी बाबूंनीं कोणच्या मागिनें काय की, पण दोघा बौद्ध भिक्षूंच्या हातीं मला



**He was going to outbid Gandhiji
But**

दोन पत्रे वाडलीं. त्यांपैकी पहिल्या पत्रांत 'ह्या दुसऱ्या महायुद्धांत जर्मनी, इटली नि जपानशीं संधि करून मागील महायुद्धा-प्रमाणेंच त्यांच्या द्रव्याच्या, यस्त्रास्त्रांच्या नि सेनानींच्या सहाय्यानें भारतीय क्रांतिसैन्य उभारलें जात आहे. निकडेहि सिद्धता असावी असें मुचवळें होतें. मीं लेखी कांहींच उत्तर न देतां तोंडीं विचारलें होतें. कीं ' ब्रिटिशांच्या विरुद्ध स्वतः जपान युद्ध पुकारणार आहे हें नक्की आहे का? जर्मनविजयाची लाट प्रचल-पणें चट्टनी आहे तोंवरच जपान उठेल तर काम.' रामविहारीच्या दुसऱ्या पत्रांत स्पष्ट-पणें उत्तर आलें कीं " चालू वर्षाच्या

(१९४० च्या) आंतवाहेर जपान ब्रिटिशां-विरुद्ध युद्धघोषणा करणार आहे हें निश्चित दिमतें. "

दोघेहि साम्राज्यवादीच

ही दुसऱ्या महायुद्धाची संधि साधून ब्रिटिशांविरुद्ध क्रांतियुद्ध पेटविण्यासाठींच मीं प्रकटपणें सैनिकीकरणाची चळवळ देशव्यापी प्रमाणावर तात्कालिक हातीं घेतली. प्रारंभी-प्रारंभी काँग्रेसच्या पुढाऱ्यांनीं ब्रिटन, फ्रान्स प्रभृतींचा पक्ष हा लोकमताक असल्यानें आणि त्यांची घोषणा to save democracy in the world ही असल्यानें ब्रिटिशांच्या पक्षास उचलून धरण्याचें ठरविलें. आमचें मात्र स्पष्ट

घोरण असें होतें कीं, " ब्रिटनप्रभृति राष्ट्रांची जूट जें म्हणत आहे, कीं, जगातील लोक-सत्तच्या नि स्वातंत्र्याच्या संरक्षणार्थच काय ते आम्ही महायुद्धांत उतरलों आहोंत आणि हिटलर-मुसोलिनीप्रभृति ब्रिटनच्या शत्रूंची महायुद्धातील फळी ही मात्र स्वतःचें साम्राज्य जगावर लादणाऱ्या आक्रमकांची नि आत-तायींची आहे, त्या ब्रिटनच्या घोषणेवर आमचा लवलेश विश्वास नाही. या महायुद्धांत पडलेलीं ब्रिटनपक्षीय आणि जर्मनपक्षीय सर्वच राष्ट्रे आपआपल्या स्वार्थासाठीं लढत असून दोघेहि सारखेच साम्राज्यवादी आहेत. ब्रिटन-फ्रान्सप्रभृति ज्या राष्ट्रांचीं साम्राज्ये आज विस्तारलेलीं आहेत तीं त्यांचीं साम्राज्ये नष्ट होऊं नयेत म्हणून लढत आहेत. आणि जर्मन-इटलीप्रभृति ज्या राष्ट्रांचीं तशीं साम्राज्ये आज नाहीत ते तशीं साम्राज्ये संपादण्यासाठीं लढत आहेत. अशा वेळीं कोणाचा पक्ष घ्यावा हा तत्त्वाचा प्रश्न नाही. हिंदुस्थानच्या अंतर्गत परिस्थितीत हिंदुस्थानच्या रक्षणासाठीं आणि भविष्य कालीहि हिंदुस्थानच्या स्वराज्याच्या आकांक्षा पूर्ण करण्यासाठीं जें अत्यंत उपयुक्त नि व्यवहार्य माघन ठरणारें आहे तें सैनिकीकर-णाची चळवळ हेंच होय. यास्तव ब्रिटिशांच्या हिंदी सैन्यांत शक्य तितक्या हिंदूंनीं मरती व्हावें. प्रत्यक्ष युरोपीय युद्धक्षेत्रांत लढण्याचें शिक्षण घ्यावें आणि हिंदुस्थानच्या रक्षणा-साठीं शस्त्रसज्ज व्हावें. "

मुभाषचंद्रांची भेट

योगायोगानें या संधीम दि. २२ जून सन १९४० या दिवशीं त्या वेळेचे देशगौरव आणि आतांचे नेताजी मुभाषचंद्र बोस हे अकस्मात् सावरकर-सदनांत येऊन मला भेटले. मुभाषवावू मुंबईला मुख्यतः हिंदु-मुसलमानांच्या एकीचा प्रश्न नित्याचा मिट-वून टाकण्यासाठीं आलेले होते. वृत्तपत्रांत जी भाषा त्या वेळेस वापरलेली मीं वाचली तीतच बोलावयाचें म्हणजे 'बॅरिस्टर जिनांची समजूत घालण्यासाठीं ते गांधीजींच्याहि पुढें चार पावले जाणार होते. " [He was going to outbid Gandhiji.]

ही वृत्तपत्रीय भाषा सोडली तर ते स्वतःच मला मनमोकळे हंसतहंसत म्हणाले, "अहो, मी जिनांना आतांच भेटून आलों. पण काय गंमत सांगावी ! त्यांनीं मला विचा-

रलें "मिस्टर मुभापवाबू, पण तुम्ही कोणाच्या वतीनें हीं तडजोडीचीं बोलणीं करावयास येतां आहांत? मी (मुभाप) म्हणालों, 'काँग्रेसच्या वतीनें'. त्यावर जिना म्हणाले, "पण तुम्हांला तर काँग्रेसनें बहिष्कारलेलें आहे." मी (मुभाप) म्हणालों, 'पण forward Block चा तरी मी अधिकृत पुढारी आहे की नाही? त्याच्या वतीनें मी बोलू शकतो.' त्यावर जिना म्हणाले, 'परंतु जर तुम्ही मला मुसलमानांचा पुढारी म्हणून हिंदु-मुसलमानांच्या तडजोडीकरितां भेटत असाल वर हिंदूंच्या प्रतिनिधित्वाचा अधिकार असलेल्या कोणाशीं तरी बोलण्यांत अर्थ आहे. तुमचा forward Block स्वतःला हिंदू संस्था म्हणवून घेतो आहे का? नाही.' मी (मुभाप) म्हणालों. 'तर मग मी एक हिंदू म्हणून तरी, हिंदु-मुसलमान तडजोडीविषयीं बोलू इच्छितों.' त्यावर जिना म्हणाले, 'तर मग तुम्ही प्रथम सावरकरांना जाऊन भेटा, हिंदूंचें प्रतिनिधित्व ते करूं शकतात. व्यक्तिव्यक्तीशीं चर्चा करून काय उपयोग; सावरकर आले तर आपण कांही चर्चा करूं.' तेव्हां मी (मुभाप) जिनांच्या घरून निघालों नि आपल्याकडे तडक आलों. असें म्हणून मुभापवाबू एकदां स्वतःच पोटभर हसले. नंतर पुन्हां म्हणाले, "नाहींतरी मला आपल्याकडे एकदां यावयाचें होतें या पाळीला."

मुभापवाबूंनीं काढलेल्या या हिंदुमुसलमान एकीच्या प्रयत्नाविषयीं मीं काय चर्चा केली हें तूर्त सोडून देऊं. परंतु मीं त्यांना मुख्य प्रश्न विचारला, 'हें सगळें आतां बाजूस ठेवा. मला इतकें सांगा की, चालू महायुद्धाच्या संकटांत ब्रिटन सांपडलें असतां आपणांसारख्या पुढार्यांनीं हिंदुस्थानांतल्या हिंदुस्थानांत राहून हालवेलचा पुतळा कलकत्त्याच्या मार्गांतून उखडून टाकणाऱ्या चळवळीसारख्या सापेक्षतः अगदीं क्षुल्लक चळवळीपायीं ब्रिटिशांच्या बंदिगृहांत जाऊन सडत पडण्यांत कांहींतरी अर्थ आहे का? "

सुतोवाच

तेव्हां किंचित् निराशेच्या स्वरांत मुभापवाबू उत्तरले, "जनतेत कांहींतरी करून ब्रिटिशांविरुद्ध क्षोभ चेतवीत राहिलें पाहिजे. नाहींतर करावें तरी काय? " मीं म्हटलें, "आपली तळमळ मी जाणतो. पण पुन्हां



या क्रिप्स-सावरकर भेटीची हकीकत डॉ. मुंजे अशी सांगतात—'क्रिप्स व त्यांचे सहकारी एका बाजूस बसले नि समोर मी, सावरकर, डॉ. श्यामाप्रसाद मुखर्जी व इंद्र-प्रकाश बसलों. क्रिप्सनें आमच्या हातांत त्यांची जी योजना होती तिच्या टाईप केलेल्या प्रति दिल्या. एक प्रत क्रिप्सनें आपल्या हातांत ठेवली. आम्ही पहिल्यापासून सर्व योजना वाचू लागलों. पांचसात मिनिटें होतात न होतात तोंच सावरकरांनीं एका प्याच्यावर बोट ठेवलें व क्रिप्सला विचारलें की, "यांत कांहीं बदल होणार कां? " क्रिप्स म्हणाले, "मुळीच नाही." सावरकरांनीं तो कागद लगेच क्रिप्सकडे टाकला व उठून चालू लागले. तात्याराव निघाले तसे आम्हीहि सर्व उठून चालू लागलों. क्रिप्सनें आपल्या सेक्रेटरीस बोलावणें पाठवून तात्यारावांना परत बोलावून विनंती केली की, "आपण या प्याच्याशिवाय इतर विषय जे आहेत त्यांसंबंधीं बोलू व वाटाघाटी करूं." सावरकर म्हणाले, "इतर विषयांच्या वाटाघाटी करण्यांत काय अर्थ आहे? या तुमच्या योजनेंत आणि मीं दाखविलेल्या प्याच्यांत स्वयंनिर्णय-प्रांतांना फुटून निघण्याचा अधिकार - असून त्यांतच पाकिस्ताननिर्मिति आहे." बाहेर आल्यावर लगेच सावरकरांनीं पत्रक काढून योजना फेटाळल्याचें प्रगट केलें.



खड्गा !

तुझा विजय असो !

आपल्यास विचारतो की, गव्हर्नर जनरलमुद्रां हे सहस्रावधि सत्ताधारी ब्रिटिश पीडक (Tyrents) हिंदुस्थानांत राज्य करीत असतां हालवेलसारक्या मेलेल्या ब्रिटिश प्रपीडकांचे दगडी पुतळे हालविण्यांतच ज्याचा व्यय होतो तो जनशोमहि निरर्थकच नाहीं का ? आणि त्यापायीं तुमच्यासारक्या पुढाऱ्यांनें बंदिवासांत

पडणें म्हणजे शत्रूला जें हवें तेंच नेमकें आपण होऊन करणें नव्हे काय ? खरें राजकारण म्हणजे शक्यतर शत्रूला बंदिगृहांत डांबावें, स्वतःला नव्हे. हें पाहा, सुभाषबाबू मी आपल्याला स्पष्टच विचारतो, आपण सशस्त्र क्रांतिकारांशी सक्रिय नसलांत तरी संबंध राखीत आला आहांत. आपण गुप्तता राखूं

शकतां. मागेंही तुम्ही काँग्रेसअध्यक्ष असतां आपली माझी एकदां अंतस्थ भेट झाली होती तितक्याच विश्वासानें नि त्याच सूत्रांस धरून मी आपणांस असा आग्रह करूं इच्छितों कीं, सध्यां ब्रिटिश हिंदी सैन्यामध्ये शक्य तितक्या हिंदूंची भरती करण्यासाठीं हिंदुमहासभेच्या ढालीखालीं मीं जें चालविलें आहे तें मूलतः

क्रांतिकारक आंदोलन आहे. आपण त्याच्या विरुद्ध प्रचार करता तो मी जाणून आहे. आपल्याला वाटले की त्यायोगे काँग्रेसमधल्या तुम्हालाहि मवाळ वाटणाऱ्या इतर पुढाऱ्यांप्रमाणे मी ब्रिटिशाना मनुष्यबळाचे सहाय्य देत आहे. पण वस्तुस्थिति सांगतो ती ऐका. येथे मी त्यांना पहिल्या महायुद्धातील सशस्त्र क्रातिकारकांनी जर्मनीशी केलेल्या तुल्यारिमित्र संधीची आणि ब्रिटिश हिंदी सैन्यातील हाती पडलेल्या हिंदी सैनिकांतून क्रातिसैन्य कसे उभारले गेले इत्यादि प्रकरणाची माहिती सांगितली. मी पुढे म्हणालो की, “ रासबिहारी बोसाचे हें ताजें पत्र पाहा. ह्यावरून असे दिसतें की जपान ह्या वर्षाच्या आत युद्ध पुकारील असा उत्कट सन्नव दिसत आहे. जर असे झाले तर आपल्या देशाच्या स्वातंत्र्यासाठी जर्मनी-जपानच्या अद्ययावत् शस्त्रास्त्रानिशी नि लढाईत मुरलेल्या सहस्रावधि हिंदी सैनिकां-निशी ही हिंदुस्थानवर बाहेरून स्वारी कर-ण्याची कधीहि न आलेली सुवर्णसंधि आपणास साधणारी आहे. अशा वेळी स्वदेशांत अत्यंत क्षुल्लक नि बोलभांड चळवळीपायी आपल्या-सारख्या पुढाऱ्यांने स्वतःस बळेंच इंग्लिश-कडून पकडून घेऊन, बंदिवासात बळेंच शिरून कुजत पडणे सर्वस्वी हानिकारक आहे. काँग्रेस किंवा तत्सम निःशस्त्र प्रतिकारवादी संस्थेच्या कोणत्याहि पुढाऱ्यापेक्षा ब्रिटिश सत्ता आपणा-सच प्रथमतः पकडण्यास टपलेली आहे. अशा वेळी रासबिहारीसारखे अनेक सशस्त्र क्राति-कारक पुढारी जसे हिंदुस्थानातून ब्रिटिशांच्या हातावर तुरी देऊन जपान, जर्मनी येथे निस-टून गेले तसे आपणहि तत्काल हुलकांडी देऊन निसटून जावे. तिकडे इटली-जर्मनीच्या हाती पडलेल्या सहस्रावधि हिंदी सैनिकांचे पुढारीपण उघडपणे स्वीकारावे. हिंदुस्थानच्या संपूर्ण स्वातंत्र्याची प्रकट घोषणा करावी आणि जपान युद्धात पडताच साधेल त्या मार्गांनी बंगालच्या उपसागरांतून म्हणा किंवा ब्रह्मदेशातून म्हणा हिंदुस्थानातील ब्रिटिश सत्तेवर बाहेरून स्वारी करावी. असा काही तरी सशस्त्र नि साहसी पराक्रम केल्यावांचून आपण हिंदुस्थान स्वतंत्र करूं शकणार नाही. असा पराक्रम नि साहस करण्यासाठी जी दोन तीन माणसें आज मला दिसतात त्यांत आपण एक आहांत. त्यातहि माझा आपणां-

वरच डोळा आहे.”

इतके बोलून मी थाबलों. सुभाषबाबू कोणत्या तरी विचाराच्या तंत्रीत मनुष्य खाली पाहता असतो तसे काही वेळ स्तब्धपणे खाली पाहत बसले. मी केलेल्या सूचनेवर त्यांनी झटपट काहीतरी हो किंवा ना म्हणावे असा माझा कोणताहि आग्रह नाही हें दाखविण्या-करिता मी बळेंच तो विषय अगदी सोडून देऊन त्यांच्या My strange illness ह्या लेखाचा विषय काढला. पण तेच होऊन मला म्हणाले, ‘ मी आतां प्रथम कलकत्याला जाऊन तेथें काय घडते ते पाहतों आणि मग माझा पुढचा कार्यक्रम कोणता तो ठरवीन. इकडे आल्यास आपल्याला पुन्हा भेटेन.’ यापेक्षा ह्याविषयी अधिक उलगडा मी विचारला नाही व त्यानीहि केला नाही.

थोड्याच दिवसांत सुभाषबाबू कलक-त्याला गेले आणि जाताच पुतळाप्रकरणी पकडले जाऊन बदिगृहात टाकले गेले म्हणून अपेक्षित बातमी आली.

बदिगृहात पडल्यानंतर मात्र त्यांच्या मना-तील हिंदू-मुस्लीम ऐक्य, हालवेलचा पुतळा प्रभृति पूर्वीचे जे काय असतील नसतील ते सारे सापेक्षतः क्षुल्लक नि वायफळ कार्यक्रम झिडकारले जाऊन त्याचे सारे प्रयत्न बदि-वासांतून कशी तरी सुटका करून घेऊन जर्मनी-जपानकडे निसटून जाण्याचें साहस करण्यावरच केव्रित झाले हें आता प्रसिद्ध नि सुप्रसिद्ध झालेल्या सर्व वृत्तावरून उघडच आहे. त्यानी बंदिवासात अन्नत्याग केला. ब्रिटिश शासनाच्या मानहानि करणाऱ्या अटी मानूनहि पण सुटका करून घेतली आणि नंतर पुन्हा बदिगृहाकडे परतण्याआधीच अत्यंत घाडसांने नि कौशल्याने ते ब्रिटिश सत्तेच्या हातावर तुरी देऊन हिंदुस्थानातून निसटले.

दोन पुरावे

यापुढचें सुभाषचंद्रांचें कार्य, त्यांचा जर्मनी-इटलीशी झालेला तुल्यारिमित्रसंधि, जपान-मध्ये पाणबुडीतून आगमन, रासबिहारीच्या क्रातिसैन्याचे नेतृत्व, आझाद हिंद सेनेची स्थापना, “ चलो दिल्ली ” ची रणगजना इत्यादि सर्व इतिहास ताजाच असल्याने त्याची पुनरुक्ति न करता येथे या संबंधीचे दोन पुरावेच तेवढे सादर केले तरी पुरेसें आहे.

[१] सिगापूर येथील ‘ आझाद हिंद ’ नमोवाणीवरून सन १९४४ च्या जूनच्या २५ व्या दिनाकास प्रक्षेपित झालेल्या सर-सेनापति सुभाषबाबूच्या भाषणांत ते म्हणाले— “ When due to misguided political whims and lack of vision almost all the leaders of Congress party have been decrying all the soldiers in Indian Army as mercenaries, it is heartening to know that Veer Savarkar is fearlessly exhorting the youths of India to enlist in the Armed Forces. These enlisted youths themselves provide us with trained men and soldiers for our Indian National Army.” [काँग्रेसमधील बहुतेक अदूरदर्शी पुढारी ब्रिटिश हिंदी सैन्यास केवळ भाडोत्री नि पोटभरू म्हणून सारखे निंदीत असता ही उत्साहादायी गोष्ट आहे की वीर सावरकर निर्भयपणे हिंदी तरुणाना सैन्यात शिरा म्हणूनच सारखे उत्तेजीत आहेत. ब्रिटिश हिंदी सैन्यात शिरलेल्या ह्याच हिंदी तरुणां-तून आज आमच्या हिंदी राष्ट्रीय सैन्याला, I. N. A. ला, समरकलेत प्रवीण नि मुर-लेल्या प्रशिक्षितांचा (Trained men) नि सैनिकांचा पुरवठा होत आहे.

[२] सन १९५४ ऑगस्टमध्ये एक प्रसिद्ध जपानी ग्रंथकार श्री. जे. जी. ओह-सावा ह्यांनी ‘ The two great Indians in Japan ’ ह्या नावाचें पुस्तक प्रसिद्धिले आहे. दुसऱ्या महायुद्धात जपानी सैन्य सिगा-पूरवर चालून गेले तेव्हा तेथील ब्रिटिश हिंदी सैन्याशी जपानी सैन्याची लढाई चालली असता सेनापति रासबिहारी बोसाच्या क्रातिकारक सैन्याची I. N. A. ची तुकडीहि ब्रिटिशाशी लढत होती. ह्या ग्रंथातील त्या प्रसंगासंबंधीचा एक तुटक उतारा पाहा.

February Japanese attacks on Singapore began. The resistance of British Indian force was strong. The Imperial Guards (The Japanese) H. Q. had to encounter many difficulties.

The chief of the I. N. A. proceeded alone to the front line and talked to Indian Officers and Soldiers in the British Army not to be false

to their love of India and the independence of India in strong heart-stirring words. Miracle accomplished! The shooting was stopped. Savarkar's militarization policy in World War II began to shape.

(After the fall of Singapore) surrendered British soldiers numbered some 45,000 and Indians too. I. N. A. absorbed these Indians & developed into a formidable force of 50,000.

सामायिक श्रेय

वाहेरून ह्या क्रांतिकारक I. N. A. चे सैनिक ब्रिटिशांवर चाल करून येत असताच हिंदुस्थानच्या आतर्हि निःशस्त्रवादी म्हणविणाऱ्या काँग्रेसने प्रतिकाराचा उठाव केला. Quit India च्या काँग्रेसी आंदोलनाने देशात मोठीच खळबळ उडवून दिली. यांत घ्यानांत घेण्यासारखी गोष्ट यात्रे ही की, काँग्रेसचे मान्यवर पुढारी बंदिवासात पडल्याबरोबर काँग्रेसच्या शेकडो नेत्यानी आणि अनुयायानी प्रतिकाराचा मार्ग जो पत्करला तो सशस्त्र क्रांतिकारकाचाच. ते पटापट भूमिगत झाले आणि ब्रिटिश सत्तेविरुद्ध त्यानी सशस्त्र प्रतिकाराचा एकच रक्तपाती घुमाकूळ देशात उडवून दिला. शेवटी निःशस्त्रवादी आणि अहिंसक काँग्रेसच काही काळ सशस्त्र क्रांतिकारकाची मठी बनली.

अखेरीस महायुद्ध सपले. जपान शरण गेला. हिटलर-मुसोलिनीचा सपशेल पराजय झाला. अमेरिका-ब्रिटन-फ्रान्स ही त्रयी पुन्हा विजयी ठरली.

पण ब्रिटनपुरता तरी त्याचा विजय हा, जिवावरच बेंतले होते ते शोषावर गेले, इतक्याच पुरता होता. ब्रिटन देश जरी वाचला तरी त्या दोन महायुद्धांच्या मान्या-खाली ब्रिटनच्या साम्राज्यशक्तीचा आणि उन्मत्तपणाचा चक्काचूर झाला. हिंदुस्थान-पुरते बोलायचें तर ब्रिटनची त्या महायुद्धांच्या शेवटी अशी स्थिति झाली होती की (१) हिंदुस्थानातील मूदल, नौदल नि आकाशदल ह्या तीनही विभागातील झाडून सान्या हिंदी मैदाने ब्रिटिशविद्रोहाचा उठाव केलेला होना किंवा तें सैन्य तसा उठाव करण्याच्या मनःस्थितीत होतें. (२) १८५७ मध्ये हिंदी

सैन्य ब्रिटिश सत्तेवर जेव्हा उलटलें तेव्हा सहस्रावाधि जातिवत ब्रिटिशांचे नवें सैन्य ब्रिटन हिंदुस्थानात धाडूं शकले आणि त्या विद्रोहाचा नायनाट केला गेला. तशी परिस्थिति आता राहिली नव्हती. (३) ह्या पेचात सापडल्यामुळेच हिंदुस्थानला स्वातंत्र्य देण्यावाचून ब्रिटनला गत्यंतरच उरले नव्हते.

Independence of India Act च्या वेळी ब्रिटिश पार्लमेंटमध्ये साम्राज्यसत्ता सोडण्याचा प्रसंग आल्यामुळे दुखी कष्टी झालेल्या चर्चिलच्या एका प्रश्नास अँटलीनी जें उत्तर दिले त्यात स्वातंत्र्यप्राप्तीची हीच मोमांसा त्यानी जवळजवळ मान्य केलेली आहे. अँटली म्हणाले-

“Britain is transferring power due to the fact that (1) The Indian mercenary army is no longer loyal to Britain and (2) Britain cannot afford to have a large British Army to hold down India.”

ही सारी वस्तुस्थिति स्पष्ट असतांनाहि कोणी भारताला अहिंसेने स्वातंत्र्य मिळाले, ब्रिटनचे हृदयपरिवर्तन झाले असे आग्रहाने प्रतिपादू लागला तर तो पक्षपातच नव्हे काय ? निदान इतिहासाची तरी साक्ष तशी नाही हें दाखविण्यासाठीच १९२० च्या नंतरचा क्रांतिकारकांच्या चळवळीचा उल्लेख येथें एवढ्या विस्ताराने केला. पण पक्षपात माझ्याकडूनहि होऊ नये म्हणून मी तरी असेच मानतो की, स्वातंत्र्यसंपादनाचें श्रेय हें सामुदायिक श्रेय आहे. परदास्यातून भारताची मुक्तता करण्याचे श्रेय हे सशस्त्र किंवा निःशस्त्र अशा कोणत्याहि एका पक्षाचे नसून ते गेल्या दोन तीन पिढ्यातील सर्व पक्षांच्या सर्व स्वदेश-निष्ठ कार्यकर्त्यांचे समाईक श्रेय आहे. अशा निःपक्षपात भूमिकेवरून जें जसें घडले ते तसेच सागणारा जो इतिहास लिहिला जाईल तोच खरा भारतीय स्वातंत्र्याचा इतिहास ! बाकी सारा प्रचार आणि पक्षपात. **तीन आक्षेप**

जसा सशस्त्र क्रातिवाद तसाच हिंदुत्ववाद हाहि भारतीय इतिहासाच्या भीमासेवरच आधारित होता. हिंदुस्थानात हिंदू ही जात कशी ठरते? अमेरिकेत अमेरिकन्स हें राष्ट्र, नीग्रो ही जात; जर्मनीमध्ये जर्मन्स हें राष्ट्र,

ज्यू ही जात, हें जितकें सरळ आहे तितक्याच सरळपणे हिंदुस्थानात हिंदू हे राष्ट्र आणि मुसलमान-ख्रिश्चन प्रभृति समाज या जाति हे मान्य व्हायला पाहिजे होते. पण हे सरळ गणित मान्य होत नव्हते म्हणूनच मला सैनिकीकरणाच्या चळवळीबरोबरच हिंदुत्वाच्या उत्थानाचे कार्यहि हातीं घेणें भाग पडले. माझ्या एका चरित्रकाराने या बाबतीत माझी भूमिका विशद करताना म्हटले आहे ते वस्तुस्थितीला धरून आहे. तो लिहितो-

“सावरकरानी खऱ्या निधर्मी, समान तत्त्वावर आधारलेल्या सयुक्त हिंदी राष्ट्राच्या कल्पनेचा ध्येय म्हणून कधीच धक्कार केलेला नाही. त्याचा विरोध होता तो आज ते हिंदी राष्ट्र अस्तित्वात आहे असे मानून, तसे भोळसट राजकारण करणाऱ्यांना हिंदी राष्ट्रवादाचे खरे शत्रु कोण आहेत हे सावरकरानी स्पष्ट केले. सावरकराचे हिंदी राष्ट्रवादाबरोबर तात्त्विक आक्षेप प्रामुख्याने तीन होते. पहिला म्हणजे, -धार्मिक, वाशिक सांस्कृतिक नि असेच इतर बंध असणाऱ्या लोकाना, केवळ प्रादेशिक एकत्व, किंवा वसतिस्थानाचें एकत्व एवढी एकच गोष्ट बहुधा कोठेंच एक राष्ट्र निर्माण करू शकत नाही. कारण, मनुष्यसमाज हा केवळ एका ठिकाणी राहतो म्हणून एकात्म होत नाही. त्याला इतरहि धर्म, संस्कृति, भाषा यासारखी कारणे असतात. भारतात हिंदू, मुसलमान आदि लोक एकत्र राहणारे असले तरी सांस्कृतिक वा सामाजिक दृष्ट्या सर्व भारतीय समाज एकजीव झालेला नाही. त्यामुळे भारतीय राष्ट्रवाद हें ध्येय म्हणून ठीक असले तरी ती वस्तुस्थिति नाही. दुसरा आक्षेप असा की, लोकाना स्वभावसिद्ध राष्ट्र बनावयास लावणारा सर्वांत महत्त्वाचा घटक जो एकात्म एक राष्ट्र बनण्याची इच्छा तो घटकच येथें नाही. मुसलमानांना ब्रिटिशांनी या बाबतीत चिथवले हें खरे असले, तरी मुसलमानांना हिंदूबद्दल कधीहि विश्वास वाटला नाही आणि त्यामुळे ते सर्वस्वी राष्ट्रीय चळवळीपासून दूर राहिले. कारण त्यांच्या दृष्टीने स्वराज्य हें हिंदू राज्यच होणार होते. त्यामुळे हिंदी राष्ट्रवाद हा त्यांना कधीच मान्य झाला नाही. ब्रिटिशांनीहि त्याची अलगपणाची भावना चिथवली. सावरकरांचा तिसरा आक्षेप म्हणजे, मुसलमान हे धर्मदृष्ट्या

वेगळे असतात, याचा अर्थ ते राष्ट्रदृष्ट्याहि वेगळे असतात. म्हणून हिंदी राष्ट्रवाद ही वस्तुस्थिति नमून तें ध्येय आहे. वस्तुस्थिति अशी आहे की, भारतांत रायकीय आकांक्षा जिवंत असलेला, संस्कृतीनें समरस न झालेला स्वतःचा अलगपणा टाकून न देतां स्वतंत्र राष्ट्रीयत्वाची घोषणा करणारा मुसलमान समाज नि हिंदू राष्ट्र यांचा संघर्ष या देशांत चालू आहे." [भा. कृ. केळकर-सावरकर दर्शन-पृ. १६८-१६९.]

ही वस्तुस्थिति ओळखूनच संयुक्त हिंदी राज्याच्या ध्येयाकडे आपल्याला वाटचाल केली पाहिजे, हा माझ्या हिंदुत्व-आंदोलनाचा मुख्य गाभा होता. कर्णावती-नागपूर येथील अगदी पहिल्यादुसऱ्या अध्यधीय भाषणांतहि मी हीच भूमिका स्पष्टपणे मांडलेली आहे. 'हिंदी राज्याचे नागरिक सर्वाधी आम्ही होऊं' हें प्रकट करतांना मी म्हटलें होतें-

सर्वाधी आम्ही

संयुक्त हिंदी राज्याचें स्वप्न जर पहिल्यानें कोणाला पडलें असेल तर तें हिंदूनाच होय. आपल्या त्यागांनीं आणि झगड्यांनीं तें राज्य कोणीं आजच्या व्यवहार्य राजकारणाच्या कक्षेंत आणलें असेल तर तेंहि पुन्हां हिंदूनीच होय. आपल्या बलाबलाचा योग्य विचार करून हिंदू हे एक समान नि संयुक्त हिंदी राज्य स्थापण्याच्या हेतूनें चाललेल्या ह्या सार्व-लौकिक झगड्यांत आपल्या अहिंदू वर्गातील देशवांधवांची सहकरिता मिळविण्याला केव्हांहि अनुकूलच होते व आहेत. हिंदुस्थानांत आपली प्रचंड बहुसंख्या आहे, अहिंदू धर्म नि विशेषतः मुसलमान हे राष्ट्रीय झगडा चालू असतांना कोठेंच आढळत नाहीत, नि झगड्यांचीं फळे तोडण्याच्या वेळीं मात्र नेमके आघाडीस असलेले आढळतात, आणि आपण एकटेच आजवर सर्व लढा लढत नि त्यांतले आघात सोशीत आलों आहोंत - या सर्व गोष्टींची जाणीव असूनमुद्दां तें एकीकडे ठेवून, हिंदू हे सर्वांचें संयुक्त हिंदी राष्ट्र धनविण्यास समत्सुक आहेत, आणि आपले कोणतेहि राखून ठेवलेले असे स्वतंत्र हक्क, वा सत्ता, वा अधिकार हिंदुस्थानांतील अहिंदुवर्गावर मुळीच लादू इच्छित नाहीत.

पण तें हिंदी राज्य मात्र निर्भळ हिंदीच अमूं द्या. त्या राज्यानें मताधिकार, नोकऱ्या, अधिकाराचीं स्थाने, कर यांच्या संबंधांत

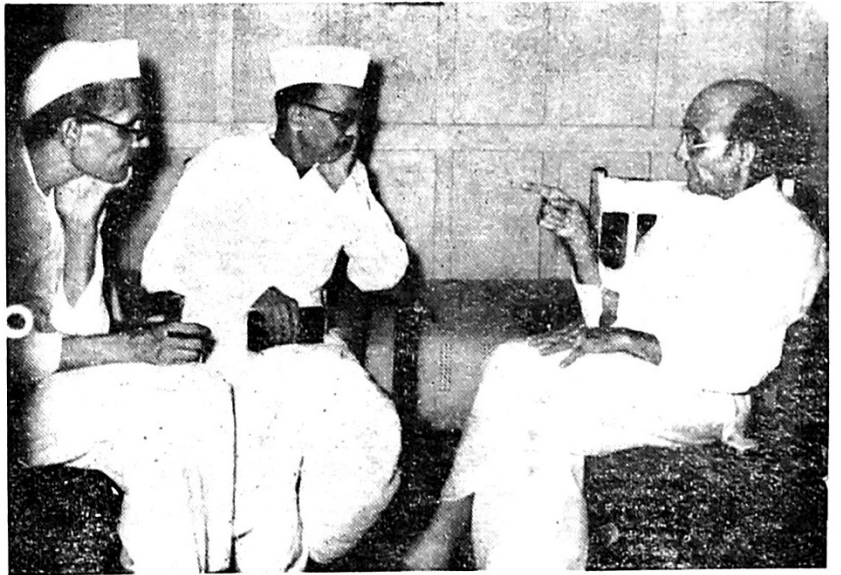
धर्माच्या व जातीच्या तत्त्वावर कसल्याहि मत्सरोत्तेजक भेदाभेदांना मुळीच थारा देऊं नये. कोणताहि मनुष्य हिंदू आहे कीं मुसलमान आहे, कीं ख्रिस्ती आहे, कीं ज्यू आहे इकडे लक्ष दिलें जाऊं नये. त्या हिंदी राज्यांतील सर्व नागरिक सर्वसामान्य लोकसंख्येतील त्यांची धार्मिक किंवा जातीय शेंकडेवारी विचारांत घेतली न जातां त्यांच्या त्यांच्या वैयक्तिक गुणागुणांनुसार वागविलें जाऊं द्या. इंग्लंड किंवा अमेरिकेतील संयुक्त संस्थाने यांसारख्या जगांतील इतर प्रत्येक राष्ट्रांत असल्याप्रमाणें देशांतील प्रचंड बहुसंख्य लोकांना समजत असेल तीच भाषा नि तीच लिपि त्या हिंदी राज्याची राष्ट्रीय भाषा नि राष्ट्रीय लिपि होऊं द्या..... कोणतीहि जाति किंवा पंथ, वंश किंवा धर्म विचारांत न घेतां 'एक मनुष्य एक मत' असा सर्वसामान्य नियम होऊं द्या. अशा स्वरूपाचें हिंदी राज्य जर दृष्टीपुढे धरावयाचें असेल तर हिंदु-संघटनावादी, स्वतः हिंदुसंघटनांच्याच हितार्थ त्या राज्याला अंतःकरणपूर्वक पहिल्यानें आपली निष्ठा अर्पितील.

शृंखलांवर प्रहार

पण ना असें निर्भळ हिंदी राज्य अस्तित्वांत आणण्यांत हिंदी राष्ट्रवाद्यांना यश लाभलें, ना हिंदुत्वनिष्ठ देशाच्या फाळणीला यशस्वी

प्रतिकार करूं शकले. याला आमच्या नेत्यांची राजकीय अदूरदृष्टि व भ्रांत राष्ट्रकल्पना ह्या कारणीभूत असल्या तरी दोषाचा बराच वाटा हिंदुसमाजाच्या असंघटित व जातिनिष्ठ व्यवस्थेकडेहि जातो. संयुक्त व समान हिंदी राज्याचा ध्येयवाद पेलू शकेल, त्याला मारक ठरणाऱ्या जातीयवादी धर्माध शक्तीशीं यशस्वी झुंज देऊं शकेल अशा अद्ययावत् ज्ञान-विज्ञानांचें ग्रहण केलेला, बुद्धिवादाची व विज्ञानाची कांस धरून जाचक रूढीच्या बंधनांतून मुक्त झालेला, संघटित व जागरूक हिंदु समाज अस्तित्वांत असता तर इतिहासाला कांहीं वेगळीच कलाटणी मिळाली असती. माझ्या रत्नागिरीतील सामाजिक क्रांतिकार्यांची उठावणी तरी असा हिंदु समाज अस्तित्वांत यावा याच प्रेरणेतून उगम पावलेली होती. व्यापक अशा हिंदुत्वविकासाचेंच तें एक उपांग होतें. गांधीजींच्या अस्पृश्योद्धारांत भूतदयेची दृष्टि होती, डॉ. आंबेडकरांच्या आंदोलनामागे दलितोद्धाराची प्रेरणा होती; पण माझी भूमिका मात्र मुख्यतः हिंदुसंघटनवाद्याची होती. हिंदु समाज प्रबळ आणि विजिगीषू होण्यासाठी ज्या रूढीच्या बेड्या, विचारांची जळमटें त्यानें तोडून फेकून देणें अवश्य आहे. तेवढ्यावरच मीं लिखाणांतून लक्ष केंद्रित केले, तेवढें यश पदरांत पाडून

हिंदी राष्ट्रवादावरील तीन आक्षेप





.....

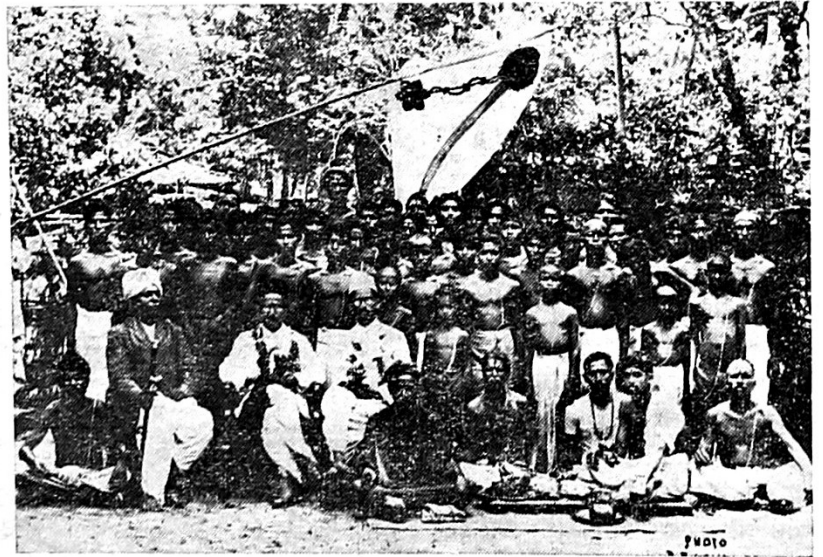
रोटीबंदी तोडण्यासाठी रत्नागिरीत उपाहारगृह.
स्पृश्यास्पृश्यांचा सरमिसळ चहापाणी
काळ- सुमारे तीस वर्षापूर्वी

.....

ते शेंकडों महार जेव्हां स्वातंत्र्यवीर सावरकरांभोंवतीं दाटी करून आपलीं अडाणी सुखदुःखें सांगत बसत तेव्हां किती कौतुक वाटे ! हा सावरकर-ब्राह्मणांतील ब्राह्मण, विद्वानांतील विद्वान्— ज्याची राष्ट्रीय सेवा, त्याग नि तपस्या या पिढींत अतुलनीय— तो आपला वर्णाहंकार व ज्ञानाहंकार विसरून समाज आज ज्यांची सावली अमंगल मानतो त्यांच्या दाटीत त्या महारांतील जे घामट त्यांना स्वतः स्नान घालीत त्यांच्या पाठीवरून हात फिरवीत उभा !

—सत्यशोधक

[३ मे १९३१ च्या अंकातील अग्रलेखावरून]



तुम्ही आम्ही सकल हिंदू ।
बंधुबंधू
तो महादेवजी पिता आपुला
चला तया वंदू ॥

घेण्यासाठीच प्रत्यक्ष चळवळीची योजना आंखली. त्या माझ्या बऱ्याच गाजावाजा झालेल्या 'दोन शब्दांत दोन संस्कृति' या लेखाचा शेवटच पाहा.

यास्तव हिंदुराष्ट्रास ह्या काळाच्या तडाख्यांतून वांचायचें असेल तर ज्या ह्या श्रुतिस्मृतिपुराणोक्ताच्या वेडीनें कर्तृत्वाचे हातपाय जखडून टाकले आहेत, ती तोडली पाहिजे. आणि ती सुदैवानें अगदीं आणि सर्वस्वीं आपल्या इच्छेवर अवलंबून आहे. कारण ती वेडी मानसिक आहे. युरोप चार शतकांपूर्वीपर्यंत धर्माच्या अपरिवर्तनीय सत्तेचा असाच दास झालेला होता. आणि त्यापायीं आपल्यासारख्याच दुर्गंतीस पोचला होता. पण त्यानें बायबलास दूर सारून विज्ञानाची कांस धरतांच श्रुतिस्मृतिपुराणोक्ताची वेडी तोडून अद्यावत बनतांच, अप-टु-डेट बनतांच, युरोप गेल्या चारशें वर्षांत आमच्यापुढें चार हजार वर्षे निघून गेला, त्रिखंडविजयी झाला. तसें आमच्या भारतीय राष्ट्रासहि होणें असेल, तर पुरातनी युगाचा ग्रंथ मिटून, हीं प्राचीन श्रुतिस्मृतिपुराणादि शासनें गुंडाळून आणि केवळ ऐतिहासिक ग्रंथ म्हणून संग्रहालयांत सन्मानपूर्वक ठेवून, विज्ञानयुगाचें पान उलटलें पाहिजे. त्या ग्रंथांचा काल काय झालें, इतकेंच सांगण्यापुरता अधिकार. आज काय योग्य तें सांगण्याचा अधिकार प्रत्यक्षनिष्ठ प्रयोगक्षम विज्ञानाचा. अद्यावत्पणांत मागच्या सर्व अनुभवांचें उपयुक्त तें सारसर्वस्व सामावलेलें असतेंच; पण श्रुतिस्मृतिपुराणोक्तांत अद्यावत् ज्ञानाचा लेशहि नसतो. यास्तव अद्यावत्, अप-टु-डेट बनणेंच इष्ट. यापुढें कोणचीहि गोष्ट चांगली की वाईट; सुधारणा इष्ट की अनिष्ट या प्रश्नाचें उत्तर ती आज उपयुक्त की अनुपयुक्त आहे या एकाच प्रत्यक्ष कसोटीवर पारखून दिलें पाहिजे; तिला शास्त्राधार आहे का? हा प्रश्न आतां केव्हांहि विचारला जाऊं नये. या विद्वत्परिषदांत, त्या शास्त्रार्थाच्या एरंडाच्या गृहाळांत, एकहि क्षण यापुढें व्यतीत होऊं नये. एकंदरींत आज उपयोगी आहे ना? मग तें केलेंच पाहिजे! या एका वाक्याच्या एका धावासरशीं जे प्रश्न आम्ही चार हजार वर्षे सोडवूं शकत नाहीं तें चार दिवसांत सुटतील, चार दिवसांत त्या वेड्याच तुटतील.

कोणती गोष्ट राष्ट्राच्या उद्धरणार्थ आज

अवश्य आहे - तें बहुधा चटकन सांगतां येतें. प्रयोगानें प्रत्यक्षपणें सिद्ध करून देतां येतें. पण कोणती गोष्ट शास्त्रसंमत आहे तें ब्रह्मदेवालादेखील निर्विवादपणें सांगतां येत नाहीं. आम्ही कोणचाहि ग्रंथ अपरिवर्तनीय आणि त्रिकालाबाधित मानीत नाहीं. श्रुतिस्मृतिप्रभृति सारे पुरातन ग्रंथ आम्ही अत्यंत कृतज्ञ आदरांनं आणि समत्वानें सन्मानतो, पण ऐतिहासिक ग्रंथ म्हणून. अनुल्लंघ्य धर्मग्रंथ म्हणून नव्हे. त्यांतील सारें ज्ञान, अज्ञान आजच्या विज्ञानाच्या कसोटीस आम्ही लावणार आणि त्यानंतर आज राष्ट्रधारणास, उद्धरणास जें अवश्य वाटेल तें वेधडक आचरणार. आम्ही अद्यावत् बनणार, अप-टु-डेट बनणार.

इतका निश्चय होतांच आपल्या प्रगतीला पांच हजार वर्षांपूर्वीच्या मागासलेल्या संस्कृतीस जखडून टाकणारी या श्रुतिस्मृतिपुराणोक्ताची मानसिक वेडी तुटून आमच्या कर्तृत्वाचे हात मोकळे झालेच समजा. मग त्या मुक्त हस्तांनीं ज्या बाह्योपाधि आमच्या उन्नतीच्या मार्गांत आडव्या येत आहेत वा येतील त्यांचेहि डोकें ठेंचून वाट मोकळी करणें आम्हांस आजच्याहून शतपटीनें सुलभ झाल्यातांचून कदापि राहणार नाहीं.

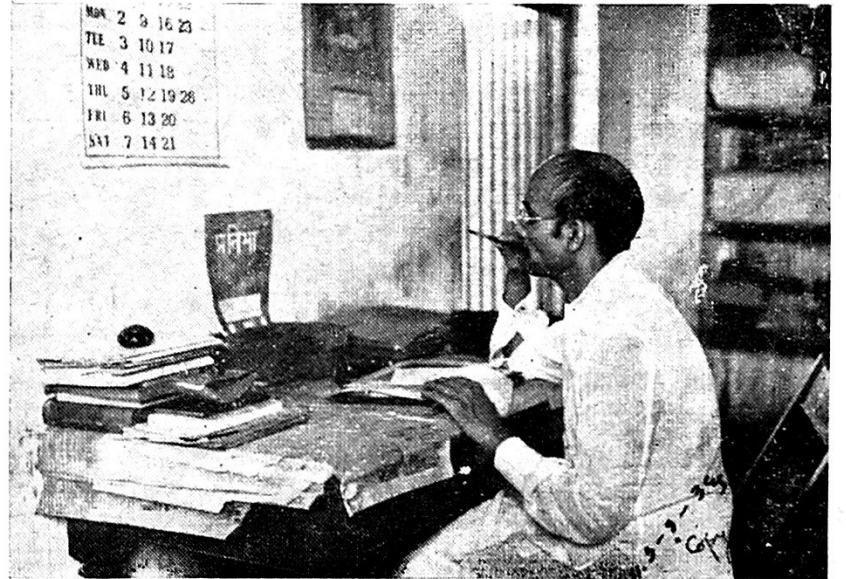
सारेच दोषाचे वांटेकरी

ह्याच मूलभूत हिंदुत्वविकसनाच्या दृष्टिकोनांतून मीं सामाजिक क्रांतीकडे पाहिल्यामुळें माझ्या भिन्नभिन्न प्रश्नांवरील मीमांसा किंवा उपाययोजना इतरापेक्षां कांहीं बाबतीत वेगळ्या ठरल्या. जातिभेदनिर्मूलनाचाच प्रश्न घेऊं. याबाबत माझी भूमिका अशी कीं,

[१] आनुवंशिक गुणविकसनाचा (Heridity) हिंदू जातीनें केलेला हा एक महान् प्रयोग अतिरेकांनं वा विपर्यासामुळें फसला असला तरी त्यानेंहि मनुष्यजाती या अनुभवांत एक महनीय भर टाकून तिला उपकृत करण्याचें यश संपादन केलें आहे. त्या प्रयोगाच्या मुळाशीं असलेली शास्त्रीय दृष्टि आणि सद्बुद्धि आणि त्याचें प्रवर्तनांत दाखविलेलें धाडस आणि सातत्य आश्चर्यकारक होतें.

[२] या प्रयोगाच्या यशाचे किंवा अपयशाचे आपण सारे हिंदू सारखेच वांटेकरी आहोत. ब्राह्मणेतरींनीं ब्राह्मणांवर दोषारोप करणें किंवा अस्पृश्यांनीं सर्वे स्पृश्यांवर खापर फोडणें हा प्रकार शुद्ध मूर्खपणाचा व इतिहास दृष्ट्या निखालस चूक आहे. जन्मजात जातिभेदाच्या हानीचा दोष हा कोणाहि एका वर्णाच्या वा व्यक्तीच्या माथीं मारण्यापेक्षां

..... दोन शब्दांत दोन संस्कृति



स्पृश्योद्धार * * * * *

१९२५-२६ च्या सुमारास झालेल्या येवले येथील एका भाषणाचा विषय होता 'स्पृश्योद्धार'. लोकानी विचारले, 'अस्पृश्योद्धार या शब्दातील सुखातीचा 'अ' कुठं गेला?' सावरकरांनी भाषणांत याचा खुलासा करताना सांगितले, "अस्पृश्य मानलेल्या बाघवांच्या बावतीत शतकानुशतके स्पृश्यानी जो घोर अन्याय केलेला आहे त्या पापाचें प्रायश्चित्त घेऊनच आतां स्पृश्याचा उद्धार होणार आहे. म्हणून हा स्पृश्याच्याच उद्दाराचा कार्यक्रम असल्याने 'स्पृश्योद्धार' हाच शब्द यथायोग्य असून मुद्दामच योजला आहे.

* * * * *

त्या दोषाचे वाटेकरी आपण आब्राह्मणचांडाल सर्व जाति, सर्व वर्ण, सर्व व्यक्ती आहेत. प्रत्यक्ष बुद्ध कालांतहि जातिभेद चुकीचा आहे. असे न मानतां जातिश्रेष्ठत्वाचा, अग्रवर्णाचा मान हा ब्राह्मणाचा नसून क्षत्रियाचा आहे एवढाच वाद कित्येक लिखाणात घातलेला आढळतो. जातिभेदाच्या प्रथेनें प्रत्येक जातीस आपल्या खालच्या जातीवर वचंस्व गाजविण्याची संधि अनायासेच मिळत असल्यानें ती प्रथा सर्वासच थोड्याबहुत प्रमाणात हवीशी वाटली, आणि म्हणून जातिभेदाचेच निर्मूलन करण्यास कोणीहि धडपडत नव्हतें. चातुर्वर्ण्याच्या किंवा जातिभेदाचाहि प्रादुर्भाव आणि प्राबल्य हे मूलतः समाजधारणेच्या सद्बुद्धीनेंच प्रेरित झालेले असून, त्या पूर्वपुण्याईच्या जोरावरच त्या सस्थेत आजपर्यंत इतका चिवट जिवंतपणा शिल्लक राहिलेला आहे. विकृति म्हटली की तो प्रकृतीचाच अगत. वा पूर्णतः असणारा कु-परिपाक होय आणि म्हणून त्या विकृतीचा नायनाट करण्यासाठी शस्त्रक्रिया करू इच्छिणाऱ्या शस्त्रवैद्यानें त्या विच्छेदनाच्या समयी मूळ प्रकृतीच कमीत कमी धक्का कसा पोहोचेल याविषयी पराकाष्ठेची चिंता बाळगली पाहिजे. त्या योजनाच्या मुळाशी जी लोकहितकारक मूलतत्त्वे आहेत किंवा होती, त्यापासून होणारे लाभ नव्या याजनंत राहतील अशी काळजी घनली पाहिजे. नाहीतर तत्त्वाच्या अतिरेकांन, किंवा त्रिपर्यायानें, किंवा घातक तत्त्वाभासानें ते लाभहि आपण नाहीसे करूं.

संक्रमणकालांतील सूत्र

[३] म्हणून जन्मजात जातिभेदाचा उच्छेद व गुणजात जातिभेदाचा उद्धार हे संक्रमणकालातील समाजरचनेचे आपले सूत्र असावे. वास्तविक आजचा जातिभेद जन्मजातहि नाही; तो आहे निव्वळ पोथीजात. जन्मतःच प्रकटनाऱ्या कोणत्याहि रूपगुणधर्मांच्या भिन्नतेनें आजच्या जाती निरनिराळ्या ठरू शकत नाहीत. तर अमक्या छापाच्या गटात अमुक जन्मला म्हणून तो श्रेष्ठ किंवा स्पृश्य आणि अमुक कनिष्ठ वा अस्पृश्य 'मानला' जावा असे पोथीत सांगितले आहे. यासाठी तो तसा नुसता मानला जात आहे.

आजच्या जातिभेदाची ही जन्मजात म्हणून नुसती मानल्या गेलेल्या उच्चनीचतेची विपारी नागी मोडून टाकली गेली की, मग त्या त्या जाती किंवा उपजाती नुसत्या नावाने आणखी काही काळ जरी अशाच राहिल्या तरी मोठीशी हानि होणार नाही.

[४] उलट अपरिहार्य म्हणून उरणाऱ्या ह्या अशा नागी तोडलेल्या जातदार गटाचा उपयोगहि राष्ट्रीय सघटनेला तसाच करून घेता येईल की जसा तालुका-जिल्हा-इलाखा-प्रमृति भौमिक गटाचा उपयोग राज्याच्या सघटनेला करून घेतां येतो. जातिपरिषदाहि राष्ट्रीय दृष्ट्या विघटक न होता सघटक होऊ शकतील, तर त्या त्या परिषदा नि जातीय सस्था पुढील दोन मुख्य सूत्रें आपल्या मूळ उद्देशपत्रिकेत दोन धर्वाप्रमाणे अढळपणें अकितील. प्रत्येक जातिपरिषदेची पहिली

प्रतिज्ञा, पहिलें सूत्र, हें असले पाहिजे की, 'आम्ही कोणत्याहि इतर जातीस केवळ जन्मामुळेच, जन्मतःच, हीनतर मानीत नाही वा उच्चतर मानीत नाही,' आणि दुसरी प्रतिज्ञा ही की, 'आमच्या जातीतील व्यक्तीत जे गुण प्रकटपणें नि प्रत्यक्षपणे आढळून येतील त्यावरूनच आमची पात्रापात्रता ठरवली जावी, आम्हास अधिष्ठान मिळावे, इतराप्रमाणेच त्या आमच्या गुणाचे चीज व्हावे, उतराप्रमाणेच त्या गुणाच्या सपादनास नि सर्वधनास आम्हांसहि मोकळीक असावी, पण प्रत्यक्ष गुणाच्या कसोटीहून निराळ्या अशा कोणत्याहि पक्षपाती, पोथीजात जातिनिष्ठेच्या वशिल्याने इतर कोणाचेहि न्याय्य, अधिकार लुबाडण्याची आमची मनीषा नाही. प्रत्येक जातिसंधाने ह्या दोन स्पष्ट प्रतिज्ञांच्या पायावर आपली जातिसघटना केली असता ती इतर जातीच्या हानीस सहसा बाधक होणार नाही. इतकेच नव्हे, तर त्या दोन सूत्रांच्या कक्षेंत येणाऱ्या त्या त्या जातीची शिक्षण-आरोग्य-शक्ति-सपन्नता-सहकार्याची वाढ ही आपल्या अखिल हिंदुराष्ट्राच्या सघटनेस सहाय्यकहि होण्याचा पुष्कळ समव आहे. जन्मजात कुलाचे गट जसे असतात, तसेच हे जन्मजात जातीचे गटहि आपल्या हिंदुराष्ट्राच्या विघटनेसच आजच्यासारखे कारणीभूत न होता सघटनेसहि सहाय्यक होतील. आमच्या राष्ट्रीय महासेनेच्या त्या निरनिराळ्या उपसेना आपल्या परंपराच्या छावण्यातून गटागटानी सघटित नि सज्ज होत राहिल्या तर ते फारसें अनिष्ट नाही. राष्ट्रीय ध्वजाखाली राष्ट्रीय ध्येयासाठी राष्ट्राचे रणशृंग फुकले जाताच त्या त्या उपसेना झटकन् एकत्र करून त्यां महासैन्याच्या सुसगत हालचाली करण्यास ही त्यांची गटागटानी केलेली पूर्वसज्जता उपयोगी पडल्यावाचून राहणार नाही. जोवर या जाती मोडता येत नाहीत, तोवर त्यांच्या विभिन्न परंपरेच्या आवडीनिवडीचा सघर्ष नि विरोध कमीत कमी हानिकारक करवून घेण्याचा आजच्या परिस्थितीत जो एकच मार्ग आहे तो बरील दोन सूत्रें हाच होय.

मानवताच काय ! भूतदया, पण !

पण आज दुसऱ्या महायुद्धानंतर राष्ट्रवादाचे महत्त्वच कमी होत असतां मी हें

[पृष्ठ ६२ वर चालू]



साहित्य विभाग

यद्यपि शिक्षणमुलभता नि शास्त्रशुद्धता ह्या दोन्ही दृष्टींनीं आपल्या आजच्या नागरी लिपीच्या लेखनपद्धतींत कांहीं सुधारणा अवश्य आहेत; तथापि आज जगांतील इतर लिप्यांशीं नि विशेषतः रोमन लिपीशीं तिला भारतीय राष्ट्रलिपीच्या नात्यानें जें तोंड द्यावें लागणार आहे, त्यासाठीं तिला प्रथमतः मुद्रणक्षम होणें अत्यंत निकडीचें काम आहे. आज लिपीपुढें मुख्य प्रश्न लिहिण्याचा नाही, तर छपाईचा आहे. रोमन लिपि आज यंत्रारूढ होऊन वाफेच्या नि विजेच्या वेगानें भरघांव दौड करीत चाललेली आहे. त्या दौडींत त्या रोमन लिपीलाहि मागें सारून आपल्या लिपीला जर अग्रेसरत्व पटकावयाचें असेल तर तिलाहि त्या विजेच्या नि वाफेच्या यंत्रावरच स्वारी भरली पाहिजे. तसें मुद्रणक्षम व्हावयाचें तर यांत्रिक जुळणीला अनुकूल अशींच तिच्या अक्षरांचीं रूपें नि लिहिण्याची धाटणी असली पाहिजे. मुदैवानें तिचीं अक्षररूपें आजहि बहुतांशीं यांत्रिक मुद्रणाला अनुकूलच आहेत, तशीच तिची धाटणीहि; परंतु जीं थोडीं अक्षररूपें आणि विशेषतः धाटणींतील कांहीं मोड मुद्रणमुलभतेला आणि यंत्रक्षमतेला प्रतिकूल आहेत., तेवढ्यापुरतीच काय ती तिची सुधारणा करणें अवश्य आहे. त्या सुधारणा आपल्या भारतीय राष्ट्रलिपींत, देवनागरींत झटपट करून नि व्यवहारवून सोडण्यासाठींच हें लिपिशुद्धीचें आंदोलन आम्ही आज हातीं घेत आहोंत.

—वि. दा. सावरकर.

आडुमुठा



सौ. स्नेहलता दसनूरकर

“वहिनी, मीं किती पोळी खाल्ली ?”

“अजून एक पोळी खायला हवी सदाभाऊ, म्हणजे पोट भरेल तुमचं. मग थोडामा ताकमात खायचा अन् उठायचं.”

“वरं.” सदाभाऊ आज्ञाधारकपणे म्हणाला.

काकूबाईंनीं तव्यावरच्या पोळीवर तूप सोडून ती उलटीपालटी केली अन् सदाभाऊच्या ताटांत टाकली. सदाभाऊनें तुकडा मोडायला हात पुढे केला.

“हां हां ! चटका वसेल. थांबा थोडे सदाभाऊ. मग मी सांगतें हं केव्हां खायची तें.”

“वरं !” हात मागे घेऊन सदाभाऊ वाट पाहत थांबला. “आणि काकू, तुम्हांला तरी कितीदां सांगायचं की त्यांच्या ताटांत, असं एकदम तव्यावरचं किंवा उकळतं असं कांहीं टाकीत जाऊं नका म्हणून ? एवढ्यासाठी त्यांच्या जेवणाच्या वेळीं मी जवळ वसतें नियमानं.”

“विसरले हो !” ओशाळवाण्या होऊन काकू म्हणाल्या. त्या अशा वेळीं मनांत म्हणत अमतात,

“इश ! कांहींतरीच ह्या वहिनी-साहेबांचं. एवढा मोठा चोवीस वर्षांचा माणूस हा सदाभाऊ. लग्न झालं असतं तर एव्हांशीं दोन पोरं झालीं असतीं. मलतंच लाडवून ठेवलंय. अगदीं गुळाचा गणपति बनवून ठेवलंय.”

त्यांच्या मुद्रेवरचे हे भाव वहिनींना माहीत झाले आहेत. काकूंना ह्या घरांत स्वयंपाकीण म्हणून येऊन पांच वर्षे झाली आहेत. मुरुवातीला त्या सदाभाऊंवरून आपले विचार स्पष्टच बोलून दाखवीत. पण जेव्हां त्यांनीं पाहिले कीं एरवीं सत्त्वशीलपणानें दुसऱ्याचा वाटेल तो अपराध पोटांत घालून त्याच्याशीं प्रेमानें वागणाऱ्या

सदाला समजुत कमी होती, पण फुलांच्या वासातला फरक त्याला माहीत होता. बकुळीच्या फुलांसारखा त्याच्यावर प्रेम करणारी माणसें तो नीट ओळखीत असे. सुगंधाशी मात्र त्याने हाडवेर ठेवले.....

~~~~~

वहिनीसाहेब सदाभाऊबद्दल असे काही बोलले की खवळून जातात. त्यामुळे काकू जिभेवर आलेले शब्द गिळून टाकतात आणि हे माहीत असलेली वहिनीहि तिकडे दुर्लक्ष करते.

“हं, खायची आतां पोळी सदाभाऊ !”

वहिनीने सांगितले तसा सदाभाऊ पुन्हां जेवू लागला. वहिनीचे दोघे मुलगे, एक आठ वर्षांचा नि एक सहा वर्षांचा, जवळच जेवत होते. हवे ते मागत होते. पण वहिनीला आपले सारें लक्ष सदाभाऊवर केंद्रित करावें लागत होते.

मुलाची जेवणे झाली. मग दादासाहेब जेवायला आले. तसा सदाभाऊ उठला नि मागच्या भगणात गेला. केळीच्या खातेऱ्यापाशी सावलीच्या गारव्यात त्याने सकाळी फुले वेचून ठेवली आहेत बकुळीची. पण ती तेथून काढून घ्यायचे त्याला उमजत नाही. तो बकुळीच्या झाडाखाली बुध्याला टेकून बसतो. डावीकडे असोकाचे झाड आहे उजवीकडे पारिजातक, मध्ये पायरस्ता, पलीकडे त्या फोफावलेल्या केळी. छान गार वाटते इयें. त्याला बकुळीखाली बसलेले पाहून गडी घरातून सुईदोरा घेऊन येतो. अन् केळीजवळची बकुळीची फुले नि सुईदोरा सदाभाऊपुढे ठेवतो. ही वहिनीनेच गडचाला शिस्त लावून दिली आहे. मग सदाभाऊ बकुळीच्या फुलाचा गजरा बनवील आणि परसातल्या नळावर घुणें घुतां घुता गडी सदाभाऊवर लक्ष ठेवील. सध्याकाळी देवदर्शनाला जातांना वहिनीच्या केसात बकुळीचा गजरा असेल तरच सदाभाऊ तिच्याबरोबर घराबाहेर पडेल. नसेल तर एक शब्दहि तोडाने बोलणार नाही. मुकाट्याने येऊन ह्या बकुळीच्या झाडाखाली बसेल. थोड्या वेळानें वहिनीच्या लक्षांत येईल देवघरांत ताम्हणांत केळीच्या पानात डाळलेला बकुळीचा गजरा वहिनी आपल्या

वेणीच्या चक्रावर घालील अन् मागील-दारच्या पायरीवर येऊन हंसत उभी राहील. मग चटकन् सदाभाऊ हंसतमुखाने उठेल. अन् दोन पावले वहिनीच्या पुढेच चालायला लागेल.

रस्त्यानें वहिनीला दहा वेळा सागावं लागेल; “कडेनं चला सदाभाऊ !”

“समोर पाहा सदाभाऊ. खालीं मान नाही घालूं इतकी !”

आणि देवळांत देवाच्या मूर्तीपुढें गेल्यावर हात जोडून वहिनी सदाभाऊकडे वळून म्हणेल;

“सदाभाऊ, देवाला नमस्कार करा न म्हणा, ‘देवा, चागली बुद्धि दे !’”

सदाभाऊ वहिनीकडे पाहून हात जोडील मोठ्यानें म्हणेल “देवा, चागली बुद्धि दे.”

मग तो वहिनीच्या मागोमाग देवाला प्रदक्षिणा घालील. वाटेंत वहिनीनी डोळे पुसलेले त्याच्या लक्षात येणार नाही. काही वर्षांपूर्वी सदाभाऊ स्वतःच्या आईबरोबर देवदर्शनाला येत होता. आतां वहिनीबरोबर येतो आहे.

देवळात किंवा रस्त्यावर कोणी भेटलें तर पुढें जाणाऱ्या सदाभाऊला हात धरून वहिनीला थांबवावें लागेल. ती त्याला आपल्याजवळच उभें करील. बहुतेक सारेजण त्याला ओळखतात. कुणाला त्याच्याशी बोलायचीहि इच्छा होते. “काय, बरं आहे सदाभाऊ ?” अशा वेळी सदाभाऊ वहिनीकडे पाहतो. ती म्हणते; “ह्या विमलाकाकू आहेत सदाभाऊ !” तसा सदाभाऊ म्हणेल “विमलाकाकू आहेत !” बस्स इतकंच. मग तो पुन्हां पळणाऱ्या मोटरीकडे किंवा दुकानांतून दिसणाऱ्या चकचकीत आकर्षक वस्तूकडे पाहात राहील. वहिनीच म्हणेल; “ठीक चाललय त्याचं. मजेंत आहेत.”

\*\*\*

आज सदाभाऊला मध्येच लहानपणची आठवण झाली. अशी त्याला अधूनमधून येते. मग तो गडचाला किंवा आपल्या पुतण्याना सागतो; “मी मोहनकडे जातों.”

गडी सदाभाऊबरोबर शेजारच्या घरीं गेला. त्याला माहीत आहे सदाभाऊ काही तिथें बसणार नाही. समोर मोहनच्या आई असतील तरच बोलेल. त्याची बायको असेल तर मुळीच न बोलतां परत येईल.

मोहनच्या आई ओसरीवरच होत्या. जवळच खुर्चीवर मोहनची बायको काहीं विणीत बसली होती. सदाभाऊला पाहून त्या जिन्हाळ्यानें म्हणाल्या;

“ये.....!”

“मोहनच्या आई, मोहनला बोलावलय !”

मोहनच्या आई म्हणाल्या;

“पाठवीन हं, मोहन आला म्हणजे.”

मोहनच्या तरुण बायकोचा उत्साह उतू जातोय. ती हंसायला कारण शोधीत असते. माहीत असूनहि तिने विचारले;

“कोणी बोलावलय !” तिच्याकडे न पहाताच सदाभाऊने उत्तर दिले अन् तो चालायला लागला. मोहनची बायको हसते आहे हें त्याच्या लक्षातहि येणार नाही. पण तो दरवाज्याबाहेर गेलेला पाहताच मोहनच्या आईनी दटावले;

“अस काय मदा. गरिवाची चेष्टा करू नये. तो जर शहाणा असता तर तुझ्या नवऱ्याच्या दुपटीन कमावता. मग तो घरी, आला असता तर त्याच्यासाठी चहाफराळाचं करतांना तुझी घादल उडाली असती. मोहनचा कधी दहाच्या आत नबर आला नाही न ह्याचा कधी पहिला नवर सुटला नव्हता. शिवाय तू त्याची चेष्टा करतेस हें गड्यान उमावहिनीला सांगितलं तर त्या पोरीला मारी यातना होतील बर !”

\*\*\*

खरें सांगितले मोहनच्या आईनी. जेव्हां सदाभाऊ शहाणा होता तेव्हा चार तुकड्यात त्याचा पहिला नवर राहायचा. बाराव्या वर्षी तो बरोबरीच्या इतर मुलाच्या पुढे दोन वर्षे असायचा. एक दिवस त्याला सपाटून ताप आला. महिनाभर तो अथरुणाला खिळून होता. मग बरा तर झाला; पण त्याला आठवण कशी ती मुळीच राहिनारी झाली. तो क्वचितच बोलायचा. डोक्यात मुग्या येतातसें वाटतें असे सागायचा. आपले शेडेफळ जिवावरच्या दुखण्यातून वाचले ह्याच आनंदात प्रथम आईवडील होते. मग जेव्हां सदाशिवाच्या ह्या नव्या दुखण्याचे स्वरूप त्याच्या लक्षात आले तेव्हा त्याच्या तोडचे पाणी पळाले. पुन्हा नवी धावपळ सुरू झाली. घरातला प्रत्येक घटक शक्यपर्यंत सदाभाऊच्या दुखण्याशी झटापट घेत राहिला. मोठाले तज्ज्ञ झाले. व्रतवैकल्ये, तीर्थयात्रा, नवससायास सारें झाले. अखेर हनाश होऊन हात टेकले.

ठीक आहे. जीव तर सुरक्षित आहे. शरीराची वाढ तर ठीक चालली आहे. कोणाला दगडबोडे मारीत नाही की कुणाकडे पाहून हसत नाही, बोलत नाही. मुश्किलीने एकएक शब्द उच्चारित कसेवसे एखादें वाक्य बोलतो. कुठेंतरी एकटा बसून राहतो. क्वचित् पुट-पुटल्यासारखा ओठ हलवतो. रडत नाही, ओरडत नाही. आहे असा राहिला तरी फार झाले म्हणायचे. मग वेळच्या वेळी त्याचे सारें खाणपिणे उरकायचे आणि जागृतीच्या काळात कुठल्या ना कुठल्यातरी उद्योगात गुतवून ठेवायचे. एवढेंच घोरण आईवापानी ठेवले.

संतानाकडून ज्या अपेक्षा असतात त्या बाबतीत सदाभाऊच्या आईवडिलांनी आपल्या साऱ्या शक्ति थोरल्या मुलावर, सदाभाऊच्या दादावर केद्रित केल्या. दादा कायद्याचा पदवी-घर झाला. वडिलाची वकिलीच्या घद्यातली पुण्याई त्याच्या उपयोगी पडली. थोड्याच वर्षांत त्याचा जम बसला. आता दादा शहरातला एक नावाजलेला वकील आहे. लोक म्हणतात, 'खोऱ्यांनं पैसा ओढतोय.'

आईवाप होते तेव्हा, किंवा स्वतःची वकिली वेताची होती तेव्हां दादा सदाभाऊशी जसा वागत होता तसाच अजूनहि वागतो आहे. सदाभाऊची स्वतःवरची जबाबदारी त्यानें

कधीच टाळली नाही. कर्तव्य म्हणून नव्हे. जिव्हाळा म्हणून, त्याला सदाविषयी अतीव सहानुभूति आहे. पण जसजसा काळ जात चालला तसतसे दादाचे लक्ष स्वतःच्या प्रगती-वर, घंघ्याच्या व्यापावर केद्रित झाले. त्यामुळें भावाकडे वैयक्तिक लक्ष देणे त्याला जमत नाही. येतां जाता, "काय सदाभाऊ; जेवण झाल ?", "काय करतो आहेस सदाभाऊ ?" "देवदर्शनाला गेला होतास का ?" एवढीच चौकशी. सदाभाऊकडून उत्तरादाखल फक्त नजरेची देवघेव ह्या पलीकडे काही नाही.

दादाचे लग्न झाले आणि दीड वर्षांचे त्याची आई वारली; आणखी दोन वर्षांनी वडिलहि वारले. आई वारली त्या वेळी कदाचित् त्याला सदाभाऊकडे अधिक लक्ष द्यावे लागले असतें, पण त्याने पाहिले, उमाने - त्याच्या बायकोने तशी आवश्यकता ठेवलेली नाही. उमा त्या वेळी सारी एकवीस बावीस वर्षांची असेल. पण आईचा हरपलेला आधार सदाभाऊच्या मूक मनाला उमांत सापडलेला होता पूर्वीच ! पूर्वी तो जसा आईच्या अवती-भोवती करीत असे तसा आतां उमाच्या भोवतीभोवती करतो आहे. तो सुकलेला नाही. उलट उचापुरा वाढलेला आहे. दादा-जवळ उमा राहिला तर दादाच्या दीडपटीनें दिसतो. हे पाहून दादा निर्धास्त झाला पूर्वी आईने गैरसमज करून घेऊं नये म्हणून दादा येताजातां सदाभाऊची चौकशी करी. आता त्याला तेवढीहि गरज वाटत नाही. त्यालाहि तेवढा वेळ नाही अन् सदाभाऊलाहि त्याची खत नाही. दादाचे दुपारचे जेवण होईपर्यंत सदाभाऊ बकुळीच्या झाडाखालीं फुले ओवीत पाय हालवीत बसेल. गजरा झाला कीं मोठी माळ करील. एक झाली की दुसरी. पूर्वी आई असताना तो वहिनीला भोंवतीभोवती करून भावावून टाकीत असे. अजून वहिनीला त्याची सवय झाली नव्हती. त्या वर्षी बकुळीला नुकतीच फुले यायला लागली होती. त्याच्या नादाला चाळा म्हणून आईने फुलें गोळा करून वहिनीसाठी गजरा करायचा उद्योग त्याला लावून दिला. तो अजून चालूच आहे. आई नि बाबा गेल्यावर वहिनीने त्या दोघाच्या फोटोला माळा घालायची पद्धति चालू ठेवली. आणि सदाभाऊला हा उद्योग आता चांगला दोन्हास पुरतो.

दादाचें जेवण झालें की वहिनीची हाक

येईल. "मी जेवायला बसतेय सदाभाऊ !"

मग सदाभाऊ आत येईल. वहिनीच्या जवळच एका पाटावरच बसून राहील. जेवण झाले की वहिनी सदाभाऊला निजायला लावील. झोप येवो अगर न येवो, रात्र की दुपार. वहिनीनें सांगितले की सदाभाऊ आडवा होतो. झोप नाही लागली तर आडघाकडे टकटक पाहात राहातो. पण वहिनीने "उठा आतां !" म्हणेपर्यंत उठत नाही. तशी त्याला झोप येत नाही अशी वेळ येतच नाही. कारण वहिनी त्याला दिवसभर कुठल्या ना कुठल्या तरी पेलेल अशा कामांत गुतवून ठेवतेच. शिवाय सकाळी उन्हे चढेपर्यंत नि सध्याकाळी उन्हे उतरल्यावर अघार पडेपर्यंत बागेंत वारीकसारीक कामें तो करीतच राहातो. \* \* \*

सदाभाऊ बागेंतल्या वाफ्यातली गळून पडलेली पाने टोपलीत गोळा करीत होता. तेवढ्यात गडी आला. घाईघाईने सोन-चाफ्याच्या झाडावर चढला. त्याने पधरात्रीस फुले काढली. सदाभाऊ हातचें काम सोडून त्याच्याकडे पाहात होता. केळीच्या पानावर फुले ठेवून गडी निघाला; तसा सदाभाऊ खराब हाताने तसाच त्याच्या मागें आत शिरला. नि त्याच्या मागोमाग थेट वैठकीच्या दिवाणखान्याच्या दारापर्यंत गेला.

छोट्या झोपाळ्यावर सुगंधा बसली आहे. अन् जरा वाजूला प्रशस्त खुर्चीवर दादा बसले आहेत. झोपाळ्याची चकचकीत साखळी तिने एका हाताने धरली आहे. गड्याने तिच्याजवळ फुले दिली. तो परत फिरला. त्यांतले एक फूल घेऊन सुगंध घेत घेत सुगंधा जमिनीला पायाचा रेटा देऊन मंद मंद श्लोका घेत आहे. दादाशी हसत हंसत काही बोलत आहे. अचानक तिचें लक्ष दाराशी उभ्या असलेल्या सदाभाऊकडे जाते. तो तिच्याकडे पाहतो आहे. सुगंधाचे पाय खटकन् जमिनीला टेकतात. ती अस्वस्थ होते. तिच्या मुद्रेवरचा बदल पाहून दादा दाराकडे वळून पाहतात. मग म्हणतात,

"सदाभाऊ, तुला वहिनी बोलावते आहे."

सदाभाऊ तत्परतेनें जाईल ही दादाना खात्री असते, तसेंच होते. सदाभाऊ घाई घाईने तेथून निघून तर गेला, पण जरा वेळाने स्वयंपाकघरात ह्या टोकापासून त्या टोकापर्यंत एखाद्या नव्यानें पिजऱ्यांत पकड

लेल्या जनावरासारख्या चकरा टाकू लागला. ह्या टोकापासून त्या टोकापर्यंत.

अलीकडे हे असे पुष्कळदा होते. तो अशा चकरा मारायला लागला की स्वयंपाकघरांत लगबग करणाऱ्या काकूबाईच्या पायात अडमड होते. वहिनी तेथे नसल्या तर काकूबाई खेकसतात,

“एका जागी टिकायला काय होत तुम्हाला? अस काय अगात आल्यासारखं करीत असता हल्लीं अघनमघन? इथून जा पाहू तुम्ही. जा तुमच्या बकुळीच्या झाडाखाली.”

रस्ता सापडल्यासारखा सदाभाऊ मान हलवतो. त्याला ते पटते. तो बकुळीच्या झाडाखाली जाऊन वसतो सारखा कांहीतरी पुटपुटत राहतो. आता त्याचा पाय मुळीच हालत नाही. वहिनी त्याला शोधीत तिथें येईल तेव्हाच तो घरात शिरेल.

\* \* \*

ही सुगंधा दादाचे अशील आहे. तिचे कोर्टांतले काम चालू आहे त्यामुळे तिला नेहमी दादाकडे यावं लागते पूर्वी ती ऑफिसातून परस्परच निघून जाई पण अलीकडे दादा तिला घरात घेऊन येऊं लागले आहेत. आले की दादा बेल दाबतात. गडी पळत येतो. सुगंधाला सोनचाफ्याची फुले आवडतात ती गड्याकडून दादा आणवून घेतात. मग गड्याकडून वहिनीकडे निरोप जातो; “बाहेर चहा हवाय अन् काहीतरी चहाशी खायला !”

आज दादा दुसऱ्या कुणाबरोबर वरती माडीवर कसली चर्चा करीत होते. सदाभाऊ बैठकीच्या दिवाणखान्यात वडिलाच्या नि आईच्या फोटोला बकुळीच्या माळा घालीत होता. सुगंधा आली, तिने आपल्या किनऱ्या आवाजात विचारले,

“दादासाहेब घरात आहेत?”

“नाहीत!” सदाभाऊने बळून पाहून उत्तर दिले. ती परत निघाली. बाग ओलाडून कपाऊडच्या बाहेर जाणार एवढ्यात गॅलरीशी आलेल्या दादानी तिला पाहिले. त्यानी चटकन् गड्याला पिटाळून तिला परत बोलावून घेतले.

“तुम्ही घरी होतात नि ह्यांनी कसं सांगितल की तुम्ही नाही आहात म्हणून?” तिने सदाभाऊकडे बोट दाखवीत विचारले.

“ह! त्याच कुठ लक्ष असतं? अन्

त्याला आतांचं मग आठवत नाही घडपणानं. बोलला असेल सुचलं तें”

\* \* \*

सुगंधाला दादांनी आग्रहानें जेवायला ठेवून घेतले. अर्थात् काही वस्तु नव्या बनवाव्या लागल्या मुलाच्या पंक्तीला जेवायला बसण्यासाठी जेव्हा वहिनी सदाभाऊला बोलवायला आली, तेव्हा तो म्हणाला,

“तुझ्याबरोबर जेवणार आहे !”

“वसून घ्या ना. तुमच्या आवडीची मजी केलेली आहेत.”

“तुझ्याबरोबर जेवणार आहे !”

वहिनी अस्वस्थ झाली पण सवयीनें तिला कळून चुकले आहे की ह्यांच्या कलानें घेणेच ठीक.

दादा आणि सुगंधा बरोबरच जेवायला बसले होते. त्यांची जेवणे झाल्यावर सदाभाऊ वहिनीबरोबर जेवायला तर बसला. पण पहिल्या भातांतच त्यांचें जेवण घोटाळायला लागले. वहिनीने डाव्या हाताने त्याच्या कपाळाला हात लावीत म्हटले;

“डोळे का असे लालसर झालेत? उन्हांत गेले होते काय बागेंत?” शब्दचा प्रश्न तिनें पलीकडे जेवणाऱ्या गड्याला उद्देशून विचारला.

“नाही. बकुळीखालीच तर होते केव्हांचे !” गड्यानें उत्तर दिले.

“वहिनी मी किती पोळी खाल्ली?” पहिल्या दोन चतकोरांतली अर्धीहि अजून सपली नसताना सदाभाऊनें विचारले.

ह्या सुगंधा जिवाला कशाची चाहूल लागली आहे ही? हा असं जीव उडाल्यागत काय करतो आहे? वहिनीचा जीवहि गलबळू लागला.

\* \* \*

सुगंधा आता घरांतच राहायला आली आहे. वहिनीची माडीवरची पश्चिमेकडच्या वान्याची खोली तिला रिकामी करून दिली गेली आहे. वहिनीचे सामान देवघरापलीकडच्या खोलीत आणून ठेवले गेले आहे. पूर्वी ती सदाभाऊच्या आईची खोली होती. सदाभाऊ सारखा वहिनीच्या तोडाकडे पाहतो आहे. मुले अस्वस्थ आहेत, हें पाहून वहिनीने शांतपणाचे कवच मुद्देवर चढवले आहे जणुं तिची बहीणच घरी आली आहे राहायला. घाकटघाने विचारले;

“पाहुण्या किती दिवस राहाणार आहेत?”

पाहुण्या नाहीत. आपल्या घरच्याच आहेत. गंधामावशी म्हणायचं त्याना.” वहिनीच्या आज्ञेवर मग कुणीच चिकित्सा केली नाही. सान्यानीच चेहेऱ्यावर कसलाहि गोघळ न दाखवता घरातलीच एक म्हणून सुगंधाच्या अस्तित्वाचा स्वीकार केला. कमाळीच्या चिकित्सेखोर नि बोलघेवड्या काकूबाईनीसुद्धा! आपल्याकडून वहिनीला कसलाच मनस्ताप होऊं नये म्हणून ही नोकर माणसेसुद्धा आजवर काळजी घेत आली आहेत.

पण सदाभाऊ तिला गंधा वहिनी म्हणेना. आधी तो तिचा बारा टाळूनच घरात वावरतो. पण वेळ आलीच तर तिचा उल्लेख ‘पाहुणीबाई’ म्हणूनच करतो.

\* \* \*

एक दिवस सुगंधा तडकलीच;

“हा पाहुणीबाई कां म्हणत असतो मला?”

“त्याच नका मनावर घेऊ. म्हणतील आज नाही उद्या !” वहिनीनें तिला शांत करायचा प्रयत्न केला

“नका कड घेऊ, सहा महिने झाले, अजून तो मला मुद्दाम पाहुणीबाई म्हणतो. का म्हणून? तुमचीच फूस असेल त्याला. सागा माझ्या देखत. बघू कसा नाही म्हणत !”

भाजी निवडीत बसलेला गडी तेथून उठून गेला. वहिनीच्या नाजूक पातळ ओठाचा किंचित थरकाप झाला;

“सदाभाऊ, ह्या आपल्याच आहेत घरच्या. ह्यांना गंधावहिनी म्हणायचं !” सदाभाऊने वहिनीकडे पाहिले. पुन्हा तो देवाला तुळशी बाहात राहिला. सुगंधा सतापून लाल होऊन वहिनीला म्हणाली;

“त्यानं आता म्हटलं पाहिजे !”

पण वहिनीनें काहीं म्हणायच्या आंत सुगंधाच्या क्रोधित दृष्टीला सदाभाऊची दृष्टि मिडली. स्थिर, शांत !

सुगंधानें ओरडण्यासाठी उघडलेलें तोंड मिटले गेले. ती गडबडली. जाण्यासाठी वळली. तेवढ्यात दादा तेथें आला. उगीच कांहीतरी बोलायचे म्हणून म्हणाला;

“काय चाललय ?”

त्याला पाहतांच सुगंधाला अवसान आलें. डोळ्यात पाणी आणून तिनें म्हटले;

“ह्या घरांत कां आणलंत मला? मला काय घर नव्हतं? असा अपमान करण्यापेक्षा



तुमच्या जोडघानें मला दहा मारा अन् एक मोजा !”

“पण झाल काय ?” दादानें विचारले. वहिनीनें मान खाली घातली. स्वयंपाकीणबाई अगणाकडे निघून गेल्या.

“कोणी केला हिचा अपमान ?” वहिनीनें मान वर केली नाही.

“सांगितल्याशिवाय कस कळणार मला गंधा ?”

“ह्या सदाभाऊनं. तो पाहुणीबाई म्हणतो मला.”

“सदाभाऊ कधी बोलतो ? त्याचं कां मनावर घेतेस ?”

“तो मुद्दाम खिजवतो मला. कितीहि सांगितलं तरी गधावहिनी म्हणत नाही. अन् बोलत नाही काय म्हणता ? बोलत नाही तुमच्याशी. वहिनीशी गुलगुल गप्पा चालतात त्याच्या.”

“काय रे सदा ? का म्हणत नाहीस तिला गधावहिनी ?” सदाभाऊनें तुळशी वाहण्याचे थावून दाराकडे पाहिले. मातृमुखी सदाभाऊच्या त्या नजरेला दादाची नजर भिडतांच-मनाने दादाला नकळत पधरा वर्पामागे नेले.

असाच एकादशीचा दिवस होता. बावा पूजा करून गडवडीने कुठें निघून गेले होते. दर एकादशीला एक हजारा एकशेंआठ तुळशी देवाला वाहण्याचा नियम. म्हणून आईच भक्तिभावाने तुळशीची पाने देवावर वाहात होती. आजच दादाच्या परीक्षेचा निर्णय जाहीर झाला आहे. पेढ्यानी भरलेले चादीचे ताम्हण नैवेद्य दाखवून जवळच ठेवलेले आहे. दादा उमा आहे. तुळशी वाहून झाल्यावर दादाने वाकून देवाला आणि आईला नमस्कार केला. “ओक्षवत हो वाळ ! असच यश मिळू दे जन्मभर.” आईचा गळा भरून आला होता. दादाच्या हातावर पेढे ठेवीत तिनें म्हटले, “दादा .. !”

“ह ?”

“सदामध्ये आता कसलीच सुधारणा व्हायची आशा नाही. तुम्हा दोघासाठीं जें यश मागायच, ते आम्ही एकट्या तुझ्यासाठीच मागितलं देवाजवळ. आतां बावा सदाचा देव तूच. .. सभाळशील ना त्याला ?”

“तुला असं का वाटतं आई ? मी त्याला अतर देईन अशी शका कशी येते ग तुला ?”

दादाना देवापुढें बसलेला सदाभाऊ अस्पष्ट

दिसायला लागला. ते एकदम सुगंधाकडे वळून म्हणाले,

“त्याच्या बागण्या-बोळण्याला तू महत्त्व देत जाऊं नकोस. वर चल. तुला हवा तसा नेकलेस घेऊन सराफ आले आहेत” दादा थेट चालायलाच लागले. वहिनीकडे रागाचा कटाक्ष टाकून सुगंधाहि निघून गेली.

\* \* \*

हल्ली नळहि लहरी झाले आहेत. साठवलेले पाणी किती पुरणार ? बंगल्यामागच्या मोठ्या बागेंत मोठी विहीर आहे. गरज पडली नाही म्हणून बंदच ठेवली होती. दादानी ती मजूर लावून आतां उघडून घेतली आहे. गडी पाणी उपसतो आणि घरात आणून मोठ्या पिपात भरतो. वहिनी त्याला जमेल तितकी मदत करते. त्याचाहि जीव जाणायला हवा. काकूबाई वयस्कर आहेत. स्वयंपाक-घरातलीं पुष्कळ कामें त्याच तर सभाळतात. त्यामुळें त्यानी पाणी भरावें अशी वहिनीची अपेक्षाच नाही. मुलाना आणि सदाभाऊला विहिरीजवळ जायची बंदी आहे.

आज सकाळीच नळ कोरडे पडले. सतरा कामें बाजूला टाकून पाण्याचे काम करणें आले. गडी अजून झाडलोट, अंथरणे आवरणें हेच करीत होता. म्हणून वहिनी स्वयंपाकापुरतें पाणी मरीत होती.

सुगंधा स्वयंपाकघरात चहा पीत होती. ती काकूबाईजवळ फणफणली,

“त्या टोणभ्याला नुसता लाडवून ठेवलाय. काय हरकत आहे त्याला पाणी भरायला ? खायला कहार नि भुईला भार !”

वहिनीच्या कानांवर पडलेच हें बोलणें. तिच्या नाकपुड्या किंचित थरथरल्या;

“घरांत कुणाला पाणी कमी का पडतय ? भाऊजी कांही लहान नाहीत. त्यांना अहो जाहो म्हणण, दिराचा मान देणं, राहिलं दूर नि अपशब्द का वापरता ? काळजाला घरं पडतात माझ्या !”

“ह्या घरातल्या माणसाचं एकेक नवलच आहे. एकीकडे म्हणायचं; त्याला समजत नाही काही. पोरच तो. त्याचं काय मनावर घेता. अन् दुसरीकडे त्याला अरेतुरे म्हणताहि कामा नये असा हट्ट ! तो तुम्हाला वहिनी म्हणतो, तुम्ही जरूर त्याला भाऊजी म्हणा, वाटलं तर पूजा करा त्याची. तो एक विलक्षण नि त्याच्या बावळटपणाला उत्तेजन देणाऱ्या तुम्ही सात विलक्षण !”

\* \* \*

सुगंधानें दादापुढें एक योजना मांडली, “सदाला घरात ठेवून त्याच काहीच मलं होण्याची शक्यता नाही. मुलापुढे काकाच्या मठ्ठपणाचा आदर्श नको. त्यापेक्षा त्याला एखाद्या मानसोपचाराच्या दवाखान्यात ठेवूं या.”

“पण, त्याच्यांत आहे ह्यापेक्षां कसलीहि सुधारणा होणार नाही. असा तज्ज्ञानी निर्वाळा दिला आहे सुगंधा !”

“त्याला झाली पंधरा वर्षे. आल्यादिवशी नवीं औषध निघताहेत. माझं ऐका !”

दादानी वहिनीला हें पटवून देण्याचा प्रयत्न केला. आजवर दादाच्या बोलावर आपला उलटा बोल चुकूनसुद्धा न चढवणारी वहिनी खणखणीत शब्दात विशद गेली. “कसला त्रास होतोय त्याचा कुणाला ? तो निरुपद्रवी जीव कुणाच्या अध्यात ना मध्यात. काय म्हणून त्याना घराला पारखं करायचं ? सासुवाईच्या जात्या जिवाला मी वचन दिलं आहे की सदाभाऊला माझा मोठा मुलगा मानीन. तेव्हा मी जिवत असेपर्यंत हे शक्य नाही. ‘मानसो-पचाराचा दवाखाना’ ही बोलायची भाषा झाली. वेड्याच्या इस्पितळाचं नव नाव. तिथं पाठवायच आहे आपल्या एकुलत्या एक भावाला ? काय कमी आहे आपल्याला ? पैसा कमी आहे की घरात जागा कमी आहे ? तसच असेल तर आम्हाला दोघानाहि शेतीच्या गावी धाडून द्यावं. माझ्या मुलाची काळजी नाही वाटत मला. त्याचं आईवाचून अडणार नाही. पण सदाभाऊ माझ्याशिवाय...”

वहिनीला हृदका आला. दादा स्तमित होऊन ऐकत उभे होते ते आपल्या खोलीकडे चालायला लागले.

\* \* \*

सुगंधाला दादानी खूप दागिने केले आहेत, तरी मध्येच लहर येऊन ती वहिनीजवळ तिचा एखादा दागिना मागतच. वाद टाळायचा स्वभाव पडल्यामुळें वहिनी बिनतक्रार दागिना देते. अलीकडे वहिनीला दागिने घालायचाहि कंटाळा येतो.

बटपौर्णिमेच्या दिवशी पोथी ऐकायला निघालेली वहिनी, सदाभाऊ येतोय म्हणून बागेंत उभी होती. दादा सहज गॅलरीत आले आणि बघतच राहिले. वहिनी पाढरी वस्त्रें नेसली होती. आणि तिनें गळ्यात जडावाचें

मंगळसूत्र घातलें होतें. नाकांत नथ नि कानांत कुड्या. सपले दागिने ! केसावर बकुळीचा गजरा. बऱ्याच दिवसानी वहिनीच्या सौदर्याचा दादाना नव्यानें साक्षात्कार झाला काय ? सुगंधा काय म्हणाली त्याना एकूच आले नाही. सदाभाऊ आला तेव्हां वहिनी त्याला घेऊन निघून गेली. दादा मार्गे बळले. सुगंधाच्या चयेंकडे लक्ष जाताच त्यानीं विचारले,

“तू काहीं म्हणालीस गधा ?”

“छे ! कुठ काय ?” हातातली मोगरीच्या कळघाची वेणी आरशापुढे भिरकावून देऊन सुगंधा म्हणाली.

\* \* \*

दुसऱ्याच दिवशी सुगंधा वहिनीकडे जाऊन म्हणाली, “तुमचं जडावाचं मंगळसूत्र मला द्या. नि हा तन्मणि तुम्हाला ठेवून घ्या !” हें वहिनीला अनपेक्षित होतें.

“जुन्या घडणीचा दागिना तो. तुम्हाला का शोभणार आहे ? आणि तुमचा दागिना नको मला. आहेत तेच घालण होत नाही.”

“मला ते मंगळसूत्र हवंय. तुम्ही वाटल्यास हा तन्मणि नका घेऊं. त्याच्याबद्दल दुसरा आवडेल तो दागिना मागून घ्या. मी सागते तसं दादासाहेबाना.”

दादावर आपलाच हक्क अधिक आहे ह्या जाणिवची धार सुगंधाच्या आवाजाला होती. तिने वहिनीच्या मनाला जखम झाली. ती काहीच बोलली नाही. तिथून उठली अन् परसदाराच्या पायरीवर बसली. तिथून बकुळी-खाली बसलेला सदाभाऊ दिसतोय. वहिनीच्या आसपास राहता येत नसेल तेव्हां सदाभाऊ बकुळीखाली असतो. त्याच्या आईने ही बकुळ नि तो प्राजक्त लावला. नि सदाभाऊला त्या रोपट्याना पाणी घालायचा नाद लावून दिला. त्याच्या जीवनात वहिनीच्या खालो-खाल ह्या बकुळीला स्थान आहे. बसल्या जागेवरूनच तो वहिनीकडे पाहून हंसला. ती विषण्णपणाने हसली न् एकदम कोणी हाक मारावी; तशी उठून आत गेली.

दादाना पुढें करून सुगंधा पुन्हां आली होती, दादा म्हणाले;

“उमा, तें जडावाचं मंगळसूत्र दे गंधाला. तुला तसच करवून आणतों दुसरं !”

भरल्या बाजारात सर्वस्व लुटलं जावं तशी वहिनी केविलवाणी झाली.

तिला कुठं दागिन्यांचा सोस आहे ! पूर्वी ती सासूच्या हौसेखातर आणि पतीच्या दुष्टि-सुखाखातर दागिने घालीत होती. आतां तशी गरज राहिलेली नाही. घराण्याच्या प्रतिष्ठे-साठी अंगावर चार दागिने घालणें भाग आहे, म्हणून ती मोजके दागिने, बाहेर पडायच्या-वेळी घालते.

तें जडावाचं मंगळसूत्र, ती नथ नि कुड्या-एवढे दागिने घातले तरी उमा साक्षात् उमा-गौरी सारखी दिसते असा निर्वाळा सासूबाई-नीच दिला होता ना ? ह्या तिन्ही वस्तु तिच्या लग्नाच्या दिवशीं, वरातीनतरच्या लक्ष्मीपूजनाच्या वेळी सासूबाईनी तिच्या अगावर स्वतःच्या हातांनी चढविल्या होत्या. त्या वेळी तेव्हां ती मामंजीना नमस्कार करायला वाकली जेव्हा गद्गद होऊन ते म्हणाले होते;

“हें खरं लक्ष्मीपूजन, बेटी ! पुत्रवती औक्षवती हो !”

दुसऱ्या कुठल्याहि दागिन्याचा तिला मोह नाही, ह्याचे आणखी एक कारण आहे; तिला माहीत आहे हे दागिने ती घालते तेव्हां पतीची नजर तिच्या मुखावरून ढळायला तयार होत नाही.

“देतेस ना उमा ? माझा शब्द मोडणार काय तू ?” दादाच्या आवाजात बदल झालेला होता.

ती स्वतःच्या खोलीत जाऊन डबा घेऊन आली आणि तिनें तो डबा सुगंधापुढें ठेवला.

बकुळीखालून सदाभाऊ उठला होता. वहिनीच्या त्या हंसण्याने त्याचें समाधान कुठें झाले होते; तो येऊन दरवाज्यात उभा आहे इकडे कुणाचेच लक्ष नव्हते. दागिन्याचा डबा न घेता सुगंधा म्हणाली;

“मला फक्त जडावाचं मंगळसूत्र हवंय !” वहिनीनें डबा उघडून त्यातून मंगळसूत्र काढून सुगंधापुढें केले.

बाऱ्याच्या वेगाने सदाभाऊ मध्मे आला. वहिनीच्या हातांतले मंगळसूत्र एकदम घेऊन त्यानें आपल्या रुद पंजाच्या मूठीत सामावून घेतलें. आणि सुगंधेकडे संघपणानें पाहात तो उभा राहिला, निश्चळ !

सुगंधा चटकन दोन पावले मार्गे सरली न् दादाला कांपऱ्या आवाजात म्हणाली;

“बघा आतां तुम्हीच. तुमच्यासमोरच होतंय हें बरं होतंय !”

सदाभाऊ वहिनीच्या पुढें उभा होता. त्याच्या दंडाला धरून त्याला बळवायचा प्रयत्न करीत वहिनी म्हणाली; “अस करूं नये सदाभाऊ.” एरवी वहिनीच्या शब्दावर हलणारा सदाभाऊ जागचा हलला नाही. दादा जरबेच्या आवाजात कर्कश ओरडला; “इकडे आण तें सदा !”

त्याच्या नजरेला नजर देत, एकेक शब्द उच्चारित सदाभाऊ शातपणानें म्हणाला; “तें आईच आहे !”

दादा सतापून कानाच्या पाठीपर्यंत लाल झाला होता. त्याने सदाभाऊला मारण्यासाठी हात उगारला. वहिनी सदाभाऊच्या पुढें येण्याचा प्रयत्न करीत ओरडली;

—“हं हं ! हें काय भलतच. देवा रे !” सदाभाऊने डाव्या हातानें वहिनीला निवारून पाठीमागें सारले. तो दादाच्या नजरेला नजर देत ताठ उभा राहिला. दादाचा हात खाली आला. तो वेगाने तेथून निघून गेला. त्याच्या पाठीपाठ सुगंधा.

वहिनी धांवतच देव्हान्यापुढें गेली अन् आक्रोशून म्हणाली; “तू काय काय धिड-वडे करणार आहेस माझे ? काय काय पाहायला लावणार आहेस मला ?”

सदाभाऊ वहिनीजवळ गेला. तिच्याजवळ बसला. पुन्हां उठला. त्यानें तिथें पडलेल्या किल्ल्या, दागिन्याचा डबा उचलला. तें मंगळसूत्र डब्यांत ठेवलं. ते सारं ठिकाणीं ठेवून कुलूप लावून तो किल्ली घेऊन वहिनीकडे आला. किल्ली वहिनीजवळ न देता आपल्या खिशांत ठेवली न् मग तो वहिनीजवळ बसून राहिला. तिच मनसोक्त रडून झाल्यावर ती ह्याच्याकडे पाहील. तोंपर्यंत तो निश्चल बसून राहील.

\* \* \*

सुगंधेने घोरण बदलले. ती सदाभाऊशी गोड वागत होती. “जेवलात कां ?”, “काय आवडलं आज ?”, “माझ्या बरोबर फिरायला येणार काय ?” असे काही तरी विचारीत होती. पण सदाभाऊ हो म्हणत नव्हता की नाही म्हणत नव्हता. त्याची दवाखान्यांत रवानगी करण्यासाठी दादाचे मन बळवण्याचे प्रयत्नहि चालूच होते. पण त्यांतहि तिला यश येत नव्हते. वहिनी उदास होती. अल्पपणानें वावरत होती.

[पृष्ठ २९ वर पाहा]



## झाला शिववा छत्रपति

झाला शिववा छत्रपति ।

काय तुला आशीर्वच देऊं, होय स्वप्नपूर्ती ॥ धृ० ॥

उन्मादानें कडचाकपाऱ्या शिरशिरले किल्ले  
कौतुक वघण्या गडाभोंवतीं लाख नेत्र जमले  
शिवशंकर परमेश्वर माझ्या पोटीं अवतरले  
पवित्र झाली पदस्पर्शानें कणकण ही माती ॥

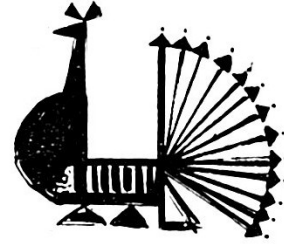
लाल चित्र तें इतिहासाचें नेत्रीं मीं पाहिलें  
आर्त हृदय आक्रोश भयानक कर्णीं मीं ऐकिले  
दास्यलेख मुलतानी काळ्या पाषाणीं कोरिले  
हृदयीं तरीहि ज्योत शुभंकर तेवत मम होती ॥

त्या ज्योतीचें तेज घेउनी बाळा तू जन्मला  
ज्योतीच्या त्या प्रखरतेंतुनी उदय तुझा झाला  
मंगल त्या ज्योतीमधुनी तू, इन्द्र इथें प्रकटला  
स्वर्ग सजविला पराक्रमानें भूवर तू संप्रति ॥  
मनोराज्य मीं रचिलें होतें या शुभ दिवसाचें  
हृदयीं जपलें नित्य शुभंकर चित्र भविष्याचें  
विश्वविरंचे ! तू रचिलें हें नगर मानसाचें  
त्या नगरींतिल सिंहासनिचा झाला तू भूपति ॥

हास्य फुलविलें धरतीच्या तू दीन मुखावरती  
हसली पाहून तुझा सोहळा श्यामल ही धरती  
नयन-शिपल्यांमधुनि वाहती मोदाचें मोतीं  
तिचे उभे आशीर्वच बाळा नित्य तुझ्या पाठीं ॥

उणीव झरते डोळ्यांमधुनी एकच मम आतां  
पतिवांचुन हा पुत्रसोहळा भासे अपूर्णता  
मोद झिरपतो एका नयनीं यशोदुंदुभीचा  
अश्रुविमोचन वेंघव्याचें नित्य दुज्या नेत्रीं ॥  
असता जर तव पिता बंसला असतां सिंहासनीं  
छत्र शिरीं तू धरिलें असतें त्याच्या नृप म्हणुनी  
कल्पित आतां घडेल कसें सत्याश्रय सोडुनी  
कर्तव्याचा दंड करीं घे मुकुट घाल मारथीं ॥

--विनायक वि. कुलकर्णी



मुग्धा □ □ □ □ □ □ □ □ □ □

लाल ओठांचीं तोंडलीं  
त्यांच्यांतून निघूं दे ना  
मनांतलें हीतगूज-  
थांबविशी अधरांना  
नयनांची नयनांना  
फुका भूमि न्याहाळून  
मनांतील भावनांचा  
नयनाच्या पाण्यांतून  
किती सारखे सारखे  
पदरानें झांकून कां ?  
भूमि कांपतसे तेव्हां  
भूर्गाभि शांतता हे  
एकसारखा होतसे  
मुडपलें अधरहि  
फुका झाले यत्न सारे-  
त्याच प्रयत्नानें आली-

जरा होऊं दे अलग  
माळ शब्दांची सलग  
काय येईल तें ओठीं  
याच काय भोति पोटीं ?  
होऊं दे ना भेट-गांठ  
टाळशी कां दृष्टादृष्ट  
तिथें दिसेल कल्लोळ  
खास दिसे मनतळ  
उगी झांकशी उरोज  
थांबे त्याची तगमग  
गिरीशीखर हादरे  
मान्य होइल कां वरें ?  
ऊर तुझा वरखालीं  
दृष्टि तुझी भूमिवरी  
नको कळाया इंगीत  
मुग्ध फ्रीडेला रंगत

--रामचंद्र हििंगणे









: रूपांतर :

भीमराव कुलकर्णी

• मुलांना गोखलेवाईची शिकवणी ठेवली होती. कांहीं दिवसांपूर्वी मी त्यांना बोलावणे पाठविले व माझ्या अभ्यासिकेत त्यांची वाट पाहत बसलो.

‘बसा, बाई!’ त्या आल्यावर त्यांना मी आसन देऊं केले आणि म्हटले, ‘हं, आतां आपण तुमचा हिशेव पुरा करूं या. सणामुदीचे दिवस जवळ आले आहेत आणि पंचाची अतिशय गरज असतां हि संकोची स्वभावामुळं तुम्हांला पैसे मागण्याचा धीर होत नसेल म्हणून मुद्दाम मी तुम्हांला बोलावून घेतलं. वरं, तें राहूं द्या. मला वाटतं महिन्याला तीस रुपये देण्याचा आपल्यामध्ये करार झाला होता?’

‘चाळीस.’

‘नाहीं हो, तीस रुपये. मी त्यांची डायरी-मध्ये नोंद ठेवली आहे. मी यापूर्वीदेखील शिकवणीदाखल सगळ्यांना तीस रुपयांवरच ठेवलं होतं. वरं, ही गोष्ट नक्की झाली! ... नंतर, तुमची शिकवणी सुरू होऊन दोन महिने झाले, तेव्हां...’

‘दोन महिने पांच दिवस.’

‘नाहीं, नाही. वरोवर दोनच महिने. मी इथं त्याची वरोवर नोंद केली आहे. आतां तुम्हांला साठ रुपये दिले पाहिजेत. त्यांमधून नऊ रविवार काढून टाका...आणि...तुम्ही निशीची कोणत्याच रविवारी शिकवणी घेतली नाही. रविवारी त्याच्यावरोवर पर्वतीला फिरावयाला जात होतां, तसंच या काळांत मध्ये तीन सुट्ट्या...’

गोखलेवाई संतापानें लाल झाल्या. त्यांचे मुळांतून गोरें असलेलें नाक तापलेल्या नळी-प्रमाणें दिसू लागलें. परंतु आपल्या चुरगळलेल्या पदरावरून हात फिरवून तो साफ करण्यापेक्षां त्या कांहींच बोलल्या नाहीत.

‘तीन सुट्ट्या! म्हणजे बारा रुपये कमी झाले. चार दिवस निशी आजारी होता आणि त्याच्या शिकवणीला बूट्टी दिली होती आणि त्यामुळें तीन दिवस नुसत्या लिलीला तुम्हीं शिकवलंत...तीन एक दिवस तुम्हांला दाढ-दुखीचा त्रास होत होता म्हणून आमच्या मंडळींनीं तुम्हांला अर्धा तासच शिकवणी घ्यायला सांगितलं होतं...बारा आणि सात... म्हणजे बारा सात... एकोणीस... वजा करा... म्हणजे.. म्हणजे! !...एकेचाळीस रुपये... वरोवर?’

गोखलेवाई थरथर कांपत होत्या आणि त्यांचे डोळे अश्रूंनीं डबडबले होते. त्यांना एक सौम्य खोकल्याची उबळ आली आणि भरलेलें नाक शिकरून त्या तशाच बसून राहिल्या. एकहि शब्द नाही.

‘आणि हे पाहा, मी विसरलोंच होतो!’ आपल्या डायरीची पाने चाळीत मी पुढें म्हटलें, ‘गणेशोत्सवाच्या वेळीं तुमच्या हातून चहा घेतांना कपवशी फुटली. त्याचे दोन रुपये कमी करा. तुम्हीं फोडलेला कप मारी किमतीचा होता. आमच्या लग्नांत प्रेझेंट मिळालेला...पण तें जाऊं द्या. वरं आणखी काय राहिलं?’ ‘हो...तुमच्या निष्काळजीपणामुळं निशी एकदां अंगणांतील झाडावर चढला आणि आपला स्वेटर त्यानं फाडून घेतला. त्याचे दहा रुपयेच धरूं या...फार नको...तसंच तुम्ही लिलीला एकदां देवळांत घेऊन गेलां होतां आणि तुमचं लक्ष नसल्यामुळं तिच्या चपला चोरीला गेल्या. माणसाचं कसं सगळी-कडं लक्ष पाहिजे...त्याचे पांच रुपये...आणि... 5 आणि काल दसऱ्याच्या सुमाराला मी तुम्हांला दहा रुपये दिले.’

‘तुम्ही नाही दिले!’ बाई हळूच पुटपुटल्या.

‘मग माझ्या डायरीत ही नोंद कुठून आली!’

‘बरं...ठीक आहे.’

‘आता एकेचाळीसांमधून सत्तावीस काढून टाका. म्हणजे...५ म्हणजे...सातन् चार अकरा, हातचा एक...एकन् दोन तीन आणि तीनन् एक चार...म्हणजे चौदा रुपये राहिले.’

दोन्ही डोळे पाण्यानें भरून आले. सारें शरीर थरथरू लागलें. क्षीण, टोकदार नाकाच्या शेड्यावर धामाचे थेंबे जमा झाले. गरीब विचारी !

‘फक्त एकदांच मी तुमच्याकडून पैसे घेतले होते.’ अगदीं क्षीण व रडवेल्या आवाजांत त्या म्हणाल्या, ‘आणि तेहि तुमच्या मिसेस-कडून..फक्त तीन रुपये...त्यानंतर एकहि पैसा घेतलेला नाही...’ ‘खरच ! म्हणजे आता तुम्हीच पाहा मी त्याची नोंद ठेविलीच नव्हती म्हणजे चौदा मधून पुन्हा तीन काढून टाकले पाहिजेत...म्हणजे फक्त अकराच राहिले की ! हं, घ्या ही तुमची रक्कम. ह्या पांचापाचांच्या दोन व बरती ही एकाची नोट !’

मी त्यांना अकरा रुपये दिले. त्यानी ते थरथरत्या हातानें मुकाट्याने उचलले व तसेच चुरगळून रमालात सरकवले.

‘उपकार...’ त्या पुटपुटल्या.

‘उपकार ? कसले उपकार ?’ मी विचारलें

‘पैसे दिल्यावद्दल...’

‘अहो पण मी तुम्हाला बनवले, फसवले, खरोखर तुमच्या रकमेवर सरळ सरळ घाला घातला, तुमचा खिसा कापला. मग उपकार... उपकार कसले ?’

‘दुसऱ्या ठिकाणी लोकानी एवढहि दिलं नाही. काहीच दिल नाही.’

‘काहीच दिल नाही ? काहीच नाही ?... त्यात आश्चर्य कसल ! मी तुमची केवळ गमत केली. एक निष्ठुर घडा...केवळ तुम्हाला घडा शिकविण्यासाठी...मी तुम्हाला तुमचे सगळेच्या सगळे ऐशी रुपये देणार आहे ! हे पाहा, इथ एका पाकिटात दहाच्या आठ नोटा घालून ठेवून दिल्या आहेत...खरोखर इतक कणा-विहीन असणं तुम्हाला शक्य आहे ? तुम्ही

विरोध कां करीत नाही ? थोडीशी मान कां उचावीत नाही ? का इतक्या शांत राहतां ? या जगात कसलेच छक्के पजे न ठेवता कस राहता येईल ? कशा अगदीच अशा खुड्याचा हो तुम्ही !’

त्या नुसत्याच हसल्या परतु त्यांचा चेहरा बोलका होता. जणू सागत होता की, ‘हे सर्व शक्य आहे !’

मी त्याची क्षमा मागितली, इतके निष्ठुर नाटक रगविल्यावद्दल ! आणि त्याना ऐशी रुपये दिले. त्याच्या चेहऱ्यावर आश्चर्याचा छोट्यासा भाव प्रगटला. जाताना फक्त सौम्य स्वरात ‘उपकार’ एवढेंच त्या पुटपुटल्या आणि हळूहळू पावले टाकीत त्या निघून गेल्या.

त्याना जात असताना मी पाठमोरे पाहिले आणि स्वतः शीच म्हटले,

‘गरिबाना चिरडणं या जगात किती सोपं आहे !’

● ● ●

## शोध \* \* \* \* \* [ पृष्ठ २६ वरून चालू ]

“वाप रे !” उठता उठता त्यांच्या तोंडून उद्गार निघाला — “मला हें माहीतच नव्हतं — मला चित्र काढता येतात — !!”

त्याच्या समोरच्या पेंडवर त्यानी ज्या रेषा ओढल्या होत्या त्या गुताळ्यांतून एका स्त्रीचा मोहक चेहरा जन्म घेऊन त्याच्याकडे पाहत होता. ज्या त्रिवेणीवर त्यानी प्रेम केले — तिचाच तो चेहरा होता. वरवर पाहता त्या चेहऱ्यांत फारसे विलक्षण काही नव्हते. पण त्रिवेणीच्या डोळ्यातील मद-स्निग्ध भाव — चेहऱ्याची ठेवण आणि विपुल कसाचे दर्शन त्या चित्रात जसेच्या तसे प्रतीत झालें होते.

“आश्चर्य आहे” इजीनियर वरें मना-शीच म्हणत होते — “मला चित्र काढता येतात ! बावन्न वर्षे वयाला झाली परतु आपल्याजवळ असली कला असू शकेल याचा सशयदेखील कवी आला नाही आणि आता म्हानारपणी — ध्यानीमनी नसता — नी कला-वन आहे याचा साक्षात्कार झाला ! कसं शक्य आहे हें !!”

डोळ्यावर विश्वास बसेना म्हणून बव्यानी

पेन्सिलीनें पहिल्या चित्राच्याच शेजारी एका म्हातारीचे स्केच रेखाटले. तेहि सुंदर उतरलें.

“कमाल आहे !” असे म्हणत त्यानी खादे उडवले. “मीदेखील कुणी तरी आहे ! नुसताच भारवाहू हमाल नाही ! छे, छे; हे थोड आधीच कळायला हवं होतं !

कोटाच्या खिशात अचानक शंभराची नोट सापडली असती किंवा — एक्झिक्यूटिव्ह इंजी-नियरच्या जागेवर बढती मिळल्याची अँडर अचानक हाती पडली असती तरीदेखील बव्यांना एवढा आश्चर्याचा धक्का बसला नसता. आपण सृजनशील कलावंत आहोत या विचाराने त्याना वेड लागायची पाळी आली. एक तासभर तर टेवलाशी बसून माणसाचीं डोकी, झाडें — विहिरी — घोडे — आठवेल त्याची स्केचेस ते करीत राहिले.

थोड्या वेळानें जेवणाची वर्दी मिळाली तेव्हाच त्याचा चित्रकलेच्या उपासनेत खड पडला. रविवार असल्यामुळें जेवणाचा बेंत जरा विशेष होता. पुऱ्या सुधारसावर ताव मारल्यामुळें — जेवल्यानंतर त्याना सुस्ती

आली. पलगावर आडवे झाल्यावर ते आठवू लागले —

बावन्न वर्षांत कधी आपल्यामध्ये कला-वताचे मन आहे याचा त्याना पत्ता लागला नाही. या सर्व आयुष्यभर त्याना कलेची ओढ विलक्षण होती. तसे पाहिले तर शाळेंत त्यानी एकदा नाटकात काम केलें होते आणि आजतागायत त्याचा नाटकासिनेमाचा नाद — काही चागल वाचल — तर ते लिहून ठेव-ण्याची सवय — या गोष्टी शाबूत होत्या. ते चागल्या प्रकारें सभातून बोलू शकत असत. खासगी सभाषणातून त्याची विनोदबुद्धि त्याना नेहमी साथ करी. त्याच्या मनात आले. “एकूण काय — आपल्यात कलावताचे मन होते यांत सशय नाही — पण या धकाधकीच्या — आणि प्लॅन-एस्टिमेट्सच्या आयुष्यात त्या मनाचा पार चोळामोळा झाला हेच खरें.

“कदाचित् आपल्याला कविता करता येतील — नाटके लिहिता येतील ? छे: छे: तारुण्याच्या उमेदीत हा साक्षात्कार झाला असता तर एव्हाना आपण मोठे चित्रकार किंवा कवि — नाटककार झालों असतो पण

आतां त्यांच काय ? - ”

मग त्यांच्या कल्पनाविश्वांत ते रंगू लागले. त्यांचं जीवन इतर सामान्यांहून किती निराळं वेगळं झालं असतं - कलावंताला पदवी-पैशांचा मोह नसतो - त्यांच्या कलानंदांत ते मशगुल असतात - ’

असे विचार मनांत येत असतांनाच त्यांना लहानपणचा एक प्रसंग आठवला. एकदां वडिलांचा हात धरून ते सदाशिवपेटेंतून जात असतांना समोरून येणारा एक चेहऱ्यावरून चक्रम वाटणारा माणूस त्यांना भेटला. त्याचे डोळे तारवटलेले होते, दाढी वाढलेली होती, धोतराला ठिगळ होतें. चेहऱ्यावर सगळा फिकेपणा होता. वडील थांबून त्या माणसाचा हात दावीत किती वेळ तरी बोलत होते. “ कोण हो हे ? ” त्यांनीं वडिलांना विचारलें. “ ते फार मोठे कवि आहेत. लोककवि म्हणतात त्यांना - ” वडिलांनीं खुलासा केला होता. मोठमोठ्या सरकारी अधिकाऱ्यांशीं उर्मटपणें वागणाऱ्या वडिलांनीं अंगावर फाटकें घातलेल्या - मळखाऊ कविराजांशीं प्रेमानें बोलावें या घटनेचा त्या वेळीं त्यांच्या मनावर फार परिणाम झाला होता.

“ कलावंत स्वतंत्र असतो. कुणाचा गुलाम नसतो - ” कुशीवर वळतां वळतां इंजीनअर वरें मनाशीं म्हणत होते. “ शिवाय किती

कीर्ति आणि प्रसिद्धि ? मो या नोकरीत किती मोठा झालों - माझं नांव सरकारी गॅजेटांत किती वेळांहि बालं तरी त्याला काय अर्थ ! असे कित्येक आहेत. कवि किंवा चित्रकार - स्वतः झोपलेला असला किंवा दारू पिऊन झिगलेला असला - तरी त्याच क्षणाला - कितीतरी खेड्यांतून शहरांतून त्यांच्या कलाकृतींचं कौतुक चाललेलं असतं. अशा कलावंतांचीं नांवां माहीत नसणं हीदेखील मुसंस्कृत माणसाला न शोभणारी अशी गोष्ट समजली जाते - ”

विचार निमूळते होत भावनेच्या वर्तुळांत रिगण घेऊं लागले तेव्हां त्यांनीं उश्या नीट करून डोळे मिटले.

तितक्यांत त्यांचा जीप-ड्रायव्हर आला. म्हणाला, - ” दुपारीं बाईसाहेबांना आणि तुम्हांला फिरायला जाण्यासाठीं जीप किती वाजतां आणूं ? ” इंजीनअर बर्बातीं डोळे किलकिले करून - “ बाईसाहेबांना विचार - ” असें म्हणून त्याला पिटाळले. तो निघून जातांच त्यांच्या डोळ्यांपुढें - रस्त्यांतून अनवाणी - दाढी वाढलेला - ठिगळलेल्या कपड्यांनिशी चालणाऱ्या त्या कविराजांची मूर्ति उभी राहिली.

विचारांनीं पुनः पलट खाल्ली - “ मोठं नांव आहे, प्रसिद्धि आहे ! काय उपयोग त्याचा.



अँटन चेकॉव्ह

त्याच्या नांवाला लोक मोल देतात आणि त्या माणसाला मात्र विसरतात - तो अनवाणी फिरतो - त्याला धड जेवायला नसतं - त्याचीं मुलंवाळं - एवढे मोठे गडकरी .. ! ” त्यांच्या बायकोची हकीकत नुकतीच त्यांनीं वाचली होती -

“ आहे हे ठीक आहे - ” असें मनाशीं म्हणत जड झालेल्या पापण्यांना अखेर इंजीनअर बर्बातीं शरणागति दिली आणि मऊ गादीवर त्यांना शांत झोप लागली. ● ● ●

## आडमुठा

[ पृष्ठ २३ वरून चालू ]

गड्याकडून सुगंधानें सोनचांपयाचीं फुलें काढून घेतलीं. ओंजळींतलीं फुलें हुंगीत ती सदाभाऊकडे आली. तो बकुळीचीं फुलें वेंचीत होता. तिनें म्हटलें.

“ काय तीं बारीक बारीक मातकट फुलें वेचावयाचीं सदाभाऊ ! हीं सोनचांपयाचीं फुलें पाहा. दिसायला सुंदर, वासाचा घमघमाट - ”

सदाभाऊनें तिच्याकडे न पाहतां आपलें काम चालू ठेवले.

बधा तरी इकडं. फेका तीं दरिद्री फुलं - ” सदाभाऊनें वळून पाहिलें. आणि मग तो बकुळीचा गजरा करण्यासाठीं झाडाच्या बुंध्याशीं बसला.

“ आधीं मला ह्या सोनचांपयाचा गजरा करून द्या ना ! ” त्याच्यापुढें फुलें ठेवून तिनें मोठ्या गोड आवाजांत विनंति केली.

सदाभाऊनें तीं सोनचांपयाचीं सारीं फुलें उचललीं. तो सावकाश विहिरीकडे गेला नि

तीं सारीं फुलें त्यानें विहिरींत टाकून दिलीं आणि तो कट्ट्याला टेकून आंत डोकावून पाहात बसला.

चांगुलपणाच्या कवचाला एकदम तडा जाऊन सुगंधा भडकली;

“ हें काय सदाभाऊ ? फुलें विहिरींत कां टाकलीं ? ” तेवढ्यांत वहिनी दाराशीं डोकावली. एकदम धावत येऊन सदाभाऊच्या दंडाला धरून मागें खेंचीत म्हणाली;

“ विहिरीशीं जायचं नाहीं म्हणून बजावलं होतं ना ? ” सदाभाऊ जागचा हल्ला नाही. दंडावरच्या वहिनीच्या हातावर आपला उजवा हात ठेवून तो शांतपणानें उभाच राहिला. “ आतां कसं वागायचं तुमच्या लाडक्या दाराशीं तें तुम्हीच सांगा. मी मोठ्या प्रेमानें त्याला सोनचांपयाचीं फुलें दिलीं आणि त्यानं तीं सारीं विहिरींत टाकलीं. ”

वहिनीनें डोकावून पाहिलें;

“ होय सदाभाऊ ? हें काय वेड्यासारखं ? पांचपंचवीस फुलांनीं माठांतल्या पाण्याला सुगंध लागतो. विहिरीच्या पाण्याला कां लागणार आहे तसा ? चला बघू घरांत ! ”

ओढणाऱ्या वहिनीच्या प्रयत्नानें तसूभरहि न हलतां तो म्हणाला;

“ मला आवडत नाहीत तीं फुलं ! ” सुगंधा उसळून म्हणाली;

“ आवडत नाहीत म्हणून विहिरींत कां टाकायचीं ? ” तिच्या नजरेला नजर देत, सावकाश एकेक शब्द उच्चारित सदाभाऊ संशयपणानें म्हणाला,

“ आवडत नाहीं तें विहिरींत टाकीनच ! ”

त्या नजरेला नजर द्यायला सुगंधा बिचकली. तिचा थरकांप झाला. ती मागें मागें सरकली आणि पळतच घरांत शिरली.

आणि मग हट्ट करून सुगंधानें गांवांत वेगळें विन्हाड मांडलें. ● ● ●





## बाप्पादित्य

### अवनींद्रनाथ

भुसा जसा पहिल्यांदां धुकुधुक करीत अन् शेवटीं एकदम् भडाडून जळायला लागतो, तसंच गुहाच्यानंतर रजपुतांच्यावरला मिल्लांचा राग हळूहळू थोडा-थोडा वाढत-वाढत एक दिवस डोंगरा-डोंगरांत, वना-वनांत वणव्यासारखा पेटला.

गुहाचा सुंदर चेहरा, अमर्याद दया, अढळ साहस ह्या गोष्टी ध्यानांत ठेवून मिल्ल-लोकांनीं आठ पिढ्यांपर्यंत रजपूत राजांचे सगळे अत्याचार सहन केले होते. जेव्हां एखादा रजपूत राजा शिकारीला जातांना वाटेत एखाद्या मिल्लाच्या काळ्या अंगांतून माल्याच्या घावानं रक्त सांडून निघून जायचा तेव्हां त्यांना आठवायचं— राजा गुहानं आपल्याच वंशांतल्या एकाला वाघाच्या तोंडून वांचवून आणून स्वतःच्या हातानं त्याच्या छातीवरलं रक्त पुसलं होतं. जेव्हां एखादा राजकुमार आपली लहर भागवण्याकरितां गांवच्या-गांव पेटवून देऊन मजा बघत राहूचचा, तेव्हां त्यांना आठवायचं—एके वर्षी, दुष्काळांत राजा गुहानं आपला प्रचंड राजवाडा ठांसून भरलेलं घान्याचं कोठार निराश्रित, दीन, दुःखी मिल्ल प्रजेकरितां सर्वंध वर्षभर उघडं ठेवलं होतं.

दुर्दैवानं लढाईत विजय मिळाला नाही, तर जेव्हां एखादा भेकड युवराज विश्वासघातकी म्हणून सेनापतींचीं डोकीं एकामागोमाग एक

हत्तीच्या पायाखालीं चुरडून टाकायचा तेव्हा सगळं मिल्लसैन्य डोळ्यांतलीं असावं पुसायचं सगळ्यांना आठवायचं—हाय हाय महाराज ! गुह जेव्हां होते, तेव्हां लढाईच्या वेळेला ते भावासारखी आपली काळजी घ्यायचे, आई-सारखं आपलं रक्षण करायचे, वीरासारखे सगळ्यांच्या पुढं असायचे.

इतके अत्याचार होत होते, इतका अपमान होत होता, तरी त्या एकनिष्ठ मिल्ल-प्रजेचं सरळ मन आठ पिढ्यांभर विश्वासानं राजभक्तीनं भरलेलं होतं. पण बाप्पादित्याच्या वडलांनीं—नागादित्यानं— राजसिंहासनावर बसून जेव्हां घोर अत्याचार सुरू केले, गरीब प्रजेचीं गांव पेटवून देऊन अन् त्यांचीं शेत उजाड करून टाकून जेव्हां त्याचं मन संतुष्ट झालं नाही, हजारां मिल्लांच्या वायकापोरी जेव्हां तो दासीसारख्या रजपुतांच्या घोरोघर वांटून घायला लागला, रोजच नवनवे अत्याचार झाले नाहीत तर जेव्हां त्याला झोप येईनाशी झाली, अन् शेवटीं सगळ्या मिल्लांना प्राणाहून प्रिय असा त्यांचा एकमेव आनंद— वना-वनांत पशूंची शिकार करणं— तोहि ज्या दिवशीं नागादित्यानं कायद्यानं अजिबात बंद करून टाकला, त्या दिवशीं मिल्लांच्या सोशिकपणाचा बांध मोडून पडला.

हा नवा कायदा मिल्ल-प्रजेवर जारी करून सबंध रात्र सुखाच्या स्वप्नांत घालवून,

नागादित्यानं सकाळीं उठून पाह्यलं—दिवस चांगलाच ढगाल आहे, थंडगार वारा सुटला आहे, कुठंच धूळ नाही, शिकारीकरितां चांगली संधि आहे. तत्क्षणींच हत्ती सजवून लवाजमा घेऊन नागादित्य वाहेर पडला. त्या दिवशीं राजाबरोबर फक्त रजपूत होते. तुकड्यां-मागून तुकड्या, मोठमोठ्या घोड्यांवर स्वार झालेले रजपूत, भिल्लाचा साधा एखादा लहान पोरगादेखील नव्हता. हुकूम नव्हता. शिकार पाहिल्यावर पिंजऱ्यांत चित्ता जसा तडफडतो. तसा ह्या शिकारीच्या दिवशीं घरांत वसून भिल्लांचा जीव तडफडतो आहे हा विचार मनांत येऊन निष्ठुर नागादित्याचं मन आनंदानं नाचायला लागलं.

महाराज नागादित्य लवाजम्यानिशी भेन्या वाजवीत आरोळ्या ठोकित पर्वतांच्या शिखरांवर चढले; भेरीचा तो वज्रासारखा भयंकर आवाज ऐकून एरवीं रानरेड्यांचा कळप पाण्यांतून उठून पळायला लागायचा, वनांतले

पक्षी घरटीं सोडून आकाशांत उडायला लागायचे, हजारां हरणं जिवाच्या भीतीनं वाट चुकून पळतां-पळतां शिकारी असतील तिथंच यायचीं, शोंप घेत पडलेले सिंह जागे व्हायचे, कुणी हातांत खड्ग घेऊन सिंह धुंडाळण्याकरितां घांवत राहयचे; पण आज नागादित्यानं वारंवार भेरी वाजवल्या, शिकार्यांच्या टोळक्यां वारंवार आरोळ्या ठोकल्या, पण त्या विशाल वनांत एकाहि वाघाची डरकाळी, एकाहि पक्ष्याच्या पंखांची फडफड किंवा एकाहि हरणाच्या खुरांची खुटखुट ऐकू आली नाही—संबंध डोंगरच शोंपीं गेला आहे, असं वाटलं. संतापानं नागादित्याचे डोळे तांबडेलाल झाले. लवाजम्याकडे वळून तो म्हणाला—'घोडे फिरवा. असंतुष्ट भिल्लप्रजा ह्या वनांतले सगळे पशु पिटाळून दुसऱ्या वनांत घेऊन गेली आहे. चला, आज गांवा-गांवांत, नगरा-नगरांत पशू-सारखी भिल्लांची शिकार करूं या.'

महाराजांचा राजहत्ती सोड हलवून कान थरारून पहाडावरल्या इदरपूरकडे तोंड करून उभा राहयला—त्याच्या पाठीवरली सोन्याची अंबारी, जरीची विछाईत हिऱ्यासारखी झळकली, त्याच्या चोहीकडे घोड्यावर स्वार झालेल्या रजपुतांचें दोनशें माले सकाळच्या उन्हांत लकलक करायला लागले. नागादित्यानं हुकूम सोडला—'चलाव !' तेव्हां कुठूनतरी भयंकर डरकाळी फोडून, जणू समस्त पहाड फोडून एक भला थोरला काळा वाघ, एखाद्या भिल्ल-सेनापतीसारखा, त्या अत्याचारी राजाची वाट अडवून पहाडाच्या वाटेवर राजाच्या हत्तीसमोर येऊन उभा राहयला. उजव्या हातांत भाला घेऊन मोठ्या आनंदानं नागादित्य हत्तीच्या पाठीवरून झुकला. पण त्याच्या हातांतला भाला हातांतच राहयला—वनाच्या अंधारांतून काळ्या चामड्यानं मढवलेला एक भला थोरला वाण त्याची छाती भेदून, एकीकडून दुसरीकडे,



सों-सों आवाज करीत निघून गेला. अत्याचारी नागादित्यानं भिल्लाच्या हाती प्राण गमावला. मग चारी बाजूनी काळ्या वाघासारख्या काळ्या कुळकुळीत हजारो भिल्लानी झाडाझुडपाच्या आडून बाहेर येऊन रजपुतांच्या रक्तानं डोंगर ताबडा भडक करून टाकला, एकहि रजपूत जिवंत राह्यला नाहीं; सोन्यानं सजवलेला महाराज नागादित्यांचा काळा पहाडी घोडा मात्र अंधारलेल्या समुद्रासारख्या भिल्लसैन्यामधून झजावाताच्या वेगानं राजवाड्याच्या दिशेन दौडत गेला.

महाराणी तेव्हा इदरपूरच्या किल्ल्याच्या गच्चीवर राजकुमार बाप्पाला कडेकर घेऊन संध्याकाळच्या हवेत फिरत होती, अन् मधूनच, महाराज ज्या डोंगरात शिकारीला गेले होते, तिकडे बघत होती. अचानक एकदां डोंगराच्या बाजूला गलका झाला; मग राणीन पाह्यलं, त्या डोंगरवाटेवरून, वनांतल्या अंधारातून, महाराजांचा काळा घोडा बाणासारखा बाहेर पडून झजावातासारखा किल्ल्याच्या दिशेन दौडत येतो आहे—मार्गे शेकडो भिल्ल—कुणाच्या हातात भाला, कुणाच्या हातात धनुष्यबाण. महाराणीन पाह्यलं—काळ्या घोड्याच्या तोडातून पाढरा फेंस मोत्यासारखा चोहीकडे विखरून पडतो आहे, त्याच्या छातीच्या मधून रक्ताची धार मातीत गळते आहे; मग दिसलं, आगीसारख्या एका वाणान आयाळीमधून धनुष्यासारख्या त्याच्या सुंदर वाकदार मानेत घुसून घोड्याला जमीनदोस्त करून टाकलं, राजाचा घोडा किल्ल्याकडे तोड फिरवून घुळीत धडपड करायला लागला. नेमक्या त्याच वेळी एक वाण सो-सो आवाज करीत महाराणीच्या डोक्यावरून जाऊन गच्चीवर पडला. झोपलेल्या बाप्पाला ओढणीन झाकून घेऊन महाराणी ताबडतोब खाली आली. चारी बाजूना अस्त्राचे खणखणाट नि युद्धाच्या गर्जना सुरू झाल्या—माळवा-पहाडाच्या पश्चिम तीराला सूर्यदेव अस्त पावले.

ती रात्र किती मयानक होती! त्या माळवा-पहाडात असस्य भिल्ल होते, त्याच्यामध्यें मूठभर रजपूत प्राणपणान लढायला लागले; अन् अध्याच्या राजनगरीत नागादित्याची विधवा-महाराणी पाच वर्षांच्या राजकुमार बाप्पाला छातीशी कवटाळून

वाड्यात एकटी बसून राह्यली, तिनं कितीदातरी किती दासीना हाका मारल्या—कुणाचीच ओ आली नाही. महाराजाची खबर कळावी, म्हणून तिनं कितीदातरी किती पहारेकऱ्याना बोलावलं, पण ते सगळेच लढाईत गुतलेले, महाराणीच्या प्रासादातून ते पळत गेले, तरी तिच्या बोलण्याकडे मात्र त्यांनी लक्ष दिलं नाही. मग व्याकुळ अंतःकरणान मांडीवरल्या बाप्पाला एका लहानशा उटाच्या कावळ्यात गुडाळून घेऊन, अतःपुराचा प्रचंड चदनी दरवाजा सोन्याच्या चावीन उघडून, राणीन बाहेर डोकावून पाह्यलं—रात्र अधारी, राजनगरी अधारी; भलीयोरली दगडी दालनं, त्यातले हस्तीदताच काम केलेले मोठमोठे दरवाजे सताड उघडे; एवढ्या मोठ्या राजनगरीत जणू एकहि माणूस नव्हतं.

आश्चर्यचकित होऊन एका हातान बाप्पाला छातीशी धरून अन् दुसऱ्या हातात सोन्याच्या चाव्यांचा जुडगा घेऊन महाराणी उघड्या दरवाजांत उभी राह्यली. अचानक त्या अंधारांत कुणाच्यातरी पावलाचा आवाज ऐकू आला; कातडी चढाव घातलेला रजपूत वीराच्या खचखच पायाचा आवाज नव्हे; रुप्याच्या वाक्या घातलेल्या राजदासीच्या रुमझुम पायांचा आवाज नव्हे; लाकडी खडावा घातलेल्या पचाहत्तर वर्षांच्या म्हाताऱ्या राजपुरोहिताच्या खाडखाड पायाचा आवाज नव्हे—हा जणू चोरासारखा, सापासारखा खसखस, खुट्टुखुट्टु पावलाचा आवाज! महाराणीला भीति वाटली. बघतां-बघता राक्षसासारखा एक भिल्ल सरदार तिच्यासमोर येऊन उभा राह्यला. महाराणीन विचारलं—‘कोण तू? तुला काय हवं?’ वाघासारखा गर्जत भिल्ल सरदार म्हणाला—‘मी कोण, तें माहीत नाही तुला? माझ्या पोटच्या पोरीला तुझ्या राजान दासीसारख चितोडच्या राजाला देऊन टाकलं—तो मी. आज किती सुखाचा दिवस आहे! ह्याच हातान नागादित्याच्या छातीत भाला घुसवला, आज ह्याच हातान त्याच्या मुलासकट महाराणीला दासीसारख बाधून घेऊन जाईन.’ महाराणी पायापासून डोक्यापर्यंत शहारली. ‘देवा रक्षण कर!’ अस म्हणून वावनकशी सोन्याच्या मोठमोठ्या चाव्याचा जुडगा तिन जोरात भिल्लसरदाराच्या कपाळावर फेंकून मारला. अगडबड

भिल्ल ‘आईग!’ अशी किंकाळी फोडून जमिनीवर कोसळला; कोवळ्या बाप्पाला छातीशी कवटाळून महाराणी राजनगरीतून बाहेर पडली. तिचं अर्थं मन महाराज नागादित्याकरिता आक्रोश करायला लागलं अन् अर्थं मन ह्या महासकटात जिवापाड आवडत्या बाप्पाचं रक्षण करण्याकरितां व्यग्र झालं.

राणी वाट चालायला लागली—खडे टोचून पायाला भोकं पडली, थडीनं हात गोठून गेले, अंधारात चारवार वाट चुकायला लागली—तरी राणी रस्ता चालत राह्यली. किती लांब! किती लांब! डोंगराची वाट किती लांब आहे? रस्ता कुठं गेला होता, त्याला जणू शेवट नव्हता. राणी किती वाट चालली, तरी ती वाट सपत नव्हती. हळूहळू पहाट झाली, रस्त्याच्या आजूबाजूला ब्राह्मणाची एकदोन घर दिसायला लागली. डोंगरी वारा बर्फासारखा गार होता, पक्षीहि अजून जागे झाले नव्हते, अशा वेळी नागादित्याच्या महाराणीनं राजपुत्र बाप्पाला कडवर घेऊन वीरनगरच्या त्या ब्राह्मण कमलावतीच्या दारावर थाप मारली. आठ पिढ्यांमार्गे एक दिवस शिलादित्याच्या महाराणी पुष्पवतीन कुमार गुहाला ह्याच वीरनगरच्या कमलावतीच्या ओटीत घातलं होतं; अन् आज कितीतरी काळानंतर त्याच कमलावतीच्या नातवाच्या नातवाच्या वृद्ध राजपुरोहिताच्या हाती गुहाच्या वंशातल्या गिलहोटेच्या राजकुमार बाप्पाला सोपवून देऊन नागादित्याच्या महाराणीन चितेच्या अग्नीत उडी घेतली.

वृद्ध पुरोहितान सकाळीं राजपुत्राला आसरा दिला, अन् त्याच दिवशी सध्याकाळच्या वेळी एका भिल्लाच्या मुलीन दोन लहान-लहान मुलं कडेवर घेऊन त्या वृद्ध पुरोहिताच्याच घरीं आसरा घेतला. ह्याच्याच पूर्वजांनं पहिल्याप्रथम स्वतःचं बोट कापून रजपूत गुहाच्या कपाळावर राजटिळा लावला होता—अन् रजपूत राजाच्याबरोबर त्याचाहि सत्यनास होऊन गेला होता; बडखोर भिल्लानी त्यांच्या घरादाराला आग लावून देऊन त्यांना तिघाना डोंगरावरून हाकलून दिलं होतं. त्या तीन भिल्लाना नि राजकुमार बाप्पाला घेऊन वीरनगर सोडून माडीरच्या किल्ल्यात यदुवशातल्या दुसऱ्या एका भिल्लाच्या राज्यात राजपुरोहितान काही

काळ घालवला. पण तिथंही भिल्लच राजा; तिथंही भीति होतीच—कुणीतरी भिल्ल एखाद् दिवशीं पोरक्या वाप्पाचा खून-वीन करायचा! अन् ब्राह्मणानं तर महाराणीपाशीं प्रतिज्ञा केली होती, कीं आपण केव्हांहि अनाथ वाप्पाचं रक्षण करूं ! भिल्ल-राज्य अजिवात सोडून, ह्या सगळ्यांना घेऊन, तो नगेंद्र-नगरला निघून गेला. एका वाजूला समुद्राच्या तीन लाटांसारखा त्रिकूट पर्वत, अन् दुमऱ्या वाजूला ढगासारखं अधारं पराशर अरण्य, मधें नगेंद्रनगर, जवळच सोळंकी-वंशांतल्या एक रजपूत राजाचा राजवाडा. वृद्ध ब्राह्मणानं त्या नगेंद्रनगरांतच ब्राह्मणपाड्याच्या सीमेलगत विन्हाड थाटलं. ती भिल्लाची मुलगी घरचं सगळं काम करायला लागली, अन् राजपुत्र वाप्पा त्या दोघां भावांना—वाळा अन् देवला—घेऊन माळा-माळावर, वना-वनांत गुरं चारीत, गुराखी पोरांवरोवर गुराख्या-सारखं खेळत, हिंडायला लागला. वाप्पा राजाचा मुलगा आहे, ही गोष्ट राजपुरोहितानं कुणाकडेच फोडली नाही. फक्त एका तांब्याच्या कवचांत इत्थंभूत सगळी ओळख स्वतःच्या हातानं लिहून, तें कवच वाप्पाच्या गळ्यांत बांधून टाकलं—त्याला फार भय होतं, कुणा भिल्लाला वाप्पाचा मुगावा लागला तर !

मग वाप्पा जेव्हां मोठा झाला, माळा-माळावर मोकळ्या हवेंत पळापळी करून, डोंगरा-डोंगरावर चढ-उतार करून राजपुत्र वाप्पाचं सुंदर शरीर दिवसें-दिवस पोलादा-सारखं मजबूत बनलं, माजलेला रेडा एका हातानं जागच्या जागीं खिळवून ठेवायची रग त्याच्यांत आली. सगळीं गुराखी पोरां, वाप्पा राजपुत्र आहे हें माहीत नसून-देखील, राजासारखं वाप्पाला भ्यायला लागलीं, त्याची सेवाभक्ति करायला लागलीं, तेव्हां वृद्ध ब्राह्मण बराचसा निश्चित झाला. मग तो वाप्पाच्या शरीराच्यावरोवरच मनालाहि घडण घायला लागला. रोज संध्याकाळच्या वेळीं निर्जन खोलींत वाप्पा-जवळ बसून तो त्याला माळा-पहाडाची गोष्ट, भिल्लांच्या वडाची गोष्ट, राणी पुष्पवती, महाराज शिलादित्य, राजकुमार गुह, त्याचा तो आवडता मित्र मांडलिक—ह्यांच्या एक-एक गोष्टी सांगायला लागला. ऐकतां—ऐकतां कधीं वाप्पाच्या डोळ्यांत पाणी यायचं, कधीं संतापानं त्याचा चेहरा लाल होऊन

## अवनींद्रनाथ



मार्च ६३ च्या अंकापासून 'माणूस' मध्ये या कथा कालानुक्रमानें व क्रमशः येत आहेत.

पाश्चात्य चित्रकलेच्या प्रभावातून भारतीय चित्रकला मुक्त करणारा चित्रकलमहर्षि म्हणून अवनींद्रनाथ टागोर साऱ्यांना परिचित आहेत.

पण त्यांच्या साहित्याचा परिचय आपल्याला व्हावा तसा नाही.

'अस्सल बंगाली शैलीचं दर्शन माझ्यापेक्षा अवनींद्रनाथांच्या साहित्यांतच घडतें असा अभिप्राय गुरुदेव टागोरांनीच एकदा व्यक्त केला होता.

अवनींद्रनाथांच्या 'रजपुतांच्या कथा'त या त्यांच्या अस्सल बंगाली शैलीचा चांगलाच प्रत्यय येतो.

जायचा, तर कधीं भीतीनं त्याचं अंतःकरण थारायचं. रात्रभर वाप्पा कधीं सूर्याचा रथ, कधीं डोंगरावरल्या भिल्लांची लढाई—ह्यांचीं स्वप्नं बघून जागा व्हायचा; त्याला वाटायचं—आपणमुद्धां कदाचित् कधीतरी राजा होऊं, लढाया करूं.

असे दिवस जात होते. त्याच वेळीं एक दिवस श्रावण महिन्यांत कोंवळ्या-कोंवळ्या गवतावर गायींना चरायला सोडून वाप्पा एकटाच डोंगरांतल्या वाटेनं भटकत हिंडत होता. त्या दिवशीं झुलून उत्सव होता, राजपुतांतला मोठा आनंदाचा दिवस; सकाळ होते-न-होते तोंच टोळक्या-टोळक्यानं गुराखी नवे कपडे घालून, कुणी धाकट्या भावा-बहिणीला कडेवर घेऊन, कुणी दह्याची कावड खांद्यावर घेऊन, एकजण मजा बघायला, तर दुसरा पैसे कमवायला—सगळेच नगेंद्र-नगरच्या रजपूत-राजाच्या राजवाड्याकडे जत्रा बघायला गेले. विशाल वनांत वाप्पा

एकटा राहचला; त्याच्या जिवलग मित्रांनीं, वाळा न् देवनं, ताईचा हात धरून त्या आनंदाच्या दिवशीं वाप्पाला कितीदां बोलावलं—'भाऊ, तूं राजवाड्यांत येणार ना?' वाप्पानं निव्वळ मान हलवली होती—'नाहीं, मी येणार नाहीं.' त्याला कदाचित् वाटलं असेल—मला भाऊ नाहीं, बहीण नाहीं, आई नाहीं, मी कुणाचा हात धरून, कुणाला घेऊन, आज कसल्या आनंदाची जत्रा बघायला जाऊं? पण वाळा नि देव जेव्हां आपल्या भिल्लीण-ताईवरोवर हंसत-हंसत निघून गेले, सकाळच ऊन जेव्हां ढगांच्या आड झांकलं गेलं, वाप्पाची एकच गाय जेव्हां चरतां-चरतां माळामागून माळ पार होऊन वनाच्या आड दिसेनाशी झाली, वनांत जेव्हां कसलीच चाहूल नव्हती, मधूनमधून फक्त रातकिड्यांचं किरकिरणं, पानांची सळसळच तेवढी, तेव्हां वाप्पाला एकटं-एकटं वाटायला लागलं. भिल्लीणताईच्या तोंडून ऐकलेलं भिल्ल-राज्याचं एक गाणं तो



खिन्न मनान एका लहानशा बांसरीवर वाज-  
वायला लागला. त्या गाण्याचे शब्द काही  
त्याला माहीत नव्हते, पण अगाईसारखा त्याचा  
सरळ सूर ढगाळ दिवसाच्या ढगाळ हवेत  
मिसळून वाप्पामोवती स्वप्नासारखा घोटाळा-  
यला लागला. आज जणू त्याला आठवायला  
लागल — ही पश्चिम दिशा, जिथे ढगांच्या  
कडेवर सूर्याचा उजेड लखलखतो आहे, जिथं  
काळे-काळे रंग दगडासारखे जाम बसले  
आहेत, तिथेच, त्याच अधाच्या आकाशाच्या  
खाली, आपल घर होत; त्या घराच्या गच्ची-  
वर चादण्यात आईचं दोट घेऊन आपण  
हिडायचो; ते घर किती सुंदर होतं! तें  
चादण किती अद्भुत होतं! आईचा चेहरा  
किती हसतमुख होता! तिथं हिरव्या गवता-  
वर हरणाची पिल्लं चरत भटकायची; पोपट  
उडून झाडावर बसायचे, डोंगरात फुलाचे  
घोसच्या-घोस लटकायचे — त्याचा रंग किती  
सुंदर होता, त्याचं डोलणं किती सुंदर होतं!  
आसवानी भरलेल्या डोळ्यांनी ढगाकडे बघत-  
बघत वाप्पा बासरीवर मिल्ल्याच गाण  
वाजवायला लागला — बासरीचा कर्ण सूर  
रडत-रडत, थरथरत-थरथरत एका वनातून  
दुसऱ्या वनात गोल-गोल फिरायला लागला.

त्या वनाच्या एका वाजूला आज झुलन-  
पौर्णिमेच्या आनंदाच्या दिवशी सोळाकी-  
वंशांतल्या राजाची मुलगी सखीच्याबरोबर  
खेळत हिंडत होती. राजकुमारी म्हणाली — 'ए  
ऐकलस का ग, वनात गुराखी-राजा बासरी  
वाजवतो आहे.' सख्या म्हणाल्या — 'चल बाई,  
चांफ्याच्या झाडावर झोपाळा बांधून आपण  
झोके घेऊ या.' पण झोपाळा बांधायला दोरी  
कुठ होती? ते वृंदावनासारखे घनदाट वन,  
तो पावसाळी दिवसाचा ढगाचा गडगडाट,  
त्या दूर वनांत गुराखी-राजाची गोड बासरी,  
त्या सखीच्यामध्दें श्रीरावेसारखी स्वरूपवान्  
राजकन्या, सगळं काही आज त्या युगयुगातरा-  
पूर्वीच्या वृंदावनातल्या राधा-कृष्णांच्या  
पहिल्या झूलनासारखे. असा दिवस काय  
झोपाळा बांधायच्या एका दोरीकरतां वायां  
जाणार? तळहातावर गाल टेकवून राजकन्या  
विचार करायला लागली. परत तीच बासरी,  
पक्ष्याच्या गाण्यासारखी, वनाच्या ह्या टोका-  
पामून त्या टोकापर्यंत आनंदाचा प्रवाह खेळ-  
वून वाजायला लागली. आपलं रत्नजडित  
ककण सखीच्या हातावर ठेवून राजकुमारी

म्हणाली — 'जा बाई, ह्या कंकणाच्या वद-  
ल्यात त्या गुराख्याकडून एक दोरी घेऊन ये.'

ते ककण हातात घेऊन राजकुमारीची ती  
सखी बाप्पाकडे घेऊन म्हणाली — 'ह्या  
कंकणाच्या वदल्यात राजकुमारीला एक दोरी  
देशीला का?' हंसत-हंसत बाप्पा म्हणाला—  
'देईन, पण राजकुमारीनं माझ्याशी लग्न  
केल पाहचजे.'

त्याच दिवशी त्या निजंन वनात, राज-  
कुमारीच्या हातात ते रत्नजडित ककण  
घालून, चाफ्याच्या झाडावर झोपाळा बांधून,  
राजकन्येचा हात आपल्या हातात घेऊन राज-  
कुमार बाप्पा झोपाळ्यावर बसला. नवऱ्या-  
मुलामुलीना घेऊन सगळ्या सख्या झोपाळ्या-  
भोंवती फिरत झुलनाच गाणं म्हणायला  
लागल्या — 'अजि आनंद! अजि आनंद!  
खेळणं सपलं, संध्याकाळ झाली; वनातल्या  
गुराख्याशी लग्न लावून राजकुमारी राज-  
वाड्यात परतली; अन् फुला-फुलांनी बहर-  
लेल्या चाफ्याखाली बसून, वाटोळ्या चद्राकडे  
बघून, बाप्पाला वाटायला लागल — 'अजि  
आनंद! अजि आनंद!'

अचानक एकदम पूर्वेकडून बाऱ्याची एक  
झुळक आली, अन् झाडाची पाने सळसळवून,  
फुलांचा वास विखरून, सो-सों आवाज करीत,  
पश्चिमेला निघून गेली. त्याचबरोबर पाव-  
साचे दोन टपोरे थेंबे चांफ्याच्या हिरव्या  
पानावरून झरून टपटप खाली पडले. बाप्पानं  
वर आकाशाकडे पाहचल — पश्चिमेकडून  
एक काळा ढग हळूहळू पूर्वेकडे सरकत  
होता — मधून-मधून ढगाचा गडगडाट होत  
होता अन् विजेचा लखलखाट होत होता.  
बाप्पा धाईघाईनं उठून उभा राहचला;  
आठवल, घरी जायला हव. दुधासारखी शुभ्र  
अशी त्याची ढवळी गाय वनात सोडलेली  
होती. चाफ्याच्या झाडावरून काबळ काढून  
घेऊन बाप्पा ढवळ्या गाथीच्या शोधांत  
निघाला. चोहीकडे अंधारल होतं, मधून-  
मधून झाडा-झाडातून ढींग-ढींगभर काजवे  
हिन्यासारखे लकलक करीत होते, अन् जागो-  
जागी भिजल्या मातीचा मंद वास, सबंध  
वन भरून टाकीत होता. त्या अधाच्या  
वनाच्या वाटे-वाटेवर ढवळीच्या शोधात  
बाप्पा फिरायला लागला. अचानक एके जागी,  
घनदाट वेळूच्या वनाच्या आड बाप्पान  
पाहचलं — एक तेजोमय ऋषि ध्यानस्थ

बसलेले आहेत. त्यांच्या बरोबर समोर आपली  
ढवळी गाय नंदीसारखी स्थिर उभी आहे,  
अन् त्या शुभ्र गाथीच दाट दूध अमृतासारखं  
एका संगमरवरी शिव-पिंडीवर आपोआपच  
झरून पडत आहे. आश्चर्यचकित होऊन  
बाप्पा तिथंच थांबला.

कांही वेळानं ध्यान संपून महर्षीचे डोळे  
सकाळच्या वेळी उमलणाऱ्या कमळाच्या  
पाकळ्यासारखे हलके-हलके उघडले. महा-  
देवाला नमस्कार करून महर्षीनं ओंजळभर  
दूध प्यायलं. मग बाप्पाकडे वळून ते  
म्हणाले — 'ऐक वत्सा, मी महर्षि हारीत.  
तुला आशीर्वाद देतो — तू दीर्घायुषी हो,  
पृथ्वीचा राजा हो. तुझ्या ढवळीच्या दुधभ्या  
घारेनं मी आज फार सतुष्ट झालों आहे. आज  
माझ्या महाप्रस्थानाचा दिवस, ह्या शेवटच्या  
दिवशी तुला आणखी काय देऊं? हे भग-  
वती भवानीचं खड्ग. हे अक्षय्य घनुष्यवाण—  
हे खड्ग पहाडहि विदीर्ण करत, हें घनुष्य-  
पृथ्वी जिंकून देतं — ही दोन्ही तू घे अन्  
वत्सा, भगवान् एकलिंगाची ही सगमरवरी  
मूर्ति जवळ ठेव, सदैव ह्याची पूजा कर.  
आजपासून तुझं नांव एकलिंगजीका दीवाण.  
तुझ्या वशात जितके म्हणून राजे होतील,  
ते सगळे ह्याच नावानं सिंहासनावर बसतील.'  
मग स्वतःच्या हातानं बाप्पाच्या गळ्यात  
चामड्याच जानव घालून महर्षि समाधिस्थ  
झाले. बघता-बघता त्याच पवित्र शरीर  
आगीसारखे जळून गेल. कमरेला खड्ग,  
हातात घनुष्य-वाण, डोक्यावर एकलिंगाची  
मूर्ति, ढवळीच्या मागोमाग बाप्पा परत  
निघाला—ढगाचा गडगडाट, देवाच्या हुंदुमी-  
सारखा सबंध आकाशभर वाजायला लागला.

तेव्हा पहोंट झाली होती, जत्रा उरकून  
शिणल्या चेहऱ्यान जो-तो आपापल्या घरी  
परतत होता, त्याच्याबरोबर बाप्पा घरी  
परतला.

नंतर थोडक्याच दिवसांनी बाप्पाला नगेंद्र-  
नगर सोडून जावं लागल. झुलन-पौर्णिमेला  
खेळांत दोघाच लग्न झाल्यावर, राजकुमारीला  
मागणी घालण्याकरिता म्हणून परदेशातून  
एक ब्राह्मण दरबारात येऊन दाखल झाला.  
त्याच दिवशी संध्याकाळी नगेंद्रनगरात सगळी-  
कडे कळल, कीं राजकन्येचा हात पाहून  
कालगणना करून, ब्राह्मणानं सांगितलं आहे,  
की राजकुमारीच लग्न आधीच कुणा एका

परदेशी माणसाशीं होऊन गेलेलं आहे. राजाचे गुप्त हेर त्या परदेशी माणसाच्या शोधात हिंडत होते. राजान त्याच डोक आणून हजर करायचा हुकूम दिला होता. हे ऐकून बाप्पाच मन अस्वस्थ झाले. सवध रात्र काळजी करण्यात घालवून पहारें उठून तो देश सोडून जाण्याकरिता तयार झाला. जायच्या वेळी वडलाच्या जागी असलेल्या पचाऐशी वर्षांच्या त्या राजपुरोहिताला बाप्पान सगळ सांगितलं; तो म्हणाला— 'पिताजी, मला निरोप द्या. आतां मी मोठा झालो आहे, माझ्याकरितां तुम्ही का सकटात पडता?' ब्राह्मण म्हणाला. — 'वत्सा, आपण कोण आहोत, हे तुला माहीत नाही; तूं राजपुत्र आहेस, तुझी आई तुला माझ्या हवाली करून गेली आहे; आज या पोर-वयात एखाद्या भिकाऱ्यासारख्या तुला मी कसा निरोप देऊ?' तेव्हा देवीच तें खड्ग अन् अक्षय्य धनुष्य-बाण दाखवून बाप्पा म्हणाला— 'परदेशात हेच माझे मदतगार, अन् एकलिंगजी आहेतच.' तेव्हा आनदानं दोन्ही हात उचलून ब्राह्मणान आशीर्वाद दिला— 'जा वत्सा, तू राजाचा मुलगा आहेस, राजासारखच धनुष्य-बाण तुला हातांत मिळाले आहे. मी, वृद्ध ब्राह्मण, तुला आशी-र्वाद देतो—पृथ्वीचा राजा होशील. जर कुणी तुझी हकीगत विचारली, तर गळघातलं कवच उघडून दाखवून दे, कोणत्या पवित्र वशात तुझा जन्म झाला आहे, तुझ्या पूर्व-जानी कोणत राजसिंहासन उजळ केलं होतं दाखवून दे. जा वत्सा, सुखात रहा.'

ब्राह्मणाचा निरोप घेऊन झाल्यावर बाप्पा भिल्लीणताईचा निरोप घ्यायला निघाला, पण तिथला निरोप घेणं तितक सहज गेलं नाही. खूप रडून झाल्यावर मग भिल्लीण-ताई म्हणाली— 'बाप्पा रे, तू जाणारच तर तुझ्या दोघां भावाना—वाळा नू देवला बरोबर घेऊन जा. बाप्पा, तुला एकट्याला अस सोडून देताना माझ मन तगमगतयू रे!' मग तिघांच्या हाणत तीन भाकऱ्या देऊन भिल्लीणताईन तिघां भावाना निरोप दिला. वाळा नू देवला बरोबर घेऊन बाप्पा घोर वनात निघून गेला. तिथं मोठमोठ्या दगडी खांबासारखी जाड-जाड झाडाची खोड वर आकाशाकडे गेली होती, कुठं मोर-लाडोरी वनमर उडत हिंडत होत्या, कुठ एखादा

अजगर एक सवंध बोकड गिळून सुस्त पडून होता; कुठ वाघाची डरकाळी, तर कुठं पक्ष्याच गाणं; एके ठिकाणी हिरव्या गवता-वर सोनेरी ऊन, तर दुसऱ्या ठिकाणी काजळासारखा निळा अधार, वाळा नू देवला बरोबर घेऊन कधी वनाची मनोहर शोभा बघत-बघत, तर कधी मोठमोठ्या सकटातून भवानीदेवीच खड्ग हातात घेऊन बाप्पा निर्भयपणें चालला.

ते विशाल पराशर अरण्य पार करायला त्याना तीन दिवस नू तीन रात्री लागल्या ते तीन दिवस बाप्पान तीन भाकऱ्या खाऊन घालवले. मग गावामागून गाव, देशामागून देश पार करून, कित्येक पावसाळे, कित्येक हिवाळे वाटेंतच काढून, बाप्पा मेवाडात मौर्यवंशाच्या राजा मानच्या राजधानीत, चित्तोड नगरात, येऊन पोचला. तेव्हा तिथ मुसलमानांशी लढाई करण्याची मोठी तयारी चालली होती. हत्तीच्या पाठीवर, उंट्याच्या पाठीवर, दारू-गोळा, डाळ-तांदूळ, तंबू-कनाती, बैलगाड्यातून शस्त्रास्त्र, खायचे पदार्थ; मोठमोठ्या रांजणात विण्याच पाणी, तळणीचं तूप मरल जात होतं. रस्तोरस्ती रजपूत सैनिक डोक्यावर फेटे बाधून, हातांत माले घेऊन हिंडत होते. चोहीकडे राजाचे हेर मुसलमानाना घुडाळीत फिरत होते. महाराज मान सरदाराना बरोबर घेऊन, घोड्यावर स्वार होऊन, लढाईची तयारी बघत जातीन फिरत होते—सगळीकडे धूमधाम चालली होती.

इतकी गजबज, इतकी माणस, इतकं मोठ नगर, इतकी मोठमोठी दगडी घर, बाप्पान आत्तापर्यंत कधीच पाह्यली नव्हती. नगेंद्र-नगरात घरं होती, पण भिती मातीच्या होत्या. तिथहि मंदिर होती, पण तीं किती छोटी! आश्चर्यचकित होऊन बाप्पा रस्त्याच्या एका कडेला उभा राह्यला. मोठमोठे हत्ती बघून वाळा नू देव आ वासून बघतच राह्यले. त्याच वेळी राजा मान घोड्यावरून त्या रस्त्यावर आला; पादऱ्या शुभ्र घोड्याचा सोन्याचा साज जमिनीवर लोळत होता, डोक्यावर राजछत्र शिरमिळत होत, दोन्हीकडे दोन माणसं मोराच्या पिसाच्या चवऱ्या ढाळीत होती. बाप्पास ४ टल—राजाला भेटायला हीच योग्य वेळ आहे. ताबडतोब वाळा नू देवचा हात धरून रस्त्याच्या मधोमध येऊन, भवानी-

देवीचं खड्ग कपाळाला लावून, बाप्पान महा-राजाना प्रणाम केला. राजा मानन विचारल — 'कोण तू? काय हवयू तुला?' बाप्पा म्हणाला — 'मी रजपूत राजाचा मुलगा आहे, आपल्या आश्रयाला राजासारख राहण्याची माझी इच्छा आहे' हा भिकारी अन् राजाचा मुलगा! चारी बाजूना असलेले मोठमोठे सरदार हसायला लागले, पण बाप्पाच धिप्पाड शरीर, सुंदर चेहरा, अक्षय्य धनुष्यबाण अन् तें भवानीच खड्ग बघून राजा मानन लगेचच ओळखलं होत, की हा कुणीतरी भाग्यवानू आहे; देवान दया दाखवून ह्या लढाईच्या वेळेला ह्या वीर पुरुषाला आपल्याकडे पाठवलं आहे. मान राजान ताबडतोब आपला जरीचा शोला बाप्पाच्या अंगावर घालून एक काळा घोडा बाप्पाकरिता त्यान आणवला. बाप्पा म्हणाला — 'महा-राज, माझ्या भिल्ल-भावाच्याकरिता घोडे मागवा.' मग वाळा नू देवला घोड्यावर बसवून बाप्पा स्वतः त्या काळ्या घोड्यावर बसला — सवध सैन्य नि सेनापतीच्या डोक्यांच्या वर बाप्पाच धिप्पाड शरीर, समु-द्रातल्या पर्वतासारखं, जवळजवळ निम्म वर राह्यल; ते बघून रस्त्यावरले लोक म्हणायला लागले — 'हा खरा वीर आहे, जसा चेहरा, तसच शरीर!' सगळ्याना धन्य-धन्य वाटलं; राजाचे सगळे सेनापति मात्र डोक्याला राजवस्त्र गुडाळलेल्या त्या भिकाऱ्याला बघून मनातल्या-मनात मान राजावर असंतुष्ट झाले. दिवसेदिवस राजा बाप्पावर जितका खुश होत गेला, जितकं त्याच कौतुक करायला लागला, मान राखायला लागला, तितकीच सेनापतीची मनं द्वेषाच्या आगीत होरपळून निघायला लागली.

मग काही दिवसानी मुसलमानांशी लढाई करायचा दिवस येऊन ठेपला. त्या दिवशी देशोदेशीचे सगळे सामत, राजे, सगळे म्हातारे सेनापति एकमतानं मान राजासमोर उभे राहून म्हणाले — 'महाराज, आम्ही अनेकदा, अनेक लढायात, तुमच्याकरितां प्राण द्यायला गेलों आहोत, तें केवळ तुमचं आमच्यावर प्रेम होतं म्हणून. तुमचा आमच्यावर विश्वास होता म्हणून, पण महाराज, ते प्रेम विसरून जर रस्त्यावरल्या भिकाऱ्याला आज तुम्ही आमच्या सगळ्यांच्या वर बसवलंत, तो जर तुम्हाला प्राणाहून प्रिय झाला, सगळ्यांच्या-

पेक्षां विश्वासू. झाला - तर मग आतां आम्हांला कामच काय राह्यलं ? बाप्पालाच ह्या मुसलमानाशी होणाऱ्या लढाईत सेनापति करा; आमच शौर्य तर तुम्ही खूपदां पाह्यलं आहे, नवा सेनापति कसा युद्ध करतो, ते ह्या वेळी पाहूं या.' चिरकाळ विश्वासू असलेल्या राजभक्त सरदाराच्या तोडचे हे अचानक निष्ठुर शब्द ऐकून मान राजा वज्र कोसळल्यासारखा स्तब्ध बसून राह्यला, कांही बोलायची शक्ति त्याच्यात राह्यली नाही. तेव्हां त्या विराट दरवारात, त्या बंडखोर सरदारांच्या भयोमव उभें राहून पंधरा वर्षांचा वीर बालक बाप्पादित्य म्हणाला - 'एका महाराज ! आज राजस्थानचे प्रमुख सरदार दरवारात उभे राहून म्हणताहेत, की ह्या घोर सकटाच्या काळी बाप्पालाच सेनापति होऊन हें युद्ध चालवू दे; ठीक आहे, तसच होऊं दे !' राजा मानन निराशेन चोहीकडे पाह्यल; मग धीरे-धीरे तो म्हणाला - 'ठीक तर, तसंच होऊ दे !' मग एकीकडे जवळजवळ बेशुद्ध झालेला मान राजा सेवकांच्या खाद्यांवर भर देऊन अतः-पुरात निघून गेला; अन् दुसरीकडे बाप्पादित्य सैन्य तयार करायला वाहेर पडला.

वडखोर सरदारांच्या माना खाली झाल्या. त्यांना वाटलं होत, की पंधरा वर्षांच्या बाप्पाला लढाईवर जायचा धीर मुळीच व्हायचा नाही-भर दरवारात त्याचा अपमान होईल; पण त्या वीर बालकान निर्भयपणानं, हंसतमुखान, त्या भयंकर युद्धाचा भार राजाकडून मागून घेतला, तेव्हां त्याच्या आश्चर्याला काही सीमाच राह्यली नाही. ते आणखी आश्चर्यचकित झाले जेव्हां तोच बाप्पा-ज्याला त्यानी एक दिवस रस्त्यावरला भिकारी म्हणून संबोधलं होतं-पंधरा वर्षांचा तोच बालक बाप्पा-लढाई जिंकून कोटचवधि रजपूत प्रजेचे आशीर्वाद नि जयजयकार याच्यामध्ये एका शुमदिनी, शुमक्षणी, सवध राजस्थानच्या राजमुकुटासारख्या रजपूत राजधानीत, चितोड नगरात, परत आला ! त्या दिवशी सर्वंध राजस्थानभर किती आनंद, किती उत्साह !

सर्वंध राजस्थानला मुसलमानांच्या हातून वाचवून नवा सेनापति बाप्पा ज्या दिवशी चितोड नगरात परत आला, त्याच दिवशी राजा मानचे म्हातारे-म्हातारे सरदार खिन्न

मानां दरवार सोडून निघून गेले. मान राजान कितीदातरी त्यांना परत आणायचा प्रयत्न केला, तो कामुळतीला आला, त्यान विनवण्या केल्या, एवढच काय पण सरते-शेवटी राजगुरूलाहि त्यांच्याकडे पाठवलं. पण कशानच काही झाल नाही; सरदारांनी दूताकरवी तोडी निरोप घाडला 'आम्ही महाराजाच निमक खाल्लेलं आहे, एक वर्षभर आम्ही शत्रुत्व करणार नाही, वर्ष सपल्यावर रणागणात गाठ पडेल.

ते एक वर्षभर किती भयंकर कट, किती भयंकर मसलती चालल्या होत्या. एक वर्षानंतर वडखोर सरदारांच्या दुष्ट मसलतीन मान राजावद्दल गैरसमज होऊन बाप्पा त्या सगळ्यांचा सेनापति वनून लढाईवर चालला. मान राजान जेव्हा ऐकल, की बाप्पा आपलं सिंहासन हिंसकून घ्यायला येतो आहे, जेव्हा ऐकलं, की ज्या बाप्पाला एक दिवस आपण रस्त्यावरल्या धुळीतून उचलून राजसिंहासनाच्या जवळ घेतल होत, ज्याला आपण प्राणापेक्षाहि प्रिय मानलं होतं-हाय, तोच अनाथ बाप्पा आज सगळी कृतज्ञता विसरून आपलच राजछत्र बळकावायला येतो आहे, तेव्हा त्याच्या दोन्ही डोळ्यांतून टपटप आसव झरायला लागलीं.

त्या उतार वयात तो स्वतःच राजभक्त सैनिकाची एक तुकडी घेऊन लढायला गेला; ही लढाईच त्याची शेवटची लढाई; रणागणावर बाप्पाकडूनच मान राजा मारला गेला. देवबंदरच्या राजकन्येशी लग्न करून, हिंदु-मुकुट, हिंदुमूर्त्य, राजगुरु, तलवार-बहादूर वगैरे पदव्या घेऊन, सोळा वर्षांचा बाप्पा चितोडच्या राजसिंहासनावर बसला. वाळा नू देव ह्या दोन मिल्ल भावानी बाप्पाच्या कपाळावर राजटिळा लावला; त्याना दोन गावं बक्षिसी मिळाली त्या दिवशी बाप्पान नियम करून टाकला, आपल्या वंशातल्या प्रत्येक राजानं ह्या दोन मिल्लाच्या वंशजांकडून राजटिळा लावून मगच सिंहासनावर बसावं आजदेखील तो नियम पाळला जातो. हा नवा नियम जेव्हा बाप्पानं राजस्थानात प्रचलित केला, तेव्हा मिल्लाकडून राजटिळा लावून ध्यायची हकीकत ज्यान-ज्यान म्हणून ऐकली, त्याला-त्याला वाटलं, की ही एक नव्या राजाची नवी लहर आहे; पण मान राजाच्या दरवारी पंडिताना प्रश्न पडला,

म्हणजे हा गिल्होट राजकुमार गुहाच्या वंशातला आहे की काय ? -मिल्लाकडून राजटिळा लावून ध्यायचा नियम तर फक्त सूर्यवंशातच होता. म्हणजे, महाराज बाप्पा हे नागादित्याच्या महाराणीचे, चितोडच्या राजकुमारीचे, पुत्र तर नव्हेत ? राजा मान, बाप्पाच्या आईचा भाऊ, त्याचा मामा तर नव्हे ? पाप ! पाप ! बाप्पानं हा काय अधर्म केला-चोरासारख मामाचं सिंहासन स्वतः घेतलं ! अशा निष्ठुर राजाच्या राज्यात राहण हेदेखील महापापच ! पंडित परत दरवाराकडे फिरकले नाहीत-जो-तो चितोड सोडून दुसऱ्या देशात निघून गेला. हाय, त्याना जर माहीत असतं, की बाप्पा अगदी निर्दोष आहे, तर-बाप्पाला स्वप्नांतहि कधी कल्पना आली नव्हती की राजा मान आपला मामा आहे ! आपल्या वडलाच्याकडून, त्या वृद्ध राजपुरोहिताकडून, मिल्लाच्या बंडाची, गुह राजाची, गायब-गायबीची वगैरे गोष्टी त्यानं ऐकल्या होत्या; पण त्याला हें माहीत नव्हतं, की ज्याच्या निष्ठुर अत्याचारामुळें सरळ मनाचे भिल्ल एक दिवस चिडून उठले होते, ते महाराज नागादित्य म्हणजे आपले वडीलच होते ; त्याला माहीत नव्हतं, की राणी पुष्पवतीनं ज्या राजकुमार गुहाला ब्राह्मण कमलावतीच्या हाती सोपवून चितेच्या अग्नीत उडी घेतली होती, तो गुह आपलाच पूर्वज होता. बाप्पाला वाटायचं, आपण कोणत्यातरी साध्यासुध्या राजाचे राजपुत्र होतो.

राजा झाल्यानंतर बाप्पा जेव्हा देवबंदरच्या राजकन्येशी लग्न करून परत आला, तेव्हा त्यान बाणमातादेवीची सोन्याची मूर्ति बरोबर आणली होती. चितोडच्या राजप्रासादातल्या संगमरवरी मंदिरात ती मूर्ति प्रतिष्ठापून, बाप्पा रोज सकाळ-संध्याकाळ तिची पूजा करायचा.

खूप दिवस गेले होते, बाप्पा जवळजवळ म्हातारा झाला होता, अशा वेळी एक दिवस भक्तिभावान बाणमातेला प्रणाम करून उठत असताना बाप्पाच्या गळघातून त्याचं तें लहानपणीच ताब्याचं कवच तुटून पडलं. बाप्पा खूप मोठा झाला होता, पण सुतानं बाधलेल ताब्याच कवच त्याच्या गळघात जसच्या-तसच होत-खूप दिवसांच्या संवयीनं लक्षातच यायच नाही की आपल्या

गळघात कांही आहे. त्या दिवशी जेव्हां हिच्यामोत्याच्या वीस पदरी हाराखालून ते जुन कवच तुटून पायदळी पडलं, तेव्हा बाप्पा दचकला. त्याला वाटलं, 'अरे, इतके दिवस लक्षातच नव्हतं, की मी कोण आहे अन् कुठं होतो. हे सगळं ह्याच्यात लिहिलेलं आहे. आज सगळा पत्ता लागेल.' उत्साहानं तें ताच्याच कवच महाराणीच्या हातात आणून देऊन बाप्पा म्हणाला— 'वाच ग, बधू!' बाप्पाला स्वतःला एक अक्षरदेखील वाचायला येत नव्हतं. बाप्पाच्या पायाशी बसून महाराणी वाचायला लागली. कवचाच्या एका बाजूला लिहिलेलं होतं— 'राहण्याच ठिकाण त्रिकूट पर्वत, नगेंद्रनगर पराशर अरण्य.' हसून राणीच्या खाद्यावर हात ठेवून बाप्पा म्हणाला— 'हा माझ्या लहानपणचा देश, इथ किती खेळ खेळलोय मी! तो त्रिकूट पर्वत, ऐशी वर्षांच्या वृद्ध पुरोहिताचा तो गंभीर चेहरा, नगेंद्रनगरातली झुलन-पौर्णिमेची ती चादणी रात्र, सोळकी-राजकुमारीच ते गोड हसू—स्वप्नासारख अजुनी आठवतं. मी किती वेळा किती लोकांच्याकडे चौकशी केली, पण जगांत तीन शिखराचे पर्वत किती आहेत, त्याचा कुणाला पत्ता असणार? मला जर सांगता आलं असत, की ढगासारख्या त्या तीन पर्वताच्या लाटेला 'त्रिकूट' म्हणतात; जर सांगता आलं असत, की त्या लहानशा शहराचं नाव 'नगेंद्रनगर' होतं, जर माहीत असत, की ते घनदाट वन, जिथं मी गुराख्याच्याबरोबर खेळत भटकायचो, जिथं झुलन-पौर्णिमेच्या दिवशी मी सोळकी-राजकुमारीशी लग्न केलं होतं, ते वन पराशर अरण्य होतं, तर काहीच गोधळ झाला नसता; हाय हाय! आयुष्यात कधी लिहाय-वाचायला शिकलो नाही, त्याचं हे अस फळ मिळालं! इतक्या काळानंतर काय तो वृद्ध ब्राह्मण, ती सोळकी-राजकुमारी आतां परत मिळेल? वाच बधू आणखी काय-काय लिहिलय ते!' कवच उलटून राणी वाचायला लागली— 'जन्मस्थान माळवा-पहाड, पिता नागादित्य, माता चित्तोडकुमारी, नाव बाप्पा.'

महाराणीचे मोठाले डोळे भयकर आश्चर्यात जास्तीच मोठे झाले—तें तांब्याचं कवच हातांत धरून, बाप्पाच्या पायांशी, फुलाच्या विछाडतीसारख्या सुंदर गालिचावर ती

आश्चर्यानं धक्क होऊन तशीच बसून राह्यली; अन् उजव्या हाताच्या बोटांतल्या रक्ताच्या थेंबासारख्या मोठ्या माणकाच्या अगठीकडे बघत हस्तिदंती पलंगावर बसून बाप्पाला वाटायला लागलं, 'हाय हाय! काय पाप केल मी हे! ह्या हातांनी पितृघातकी भिल्लाना शिक्षा न करतां, मामाचा प्राणघातक होऊन आपण सिंहासनावर बसलो.' 'महाराणी, मी महापापी आहे, मी चित्तोडच्या सिंहासनावर बसायला लायक नाहीं. पित्याच्या हत्येचा सूड आणि मामाच्या वधाचं प्रायश्चित्त हेच आता माझ्या जीवनाच व्रत झालं'

त्याच दिवशी सगळ्याचा निरोप घेऊन, दहा हजार दिवाणी फौज घेऊन, एकांलगचा दिवाण बाप्पा चित्तोडमधून बाहेर पडला. त्याचा सगळा राग माळवा—पहाडांतल्या भिल्ल-राज्यावर जाऊन पडला माळवा-पहाड जिंकून, भिल्ल राज्याचा नायनाट करून बाप्पा निघून गेला. मग देश-परदेश—काश्मीर, काबूल, इस्पाहान, कदाहार, इराण, तुराण त्यान जिंकले. बाप्पाच्या सगळ्या इच्छा पुऱ्या झाल्या; माळवा-पहाड जिंकून पित्याच्या हत्येचा सूड घ्यायची इच्छा पुरी झाली, अर्धी पृथ्वी चित्तोडच्या छात्राखाली आणून मामाच्या वधाच्या यातना बऱ्याचश्या कमी झाल्या; पण तरी मनाची शांति, अंतःकरणाची स्वस्थता कुठं मिळाली? सबंध दिवसभर लढाई केल्यावर दमून-भागून बाप्पा जेव्हां स्वतःच्या शिविरात बसून राह्यचा, निस्तब्ध रणांगण जेव्हां एखाददिवशी पौर्णिमेच्या चंद्र-प्रकाशानं उजळून निघायचं, तेव्हा बाप्पाला त्या झुलन-पौर्णिमेच्या रात्रीच्या चाफ्याच्या झोपाळ्यावरल्या सोळकी-राजकुमारीची हसऱ्या चेहऱ्याची आठवण यायची; जेव्हा एखादा नवा देश जिंकून, तिथल्या नव्या राजप्रसादातल्या सोऱ्याच्या पलगावर, नोबतीचा गोड सूर ऐकताऐकता राजाला झोप लागून जायची, तेव्हा त्या पौर्णिमेच्या रात्री चाफ्याभोंवती फेर धरून राजकुमारीच्या सख्यानी म्हटलेलं ते झुलन-गाणं स्वप्नाबरोबर बाप्पाच्या अतकरणात यायचं. शेवटी ज्या दिवशी त्यानं नगेंद्रनगरात जाऊन पाह्यलं, की आपली पानाची झोंपडी, मातीच्या भिती जमीनदोस्त होऊन गेल्या आहेत; जेव्हां पाह्यलं, की सोळकी-राजाचा राजवाडा

निर्मनुष्य, निस्तब्ध, अंधारा होऊन पडून आहे—ती राजकुमारी नाही, त्या सख्याहि नाहीत—तेव्हा बाप्पाचं मन पारच खचून गेलं; शांति हरवून बसलेल्या वेड्या माणसासारखा तो ते दिग्विजयी सैन्य घेऊन शातीच्या आशेनं ह्या देशातून त्या देशात भटकायला लागला; रिकाम सिंहासन अन् एकट्या राणीला घेऊन चित्तोडचा प्रचंड राजप्रासाद तसाच पडून राह्यला.

अशा प्रकारे देशोदेशी भटकतां-भटकता एक दिवस बाप्पा वल्लभीपुरांत गायनी-नगरला आला—जिथ दोघा भावाबहिणीनी, गायब-गायबीनी, पृथ्वीवरला प्रकाश पहिल्यादा पाह्यला होता—तिथ बाप्पा येऊन पोचला. सोळा वर्षांचं वय असताना एक दिवस राजा मानचा सेनापति बनून मुसलमान सुलतान सलीमच सगळं सैन्य ह्या गायनी-नगरातून हाकलून देऊन बाप्पा चित्तोडला परतला होता; आज कितीतरी वर्षांनंतर जेव्हा काळे केस पिकायला लागले होते, डोळ्यांखाली काळी वर्तुळं उमटली होती, अंग थुलथुलीत झालं होतं, जग बरंच जुनं-जुनं वाटायला लागलं होतं, अशा वेळी बाप्पा फिरून एकदां त्याच गायनी-नगरात परत आला. गायनी-नगर बघून बाप्पाला त्या दोघां भावडांची, गायब-गायबीची गोष्ट आठवली

त्या सूर्यकुडाच्या पाण्यान सूर्याची पूजा करून गायनीच्या राजप्रासादाच्या सगमरवरी शयन-मंदिरात बाप्पा विश्रांति घ्यायला गेला. अचानक अर्ध्या रात्री कुणाच तरी गोड गाण ऐकताऐकता बाप्पाची झोप मोडली. शयनमंदिरातून बाहेर गच्छीवर येऊन तो उभा राह्यला. समोर मुसलमानाची मलीथोरली मशीद चादण्यात धवधवीत दिसत होती; आकाशांत अर्धा चंद्र; चोहीकडे निस्तब्ध. चादण्यात उभं राहून बाप्पा गाणं ऐकायला लागला. त्याला वाटलं, हें गाण आपण कुठं तरी ऐकलं आहे! अचानक दक्षिणेच्या वाऱ्यान गाण्याचे शब्द जास्ती स्पष्टपणे बाप्पाच्या कानांजवळ तरंगत आले; बाप्पानं ऐकलं, अन् तो दचकला— "आज की आनंद! झुलत झुलने श्यामर चंद्र! "—हे तेच गाणं! नगेंद्रनगरच्या रजपूत राजकुमारीचं झुलन-गाणं!

बाप्पा गच्छीवर झुकून उभा राह्यला, खाली पाह्यलं, एक भिकारीण रस्त्यात उभी



वर्षाभ अंक

माणूस

जून १९६३

वर्ष ३ ₹ अंक १ ला

या अंकांत—

मधु मंगेश कर्णिक

मधुकर केचे

वि. ग. कानिटकर

श्री. ज जोशी

शिरीष पै

आनंद यादव

रामचन्द्र हिगणे

रंगा मराठे

आणि

मनमोहन

—यांचें साहित्य

राहून गात होती— 'आज की आनंद ! ' बाप्पानं तत्काळ त्या भिकारणीला बोल-वायला माणूस पाठवला. त्या चंद्रप्रकाशात, सगमरवरी गच्छीवर, रस्त्यावरली भिकारीण राजेश्वर बाप्पाच्या समोर येऊन उभी राह्यली. बाप्पान विचारल— 'तू कोण ? नगेंद्रनगरची सोळकी-राजकुमारी ती तूच का ? तू कधी झुलन-पौर्णिमेला एका गुराखी मुलाशी लग्न केलं होतस ? ' भिकारीण बराच वेळ एकदृष्ट बाप्पाच्या चेहऱ्याकडे पाहात राह्यली, मग जरास हंसून म्हणाली— 'महाराज, मध्यरात्री भिकारणीला बोलावून घेऊन ही कसली थट्टा ! ' बाप्पा म्हणाला— 'तर मग तू राजकुमारी नाहीस ! ' भिकारीण सुस्कारा सोडून म्हणाली— 'एक दिवस मी राजकुमारी होते, पण आज भिकारीण आहे ! महाराज मी मुसलमान नवाब सलीमची मुलगी आहे. पधरा वर्षांचं वय असताना एक दिवस तुम्ही आमचं राज्य काबीज केल होतंत, त्या दिवशी ह्या-राजप्रासादाच्या ह्या गच्छीवरून मी तुम्हाला पाह्यल होत—किती सुंदर चेहरा होता, किती घिप्पाड शरीर होतं ! अन् आज मी तुम्हाला हे असें पाहतें आहे. ते शरीर नाही, तें हंसू नाही ! तुमची अशी दशा कुणी केली ? कोणत्या रजपूत-कुमारीच्या आशेनं तुम्ही वेड्यासारखे देशो-देशीं हिंडत भटकत आहात ? ' बाप्पा म्हणाला— 'ते राहूं दे, तू परत ते गाण म्हण.' भिकारीण गायला लागली— 'आज की आनंद ! झुलत झुलत श्यामर चंद ! ' सगळं दुःख विसरून बाप्पा त्या भिकारणीच्या तोंडाकडे बघत राह्यला ! गाणं सपल ; बाप्पा म्हणाला— 'नवाबजादी, बोल, तुला काय देऊं ? ' भिकारीण म्हणाली— 'जर माझं राज्य असतं, तर मी म्हणाले असते, मला तुमची बेगम करा—पण ती आशा आतां नाही, आतां मी भिकारीण आहे ! मला तुमची दासी करून जवळ ठेवा.' बाप्पा म्हणाला— 'तुझी योग्यता दासी होण्याची नाही, मी तुला बेगम करीन, तू कायमची भाष्या-

जवळ बसून हें गाण गात राहा. '

त्याच्या दुसऱ्या दिवशी त्या मुसलमान कन्येशी लग्न करून बाप्पा खोरामान देशात निघून गेला. तिथं गुलाबागेतल्या खास म्हालात गुलाबपाण्याच्या कारज्याच्या काठावर सिराजीचा पेला हातांत धरून बेगमच्या तोडचे अरबी गझल नि हिंदुस्थानातल ते झुलन-गाण ऐकता-ऐकता बाप्पाच्या हृदयाला स्वस्थता, मनाला शांति मिळाली होती की नाही कुणास ठाऊक !

शमर वर्षं वय झाल, तेव्हा बाप्पा मरण पावला. पूर्वेकडे हिंदुस्थानात त्याची हिंदु महाराणी, हिंदु प्रजा; पश्चिमेस इराणात त्याची मुसलमान बेगम, अन् पठाणाच्या टोळ्या. हिंदूची इच्छा होती, आपल्या महाराजाना चितेवर ठेवावं, अन् नौशेरी पठाणाची इच्छा होती, मुसलमानासारख त्याच दफन कराव. शेवटी, एका वाजूला सूर्याचं स्तोत्र अन् दुसऱ्या वाजूला अल्लाचा दुवा लिहिलेली भली थोरली मखमली चादर बाप्पावरून काढण्यात आली, तेव्हा तिथ काहीच दिसल नाही—फक्त राशी-राशीन कमलपुष्प अन् गुलाबाची फुल ! चितोडच्या महाराणीन ती कमळ बाणमातेच्या मदिऱांतल्या मानससरोवराच्या. पाण्यांत ठेवून दिली इराणी बेगमन गुलाबाच एक फूल गुलाबागेंतल्या खास-महलामघल्या गुलाबपाण्याच्या कारज्याच्या कडेला लावल; अन् त्याच दिवशीं हिंदुस्थान नि इराण ह्याच्या मधोमध असलेल्या हिंदु-कुश पर्वताच्या शिखरावर हिऱ्या-जवाहिरान मढवलेल एका राजाच शरीर चितेवर ठेवून एक सन्न्यासिनी म्हणाली— 'सन्न्यानो, तुम्ही ते गाण गा ! ' चारी ब्राजूना चार सन्न्यासिनी चितेभोवती फिरत-फिरत गायला लागल्या— 'आज की आनंद ! '

सन्न्यासिनी ती सोळकी-राजकुमारी; अन् राजदेह तो बाप्पाचा मृतदेह—दोघहि आयुष्यभर एकमेकांच्या शोधात भटकत होती, पण इहलोकी भीलन झालं नाही.

● ● ●

# चंद्रबळ

एकाएकी उपेची चाल मंदावल्याचें इंदूला जाणवलें—तसें तिचें गोष्टीवेलहाळ मन भानावर आलें. गोष्टींच्या भरांत आपण वस-स्टॉपजवळ येऊनदेखील पोहचलों हें आत्तां तिला जाणवलें. त्याचबरोबर उपेची चाल मंदावण्याचें कारण ...

उपा वावरलीच जरा. तिचें लक्ष भिर-भिरुं लागलें. खेळकर मनोवृत्तीनें जणुं प्रसंगाच्या तालावर गंभीर कलाटणी घेतली होती...

वस स्टॉपच्या खांद्यालगतच तो उभा होता...तर...

पण वदिली अशी की जणुं आपण त्या गांवचेच नाहीं...

इंदूनें मनगटावरल्या घड्याळांत पाहिलें...

५-३५ च्या वसला निदान आठ मिनिटांचा अवधि होता. उपेचा पडका चेहरा त्या आठ मिनिटांची दहशत लपवूं शकत नव्हता. ...

पाहतां पाहतां आठ मिनिटें गेलीं... ५-३५ ची वस आलीदेखील ... उपेच्या पाठोपाठ इंदु वसमध्ये आली...वसायला जागा जरा समोरच होती...

तो अगदी थेट समोरच्या कोपऱ्यांत जाऊन वसला...चेहऱ्यावरची अनोळखी वृत्ति पूर्वसारखीच होती. पण डोळे फसवे होऊं पाहत होते. वारंवार होत होते. उपेवर रोखलेली नजर उपेला नक्कीच जाणवत होती. ती त्याला टाळण्यासाठी म्हणून खिडकीतून बाहेर पाहण्याचा वनाव करीत होती. इंदूला हें सारें जाणवत होतें...

महाराजवागेच्या स्टॉपवर वस थांबतांच त्या दोघी उठल्या तसा तो कांहींसा भांबावला...हें त्याला अपेक्षित नव्हतें...

त्या दोघीपाठोपाठ तोहि उतरला...त्या दोघी स्टॉपवरच घुटमळल्या...‘वस दूरवरच्या’ स्टॉपवर स्थिर झाल्यासारखी दिसत होती. तो सरळ चालत गेला. एक दोनदां त्यानें मागे वळून पाहण्याचा प्रयत्न केल्याचें देखील इंदूच्या नजरेतून सुटलें नाहीं...एव्हाना तो बराच दूर गेला होता...

एखाद्या वावटळीत गुरफटून टाकणारा तो क्षण तिचें ओलांडला. भीति एकच राहिली—पुनः असा एखादा क्षण आला तर ?

आतां त्या दोघी महाराजवागेच्या फाटकांत शिरत होत्या...

भित्री भागुवाई कुठली !”

“ भित्री भागुवाई कुठली ” म्हणतच इंदु अगदी आजवाजूला चार हातांवर जाणवण्याइतपत मोकळेपणानें खळाळून हंसली... उपा डोळे विस्फारून पाहतच राहिली... इंदूची ही प्रतिक्रिया तिला अनपेक्षित होती...

“ वेडे हंमूं नको तर काय करूं ? मुळं-मुळं रडू-कर्माला दूषण लावीत ? उपा, तुझ्या-माझ्या नाहीं, साऱ्या तरुण मुलींच्या वांट्याला हेंच दुःख येत असतं ! पुरुषांची-‘ सावज गिरी काहीं नवीन नाहीं की अपवादभूत नाहीं. साऱ्या तरुण मुलींना असल्या प्रसंगांना तोंड द्यावंच लागतं. त्यांत रंगारूपानं उजळ असलेल्या मुलींना जरा जास्तच झळा पोहचतात—पण असले प्रसंग संभाव्य धोके समजून दीपगृहांप्रमाणं समजायचे असतात. असल्या प्रसंगांना धैर्यानं तोंड द्यायचं असतं. भिऊन पळवाट शोधून नाहीं...”

इंदूच्या शब्दाशब्दांतून धीराचा अंगार फुलत होता. निखारा प्रज्वलित होतांना फुलतो ना, अगदी तसा !...

इंदू बोलत होती. ...

उपेची जिवाभावाची मैत्रीण.

इंदूच्या जीवनाच्या प्रत्येक रंगरेपा उपेला जाणवत होत्या. मामीच्या रामरगाड्यांत वावरलेली इंदू लग्नानंतरचीं दोन वर्षे आपल्या चिमुकल्या विश्वांत देहमान विस-

रून रममाण झालेली इंदू. वैधव्याची कुन्हाड मोठ्या धीरानें सहन करणारी इंदू. नवऱ्याची कोणतीहि साक्ष मार्गांत आडवी नसतांना; सासरच्या लोकांच्या अनास्थेच्या झळा सहन करीत लहान दिरांसाठी आणि नणदांसाठी आपल्या आयुष्यांतील सुखाचा होम करणारी इंदू. सामुशीं पटत नसतांना; सासर-माहेरांना धोंड म्हणून वाटणारी इंदू, स्वतःच्या सासरच्या लोकांसाठीच झिजत होती. जगत होती. पंचवीस वर्षांची ही पोरगेलेशी विधवा सासर-माहेरांचे घरादारांचे पाश सारून एकटी एका खोलींत राहत होती. स्वतःच्या हिमतीवर स्वतःच्या मिळकतीवर ... माहेरच्या माणसांची ‘ दुभती ’ माया तिला नको होती न नवऱ्याच्या कर्तव्याची आठवण तिला आधार देत होती. सासरच्या लोकांना तिच्या वागण्याची दहशत वाटत होती.

ती नोकरी करते हें त्यांना पटत नव्हतें. जगाला मुकलेली एक स्त्री चुलखंडाशीच नातेंगोतें उरलेली एक विधवा—ह्या जगरहाटीच्या परंपरेला तडा गेला होता. सासरच्या किडूकमिडुकांतच एका जिवाची, मरत नाहीं म्हणून निस्तरावी लागणारी व्याद म्हणून होणारी तिची भरती तिनें नाकारली. आज ती नोकरीसाठी उघड्या जगांत पांढऱ्या कपाळांनं वावरणार न् उद्यां कुणाचा हात धरून पळून गेली तर...पळूनच कशाला जायला पाहिजे. ह्या गांवांत तिला पुनर्विवाह करायला कोण आडकाठी करूं शकणार

होते...शिवाय मार्गात आदल्या घरचे एखादे पोरहि येऊ शकणार नव्हते... वरेंच वरेंच होते...

नवरा मेल्यावर जेव्हां ती अट्टहासानें नोकरीला प्रवृत्त झाली तेव्हांच सासरच्या लोकांच्या औदासीन्याला वाढती कळा लागली... सकाळीं स्वयंपाक, उष्टेपाणी, भाटोपून जेव्हां ती ९-४० च्या वसमाठीं निघायची तेव्हांची सासऱ्याची ती विचित्र मर्मभेदक पुरेशी बोलकी नजर...५-३५ ची वस चुकल्यावर ६-१० च्या वसनें घरीं यायला जर एखाद्या दिवशीं दिवेलगणी झाली तर सासूची ती संशयी नजर. ती रात्र न् नंतरचे एकदोन दिवस पिच्छा पुरवायची. सासरच्या लोकापेक्षा तिच्याच मनाचा जास्त कोंडमारा होत होता. सासरच्या लोकांनीं महिन्याकाठीं येणाऱ्या पगाराच्या लाचारीनें पाळलेले मोन; नजरेवर बांधलेली नियतीची पट्टी न् मुळांतलें औदासीन्य तिला विलक्षण अस्वस्थ करीत होती. लहान वहीण-भावंडांच्या लग्ना-शिक्षणांची जबाबदारी तिच्या नवऱ्यानें



शेवटच्या श्वासापर्यंत पाळली होती. तो क्षण तिनें टिपला होता. नवऱ्याच्या त्यागाची ती परंपरा अभंग राहावी म्हणून तो क्षण तिनें आपलामा केला. ती जगत होती. नव्हे ती परंपरा जागवीत होती.

सासरचे लोक तिला समजू शकत नव्हते हें तिचें दुःख होते. पण त्यापेक्षा विलक्षण दुःखद टोंचणी तिला होती ती त्यांच्या वागणुकीची...आर्थिक विवंचनेनें पिचलेले मामंजी लाचारीनें हतबल झाले होते. जें जें होईल तें तें पाहावें ही त्याची नियतीवर सर्वस्वी विसावलेली हवालदिल वृत्ति तिच्या आयुष्याचा नियम झाली होती. जणू कांहींसें विचित्र-जगावेगळे घडत आहे-घडणार आहे पण आपणांला त्यांच्याशीं कांहींच कर्तव्य नाही. मुनेच्या आयुष्यांत दररोज येणारे सकाळीं साडेनऊ ते संध्याकाळीं साडेमहा हे नऊ तास आपणांला विसरायलाच हवेत. मुनेच्या आयुष्याचा दिवस सकाळीं साडेनऊपर्यंत न् संध्याकाळीं साडेसहा नंतरचाच ही त्यांची निल्लेप धारणा तिला अस्वस्थ करीत होती.

घराच्या चार शिंदीच्या भिंतींमध्ये परमेश्वरावर हवाला ठेवून न जगतां कमाईसाठीं म्हणून जगांत वावरणारी आपली विधवा मून एखाद्या दिवशीं अगदीं राजरोसपणें दुमरा गृहप्रवेश करणार न् आपल्या घराण्याच्या वेचालीम पिढ्यांना काळिमा लावणार ह्याच वदल सामुवाईना संदेहच नव्हता. सकाळीं साडेनऊ ते संध्याकाळीं साडेसहापर्यंत आपली मून कुठें वावरते - ऑफिसांत कां ऑफिसाच्या नांवांनें दुसऱ्या कुठेंतरी - ह्याचाच घोळ त्यांचें मन सदान्कदा करीत राही. त्यांच्या मनाला ह्याचा चाळाच जडला होता. मुनेच्या आयुष्यांतला ऑफिसचा -खरें म्हणजे ऑफिसच्या नांवांनें सोडणारा - काळ विसरण्याचा त्या हेतुपुरस्सर प्रयत्न करीत, तसें त्यांचें मन त्या विचारांतच अधिकाधिक खोल गुरफटत जाई. मनाच्या त्या वेगुमान भरकटण्याला त्यांना कांहीं केल्या आवर घालतां येत नसे. दिवसांच्या सहवासानें त्यांना प्रत्यही जाणवू लागलें होतें कीं मून 'तशी' नाही तरी पण त्यांचें मन मुनेच्या 'तया' असण्याचाच ध्याम घेई. असें कां होतें हेंच त्यांना कळत नसे. तशांत मून नेहमींच्या वेळेपेक्षा उशिरां आली कीं त्यांचें नाटाळ मन शंकाकुल होई. घरीं उपेशीं

बोलतांना एखाद्या पुरुषाचा उल्लेख मुनेच्या बोलण्यांत आला कीं त्या अधिक जागरूक होत - अगदीं त्यांना स्वतःला कळत-नकळत ! नेहमीपेक्षां मकाळीं जरा उशिरां उठली कीं त्या कावऱ्यावावऱ्या होत. कधीं कधीं तर अगदीं स्पष्नांतदेखील त्यांना मुनेला दिवस गेल्याचें दिसे. मग त्या जाग्या होत. मून वाजूला झोपलेली असायची. आपल्याला स्वप्न पडलें होतें हें कळूनहि त्यांची नजर मुनेच्या अंगावरून आपादमस्तक सरसरत जायची. किती तरी वेळ मग त्या मुनेच्या ओटी-पोटाकडे पाहात असत. अगदीं बालंबाल खात्री करून घेत - 'तसें' कांहीं नमल्याची. मग एक प्रकारचा विलक्षण थकवा त्यांना जाणवायचा ...

मग ह्या त्रिकोणाची परिमीमा झाली एके दिवशीं... ऑफिसांतले रानडे सुपरिटेन्डेंट वदतीच्या ह्यावर मुंबईला वदलून गेले त्या दिवशीं. त्या दिवशीं ऑफिस मुटल्यावर त्यांच्यासाठी " निरोप समारंभ " आयोजित करण्यांत आला होता. त्यामुळें इंदूला घरीं येण्यास नऊ वाजले होते. ५-३५ ची वस चुकलेल्या दिवशीं जें तंग वातावरण तिच्या अनुभवास आलें होतें त्याचीच पुनरावृत्ति त्या दिवशीं झाली. पण जरा कळसच झाला.

रात्रीचीं जेवणें - जेवणें कमलीं - पानांवर वसून अन्नाची चिवडाचिवड करून कसेवसे बळेंच घरयाखाली गिळलेले घांस-संपवल्यावर मामंजीनीं मांडलेला तो (अविवेकी) विवेक-इंदूची इच्छा असल्यास तिनें दुसरें लग्न करावें. त्या दिवशीं इंदूनें सासर वज्यं केलें. तिची मनाची जळजळ व परिस्थितीनें केलेली काहिली कुतरओढ व्यर्थ गेली.

त्या रात्री इंदूनें मामंजींना स्पष्ट शब्दांत सांगितलें होतें-" उद्यां मी तुमचें घर काय-मचं सोडणार. हेंहि सांगून ठेवतें कीं मामांकडे राहयला जाणार नाही. मी स्वतःला न् स्वतःचं सांभाळून घ्यायला समर्थ आहें. आतां प्रश्न उरला माझा स्वतःचा. तो मी माझा पाहून घेईन. ह्यांतच तुम्ही काय तें समजा!"

अन् खरेंच तिनें शब्दन् शब्द खरा केला होता. रामदास पेठमध्ये एका चाळींत एक लहानशी पण स्वतंत्रशी खोली घेऊन ती राहत होती. ती रामदास पेठेंत राहयला गेल्यावर सामुवाईना-अन् मामंजींना देखील-वरेंच दिवस वाटत होतें कीं इंदूनें लग्न

केल्याचें किवा 'तसें' कांहीं असल्याचें किवा 'तसें' कांहीं झाल्याचें कानीं येईल. पण नांव नको! दैवानें खैर केली न् तसें कांहीं त्यांच्या कानीं आजवर आलेंच नव्हतें. ऑफिसांत इंदू वावरत होनी अगदीं वेदरकारपणें. तिच्या नांवाचा दरारा विलक्षण होता. कामापुर्तें नेमकेच बोलणें न् आपण वरे न् आपलें काम वरें, हा तिचा स्वभाव साऱ्यांना ठाऊक होता. तिच्या मर्यादशील व्यक्तिमत्त्वाचा बचक होता साऱ्या ऑफिसांत.

ऑफिसांतल्या साऱ्या लोकांना केवढें चविष्ट हाडूक मिळालें होतें 'मिसेस मूजे, रामशम पेठेंन खोलीं घेऊन एकटी राहते' ह्याचें! पण इंदूच होती ती म्हणून पुरून उरली साऱ्यांना. आधींच ऐन पंचवीशीतली विधवा. वरें तर मूलहि नाहीं न् रंगारूपानीं चारचौघांत देखणी. तशांत सासर-माहेर गांवांत असतांना एकटी खोली घेऊन राहते. साऱ्यांनीं आपल्या परीनें खणण्याचा प्रयत्न करून पाहिला. कांहींनीं ऑफिसांतच चांच-पून पाहण्याचा प्रयत्न केला. कांहीं चिकाटीचे वीर घराची आंगठुक वारी करून परत आले तसेच. हेडक्लार्क मुधाकर देसाई जिद्दीचा खरा! त्यानें नाहीं म्हणायला पुष्कळच पाठपुरावा केला होता. ... इंदू उषेला सांगूं लागली—

"माझं एक तूं! अशी भिऊं नकोस! तुझी गोष्ट किती वेगळी आहे; न् माझी? आठवतो ना देसायांचा पाठपुरावा? त्यांच्या मनांत माझ्याविषयीं निदान घाणेरडी तरी भावना नव्हती; हें मान्य करूनहि त्यांना नकार देण्याचा प्रसंग माझ्यावर आलाय. लिबर्टीला चांगला सिनेमा लागला आहे! याल कां? ह्या प्रश्नाला मीं उत्तर दिलें होतं— "मिस्टर देसाई; ऐन पंचविशीत दुर्दैवानें वैधव्याची कुऱ्हाड कोसळली असतांना उभा जन्म वैधव्यांत मन मारून काढायचा आहे न् तो मी प्रयत्न करतें आहे, अशी जर तुमची धारणा असेल तर ती चुकीची आहे. मरण येत नाहीं म्हणून मी जगतें असं नाहीं तर मला जगायचें आहे. माझ्या नवऱ्यावर माझ्या दिरा-नगदांच्या योगक्षेमाची जबाबदारी होती. त्यांचा वारसा मी सांभाळतें आहे. त्यांच्यासाठी मी जगतें आहे. माझ्या जीवनांत विमनस्क पोकळी नाही. माझं कर्तव्य मला ठाऊक आहे. त्याच मार्गानें मी जात आहे.



प्रश्न उरला एकटं राहण्याचा. ती दिवसांची जडणघडण आहे. माणसं खूप जवळ असतात तरी परस्परांना समजूं शकत नाहीत—जाणूं शकत नाहीत, पण तींच दुरावल्यावर परस्परांना जास्त चांगलीं समजूं शकतात. माझं अलग राहणं जर जगाच्या नजरेंत मधाचं बोट टरत असेल तर तो जगाचा भ्रम आहे. माझ्या डोळ्यांसमोर भेडसावणारा काळाकुट्ट अंधार नाही तर प्रकाश आहे उज्वल भविष्याचा. कर्तव्यपूर्तीच्या समाधानाचा. दिरांच्या-नगदांच्या लग्ना-शिक्षणांच्या कर्तव्यमुक्तीचा. तेव्हां पुनः मला असं कांहीं विचारूं नका!" पण उषे! त्या दिवशीं मी फक्त देसायांच्या मनोवृत्तींतच स्थित्यन्तर केलं नव्हतं तर मला जिकलं होतं. जगाला धैर्यानं तोंड देतां येतं. जगांत वावरूनहि वावटळीपासनं अलिप्त राहतां येतं, फक्त मनाचा खंबोरपणा लागतो. परिस्थितीनं तो एकदां दिला कीं मग अगदीं इतमामानं जगतां येतं. जगाच्या आदराच्या कक्षेंत वावरतां येतं. तुझ्या आयुष्यांत हा क्षण आला आहे—स्वतःच्या दुवळ्या मेकड मनाला जिकण्याचा. तूं धैर्यानं तोंड देऊन ह्या मनाला जिक—मग जग जिकल्यांतच जमा आहे. पण आतां जर कां तूं पळवाट काढलीस; भ्यालीस किवा हरलीस तर जन्माची पराभूत होशील!

दुसऱ्या दिवशीं उषा नेहमीप्रमाणें ५-३५ च्या वससाठीं वसस्टॉपवर आली. तो सिगरेटचे झुरके घेत उभा होता ऐटीत. तशीं वसला दहा-बारा मिनिटें होती. तरी पण नेहमीसारखी तिची विकल मनोवस्था नव्हती. तिचें हृदय जाणवण्याइतपत वेगानें धडधडत नव्हतें. ५-३५ ची वस येईपर्यंतचा वेळ तिला तितकेसें अस्वस्थ करणारा ठरला नाही. वस आली. वसमध्ये ती खिडकीशीं वसली. वस चालूं झाली. ती तिच्याजवळच वसल्याचें तिच्या लक्षांत आलें. पण आज ती वेचून झाली नाही. महाराजवाग स्टॉपवर उतरून ती थेट वागेंत शिरली. वागेंत एका झाडाच्या वुंध्याशीं हिरवळीवर वसली. तो पाठोपाठ आलाच न् पाहतां पाहतां तिच्या वाजूला येऊन वसला.....

"काय ओळखलं कीं नाही?" तो.

"डाक्टरांची ओळख विसरायची नसते" ती.

"अजून मी पुरता डॉक्टर झालों न.ही, फायनलला नोव्हेंबरमध्ये वसायचा विचार आहे. तसा अर्धा डॉक्टर आहे मी!" नंतर तो स्वतःच हंसला. ती हंसली. पण वेगळ्याच कारणानें! "देवीच्या दर्शनाला (Exhibition ह्या अर्थानें) गेला होता कीं नाही?"

"नाही! शक्य झालं नाही तें मला!"



“ आज तुम्ही पाहण्या हवं. शेवटचाच दिवस आहे. उद्यां दसरा.....”

“ जमेलसं वाटत नाही..... ”

“ न जमायला काय झाल ? रात्रीची सोबत जर नसेल तर .....”

“ हे कस शक्य आहे पण ... एकतर तुम्ही परके ... रक्ताच नात नाही न् मानलेल्या नात्यावर विश्वास नाही. उरला प्रश्न नातं होण्याचा ... पण तीहि शक्यता नाही. तीन लहान भावाचं शिक्षण; दोन बहिणीचं शिक्षण आणि आईची जबाबदारी ह्या तीन गोष्टीनी माझ्यामधनं हे लग्नाच अग वेगळं केलं. भावासाठी – बहिणीसाठी – आईसाठी जगते आहे मी ! त्याच्या सुखसुखाड्यातच माझं सुख सामावलं आहे ! डॉक्टर; माझा रस्ता वेगळा आहे न् तुमचादेखील ! जबाबदारीतनं पार पडेपर्यंत मला माझं असं वेगळं 'अस्तित्व'च नाही. वडिलांनी आम्हा भावडाना पोरकं केल तीच माझ्या लग्नाची घटका होती. त्या मुहूर्तावरच माझ लग्न जबाबदारीशी लागलं. भावडाचा ससार हाच माझा ससार ! घरादाराच अस्तित्व हेंच माझ अस्तित्व !

अनायास आपणून बोललात म्हणून एवढ बोलण्याचं घाडस केल. एखादा शब्द लागल्यास त्याबद्दल माझा नाइलाज आहे. देवाजवळ एवढीच प्रार्थना करावीशी वाटते की पुनः असा जीवघेणा प्रसंग कुणाच्याच वाट्याला यायला नको. बर आहे, डॉक्टर ! मला जायला हव आता !”

उपा उठून बसस्टॉपकडे चालायला लागली ... जगाच्या वावटळीत गुरफटणारा तो क्षण तिने धैर्याने आपलासा केला होता.

बसमध्यें बसल्यावर तिच्या मनात आले 'आपण केल हें चूक की बरोबर ? पुन. एखादा असा क्षण आला तर ...तर कदाचित् ...'

ती धाबरली. तिने बसबाहेर पाहिले. इडूच्या घराजवळच्याच स्टॉपवर बस उभी होती. ती सपाटघानें तीरासारखी उतरली. बस निघून गेली. अगदी नेहमीच्या सयपणानें ती इडूच्या घराकडे जात होती.

• • •

□ □ □ □ □ □ □ □ □ □

## जुन्या-नव्याचा घोळ

□ □ □ □ □ □ □ □ □ □ विकर्ण

काही काही वाक्यें सुंदर स्त्रीसारखी असतात. प्रथमश्रवणीच प्रेम जडते.

नुक्ताच एक लेख पाहण्यात आला. 'लेखक नेहमीच स्वतःच्या अभिरुचीनुसार लिहू शकतो का ?'—असा प्रश्न आहे. कॉलिन विल्सननेहि याबद्दल दोनदां लिहिले होते. आता युजिन इओनेस्कोने याच विषयावर सक्षेपाने आपली मते व्यक्त केली आहेत. हा लेख निदान मला तरी आवडला. आणि तो आवडण्याचे पहिले कारण असें की या लेखाच्या सुखातीलाच मला एक अतिशय सुंदर वाक्य मिळाले. : All thought, all art is aggressive.

युजिन इओनेस्कोची ओळख आता मराठीतल्या साहित्यिकांना थोडीथोडी होऊं लागली आहे. त्याचबरोबर महाराष्ट्रातल्या नाट्यरसिकानाहि अगदी अलीकडेच त्याची एक छोटीशी नाट्यकृति पाहण्याचा योग आला होता. मुंबईच्या 'रंगायन'ने आपल्या तीन एकाकिकांच्या कार्यक्रमात इओनेस्कोची 'पुढारी' घेतली होती. आता, 'रंगायन'च्या 'पुढारी'च्या प्रयोगामुळें जाणत्यांना इओनेस्कोची ही ओळख नकोशी वाटली, हें सोडून द्या. परंतु इओनेस्कोची प्रथमच गाठ पडणाऱ्या मडळीना 'रंगायन'च्या प्रयोगांतल्या अक्षम्य दोषांसकटमुद्धा इओनेस्को जबरदस्त वाटला, ही इओनेस्कोची धोरवी. तसे म्हटले तर दहा वर्षांपूर्वी त्याचें नाव फारसे ऐकू येत नव्हते.—म्हणजे फ्रान्समध्येंहि ते फारसे ओळखीचे नव्हते. गेल्या पाचसहा वर्षांतच युरोपने त्याला जणू नव्याने शोधून काढले आहे. फ्रान्ससारख्या देशात वास्तविक प्रतिभावान् माणसे धूमकेतूसारखी उगवतात आणि धूमकेतूसारखीच मावळतात; तिथें-मुद्धा आपल्या नाटकासकट इओनेस्को एक तपमर उपेक्षितच राहिला, ही आश्चर्याची गोष्ट आहे, पण या उपेक्षेची निष्पत्ति तरी चांगलीच झाली म्हणायची. आज युरोपांतल्या सर्वच देशातल्या आधुनिक साहित्यिकात

इओनेस्कोचें नाव आदराने घेतलें जातें. हेहि अनपेक्षितच आहे.

तुतें त्याचें चरित्र राहू दे. त्याच्या या लेखाकडेच आपण बळू या. इओनेस्कोचे म्हणणें असें आहे : कला आणि विचाराच्या इतिहासात अशी एक वेळ येते, जेव्हा कलेला व इतिहासाला नव्याने प्राणधारणा करावी लागते (इओनेस्कोने 'रिन्युअल' शब्द वापरला आहे). परंतु ही वेळ केव्हां व कशी येते ? या प्रश्नाच्या उत्तरादाखल इओनेस्को म्हणतो— 'संस्कृति जेव्हा एका टोकाला पोचते, तेव्हां ही वेळ येते.'

माणसाचा इतिहास चाळला तर असें दिसून येईल—सकटें एकामागून एक आली होती. ह्या सकटांनी नाना रूपानी दर्शन दिले होते. कधी शर्ती मोडल्या गेल्या होत्या, कधी उघडच त्या मानल्या नव्हत्या, कधी तुलना करावी लागली होती, तर कधी जुनीच वृत्ति चांगली असें वाटले होतें—अर्थात् दृष्टिकोन तेवढा नवीन घेऊन.

'जर संकटें नसतील'— इओनेस्को सूर धरतो, 'जर संकटे नसतील, तर जखडलेली दशा असेल, जखडलेल्या दशाचा स्थाणुपणा, दगडी जडता, आणि मृत्यू !' म्हणून 'सबध विचार, सबध कला आक्रमक असते.'

या अर्थी रोमॅंटिसिझम हे क्लासिसिझम वरले आक्रमण आहे. क्लासिसिझमच्या सर्व-व्यापी सत्याविरुद्ध रोमॅंटिसिझमने आपले वेगळें सत्य कल्पिले होते, ते व्यक्त केले होते. नवीन विचारप्रवाहात सापडून रोमॅंटिकानी आपली मनो-वृत्ति अनुमवायचा प्रयत्न केला होता, यांत शकाच नाही. आणि पॅरॅन्शियन चळवळ म्हणजे रोमॅंटिसिझमला विरोध करून नव्या प्रकारच्या क्लासिसिझममध्ये परतण्याचा एक प्रयत्न होता हे निःसंशय आहे. मग सिम्बॉलिझमने पॅरॅन्शियन चळवळीविरुद्ध बड केले, आणि नॅचरॅलिझमने सिम्बॉलिझम-विरुद्ध बड केले, असें हे चालू आहे.



कलेंतलें कोणतेंहि आंदोलन म्हणजे बंडच असतें. प्रत्येक काळांतले कलाकार एक नवीन घाट शोधून काढतात, किंवा शोधून काढायचा प्रयत्न करतात. एका विशिष्ट पद्धतीनेच सारें कांहीं सांगण्याचे दिवस आतां गेले. आतां नव्या प्रकारें सांगण्याची भाषा हुडकून काढली पाहिजे—हें माणसाला कधीं उपजतच तर कधीं भरपूर काळ गेल्यावर उमगतें.

जुनी भाषा (भाषा म्हणजे शब्द तेवढे नाहीत, बोलण्याची-सांगण्याची धाटणी, विचार, मन वगैरे-वगैरे) वापरून-वापरून संपली आहे, जुने आराखडे लाख वेळां टांगून झाले आहेत, आतां ह्या जुन्यांतच भागवतां येणार नाहीं, नवी भाषा शोधून काढायला हवी, जुने आराखडे फाडून फेंकून दिले पाहिजेत, नाहीतर नवी गोष्ट, सांगण्याजोगं-लिहिण्याजोगं जें आहे, तें सांगतां-लिहितां येणार नाहीं.

नव्याची सुरुवात कां म्हणून होते ? प्रामुख्याने अशामुळें सुरुवात होते, की नवीनांना एका सामान्य सत्याची प्रतिष्ठापना करायची असते. त्यांना हें जाहीर करायचें असतें, की आमच्या पूर्वजांहून बहुतेक बाबतींत आम्ही वेगळे आहोंत.

हा विचार, नवीनांचा विचार—की आम्ही आमच्या पूर्वजांहून बहुतेक बाबतींत वेगळे आहोंत—ही मनोवृत्ति किंवा समजूत हळूहळू कमी होत जाते. ही वृत्ति कमी होईलच आणि मग असें दिसून येईल, की जुन्यांशीं मिळतेंजुळतें असें कांहींतरी एक नव्यांत आहे. आणि जुन्याशीं नव्याचें हें प्रकृतिगत सादृश्य, किंवा कोणत्याहि प्रकारची का होईना एक एकात्मता, दिसून येईल, तेव्हां त्या एकात्मतेत माणसाला स्वतःचा शोध लागेल, तेथें त्याला स्वतःची ओळख पटेल. आणि साहित्य-कलेच्या इतिहासांत तेंच तेवढें टिकून राहिल.

यानंतर इओनेस्कोनें आपल्या नव्या संप्रदायानें केलेल्या प्रयत्नांविषयीं कांहीं लिहिलें आहे, स्वतःच्या लिखाणाविषयीं कांहीं थोडें लिहिलें आहे. तें येथें अप्रासंगिक आहे, म्हणून तें आपण वगळूं.

पण इओनेस्कोचा मूळ मुद्दा मात्र केव्हांहि ग्राह्यच वाटतो. साहित्य किंवा कला यांतील कोणतेंहि नवें आंदोलन कधींच सार्थ होत नाहीं—जोपर्यंत त्याला जुन्याशीं कुठें-ना-कुठें

## रसरशीत कथाबीजें असलेला संग्रह \* \* \*

\* \* \* श्रीकृष्ण पोंक्षे

श्री. वसंत कुंभोजकरांच्या कथांना लाभलेली कथाबीजें रसरशीत आहेत. सामान्यांपासून असामान्यांपर्यंत सर्वांनाच तीं जिव्हाळ्याचीं वाटावीत. एखादी परिचयाचीच व्यक्ति परंतु बऱ्याच दिवसांनी आपणांला भेटावी आणि त्या भेटीचा आनंद आपणांला व्हावा तशा तऱ्हेचा आनंद कुंभोजकरांच्या कथांतील पात्रें भेटल्यावर झाल्याशिवाय राहणार नाहीं. त्यांच्या कथेंत वावरणारीं लहान-मोठीं पात्रें नित्य आपल्या जगांत आपणां-भोंवतीं वावरत असतात तींच जशींच्या तशीं उभीं झालीं आहेत. नेमक्या आणि मोजक्या रंगरेपांत एखादा जाणता चित्रकार जसें प्रभावी चित्रलेखन करतो त्याप्रमाणें कुंभोजकरांच्या लेखणीला या संग्रहांत यश लाभलें आहे.

### रसिला

वसंत कुंभोजकर

महाराष्ट्र प्रकाशनगृह,  
महाद्वार रस्ता, कोल्हापूर.  
तीन रुपये

संबंध जोडतां येत नाहीं, तोपर्यंत. संपूर्णतया नवीन अशी कांहीं चीज विचारांत किंवा कलेंत कधींच नसते. कांहींहि नवीन जुन्यापासून तुटक नसतें, जुन्याशीं नव्या प्रकारें संबंध प्रस्थापित न केलेलें कांहींहि नवें कुचकामीच आहे. मराठींतल्या नव्या लोकांनीं यापासून का होईना कांहीं धडा घेतला, तर त्यांचें विशेष कांहीं बिघडेल असें नाहीं. पोकळ डामडौलाचेव प्रतिष्ठेचे डोलारे तेवढे ढांसळतील. पण हें जितक्या लौकर होईल तितकें बरेंच !

या संग्रहांत एकूण नऊ कथांचा समावेश आहे; ज्या कथेंचें नांव या संग्रहास दिलें गेलें आहे ती कथा एका डळमळीत मनाच्या तरुणीच्या जीवनावर आधारली आहे. जीवनांत सुख हें पैशानेंच मिळेल. या विचारानें झपाटलेली रसीला आपणांवर निस्सीम प्रेम करणाऱ्याला धुडकावते. त्याच्या मृत्यूला कारण ठरते आणि एका धनाढ्य आणि आपणांवर लुब्ध झालेल्या पैशाच्या वळावर भोग खरीदणाऱ्या माणसाच्या जीवनांत अडकते. आपल्या अंगसौंदर्यावर अनेकांना झुलविणारीची ही शोकांतिका आहे. या मोहोवतीच्या दर्यांत तिनें उडी घेतली असती तर ती जास्त प्रभावी व्यक्तिमत्त्वाची झाली असती. उडी टाकणारा जीव सर्व गोष्टींचा अंदाज घेतो आणि चुकलाच तरी धडपड करतो. पडणाराची अगतिकता त्याच्यांत निश्चित नसते.

“सुख” या कथेंतील गंगाराम नोकरीसाठीं मन मारतो, एकाकी बनतो आणि अगतिक जीवन जगतो. या अगतिकतेचीं लक्ष्ये तोंडण्याचें सामर्थ्य नसलें तरी तसा विचार त्याच्या “झेंप” या कथेंतील जाफरच्या जवळ दिसून येतो. एखादी माळ तुटावी आणि त्यांतील मणी इतस्ततः उधळले जावेत तसें अमूर्त जीवन जगणाऱ्या जाफरच्या जीवनांत प्रीतीचा, आत्मीयतेचा कोवळ लवलवू लागतो ज्याला तो विटला होता त्या थिएटरच्या रिगणांत त्याला रति उत्पन्न होते. ज्या मॅनेजरला तो पाण्यांत पाहात होता त्याला वांचविण्यासाठीं तो वेदरकारपणें आगींत झेंप घेतो. जीवनांतील पुरुषार्थाची प्रेरणा प्रीतीच्या पोटी कशी असते हें सूत्र कुंभोजकरांनीं कलात्मक रीतीनें मांडलें आहे.

जीवनांतील कोणतेंहि न्यून जिवंत मनाला जखमी करतें. मग तें नैसर्गिक असो वा अनैसर्गिक असो. मर्यादित मिळकतीत प्रपंच

नेटका करण्याकरिता संततीनियमन करणाऱ्या कुमारला आपल्या या प्रयोगात पराभव पत्करावा लागतो. मानवी मनाच्या मुका सर्वांशाने नाही तरी अल्पाशाने भागल्या नाहीत तर त्या मुकेसाठी एखादा मनोहर "सैतानाचा सवाल" या कथेत विरक्ति आणि अनुरक्तीच्या रस्सीखेचीत विळला जाऊन तळमळतो. विव्ळतो. धर्म, नीति, सुविचार या साऱ्यांवर अनाम पांघरूण घालून काळोखाचा जिना चढतो.

कुमोजकरांच्या काही कथांचे हे रसग्रहण. याशिवाय "तुझा खेळ होतो", "किमया", "हिवाळ्यातील रात्र" आणि "कोडी" या कथाहि सरस आणि सकस आहेत. कुमोजकरांची लेखणी मनोविश्लेषणांतहि कथेची गति रोधीत नाही हें विशेष उल्लेखनीय आहे.

\* \* \*

एके काळी गाजलेली कविता, असे ह्या संग्रहातील अभिप्राय पाहतां या कवीच्या रचनेबद्दल म्हणावयास हरकत नाही. कवि भृंग (श्री. पंडित, यांचे काव्यलेखन सर्वत्र जरी नाही तरी बरेंचसे अनुवादित आहे, आणि अनुवादाला ज्या काही अपरिहार्य मर्यादा पडतात त्या सर्व याहि ठिकाणी दिसून येतात. स्वतंत्र रचनेपेक्षां अनुवादित रचना करणे याकडेच बहुतेक पंडिती थाटाचें काव्य वळलेले आहे त्याला भृंगहि अपवाद नाहीत. मूळ सस्कृतातील रचना मराठीत आणण्याची परंपरा फार जुनी खरी पण त्यात पंजेवर अमृताला जिकण्याची हिमत आणि करामत फारच थोड्यांच्या वाटचाला आली तरी पंडिती परंपरेने जें काव्य निर्माण केलें त्यात भृंगांना स्थान निश्चित आहे; पण एकंदर काव्य पाहतां असे म्हणावेसे वाटते की, भृंगांना परतत्वाची ओढ होती. मात्र तळमळ नव्हती. मक्ताच्या पायरीपर्यंत त्यांनी झेंप घेतली. मक्तीच्या पुढची मनाची झेंप भावरातीची असते .....

गुंजारव

श्रीकृष्ण पौंक्षे

भृंग स्मारक ग्रंथ

भृंग गुणगौरव समिति

७५/४२ कृष्णकुंज, चिपळूणकर रस्ता,

पुणे ४.

पाच रुपये

.....

□ □ □ □ □ □ □ □ □

## पंडिती परंपरेंत शोभणारा काव्यसंग्रह

□ □ □ □ □ □ □ □ □

तेषपर्यंतचा पल्ला त्यांच्या प्रज्ञेला जाणवला असला तरी तो प्रतिभेतून व्यक्त झालेला नाही. त्याचा पेशा त्यांचे व्यासपीठ याचा विचार करता त्यांचे काव्य त्यांच्या भूमिकेला साजेसेच होते असें त्यांच्या चरित्रावरून वाटू लागते जगत् सन्मार्गीं लागवें या इच्छेपोटी त्यांनी रचना केली ती प्रवचनकाराच्या भूमिकेवरून. प्रवचनकार हा अनताचा यात्रिक नसतोच असे नव्हे, पण सर्वसधारण त्याची भूमिका ही मार्गदर्शिकेसारखी असते. एखाद्या चौकात हातपाटी असते ती सागत असते हा रस्ता पढरपुराकडे जातो. योग्य मार्गदर्शन करणें एवढेंच तिचे कार्य.

त्यांच्या रचनेत भल्यावुऱ्यांचे, पापपुण्याचे विचार आले आहेत. पण त्यात आत्माविष्कार, आत्मानुभूति कमीच आहे. भृंगानी अनेक जातीच्या पुण्यातून मधु जमविला आहे, पण त्यांनी एका मर्यादित बगीच्यातीलच मध गोळा केला. त्यातच ते तृप्त झाले आणि म्हणूनच याची सवेदना व आत्मानुभूति एका विशिष्ट मर्यादितपर्यंतच जाऊं शकली. प्राचीन ग्रंथ-

भाण्डारापलीकडे जाण्याची त्यांनी कधी घडपडच केली नाही. त्यामुळें त्यांची काव्यशक्ति अल्पसुष्ट आणि परावलंबी झालेली वाटते.

लौकिक जीवनात काव्य करणे हे कर्तव्यपणच म्हणावयास हरकत नाही. कारण त्याचा हा संग्रहच त्याची साक्ष देईल. ज्या वेळी हा कवि प्रसिद्धि आणि लोकप्रियतेच्या मार्गावर होता तेव्हाच त्याचा हा संग्रह प्रकाशित व्हावयास पाहिजे होता. तेव्हा तो न होता त्याच्या मृत्यूनंतर त्याच्या चाहत्यांना गुणगौरव स्मारक समिति स्थापून प्रसिद्ध करावा लागला.

नवीन अभिरुचीच्या सध्याच्या कवितेच्या जगात त्या गुंजारवास विशेष स्थान लाभेल असे वाटत नाही. भृंगगुणगौरव स्मारक समितीने हे पुस्तक काढून कवि भृंगाना साहित्याच्या जगात अक्षरदेह दिला. रसिक जर त्याच्या अतरगात शिरलाच तर त्याला त्यात काही मधु लाभेल.

● ● ●

● व्यक्तिमत्त्वाचा विकास

२=६०

ग. वि. अकोलकर

\* \*

● आचारसंहिता अहवाल

३=५०

\* \*

● लोकमत

२=००

सदाशिव आठवले

\* \*

सभासदग्राहकांना २५ टक्के सवलत

इतर प्रकाशनासाठी लिहा :

समाज प्रबोधन संस्था

१२४२ सदाशिव पेठ, विद्यापीठवाडा, पुणे २



पुणे, ता. २७-३-१९६३.

पंडित शेते

श्री. पंडित शेते दि. २६-३-६३ ला निधन पावल्याचें वृत्त दि. २७ ला सकाळीं वाचलें आणि क्षणभर आपण काय वाचीत आहोंत हेंच कळनासें झालें. त्यांचा माझा परिचय-स्नेह गेल्या ३-४ वर्षांतलाच. परंतु जेव्हां जेव्हां गांठभेट व्हावी तेव्हां तामदीडतासाच्या गप्पांत ते इतके रगून जात कीं ती भेट संपली तरी त्यांची स्मृति ही महिनोमहिने शिल्लक उरे. शेते अत्यंत मनमोकळे होते. फार मेहनतीनें लिहिलेली कथा परत आली तर ते सगळ्या रागलोभासह त्यासंबंधी बोलत असत आणि 'झिरमिर'सारखी कथा दिवाळी अंकांत प्रसिद्ध होणार याचा आनंद दिलखुलासपणें सांगत मुटत. त्यांत कसलाहि आडमुठा अभिमान डोकावत नसे. त्यांनीं लघुकथेवर प्रदीर्घ लिहावयाचें ठरवले व त्यांना कळलें कीं माझ्याजवळ त्यासंबंधी कांहीं टिपणें आहेत. यामुळें आमची चारदोन वेळां अधिक गांठभेट झाली.

साहित्यिक गप्पा सुरू झाल्या कीं त्यांना वेळेचें अवधान राहत नव्हतें. एकदां आम्ही सायंकाळीं भेटलों कोपन्यावरच्या एका हॉटेलांत. फारच कमी खणें करून फार वेळ वसलों हें वाईट दिसेल म्हणून, पुढच्या नाक्यावरच्या हॉटेलांत वसण्याची त्यांनीं सूचना केली. अखेर फार रात्र झाली म्हणून ते घाईनें उठले. साहित्याचें, कथाचर्चेचें-टीकेचें त्यांना विलक्षण वेड होतें.

ते कॉलेजला सुटी लागून पुण्यांत आले कधी-आजारी झाले कधी यासंबंधी कांहींहि न कळतां त्यांच्या निधनाचीच वार्ता वाचावी लागली. नेहमीं हंसतमुख असणाऱ्या या स्नेह्याची भेट पुनः कधीच होणार नाही हा विचार सतत अस्वस्थ करतो. फार अस्वस्थ करतो.

वि. ग.

आठनऊ दिवसांपूर्वी टिळकरोडवर वाद-याही हाटिलजवळ आपण भेटलों होतो. औरंगाबादहून तुम्ही नुकतेच आलां होतां. "तुम्हांला औरंगाबाद चांगलं मानवलं" असं मी म्हणालों, तेव्हां तुम्ही म्हणालां - "आतां काळज्या बऱ्याचश्या कमी झाल्याहेत." मी नंतर तुम्हांला म्हणालों - "तुम्ही अलीकडे कांहीं लिहिलं नाही" तसे तुम्ही म्हणालांत - "आतां पुष्कळ लिहायचंय...पुष्कळ वाचायचं आहे. चांगली तीन महिने सुट्टी आहे. मनांत खूप कल्पना आहेत. कांहीं पाहिल्य, कांहीं अनुभवलय. येतोंच तुमच्याकडं एकदोन दिवसांत. पुष्कळ दिवसांत गप्पा मारायला मिळाल्या नाहीत. चांगले तास दोनतास वसूं." पंडित तुम्ही असं म्हणालांत आणि अंजुमाठीं दूध घरीं न्यायचं होतं म्हणून घाईघाईनें गेलांत. घाई तुम्हांला नेहमीं असायचीच.

आणि पंडित, त्यानंतर मी तुमची वाट पाहात होतो. म्हटलं कीं तुम्ही नुकतेच औरंगाबादहून आलां आहांत. थोडी सारवासारव झाली कीं याल. मग पुष्कळ बोलूं. तुमच्या नव्या कल्पना ऐकूं. काय नवीन वाचलय तें ऐकूं. पण तुम्ही कुठं आलांत?...आली ती तुमची बातमी.

खरं सांगायचं तर तुम्ही आतां नाहीं ही कल्पनाच मनाला पटत नाही. कालपरवां भेटलां होतां, तसेंच उद्यांपरवां भेटाल असंच वाटतं! बातमी वाचूनदेखील वाटतं. पण मग मीच स्वतःला पटवूं पाहतों कीं आतां तुम्ही कधीच भेटणार नाहीं. पण मनाला हें पटत नाहीं.

तुम्हीं ती म्हाताऱ्या मुसलमानाची कथा मला अनेकदां ऐकवली होती. ती लिहिणार कशी? कोर्टांत तुम्ही पूर्वी शिरस्तेदाराची नोकरी करित असतांना तो निष्पाप वृद्ध मुसलमान तुम्हांला भेटला होता. त्याचा गुन्ह्याशी कांहींहि संबंध नसूनदेखील तो एका खटल्यांत गोंबला गेला होता. सारी कहाणी त्यानें तुमच्यापुढें उघडली होती. त्या म्हाताऱ्याची कथा सावकाशीनें हळुवारपणानें

तुम्ही लिहिणार होतां. खरंच पंडीत तुम्ही आतां ती कथा लिहिणार तरी कशी हो ?

पंडित, तुम्हांला साहित्याचं विलक्षण प्रेम होतं. कथा लिहायचं वेड होतं, कथांवर टीका करायचं वेड होतं. तुमच्या स्वतःच्या प्रसिद्ध झालेल्या कथांवर तिऱ्हाईत दृष्टीनें पाहून त्यावर तुम्ही टीकालेख लिहिणार होतात ना? तो आतां कुठं प्रसिद्ध होणार आहे? पंडितराव, तुम्ही जर हें लिहिणार नव्हता, तर सांगितलंत तरी कशाला ?

विजयनगर कॉलेजींतून येतांना आज तुमच्या पूर्वीच्या खोलीकडे लक्ष गेलं. तासन् तास मारलेल्या गप्पांची आठवण झाली. मी तेथून चालत तसाच पुढं आलों, पण माझं मन मात्र तिथं घुटमळत राहिलं.

पंडित, एकसारखी तुमच्या बोलण्यांतली जिद्द आठवते. गप्पांची बंडक आठवते. आणि एका रात्रीत 'झिरमिर' लिहून काढली व सकाळच्या चहाला वाचून दाखवली तें आठवतं. दिवाळी अंकांनंतरच्या गप्पा आठवतात. कोणाची किती झेप आहे याचं तुम्हीं केलेलं विवेचन आठवतं! साहित्यक्षेत्रांत पडायचं तर हीम हवी, चिकाटी हवी, जिद्द हवी, प्रयोग हवेत हे आपल्या गप्पांतले नेहमीचे निष्कर्ष आठवतात.

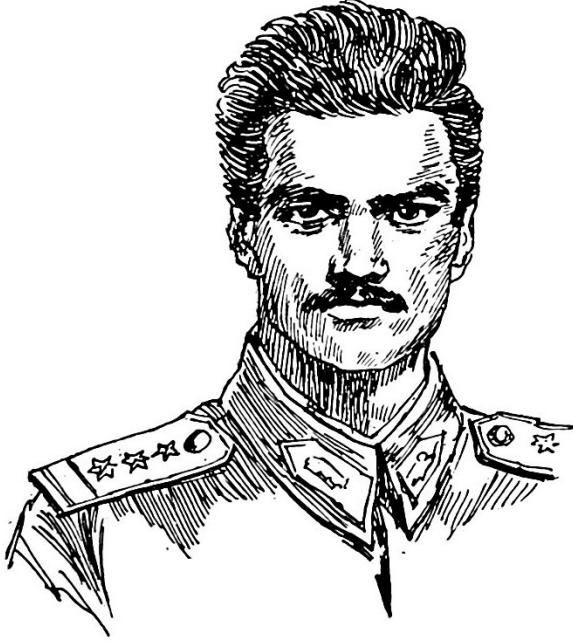
पंडितराव, पुष्कळ गप्पा झाल्या... आणि पुष्कळ गप्पा राहिल्याहि आहेत...कितीतरी नवीन पुस्तकं आली आहेत. पण आतां काय उपयोग? आपल्या साऱ्या गप्पा आतां नुसत्या आठवणींत राहणार... रेंगाळत राहणार.

सत्य कटु असतं. यापुढें साहित्यावर गप्पा मारायला, हीसेनं नवंनवं कांहींतरी सांगायला तुम्ही नाहीं ही खूणगांठ मनाशीं पक्की बांधावी लागणार आहे....

आतां राहणार आहेत नुसत्या आठवणी... अगदीं ताज्याताज्या वाटणाऱ्या...

आपला स्नेहांकित  
मधुकर परांजपे

# माझा पति - हंगेरीचा हुतात्मा



## पाल मालेटर

माझे पति कर्नल पाल मालेटर यांची ही कथा आहे. १९५६ मध्ये झालेल्या रशियाविरुधी उठावाचे ते नेते होते. कम्युनिस्टांनी त्यांना १९५८ मध्ये फांशी दिले.

माझ्या व पालच्या कुटुंबाचा फार पूर्वीपासून परिचय होता. पण मी स्वतः २१ वर्षांची होईपर्यंत पालला भेटले नव्हते. त्या वेळी मला नोकरी नव्हती की माझे घर नव्हते. माझ्याच देशांत मी निर्वासित होते.

१९४५ च्या एप्रिलमध्ये सोव्हिएट सैन्य आमच्या कासा या गांवातून पश्चिमेकडे गेले. ज्या मध्यम वर्गास कम्युनिस्ट विश्वास ठेवण्यास नालायक समजतात त्या मध्यम वर्गातील मी होते. आमच्या गांवातील कम्युनिस्ट सत्ताघात्यांनी आमचे घर जप्त केले व मला पकडण्याचा हुकूम झाला. त्या एकंदर गोंधळाचा फायदा घेऊन मी निसटले ती थेट डेब्रेसन या शहरांत आले. डेब्रेसनला मला काय दिसले तर आप्तांच्या जळलेल्या घरांचे अवशेष !! आतां मला या जगांत कोणी नव्हते. वडील वारलेले व कुटुंब विस्कळित झालेले. सुदैवाने कासा गांवातील माझ्या मित्रांनी मला कॅप्टन पाल मालेटर यांचे नांव सांगितले होते. त्या वेळी पाल हंगेरीच्या सीमेवरील पहिल्या पलटणीचा प्रमुख होता. पूर्वी मी त्याला कधीच पाहिलेले नव्हते पण आतां तेंच माझे एक आशास्थान होते.

★

: लेखिका :

मारिया मालेटर

★

कम्युनिस्ट राजवटीविरुद्ध लढतांना प्राणार्पण करणारा

पाल मालेटर यांची त्याच्या पत्नीने कथन

केलेली चिंतथरारक हकीकत.

★

: अनुवाद :

श्याम तामणे

★

### पहिली भेट

प्रथमतः मला बर्टॅलियनच्या परिसरांत प्रवेश नाकारण्यांत आला. त्या आधीची रात्र मी एका मोकळ्या इमारतीत कशीवशी काढली. माझा चेहरा अथूंच्या सतत सिचनामुळे म्लान झाला होता. जीर्ण बूट व आईचे अंगाला न येणारे कपडे माझ्या अंगावर होते. कॅप्टन पाल मालेटर जर त्या वेळी स्वतःच दरवाज्याजवळ आला नसता तर मला कदाचित् कधीच आंत प्रवेश मिळाला नसता. पाल चांगला सव्वा सहा फूट उंच व सडपातळ होता. पण त्याच्या वागणुकीतील गांभीर्य हे त्याच्या अठ्ठावीस वर्षे वयापेक्षा कितीतरी मोठ्या वयाला शोभेसे होते. त्याने एकंदर परिस्थितीचा एका दृष्टिक्षेपांतच अंदाज घेतला व मी माझे नांव सांगतांच आपल्या कचेरींत मला नेले.

“वसा, तुम्ही येणार असे मला वाटतच होते.” त्याच्या या शब्दाने मला एकदम हलकेंफुलकें आणि सुरक्षित वाटू लागले. मी यापुढे काय करायचे ठरवले आहे, असे त्याने विचारांतच ‘माझा सोप्रांनला जाण्याचा विचार आहे’ असे मी उत्तर दिले. माझी आई व बहीण हेलन तेथेच होत्या. “पण तें शक्य नाही.” पाल म्हणाला, “सोप्रांन येथे जायला संबंध हंगेरी ओलांडून जावे लागेल. सध्यां तुला येथेच राहावे लागेल.” कांही काल विचार करून मग त्याने



मला त्याच्याच ऑफिसात टायपिस्टची नोकरी दिली.

मला केवळ नोकरी देऊन मात्र पाल थांबला नाही. त्याच दिवशी दुपारी जवळपासच्या एका झोपडीत त्याने माझी राहण्याची व्यवस्था केली. मी घरात येऊन बसते तोंच कोणीतरी दार वाजवले. पाहते तों एक स्त्री फुलाचा गुच्छ घेऊन आलेली. युद्धामुळे मग्न झालेल्या शहरांत ही फुले कोठून आली कोणास ठाऊक ! पण फुलाबरोबरच्या भेटकार्डावर पालने लिहिले होते " मारिया, चांगली विश्रांति घे. "

नंतरचे कांही आठवडे म्हणजे माझ्या आयुष्यातील अत्युच्च सुखाचा काळ होता. मी त्या शहरात नवीन होते व माझी नोकरी त्रासदायक व जिकीरीची होती. पण या गोष्टीकडे माझे लक्षच नव्हते. कारण... कारण मी माझ्या स्वतःच्या एका वेगळ्याच जगात वावरत होतें. तेथे सर्व काही पालमय झाले होते. मला सर्व ठिकाणी पालच दिसत होता.

१९५६ साली हंगेरीमध्ये रशियन दडपशाहीविरोधी जो उठाव झाला त्यांत कर्नल पाल मालेटर याचें स्थान अढळ आहे. रशियाविरुद्ध लढण्याअगोदर पालला आपल्या सदसद्विवेक-बुद्धीशी मोठा झगडा द्यावा लागला. त्याच्या अंतर्मनांत चाललेल्या परस्परविरोधी भावनांचा संघर्ष त्याची पत्नी मारिया हिने अत्यंत भावपूर्ण व स्पष्ट शब्दांत सांगितला आहे.

ही कथा एकट्या पालची किंवा मारियाची नाही तर रशियन दडपशाहीखाली चिरडल्या गेलेल्या हजारां हंगेरियन बंधुभगिनींची ही कथा आहे. या कथेतून हंगेरीचा आत्मा बोलत आहे.

### लग्नाची रुजूवात

पाल अनेक दृष्टींनी वेगळा होता. तो दिसायला फार उमदा होता; त्याची वागण्याची एकदर पद्धत अत्यंत रुबावदार होती. त्याच्या डोळ्यांत एक वेगळेच तेज चमकताना दिसे. त्याच्याइतके बोलके व भावपूर्ण डोळे मी दुसऱ्या कोणत्याच माणसाचे पाहिले नाहीत. ऑफिसात असताना तो माझ्यापासून अगदी दूर राही व शिस्तीने वागे. पण नंतर आम्हाला जो भोकाळा वेळ मिळे तो आम्ही अधिकाधिक एकमेकांच्या सान्निध्यात घालवीत असू. तो नेहमीच शांत व विचारी असे. माझ्या अगतिकतेचा फायदा घेण्याचा त्याने कधीहि प्रयत्न केला नाही.

अशा तऱ्हेने एक महिना घालविल्यानंतर एक दिवस पालने मला लग्नावद्दल विचारले. माझी पात्रता वादग्रस्त होती. त्याचें कुटुंब गेली ३०० वर्षे प्रॉटेस्टंट पंथी होते, तर आम्ही कट्टर कॅथॉलिक होतो. माझे स्वतःचें शिक्षण कॉन्व्हेंटमध्ये झाले होतें. त्यामुळे मला या गोष्टी महत्त्वाच्या वाटत होत्या.

दुसऱ्या दिवशी ऑफिसात शिरताच पालने माझा हात हाती घेतला व आपण आज सुटी घ्यायची असें जाहीर केले. मला त्याने त्याच्या घरी नेले. टेबलावर निरनिराळ्या रंगाचीं फुले व्यवस्थितपणे माडलेली होती व मध्यभागी त्याच्या आईवडिलांचा लग्नाच्या वेळचा फोटो ठेवला होता. ते एकदर वातावरण इतकें गंभीर व प्रसन्न होतें की आमच्या भावना हेलावल्या व काही क्षण आम्ही चर्चेमध्ये असल्या-

सारखे शांतपणे उभे राहिलों. पालनें मग आमच्या वाङ्मनश्चयाची अगठी माझ्या बोटात घातली व आपले ओठ माझ्या ओठावर टेक-विण्यासाठी तो वाकला हाच आमचा पहिला ओष्ठस्पर्श.

ऑगस्ट १९४५ मध्ये आमचे लग्न झाले. जवळच्याच एका गावातील एका झोपडीत आम्ही आमचा मधुचंद्र साजरा केला. त्या झोपडीतील जमीन मातीची होती त्यामुळे आम्हाला गवतावर झोपावे लागे. मात्र आजूबाजूचे सृष्टिसौंदर्य फारच आकर्षक होते. ते तीन आठवडे मी अतुलनीय अशा सुखात घालविले. त्या वातावरणातील साधेपणा व शांतपणा पालला फारच आवडला. कारण सैनिक या नात्याने त्याने आयुष्यात आजपर्यंत अस्वस्थताच फार अनुभवली होती. पाल म्हणे, " आपल्याला जर सारं आयुष्य असं शांतपण घालवता आलं तर मला आणखी दुसर काही नको. "

अर्थात् त्या घामबुमीच्या काळात अशी इच्छा करणे व्यर्थ होते !

### रशियन सैनिकांची दादागिरी

साध्या आगगाडीच्या प्रवासातसुद्धा अत्याचाराचे प्रकार व्हायचे. एक प्रसंग मला चांगला आठवतो. आम्ही मालाने गच्च भरलेल्या एका गाडीतून जात होतो. त्या वेळी हंगेरी भयानक अशा चलन-वाढीच्या चक्रात सापडला होता. पैशाला काही किंमतच राहिली नव्हती. शहरातून खायलादेखील कांही मिळत नसे. स्वाभाविकपणेच शहरातील लोक आपल्या जवळच्या वस्तु खेड्यात नेत व त्याच्या बदली धान्य घेत. या त्याच्या परिस्थितीचा फायदा घेऊन रशियन सैनिक आगगाडीवर त्यांना लुबाडण्यासाठी येत.

आमची गाडी झालेनांक स्टेशनावर थांबल्याबरोबर अशा एका लुटारूचा जमाव प्रवाशावर तुटून पडला आणि सूटकेसेस् बंदुकीने चाचपू लागला. एका हंगेरियन स्त्रीने डोळ्यात प्राण आणून त्यांना विरोध केला तेव्हा तिला क्रूरपणे बाजूला ढकलून देण्यात आले. एक मोठा थोरला रशियन सैनिक तिच्या वस्तु तपासू लागला. त्यात कांही न मिळाल्यामुळे त्याने मुद्दाम तिरस्काराने तिचे सर्व सामान अस्ताव्यस्तपणे मिरकावून दिले. त्यात लहान मुलाचे कपडे, औषधाच्या बाटल्या होत्या. अशा वस्तु त्या काळच्या हंगेरीत मिळत नसत. तिच्या मोठमोठ्याने झालेल्या आक्रोशानें पालचे लक्ष तिकडे गेले. त्या रशियन सैनिकाची उद्दाम वागणूक पाहून पालचा चेहरा रागाने लाल झाला. त्याने त्या सैनिकाला हुटकले. तेव्हा चिडून त्याने पालची बुचेष्टा आरंभली. पालची सहनशक्ति सपली व एका

जबरदस्त प्रहारानें पालनें त्याला मूर्च्छित केले. बाजूच्या लुटालूट करण्यांत गकं असणाऱ्या सैनिकांनी पालवर हल्ला केला. पालने त्यांच्याशी चागलीच झुज दिली व गाडी सुटल्यावर आपली सुटका करून घेऊन गाडीत उडी मारली.

पालचें हें शौर्याचे कृत्य पाहून मला त्याच्याबद्दल अधिकच अभिमान वाटू लागला. या घटनेमुळें पालला आतां शाततेचे जीवन जगणें मात्र अशक्य होणार होते.

### १९४६ मधील हंगेरी

पालची बदली आतां बूडापेस्टला झाली व तेथें आम्ही आमचे वैवाहिक जीवन सुरू केले. मी पाच महिन्यांची गरोदर असतानाच पालला ४० मैलावर असलेल्या उत्तर सीमेवरील व्हॅक या गावीं जाण्याचा हुकूम झाला. आगामी बाळतपणाच्या सोयीच्या दृष्टीनें मी बूडापेस्टलाच राहणें हितावह आहे असे पालचें मत पडल्याने मी तेथेंच राहिलें.

चलनवाढीमुळें तें पहिले वर्ष फारच कठिण गेलें. कम्युनिस्टानी हेतुपुर.सर परिस्थिति अधिक विकट केली. मध्यम वर्ग चिरडून टाकण्याकरितां पॅशाची किंमत इतकी क्षपाट्यानें कमी करण्यात आली कीं कधीं कधीं जीवनाच्या आवश्यक गरजा मागविण्यातच पालचा सर्व पगार संपून जायचा. सुदैवानें माझा भाऊ वेला हा तेथेंच होता. तो मला अलाइड कंट्रोलच्या ऑफिसमधून बंद डव्यांतील अमेरिकन पदार्थ आणून घ्यायचा पीष्टक जेवण मिळावे म्हणून. जवळजवळ दररोज पालच्या आत्याकडे मोठ्या कष्टाने मला जावे लागे. इतकी काळजी घेऊनसुद्धां माझें वजन दिवसेदिवस घटतच होते.

सातव्या महिन्यात मी झेगेड (Szeged) येथें जावें असा पालचा आग्रह पडला. कारण, माझी आई तेथे होती व तेथें माझी योग्य ती काळजी घेतली गेली असती. आपल्याला मुलगा व्हावा अशी पालची दांडगी इच्छा होती. पालखेरीज दुसरा मुलगाच त्याच्या घराण्यात नव्हता. झेगेड येथील परिस्थिति बूडापेस्टपेक्षा जरा बरी होती. त्यामुळें मी हळूहळू गेलेली शक्ति परत मिळवू लागले.

जून १९४६ मध्यें आठव्या महिन्यातच मला अपुऱ्या दिवसाचा मुलगा झाला मालेटर घराण्याचा वंश चालू झाला. पाल आनंदसागरांत जणू बुडालाव ! ज्या दिवशी पालचा जन्म झाला तो दिवस माझ्या आयुष्यातील अतीव सुखाचा होय !

प्रथमपासून पालला पॉलविषयी अमर्याद अभिमान वाटे पाल आता दररोज पत्र पाठवू लागला व दर रविवारी आमच्या सहवासात काही तास घालविण्यासाठी तो त्रासदायक प्रवास सहन करायचा. येताना तो फुले व पॉलकरितां खेळणी आणायचा. खरे म्हणजे ती खेळणी समजण्याइतका पॉल मोठादेखील नव्हता. लीकरच आम्ही जेथें पालची बदली झाली होती त्या व्हॅक या गावी आमचे विन्हाड हलविले. पालचा आनंद गगनात मावेना !

नंतरच्या काही वर्षांत पालने त्याच्या नोकरीत बढती मिळविली. अर्थात् त्यामुळें ४ वर्षांत ७ टिकाणी बदल्या झाल्या. १९४८ मध्यें तो लेफ्टनंट कर्नल झाला. या वेळेपर्यंत आमच्या चिमुकल्या घरात आणखी दोन मुलांची वाढ झाली होती. मुलाशी तासन् तास खेळताना पाल अगदी रमून जाई. त्यांना गोष्टी सांगणें व बळण लावणे या दोन्ही गोष्टी पालला साद्यत अमत.

१९५० च्या उन्हाळ्यात पालची बदली परत एकाएकी बूडापेस्टला झाली आणि तेथेच त्याला शेवटपर्यंत नोकरी करावी लागणार होती. आतां यापुढें आम्हाला सुख कधीच लाभणार नव्हते

### थोडी पूर्वपोथिका

मनाला क्लेश देणाऱ्या सभोवतालच्या परिस्थितीत दुसऱ्याहि काही गोष्टी होत्या. पालचे बडील विश्वविद्यालयात प्रोफेसर होते. ते ध्येयवादी होते. त्याची मिळकत सरकारवर अवलंबून नव्हती. हंगेरीतील सामाजिक जीवन व त्यातील विषमतेची जाणीव त्यांनी पालला तीव्रतेने करून दिली होती. परंतु त्यांचे कौटुंबिक जीवन मात्र विचित्र होते. पत्नीबरोबर त्याचे कधीच पटले नाही. आठवडेच्या आठवडे ते बायकोशी बोलत नसत. ध्येयवादाचें बाळकडू मिळालेला पाल अशा तऱ्हेने एका सुसंस्कृत घरांत वाढला परंतु त्या घरांत आईवडिलात परस्पर द्वेषाचेच वातावरण होतें.

याउलट माझें माहेरचे घर प्रेमाच्या सूर्यप्रकाशाने न्हात होतें. माझे बडील मनमिळाऊ होते. वडिलाचें कासा या शहरांत मोठे हॉटेल होते. ते उद्योगप्रिय होते. आई अत्यंत सुसंस्कृत व धार्मिक अशा (Szeged) झेगेड कुटुंबातील होती. सार्वजनिक व सेवेच्या कार्यांत ती सक्रिय भाग घेत असे. मोठी निस्पृह आणि तत्त्वनिष्ठ स्त्री होती ती. पण ती सनातनी हंगेरीत वाढल्यामुळें थोडी जुन्या बळणाचीच राहिली होती.

पालच्या व माझ्या या परस्परविरुद्ध कौटुंबिक पार्वर्भूमीमुळें विवाहाच्या पहिल्या कांही दिवसातच आमच्यातले घर करून बसलेले मतभेद दृग्गोचर होऊ लागले कोणत्याहि विवाहात अशा तऱ्हेच्या बारीक सारीक झटापटी (conflicts) होतातच व त्या विसरल्याहि जातात पालच्या व माझ्यामध्यें मात्र जी एक अनुल्लंघनीय भिंत होती ती म्हणजे पालचे कम्युनिस्ट पार्टीवरील प्रेम !

### जाळ्यांत गावला मासा

ह्याची सुरुवात नकळत १९४२ मध्येंच झाली होती. त्या वेळी हंगेरियन मिलिटरी अँकॅंडमीमधून पाल नुकताच सेकंड लेफ्टनंट म्हणून बाहेर पडला होता. रशियाच्या सरहद्दीवर नेमणूक झालेल्या सर्व हंगेरियन ऑफिसर्सना अशी सक्त ताकीद असे की काही झाले तरी शत्रूच्या हातात जिवन्त सापडायचें नाही. कॅद्याचा अमानुषपणें छळ करण्याबद्दल तर रशियन प्रसिद्धच होते. अशाच एका भयकर परिस्थितीत सापडला असतांना पाल आपल्याजवळील शेवटच्या ग्रेनेडने स्वतःला मारून घेणार इतक्यात मशिनगनच्या गोळ्यांनी त्याला खाली पाडलं. पाल बेशुद्ध पडला. त्याला पकडून नेण्यात आले.

आश्चर्य असे की रशियनानी पालला फारच दयाळू वागणूक दिली. आपल्या जखमेवर यानी मीठ कसें चोळले नाही याचे त्याला आश्चर्य वाटले. पाल गोघळला. नाझीचा पाल द्वेष करीत असल्यामुळें रशियनाना पालला जिकणे सोपे गेले. बरा झाल्यावर त्याला इतर कॅद्याबरोबर एका कॅपमध्यें ठेवण्यात आलें. हंगेरियन कम्युनिस्ट पक्षाचे पुढारी रोज त्यांना व्याख्याने देत आणि पालसारख्या असामान्य सैनिकाची तर ते फारच काळजी घेत. नाझीशी लढण्यासाठी व हंगेरीची मुक्तता करण्यासाठी शिक्षण घ्यायला जे स्वबुशीने तयार झाले त्यात पाल अग्रेसर होता.

कांही आठवड्यांच्या प्रशिक्षणानंतर पालला आपली पहिली कामगिरी मिळाली. सैनिकाच्या एका छोट्या नुकडीसह एरडले (Erd-

ely) येथें पॅरॅशूटमधून उड्या टाकायच्या, आगगाड्या उडवून घायच्या, पुलाची नासपूस करायची व शरण जाण्यासाठी हंगेरियन सैनिकाचे मन वळवायचे हे पालच्या तुकडीचे काम होते.

अर्थातच हे काम धोक्याचे व कठीण होते. पण पालने तें यशस्वी रीत्या पार पाडलें. पाल रशियाना खात्रीचा माणूस वाटला. त्यानी त्याला आणखी एक अशा प्रकारचें काम दिले व तेसुद्धा पालने तितक्याच धाडसाने पार पाडले.

पालला सन्मान मिळाला, कॅप्टन म्हणून बढती मिळाली व युद्धाच्या शेवटी शेवटी त्याची सीमेवरील एका ठाण्यावर नेमणूक झाली. त्या अगोदर हंगवणीच्या प्राणघातक आजारातून पाल नुकताच बरा झाला होता. युद्धेन येथील हॉस्पिटलमध्ये तो अनेक दिवस बेशुद्धावस्थेत पडून होता. त्यानंतर थोड्याच दिवसात माझी व पालची भेट झाली.

त्याने जी पार्टीची कामे केली होती त्याचा अर्थाअर्थी कम्युनिझमशी काही एक संबंध नव्हता. पाल कट्टर देशभक्त होता व देशाचे हित तो इतर कोणत्याही गोष्टीपेक्षा जास्त महत्त्वाचे मानीत असे. हंगेरीची नाझीच्या तडाख्यातून सुटका करण्यासाठी केवळ त्याने रशियानाच्या हातामध्ये हात घालून काम केले.

मी कम्युनिस्ट नाही व कधीही होणार नाही असें पालने मला लग्नाच्या वेळी सांगितले होते आणि म्हणूनच तीन महिन्यांनंतर कम्युनिस्ट पार्टीत आपण शिरलों असें पालने जाहीर केल्याबरोबर मला धक्काच बसला.

त्याने आपले मन का बदलले ? त्याच्या घोरणाने एकदम अशी कोलाटी उडी का मारली ? याचें नक्की कारण मला कधीच समजले नाही.

### शेवटची मुक्त निवडणूक

अलाइड कंट्रोल कमिशनच्या देखरेखीखाली जी निवडणूक झाली त्याच सुमारास पालने हा निर्णय घेतला हंगेरीतील मी पाहिलेली ही शेवटचीच स्वतंत्र वातावरणातील निवडणूक ! निवडणुकीत यश मिळविण्यासाठी अर्थातच कम्युनिस्टानी त्याचे मुरब्बी प्रचारक राबवले. पालला अशाच कोणत्यातरी प्रचारकानें वश केले असावें.

परंतु प्रत्यक्षात मात्र वेगळेच घडले. १९४५ च्या नोव्हेंबरमध्ये झालेल्या निवडणुकीत कम्युनिस्टाना एकूण मतदानाच्या १७ टक्के मते मिळाली. तरीही स्थानापन्न झालेल्या नवीन मंत्रिमंडळात एक जागा त्यानी हिकमतीने हस्तगत केली. अंतर्गत पोलीस खात्याची ही जागा होती व त्यामुळे अटक करण्याचा अधिकारहि त्याच्याकडेच होता. साहजिकच हें खाते लालभाईच्या वर्चस्वाखाली आल्यावर संबंध हंगेरीवर छुप्या कम्युनिस्ट दडपसाहीचा नंगा नाच सुरू व्हायला फार वेळ लागला नाही.

कम्युनिस्टांच्या चळवळीकडे ध्येयवादी पाल ओढला गेला. कम्युनिस्ट पार्टीत तू का शिरलास असें मी पालला विचारलें तेव्हा तो म्हणाला की हंगेरियन जनतेला कम्युनिझमच चांगले दिवस आणिल; विशेषतः रशियाने युद्ध जिंकल्यावर त्याच्याबरोबर काम करण्याशिवाय दुसरा उपायच नाही. गेली कित्येक शतके, देशातील चांगल्या गोष्टीचा उपभोग फक्त एका लहान स्वार्थसाधू (privileged) गटानेच घेतला. आतां हे बदलेल. सर्वसामान्य जनतेलासुद्धा या

गोष्टी आता उपभोगायला मिळतील. यामुळें काहीं थोड्या लोकाना त्रास होईल पण अनेकांच्या कल्याणासाठी त्यांनी ते सहन करायला पाहिजे.

पालच्या या कल्पनाशी मी सहमत होऊं शकत नव्हते. उलट आगामी सकटाच्या भीतीनें मी व्यग्र झाले,

### बैबाहिक जीवनाला सुरंग

या गोष्टीचा आमच्या दैनंदिन जीवनावर कित्येक दिवस काहीच परिणाम झाला नाही राजकारणाविषयी मला बिलकुल आदर नव्हता आणि अधूनमधून पाल मला पार्टीच्या कामाविषयी व्याख्यानें ऐकवीत असला तरी त्यालामुद्धा राजकारणात मर्यादितच रस असावा अशी माझी भावना होती. आपल्या नोकरीमध्ये कोणी ढवळाढवळ करू नये ही एकच त्याची इच्छा होती. आमचे एकमेकांवरील निस्सीम प्रेम व मुलाविषयी आम्हाला वाटणारा जिन्हाळा यात आम्ही इतके गुरफटलेले होतो की पाल कम्युनिस्ट पार्टीचा सभासद होऊन पाच वर्षे झाली ही गोष्ट लक्षांतहि येत नसे.

१९५० मध्ये परिस्थिति वाईट होऊं लागली. कम्युनिस्टानी हंगेरियन सरकारवरील आपली पकड घट्ट करण्यास सुरुवात केली आणि पालसारख्या पार्टीच्या सभासदावर त्यासाठी त्यानी दडपण आणायला सुरुवात केली. त्याच्या ह्या दडपणाखाली पालचे संपूर्ण व्यक्तिमत्त्व व वागण्याची पद्धत बदलली. पाल आता तासन् तास कोणाशीहि न बोलतां एकटाच वेळ घालवूं लागला. मनगटावरील घड्याळाकडे तो सतत नजर टाकी व बाहेर बारीकसा आवाज झाला तरी उडी मारून सावध राही.

सोव्हिएट तत्त्वप्रणालीच्या अभ्यासातहि तो बराच वेळ घालवी. याबद्दल मी त्याची कान उघाडणी करताच तो गभीरपणे म्हणे, मला त्यांची घोरण आणि डावपेंच माहीत असण आवश्यक आहे. तरच त्याचा यशस्वी प्रतिकार करता येईल. नाहीतर सर्व सपल्यासारखच आहे. (I must know how to counteract them, otherwise we are lost) त्याच्या मनाला किती क्लेश होत होते हे मला यावरून कळून चुकले.

भावनावश होऊन मी पालचा हान घरला व म्हटलें, "पाल, आपण हा देश सोडून निघून जाऊ या. इथं आपल्याला जगण अशक्य आहे. आपण (पश्चिमेला) जाऊं आणि—"

त्याच्या नजरेंतील भाव पाहून मी थाबले "नाहीं, ते शक्य नाही" पाल म्हणाला "देश सकटांत असताना मला तो सोडून जाणं शक्य नाही. मला इथच राहिल पाहिजे व जनतेच्या सुखदुःखात सहभागी झाल पाहिजे. मग त्यात मरण आलं तरी बेहेतर. "नंतर क्षणभर कुणी नाही अस पाहून तो खालच्या आवाजात म्हणाला "मारिया, मिऊं नकोप. वेळ येईल तेव्हा मी योग्य तसाच वागेन."

बूडापेस्टला आमच्याकडे माझी आई राहाते हे पार्टीला आवडले नाही. एका शस्त्रक्रियेंत मी फारच अशक्त झाल्यामुळें मला मदत करण्यासाठी ती माझ्याकडे आली होती व नंतर काही दिवस राहिली होती. आर्थिक दृष्टीनेसुद्धा ती आम्हाला मदत करीत असे. शिवाय ती मुलाकडे पाहत असल्यामुळें मला नोकरी करणे शक्य झाले. पॉललासुद्धा माझ्या आईचे फार वेड होतें. पण ती जून्या पिढीचें प्रतीक असल्यामुळे कम्युनिस्ट तिच्याकडे मोठ्या सशयानें पाहत.

## सैन्यावर कबजा

कम्युनिस्टाना हगेरियन सैन्य आपल्या हातातील एक प्यादें बनवायचें होते व त्या दृष्टीने त्याचे प्रयत्न चालले होते. सैन्यातील कट्टर देशामिमानी हगेरियन अधिकारी ही त्याच्या मार्गातील एक मोठीच घोड होती. म्हणून अशा अधिकाऱ्यांना बदलून त्यांच्या जागी कम्युनिस्ट पक्षातील नुकतेच सधा दिलेले अधिकारी नेमले जाऊ लागले. जे जुने अधिकारी अजून जागेवर होते त्यांना जारीने पुन्हा शिक्षण दिले जाई व ते पक्षाशी एकनिष्ठ आहेत की नाहीत हे कमीन तपासलें जाई. त्याच्या या नवीन सैन्यात स्वामाविकपणेच पाल त्यांना पाहिजे होता. कारण त्याचे घाडस व तेज यावद्दल त्याची खात्री होती. मात्र पालवरसुद्धा यानी सक्त नजर ठेवली होती.

आता हगेरीत भीतीचें वातावरण सर्वत्र पसरलें होते. प्रत्येक महिन्याला परिस्थिति खालावत होती. पालला स्वतंत्र वैयक्तिक आयुष्य असे आता राहिलेच नव्हते. आपला मोकळा वेळ आपण कोठें व कोणाच्या संगतीत घालविणार आहोत हें त्याला अगोदर कळवावे लागे. आमच्या मित्रांना व ओळखीच्या लोकाना हे अशा प्रकारचे कळविलें जाणे अजिवात आवडत नसे व त्यामुळें ते आम्हाला टाळू लागले. मी माझ्या स्वतःच्या कुटुंबियांनासुद्धा आता भेटू शकत नव्हतें. पालचें घेयें असामान्य होते. पण त्याचा त्याच्या मनाशी चाललेला वाढता संघर्ष मला दिसत होता. रस्त्यातून चालतांनासुद्धा त्याचें चोहोके लक्ष असे व मी जरा मोठ्याने बोलू लागले तर तो मला “कोणी ऐकेल, हळू बोल.” अशी सावधगिरीची सूचना द्यायचा. शिवाय माझें बोलणें कदाचित् घोकादायक असण्याचा समभव होताच.

## गुप्तचरांचा ससेमिरा

पालला जाळ्यांत पकडण्यासाठी कम्युनिस्टानी अनेक कल्पना योजल्या. एका विश्वासू सहकाऱ्याने पालला खाजगी रीत्या सांगितले की त्याला पालवर नजर ठेवण्यास सांगितले आहे, कारण पाल परकीय भाषा शिकून पश्चिमी राष्ट्रांशी संबंध जोडण्याचा प्रयत्न करतोय असा त्यांना त्याचा सशय येतोय. त्याची ती मित्रत्वाची सूचना ऐकून मी भावनाविवश झाले पण पालने ओळखले की यात काही तरी डाव आहे. त्यानें हा प्रकार लगेच आपल्या वरच्या अधिकाऱ्यांच्या कानावर घातला. पालचा तर्क खरा ठरला. त्यानी कबूल केले की हा सर्व बनाव त्याची एकनिष्ठता संशयातीत आहे की नाही हें पाहण्यासाठी घडवून आणला गेला होता.

एकदा मी व पाल सकाळी कामावर जाण्यासाठी निघालों असतां दारावरची घटा खणखणली. पाल चिंताग्रस्त झाला व दार उघडण्यासाठी गेला. तो परत आला तेव्हा त्याच्या हातांत एक चिठी होती. तिच्यावर लुडोव्हिको मिलिटरी अँकॅडमीतील त्याच्याबरोबर असलेल्या एका वर्गमित्राची सही होती. त्यात लिहिले होतें, “पाल मालेटर, आम्ही तुला ओळखतो, आपण स्वतंत्र जगात राहतां आणि आपण हंगेरीच्या मुक्ततेकरिता लढत आहोत. आमच्या सस्येशीं सहकार्य करणें हें तुझें कर्तव्य आहे. “थोडक्यात म्हणजे त्यांनी पालला कम्युनिस्ट राजवटीविरुद्ध फितूर व्हायला सांगितले होते. हे सर्व पाहून मी दचकले. चिठी घेऊन आलेल्या माणसाला सोडून घावें म्हणून मी पालला विनविलें. कारण, त्यालादेखील बायकापोरे असतील व कम्युनिस्टाना जर त्याच्या हेरगिरीबद्दल समजलें तर

त्याला फाशीच देतील.

पण पालनें माझे ऐकले नाही. “या गोष्टी तुला समजणार नाहीत.” तो म्हणाला व त्याने आपली बंदूक काढली. त्या माणसाला आपल्या बंदुकीच्या घाकाखाली तो घेऊन गेला.

या वेळीदेखील पालचेंच वागणें बरोबर ठरले. गुप्त पोलीस खात्याने त्याला पालची परीक्षा पाहण्यासाठी पाठवले होते. दुसऱ्याच दिवशी तो गणवेपांत आला आणि पालच्या प्रामाणिकपणाबद्दल त्याने त्याची स्तुति केली.

माणसानें असल्या नीचपणाशी कसली बरोबरी करायची? मानवी मूल्याचा सपूर्णपणें अभाव असलेल्या एखाद्या नरकात आपण राहतोय असें मला कधी कधी वाटायचे.

एक दिवस पहाटें पांच वाजताच दारावरची घंटा खणखणली. पोलीस खात्याचाच कोणी तरी माणूस असणार असें आम्हाला वाटले. उघडून पाहिले तर पालच्या एका जवळच्या मित्राची पत्नी रडत उभी होती.

तिच्या नवऱ्याने दारूच्या घुदीत कम्युनिस्ट सरकारला आणि रशियाला भरपूर शिव्या दिल्या होत्या. थोडक्याच वेळात पोलिसानी त्याला पकडून नेले होते.

डोळ्यांत पाणी आणून तिनें आपल्या पतीला तुसंगांतून सोडवून आणण्यासाठी पालला विनंती केली. पालने आपल्याला जें शक्य आहे तें सर्व कांही आपण करूं असें तिला आश्वासन दिले.

गेल्यावर थोडक्याच वेळात तिने फोन केला व आपला नवरा घरी आल्याचे आम्हाला सांगितले. ही बातमी ऐकून पाल मात्र चिंतातुर झाला. बराच वेळ तो विचार करीत वसला.

शेवटी मी त्याला विचारले “या मानगडीतून तुझा मित्र सहीसलामत सुटला याचा तुला आनंद नाही का झाला ?”

“नाही” तो कटुपणे म्हणाला, “कम्युनिस्ट कोणालाच इतक्या सहजपणे व पटकन् सोडून देत नाहीत. माझ्यावर नजर ठेवण्यासाठी निश्चितच त्याला हुकूम मिळाले असले पाहिजेत. कारण त्यांना माहीत आहे की याच एका मित्राला मी नियमितपणे भेटतां.

“नाही, असें असणे शक्य नाही,” मी म्हणाले, “असें वाईट, साईट बोलू नकोस.”

“मारिया, माझ्यावर विश्वास ठेव. मी कम्युनिस्टाच्या पद्धती पूर्णपणें ओळखून आहे.”

आणि या वेळीसुद्धा पालचें म्हणणेंच खरे ठरले! कारण या घटनेनंतर तें जोडपें एकदम वेगळें वागायला लागले. ते कोणाशी बोलनात व गंभीरपणें वागायला लागले. आमचे मित्रत्वाचे सबंध दुरावले.

## इकडे आड तिकडे विहीर

एकतर मी कम्युनिस्ट व्हावे किंवा पालने घटस्फोट घ्यावा असें पालवर दडपण येऊ लागले. त्यामुळें आमच्या वैवाहिक जीवनावर फार ताण पडू लागला. कम्युनिस्ट तत्त्वज्ञानानुसार जो कोणी आपल्या घरातील मडळीना कम्युनिस्ट करूं शकत नाही, तो सच्चा कम्युनिस्ट नव्हे. अशा लोकाना ते टोचून बोलत व तो आपल्या हाताखालच्या लोकाना शिकवायला नालायक समजण्यात येई.

मध्येंच कधीतरी पाल त्या दृष्टीने प्रयत्न करी पण त्यामध्ये

त्याला कधीच यश आले नाही. यामुळे जे नैराश्य व दुःखा भाव निर्माण झाला तो आम्हाला एकमेकापासून दूर नेई. जेवणाच्या वेळचा तो प्रसंग मला अजून आठवतो. बटाटे थोडे कच्चे राहिले होते व एवढ्याच्या कारणावरून पाल माझ्यावर सारखा ओरडत होता.

### स्फोट झालाच !

आमचे सर्वध विघडत चालले व शेवटी असह्य झाले. ते तोडायला पुढील कारण पुरेसे झाले एक दिवस सध्याकाळी पाल मला कम्युनिस्ट विचारसरणी पटविण्याचा प्रयत्न करीत होता. मला ते काही सहन होईना व मी एकदम ओक्साबोक्शीं रडू लागले. " या बाबतीत मी कधीच तुझ्या पावलावर पाऊल टाकणार नाही. " मी ओरडले, " असल्या खोट्या कल्पना घेऊन तू जेव्हा घरी येतोस तेव्हा मला तुझा अगदी तिडकारा येतो मी गुदमरते की काय असे मला वाटते. "

स्टोव्हला टेकून मी शून्य मनाने उभी राहिले. माझ्या डोळ्यातून द्वेष व राग ओसडत होता. " मला हे सर्व असह्य झालय. मला एकटोला सोड. " अखेर मी सागून टाकले.

पालचा पाराहि चढला. " तुला माझं तोडहि पाहवत नाही काय? बरं आहे. मग मीच इधून निघून जातो. "

त्याच दिवशी तो बगल्याच्या दुसऱ्या स्वतंत्र खोलीत राहायला गेला. सर्व जग कोसळते की काय असे मला वाटले.

नतर थोड्याच दिवसात मी कामावर गेलेली असताना पाल ते घर सोडून निघून गेला. त्याने आपल्या नवीन घराचा पत्ताहि मार्ग ठेवून दिला नव्हता.

माझ्या आयुष्यातील अत्यंत वाईट काळाला आता सुरुवात झाली. १९५३ च्या वसत ऋतूत माझी वृद्ध आई आजारी होती व त्यामुळे ती मुलाचा सभागळ करू शकत नव्हती. मला नोकरी सोडणे शक्य नसल्यामुळे मी दोन्ही मुलींना बोडिंगमध्ये ठेवले. आम्ही वेगळे झालो असलो तरी आम्हाला त्याचा त्रास होऊ नये म्हणून पालने त्यांना सैनिकाच्या मुलाकरिता असलेल्या गृहात ठेवले. एक दिवस टेलिफोन करून त्याने हेहि स्पष्ट केले की वेगळे होण्याचा निर्णय अजून निर्णायक नव्हता. दर रविवारी तो मुलाना घेऊन येई व मग जेवायला थाबे.

एक मंगळवारी मला संस्थेकडून फोन आला की माझ्या दोन्ही मुलीन, ताप आलाय व मी त्यांना घेऊन जावे. मी त्यांना आणायला गेले असताना मला जे दिसले ते अत्यंत सतापजनक व विस्मयकारक होते आजारी असलेल्या व आजारी नसलेल्या दोन्ही प्रकारच्या मुलांना एकत्र आघोळ घातली जात होती. हा बेजबाबदारपणा मला असह्य झाला व मुलाना कितीहि गैरसोय झाली तरीहि घरीच व.ढत्रायचे असे मी ठरवले.

या काळात पालचे वागणे अतिशय लहरी होते. काही दिवस दर रविवारी तो जेवायला येत असे व दररोज फोनवरून प्रेमाचे चार शब्द बोलत असे. कधीकधी तो फोनवरून मला दुरुत्तरे घायचा. पुढेपुढे तो मला प्रत्येक तासाला फोनवरून मुलाना घेऊन जाण्याची घमकी देऊ लागला. माझ्यावर खोटेनाटे आरोप करू लागला. शेवटी मी अगदी कटाळले.

### खाजगी जीवनांत हस्तक्षेप

एक दिवस मला संरक्षणखात्याचे बोलावणे आले. एका ऑफिसरच्या खोलीत मला नेण्यात आले व त्याने मला काहीही न विचारता आमच्या लग्नावद्दल बोलण्यास सुरुवात केली. जणू काय आमचं लग्न हा सरकारचाच प्रश्न होता. माझा जन्म कोठे झाला, माझी कोण माणसे आहेत, माझे सध्याचे मित्र कोण आहेत, माझ्या नवऱ्याच्या कामाबद्दल माझे काय मत आहे व शेवटी मी माकसेच्या तत्त्वाचा अभ्यास केला आहे की नाही वगैरे प्रश्न मला विचारण्यात आले.

माझी वागणूक काय आहे व माझ्या मनाची एकदर बैठक काय हे समजून घेण्याकरिता त्या अधिकाऱ्याने कित्येक तास प्रयत्न केला. मग त्याने सरळच मला पार्टीची भूमिका स्पष्ट केली. मी माझ्या पतीच्या कामात व्यत्यय आणीत आहे असे त्याचे मत होते व राजकीय दृष्ट्या जर मी सुधारले तरच मला पालबरोबर वैवाहिक जीवन जगता येईल असे मला सांगण्यात आले.

शेवटी तो म्हणाला, " पालचं जीवन इतकं अस्थिर झालय की आम्हाला ते पाहवत नाही. कम्युनिस्ट कर्नल अशा रीतीने राहू शकत नाही. एक तर त्याने पूर्वीचंच वैवाहिक जीवन सुरू करावं किंवा परत दुसरे लग्न करावं ! आणि जर मी पालशी मिळतेजुळते घेतले नाही तर पार्टीला त्याच्यासाठी दुसरी एखादी विश्वासाहू (Reliable) बायको शोधावी लागेल.

यानंतर अनेक वेळा मला तपासणीसाठी बोलावण्यात आले. यानंतर एकाएकी ही बोलावणी थांबली व त्याबरोबरच पालची आठवड्यातली भेटसुद्धा ! पार्टीने त्याच्यासाठी दुसरी स्त्री शोधून काढली होती की काय ?

माझ्या या दुःखी मनःस्थितीत मला वाटायचे की कदाचित् पालचे कम्युनिझम संबंधीचे विचार बरोबर असतील. या बाबतीत खोलवर विचार न केल्यामुळे कदाचित् मला ते समजत नसतील. कदाचित् माझी मते जुनाट असतील व झपाट्याने होणारे हे नवीन बदल मला कळत नसतील.

मी यासाठी कम्युनिझमचा अभ्यास करायचे ठरवले. आठवड्यातून दोनदा होणाऱ्या सेमिनारलादेखील मी हजर राहू लागले.

मी लक्षपूर्वक ऐकू लागले. डायलेक्टिक मॅटिरिअॅलिझम म्हणजे काय हे मी शिकले. पण मी अनुभवले होते ते असे. एकच मनुष्य आज देशभक्त आणि उद्यां देशद्रोही बनू शकतो हे मी पाहिले होते.

ही सेमिनार दोन महिने चालली. पण ते मला फार झाले. मी जे काही शिकले त्याने घृणाच उत्पन्न झाली. मला एवढेच समजले की हे क्लिष्ट सिद्धान्त माझ्याकरिता नाहीत त्याचे आणि आपले काही जमायचे नाही !

मला आता जीवनात कसलीच आशा उरली नव्हती. सुट्टीचे दिवस घालविण्यासाठी मी माट्टा या पर्वतावर असलेल्या थड हवेच्या ठिकाणी गेले. आमचे लग्न झाल्यावर मी त्त पाल तेथे गेलो होतो. आमचे सर्वच सुट्टीचे दिवस आम्ही त्या ठिकाणी मजेंत घालविले होते. सुखी भूतकाळाच्या आठवणीत आता माझे हे रजेचे दिवस मी घालविणार होते.

मी माट्टाला आल्याबरोबर मला एक अत्यंत अस्वस्थ करणारे पत्र मिळाले. पालच्या वकिलाने ते पाठविले होते. पीपल्स डेमॉ-



ऋसीच्या अपेक्षेप्रमाणे मी माझ्या मुलांना वाढवीत नसल्यामुळे माझ्या विरुद्ध घटस्फोटाची कारवाई सुरू केल्याची सूचना त्यामध्ये होती व मुले माझ्याजवळून लौकरच नेण्यात येतील असा इशाराही त्यात होता.

खरोखर मनुष्य इतका क्रूर कसा वनू शकतो? पाईन झाडाच्या प्रेमळ सान्निध्यात मला कदाचित् वरें वाटेल. मनाला शांतता मिळेल म्हणून मी इथे आले होते. ह्याच झाडामधून नवविवाहित अवस्थेत मी व पाल भटकलो होतो. मी भरपूर रडले दुसऱ्या दिवशी सकाळी मला टेलिफोन आला. तो पालचा होता. "माझ्या वकिलाचे पत्र तुला मिळाले काय?" "होय" मी उत्तर दिले. "तू त्याकडे लक्ष देऊ नकोस. मारिया, मी तुला भेटायला येतोय मला तुझ्याशी बोलायचय." पालचा आवाज लगेच बंद झाला.

तो लगेच आला. आल्याबरोबर त्याने ते वकिलाचे पत्र फाडून टाकले. "मारिया, माफ कर! माझ्यावर रागावू नकोस. तुला दुखविण्याची माझी मुळीच इच्छा नाही" पालने मला समजावले. मग आम्ही वराच वेळ बोलत बसलो. अजूनही माझे पालवर फार प्रेम होते मला व पालला सुखाने जे एकत्र राहू देत नव्हते त्यात त्याचा काय हेतु असावा?

### घटस्फोट

आपण एकत्र राहण्याचा परत एकत्र प्रयत्न करायचा असे आम्ही या भेटीत ठरविले. आम्ही मोठी जागा घेण्याचे ठरविले म्हणजे माझी आई व मुले यानामुद्धा भरपूर जागा मिळेल व त्यात ते आनंदाने राहतील. नंतरचे काही आठवडे चांगला फ्लॅट शोधण्यात गेले. जागा मिळाली परंतु आम्ही राहावयास जाणार इतक्यात एक घटना घडली.

कम्युनिस्टानी माझ्या आईला आमच्याबरोबर राहू देण्यास नकार देतली. ती प्रतिगामी असल्यामुळे मला कम्युनिझमला कवटाळण्यापासून परावृत्त करीत आहे असे पार्टीच्या सेक्रेटरीचे मत पडले.

आईला वृद्ध व आजारी अवस्थेत मी सोडू शकत नव्हते. पाल पार्टीला विरोध करू शकत नव्हता. अर्थातच आम्हाला परत एकत्र राहणे शक्यच नव्हते.

यानंतर सहा आठवडे मी पालला भेटलेच नाही. ख्रिसमसच्या दिवशी तो आमच्याकडे आला व जवळजवळ संपूर्ण दिवस तो आमच्याकडेच होता.

ते वर्ष आम्हाला फारच त्रासदायक गेले. दुःखाच्या त्या सहारात ख्रिसमसचा दिवस म्हणजेच एक दिलासा देणारा पाण-ओघळ होता.

जाण्यापूर्वी परत एकदा त्याने विनवून सांगितले की आपले तुटलेले साचे जोडण्याचा आपण एक प्राज्ञ प्रयत्न करू या. पार्टीच्या मताशी होणारे आपले मतभेद आपण सोडविण्याचा काही मार्ग आपण काढलाच पाहिजे.

मी त्याला प्रयत्न करण्याचे आश्वासन दिले. दोनच दिवसांनी पालचा फोन आला व हे सर्व विसरून जाण्यास त्याने मला सांगितले. माझी मते प्रतिगामी असल्यामुळे आपण कधीच एकत्र राहू शकणार नाही असे त्याने सांगितले. अत्यंत भावनाशून्यतेने तो बोलत होता.

१९५४ च्या वसंत ऋतूत अखेर आम्ही घटस्फोट घेतला आमची फिर्दाद मुलकी कोर्टात आली या कोर्टात अजून कम्युनिस्टांचा शिरकाव झाला नव्हता. त्यामुळे ते निःपक्षपाती होते. पालला दोषी ठरविण्यात

आले व सर्व खर्च (माझ्या वकिलाची फीसुद्धा) त्याने भरावा असा हुकूम कोर्टाने केला. दोन्ही मुली माझ्याजवळ राहाव्यात व पालच्या पगाराच्या चाळीस टक्के भाग मला पोटगी म्हणून मिळावा असा निर्णय देण्यात आला. पालने पालजवळच राहावे असे आम्ही अगोदरच ठरविले होते. हगेरीतील कोर्ट नाहीतरी थोरल्या मुलाची जबाबदारी वडिलावरच टाकतात.

पाल पालला नेण्याकरिता आला तेव्हा मी कामावर गेले होते. एखाद्याला पळवून न्यावे अशा घाईने पालला पाल घेऊन गेला. अंगावरच्या कपड्याखेरीज दुसरे कपडेसुद्धा त्याला त्याने घेऊ दिले नाहीत व आपण पालला कोठे घेऊन जाणार आहोत; हेसुद्धा त्याने सांगितले नाही.

मुलाला त्याचे सगळे कपडे तरी मिळावेत अशा विचाराने मी पालला फोन केला पण मला त्याच्याशी बोलू देण्यात आले नाही. मग मी सर्व अनाथगृहे व इस्पितळे पालशी घातली. आठवड्यानंतर पाल हरवलेल्या व अनाथ मुलाकरिता तात्पुरते वाघलेल्या गाळघात आहे असे मला समजले.

मला पाहिल्यावर तर त्याला रडूच कोसळले. आपल्याला दुसऱ्या कोणी रडताना पाहू नये म्हणून त्याने आपला चेहरा लपविला. केवळ आठ वर्षे वयाच्या मुलाला केवढी समज होती! तेथील एका अधिकाऱ्याने आम्हाला सांगितले की कोणालाही पालला भेटू घ्यायचे नाही अशा आम्हाला सक्त आज्ञा आहेत. अत्यंत हृदयसून्य व अविचारी असा हा नियम होता. मी परत गार्डियन्स कोर्टाकडे अर्ज दाखल केला.

कोर्टातुळे पालने आपली बाजू कठोर शब्दात मांडली. आईच्या प्रतिगामी मताच्या परिणामापासून दूर नेण्याकरिता त्या गाळघात मी पालला ठेवले; असे पालने प्रतिपादन केले. आईला मुलाला भेटायला बंदी केली पाहिजे असा त्याने आग्रह धरला. परंतु न्यायाधिकाऱ्यांनी त्याचे म्हणणे अमान्य केले व मला माझ्या लाडक्या मुलाला अघूनमधून भेटायला परवानगी मिळाली.

दुसऱ्याच दिवशी पालने मला फोन केला. त्याच्या कालच्या एकंदर वागण्याच्या उलट अशी आज त्याची वागणूक होती. तो सौम्य शब्दात बोलत होता. पार्टीला खुश करण्याकरिता काल उग्र स्वरूप त्याने धारण केले असल्यास नकळे! तो म्हणाला, "तूच पालचा सभाळ कर." माझ्या मनावरचे ओझे मला उतरल्यासारखे वाटले. माझा पाल मला परत मिळाला.

### छळाला सुरवात

आम्ही घटस्फोट घेतल्यानंतर पार्टीची माझ्यावर सक्त नजर होती. पहिल्यादा एक तरुण स्त्री व तिचे नुकतेच जन्मलेले मूल याना आमच्या तीन खोल्याच्या जागेत राहण्यासाठी पार्टीने ठेवले. लौकरच मला शेजार्यांकडून समजले की ती वेश्या आहे व मी कामावर गेल्यावर तिच्याकडे सैनिक येतात. नंतर मला संरक्षणखात्याकडून हुकूम आला, की सहा जणांच्या एका कुटुंबाला आमच्या खोलीत जागा द्यावी. या हुकुमाविरुद्ध वागण्यात धोका आहे असे मला माझ्या मित्रमंडळींनी सांगितले. तरीसुद्धा मी संरक्षण खात्याला पत्राने कळविले की तीन लहान खोल्यात तेरा माणसांनी राहणे अशक्य आहे. शिवाय यंतात आठ लहान मुले व एक वृद्ध आजारी स्त्री! 'अशा तऱ्हेची गर्दी पीपल्स डेमाँक्री आरोग्यकारक व सामाजिक दृष्टीने

योग्य समजते काय ?' असाहि प्रश्न मीं त्यांत विचारला होता.

ह्या कडक पत्राचा परिणाम झाला. तो नवीन हुकूम संरक्षण खात्यानें मागे घेतला. नंतर शेजाऱ्यांकडून मीं लेखी पुरावा घेतला व त्या वेळेला घराबाहेर काढण्यांत यश मिळविलें. तिच्या जागीं एक वयस्क कुटुंब आमच्या खोलींत आलें.

घटस्फोटामुळें माझ्या नोकरीतदेखील बदल झाला. वूडापेस्ट मधील सर्वांत मोठ्या फोटोस्टूडिओंत मी काम करीत होतें. हा स्टूडिओ सरकारच्या ताब्यांत होता. उत्तम काम करणारी म्हणून माझा पूर्वी लौकिक होता. मी काढलेल्या फोटोंना अनेक वेळां प्रदर्शनांत बक्षिमेंदेखील मिळाली होती. घटस्फोटांतर हें सर्व बदललें. कॅम्प्युनिस्ट अधिकाधिक काम टाकू लागले. मला कधीहि त्याबद्दल उन्नेजनाचा एक शब्दहि मिळाला नाहीं. उलट इतरांना पगारवाढ मिळाली तरी माझ्याकडे मात्र कानाडोळा करण्यांत आला. माझ्या 'उडट वागणुकी' बद्दल मला बोलणी खात्री लागली.

पालच्या नोकरीतमुद्दां घटस्फोटांतें बदल घडवून आणला; पण तो नेमका दुसऱ्या दिशेनें !

सरकार आर्मीतील अधिकाऱ्यांना अनेकदां दोन पगार देई. एक नेहमीचा पगार व दुसरा राजकीय ध्येयनिष्ठतेबद्दल बोनस म्हणून. या पद्धतीमुळें चांगला कॅम्प्युनिस्ट म्हणून समजल्या जाणाऱ्या लेफ्टनंटला मेजरपेक्षांहि जास्त पगार मिळे. पालला आतां असा बोनस मिळाला. माझ्यापामून त्याची मुटका झाल्यामुळें पार्टी त्याच्यावर अगदी खुश झाली होती.

त्या वर्षीच्या उन्हाळाचांत माझ्या आईची तव्येत एकदम गंभीर झाली व १९५४ मध्ये ख्रिसमसच्या कांहीं दिवस आधीं माझ्या बहिणीनें तिला सोप्रांन येथें नेलें.

आतां मी अगदीं एकटी होतें. दिवसां मुलांकडे पाहायला कोणीच नव्हतें. सर्वांत धाकटी मुलगी जुडिका किडरगार्टनमध्ये होती. मारिका पहिल्या इयत्तेत व पॉल तिसरीत होता. आळीपाळीनें येणाऱ्या दर आठवड्याला मला ऑफिसमध्ये उशिरांपर्यंत वसावें लागे. मुलें शाळेंतून घरी पांच वाजतांच यायची व सात वाजेपर्यंत ती घराबाहेर येऊयाची.

मी जेवण अगोदरच करून ठेवून घायची. तें गरम करून मुलें जेवायची व झोंपी जायची. मला घायला कधी साडेनऊदेखील व्हायचे. तोंपर्यंत मुलें पूर्णपणें झोपेच्या आधीन झालेलीं असायचीं. तिन्ही मुलें फारच समजूतदार होतीं.

लहान मुलांना आजार हा असणारच. शाळेंतून सर्दी, पडसं यांसारखी लहानसहान दुखणीं तीं नेहमीं आणायचीं. पॉलला कानाला कांहीतरी झालें होतें. पण तो एकटा डॉक्टरांकडे गेला.

एक दिवस तें बयस्क जोडपें मला म्हणालें, कीं 'त्यांनीं रात्रीं पॉलला रडतांना ऐकलें. कदाचित् त्याला कांहीतरी होत असावें. पाहतें तों पॉलला ताप भरला होता व कान ठणकत असल्यानें तो डोकेंदेखील हलवू शकत नव्हता. "मला रात्रीं तू कां उठवलें नाहींस ?" मीं पॉलला विचारलें "ममी" पॉल म्हणाला, "तू दिवसभर काम करून थकतेस मग तुझ्या झोपेंत मी व्यत्यय कसा आणूं ?" त्याचें हें उत्तर ऐकून मला रडूच कोसळलें.



घटस्फोट घेतला तरी

पालचा अभिमान बाळगणारे मॅलेटर कुटुंब

### माझे आजारपण

शेवटीं ज्या गोष्टीला मी सर्वांत घाबरत होतें, ती घडली. मी आजारी पडलें. मला हॉस्पिटलमध्ये जावें लागलें. शारीरिक व मानसिक त्रासामुळें हें झालें आहे असें मला गांगण्यांत आलें. बरें वाटावें म्हणून दोन आठवडे मीं औषधपाणी घेतलें. त्या काळांत माझीं मुलें एकटीच राहिली. दिवसां कोणीतरी मुलांकडे पाहत; पण रात्रीं तीं ब्लॉकमध्ये शेजाऱ्यांकडे राहत. आमच्याकडे त्या वेळीं पुरेमें इंधन-देखील नव्हतें. थंडी फार असायची. सर्व कपडे घालून झोंपावें लागे. पण मुलांनीं कधीं कुरकूर केली नाहीं कीं तीं रडली नाहींत. मी परत आले तेव्हां माझ्या आगमनाची तीं आनुरतेनें वाटच पाहत होतीं.

अशीं गुणी मुलें असल्यामुळें मला त्यांचा कधींच भार असा वाटला नाहीं. उलट माझ्या धैर्याची व शक्तीची तीं उगमस्थानेंच होतीं.

घटस्फोट घेतल्यानंतर आम्ही अडीच वर्षे वूडापेस्टमध्ये होतो. त्या काळांत माझा घटस्फोटित नवरा एकदांच आम्हांला भेटायला आला. त्यानें लोकरच दुसरें लग्न केल्याचें आम्हांला समजलें आणि एकदां मी कामावर गेलेली असतांना तो व त्याची पार्टीनें पुरस्कार केलेली पत्नी कांहीं मिनिटें आमच्या ब्लॉकवर येऊन गेली.

एकदां जुडी हॉस्पिटलमध्ये फार आजारी असतांना मीं पालला तिला भेटून जाण्यासाठीं निरोप पाठविला. कारण जुडी "डॅडी, डॅडी" असा सारखा जप करीत होती. पॉलमुद्दां फार आजारी असतांना त्यानें डॅडीची आठवण काढल्यामुळें मीं पालला बोलावलें. पण त्यानें साधें आमचा निरोप पांचल्याचेंदेखील आम्हांला कधीं कळवलें नाहीं. पालची सखी बहीणदेखील त्याला भेटू शकत नव्हती. बहुधा त्यानें आपल्या सर्व जुन्या आप्तांशीं संबंध तोडून टाकले असावेत !

### अखेरचें संभाषण

१९५५ मध्ये ख्रिसमसच्या कांहीं दिवस अगोदर पालनें मला स्टूडिओंत फोन केला. त्याच्याशीं तें माझे शेवटचें संभाषण. या वेळीं मला तो पूर्वीचाच पाल वाटला. माझी आई नुकतीच वारली होती. मीं हें जेव्हां त्याला सांगितलें तेव्हां त्याला अगदीं पोरक्यासारखें

घाटलें. "तू मला हे अगोदर का कळविले नाहीस?" त्यानें विचारले. पण तो काही मदत करू शकला असता का? मग त्याला एकदम त्याने फोन का केला याचें कारण आठवले. त्याला मला काहीतरी फार महत्त्वाचे सांगायचें होते व त्यासाठी मला भेटायचे होते.

मी त्याला भेटायला नकार दिला. जुन्या जखमावरील खपली आतां मला काढायची नव्हती. त्याला मुलाना भेटण्याची मी व्यवस्था केली. आम्ही बोलत असताना पालबद्दलचें माझें प्रेम एकदम उफाळून आले. त्याचा आवाज ऐकल्याबरोबर त्याच्याबद्दलचा तिरस्कार व राग कोठच्या कोठें पळाला. मी ओळखले की काहीहि झालें तरी तो विशिष्ट आवाज माझ्या मनांत सदैव घोळत राहील.

मी पालचा फोनवर निरोप घेतला. तेव्हा स्टूडिओतील संवर्जन माझ्याकडे उत्कटेनें पाहत होते. रिसीव्हर ज्या हातात होता तो हात झटकता थरथर कापत होता की मी जेमतेम रिसीव्हर नीट ठेवू शकले.

बडिलाना भेटायला मिळणार म्हणून मुले खुश झाली. ती लवकर उठून तयार झाली. त्या दिवशी मला स्टूडिओंत जायचे होतें. खिडकीशी उभें राहून त्यानी पालची वाट पाहिली! पण व्यर्थ! पाल आलाच नाही.

नंतर ११ महिने आम्हाला त्याच्याबद्दल काहीच समजले नाहीं. सबंध हंगेरीत रशियाविरुद्ध क्रातीचा डोव उखळोपर्यंत काहीच समजले नाही.

### ठिणगी पडली पण !

२३ ऑक्टोबर १९५६ हा दिवस उजाडला ! सव्याकाळी ५ वाजतां काम संपवून मी बस पकडण्याकरिता स्टॉपवर आले पण बस व ट्राम काहीच येईना. शुकशुकाट झाला होता ! जिकडेतिकडे फक्त निदर्शक दिसत होते त्यात तरुणांचाच भरणा अधिक होता. त्याच्या हातात फलक होते व त्यावर 'We want a free Hungary' (आम्हाला स्वतंत्र हंगेरी हवा) असे दाटीदाटीने लिहिले होते. हंगेरीचे झेंडे-देखील त्याच्या हातांत होते. मात्र त्यावरील कम्युनिस्ट चिन्ह काढून टाकलेले होते. ते मधूनमधून देशभक्तीपर गीते गात होते व Out with Russians ! Russians go home ! " (रशियाना हुमका ! रशियाना घरी जा ! ) अशी घोषणा ते करीत होते. त्यांचा उत्साह वाडगा दिसत होता.

ते दृश्य पाहून मी स्तिमित झाले. घरातील जवाबदाऱ्या व ऑफिसचें काम यात मी इतकी गुगून गेलें होते, की देशातील धुमसणाऱ्या क्रातीकडे माझें लक्षच गेले नव्हते. पोलंडमध्ये झालेल्या क्रातीमुळें हंगेरीतील विद्यार्थी वर्गांत जी अस्वस्थता निर्माण झाली होती तीवद्दल मला काहीच ठाऊक नव्हते. सोव्हिएट दडपशाहीला याच सुमारास पोलंडमध्ये चांगलाच तडाखा मिळाला होता.

त्या गर्दीतून माझ्याजवळून एक लॉरी गेली. तीत आमच्या स्टूडिओतील एक फोटोग्राफर होता. "हॅलो मिसेस मालेटर," तो ओरडला, "काय होतं आहे पाहतां ना ?"

"काय होतंय ?" मी मोठ्याने विचारले.

"देगात क्रांति सुरू झाली आहे" उत्साहाने ओरडत असताना तो दृष्टिब्रंज झाला. मला वाटले, हा वेड्यासारखेंच काहीतरी बोलतोय. त्या रात्रीं दोन महत्त्वाच्या घटना घडल्या. त्या म्हणजे (Erno Gero) गॅरो या कम्युनिस्ट पार्टीच्या क्रमाक एकच्या चिटणिसाने

रेडियोवर भाषण करून सर्व देशप्रेमी तरुणाना देशद्रोही ठरविलें व कोणत्याहि सुधारणा करण्याचे नाकारले. दुसरी गोष्ट म्हणजे निदर्शकांनी अशी मागणी केली की त्याच्या मागण्या रेडियोवर जाहीर करण्यात याव्यात. तेव्हा सरकारने त्याची मागणी खिडकारली व जमाव पागवण्यासाठी अश्रुधूर वापरला. खिडकीतून व घराच्या छपरातून गोळीबार केला. काही निदर्शकांनी मग पार्टीच्या लोकांच्या हातांतली शस्त्रें ओढून घेतली व प्रतिहत्वा केला. लढ्याला असे तोड लागलें.

रात्रभर आम्हाला अधूनमधून बंदुकीचे आवाज ऐकू येत असत. आमच्या खिडकीतून मी पाहिले. तीन लांच्या आल्या व त्यातून अनेक तरुण बंदुकी व दारूगोळा घेऊन खाली उतरले. ते आवेशपूर्ण आवाजात देशभक्तिपर गीते गात होते. देशाच्या आत्म्याच्या मुक्तीसाठी लढणाऱ्या या देशभक्तांचा उठाव वेगाने पसरत जाऊ लागला.

नंतरच्या काही दिवसात वेगाने घटना घडत गेल्या या उठावाचे स्वरूप स्पष्ट झाल्यावर लोकात एकच समाधान पसरले. लोक आनंदी झाले कारण संपूर्ण हंगेरी उठून उभा होत होता.

घोका असूनदेखील लोक रस्त्यात गर्दी करून उभे राहत. पुरुष, स्त्रिया, इतकेच काय पण मुलेसुद्धा गोळीबार होणार असें वाटले की उलथलेल्या ट्रामच्या मागें अथवा आडोशाला भुईसपाट झोंपत. सोव्हिएट टॅक्स आले की पळापळ होई पुन्हा माणसें रस्त्यावर येत. बुधवारी लढा सुरू झाला आहे हे कळताच औद्योगिक वस्तीतील कामगारानी लगेच लांच्या आपल्या ताब्यात घेतल्या. मिलिटरी स्टोअर्समधून व पोलिसाकडून शस्त्रें हिसकावून ते ह्या लढ्यात सामील झाले. हे सर्व कामगार कट्टर कम्युनिस्ट समजले जात असत. पण तेदेखील त्वेपाने लढ्यात उतरले. क्रातीचा एक मजबूत आधारस्तंभच झाले. एक A. V. O. सघटना सोडली तर सैनिकांनी व पोलिसानी आपली निष्ठा देशभक्तांच्या बाजूनेच ठेवली. स्वातंत्र्यसैनिकांवर गोळीबार करण्याचा जेव्हा त्यांना हुकूम झाला तेव्हा त्यानी स्पष्ट नकार दिला. आपली शस्त्रास्त्रें त्यानी क्रातिकारकांच्या हातात दिली किंवा ते स्वतःच त्यात सामील झाले.

### मालेटर उभा ठाकला

जेरो सरकारने पाच रणगाडे घेऊन ज्या कर्नलला किलियन बरॅक्स-मधील क्रांति दडपून टाकण्यासाठी पाठवले त्या कर्नलने सैनिकाबरोबर बोलणी केली व नंतर सरक्षण खात्याला फोन करून तो स्वतःच रणगाड्यासहित क्रातिकारकाना सामील झाल्याचे कळविले.

दुसऱ्याच दिवशी ही बातमी सर्वांना समजली. लोक त्याच्या शौर्याविषयी बोलत होते. तो कोण आहे ? त्याचे नाव काय ? याविषयी सर्वांनाच उत्सुकता होती. हे सर्व ऐकताना माझ्या हृदयाचे ठोके जलद पडू लागले. अभिमानाने माझें शरीर पुलकित झाले. कारण, माझी पूर्ण खात्री होती की हा कर्नल दुसर्यातिसरा कोणी नसून पाल मालेटरच असणार ! तो पालच होता.

सबध बूडपेस्टमध्ये पालच्या नावाचा जयजयकार सुरू झाला. त्याची कीर्ति दिवसेंदिवस वाढू लागली. माझी व माझ्या मुलाचीसुद्धा त्याबरोबर प्रसिद्धि होत होती. मित्र व आप्तेष्ट फोनवरून सारखे अभिनंदन करीत होते.

मुले फारच वावरून गेली होती. पालचे खरे स्वरूप प्रकट झाले -

म्हणून मला मात्र समाधान होत होतें.

आता हे स्पष्ट झाले की आयुष्यात आम्ही झगडलो पण हा झगडा व्यर्थ नव्हता. मी पालवर ठेवलेल्या विश्वासाचे सार्थक झाले होतें. इतक्या वर्षांच्या स्वतःच्या अंतर्मनाशी चाललेल्या झगड्यानंतर पालला स्वतःची ओळख अखेर पटली होती.

अवघ्या एक आठवड्याच्या लढ्यानंतरच क्रांति जवळजवळ यशस्वी झाल्यासारखी दिसत होती. किलटन बरॅक्सवर दोन हजार रशियनांनी हल्ला चढविला. आतील सैनिकानी अत्यंत शौर्याने लढा दिला. हल्ला करणाऱ्या रशियानांना स्वातंत्र्यसैनिकानी चांगलीच झूज दिली. मात्र जीवितहानि यात फार झाली. शेवटी रशियनानी आपले रणगाडे व सैन्य वूडापेस्टमधून काढून घेतले. आपण सर्व सैन्य हंगेरी-तून काढून घेण्यासबधी बोलणी करण्यास तयार असल्याचे त्यानी जाहीर केले. विजयाचा सुवास वातावरणात दरवळत होता.

### औट घटकेचें राज्य

इंग्रजांनीच्या नेतृत्वाखाली स्वतंत्र सरकार स्थापन करण्यात आले. त्याने बऱ्याच सुधारणा करण्याचें आश्वासन दिलें. राजकीय कैदी AVO च्या जुलुमातून मुक्त करून सोडून देण्यात आले. AVO ही संस्थाच नष्ट करण्यात आली. जनतेला भाषणस्वातंत्र्य मिळाले. परिस्थिति सुधारल्यावर निवडणुकी मोकळ्या वातावरणात घेण्यात येतील असें आश्वासन देण्यात आले. हें नवीन सरकार फारच लोकप्रिय झाले. पाल मालेटर संरक्षणमंत्री झाला !

भक्तिव्य मोठें उज्ज्वल दिसत होतें. आता आपल्याला सुखी जीवन जगता येईल असें हंगेरियन जनतेला वाटले खरेच ! ही भावनाच किती सुखदायक होती ! अकरा वर्षांच्या दडपशाहीनंतर, देशावर लादलेला कम्युनिझम एखाद्या वार्डेट स्वप्नाप्रमाणें अदृश्य होत होता. १ नोव्हेंबरला जनरल मालेटरने रेडिओवरून देशाला उद्देशून भाषण केले. मुलांनी ते ऐकलें व ती आनदाने नाचायलाच लागली. पॉलने पालला पत्र पाठवायचे ठरविले.

दोनच दिवसांनी पॉलनें तें पत्र मला दाखवले. मी जवळजवळ घाबरलेंच ते वाचून ! मालेटर कुटुंबातील प्रेम व कठोरपणा याचे ते पत्र म्हणजे एक मनोहर मिश्रण होते. दहा वर्षांचा पॉल मालेटर घराण्याचा प्रमुख म्हणून त्यातून बोलत होता.

प्रिय डॅडी,

आम्हाला तुमचा फार अभिमान वाटतो. तुम्ही शूर आहात व आमच्यासाठी लढत आहात. आम्हाला भेटायला तुम्ही आलां नाहीत म्हणून आम्ही रडलो पण आमचे अजूनहि तुमच्यावर फार प्रेम आहे.

आई आजारी असताना व आम्ही घरात एकटे असताना तुम्ही कोठें होता ?

तुम्हाला रेडियोवरून बोलतांना आम्ही ऐकलें.

तुमचा लाडका,  
पॉल

दुर्दैवानें पाललां हे पत्र कधीच मिळाले नाही. मी पत्र वाचून संपवितें इतक्यांत दारावरची घटा वाजली. दारांत पालचा एक स्नेही व ऑफिसर बंधु पाहून माझा डोळ्यावर विश्वासच बसेना. 'मारिया' तो म्हणाला, 'मी पालकडून तुझ्याकरितां एक निरोप आणलाय.'

" आपण पालकडून आलात ? " मी घाबरून गेले होते

### विश्वासघातानें गळा कापला

त्या दिवशी सकाळी पालनें वरिष्ठ रशियन अधिकाऱ्यांशी हंगेरी-तून रशियन सैन्य काढून घेण्याबद्दल बोलणी केली होती. फक्त कांही तांत्रिक मुद्दे राहिले होते. त्या रात्रीच पाल सोव्हिएट छावणीमध्ये त्यांच्याशी याबाबत बोलणी करणार होता. जिथें बोलणी होणार होती ते ठिकाण वूडापेस्टच्या दक्षिणेला होते. आपल्याला मॉस्कोमधील आपल्या वरिष्ठ अधिकाऱ्याशी फोनवरून संबंध ठेवता यावा म्हणूनच रशियनानी ते ठिकाण सुचविले होतें.

पालनें त्याच्या त्या मित्राकरवी निरोप दिला होता. " काळजी करण्याचे कारण नाही. लौकरच मी भेटेन. " पालकडून आलेला हा शेवटचाच निरोप !

पाल व त्याचे सहकारी परिषदेहून परत आलेच नाहीत. !

दुसऱ्या दिवशी सकाळी, रविवार ४ नोव्हेंबर रोजी रशियनानी वूडापेस्टवरील आपल्या हल्ल्यांना पुन्हा सुरुवात केली. तोफा, रणगाडे व बांबूचा वर्षाव यांनी वूडापेस्ट त्यानी वेढून टाकले पत्रप्रधान इंग्रजांनी यांनी रेडिओवरून पालला हंगेरीचे रक्षण करण्यासाठी परत येण्याकरितां विनवले. परंतु पाल विनतीला साद देऊं शकला नाही. कारण तो व त्याचे सहकारी यांना रशियनानी कैद केले होते. विश्वासघाताने रशियन हस्तकानी पाल मालेटरला पकडले ही गोष्ट इंग्रजांनी यांनी रेडिओवरून जाहीर केली. रविवारी इंग्रजांनी यांनी दुसरे भाषण केले. ते भाषण जग कधीच विसणार नाही. सोव्हिएट रणगाडे वूडापेस्टमध्ये रोरावत घुसत होते सूडबुद्धीने गोळीबार करीत होते. इंग्रजांनी पाश्चिमात्य राष्ट्राकडे मदतीची याचना केली. हंगेरीचा हा हंबरडा जगाने ऐकला " आज हंगेरीवर हा प्रसंग आहे उद्या तुमच्यावर हीच पाळी येईल. वाचवा ! धावा ! ! (This time it is Hungery ! This time the bell is tolling for Hungery ! next time it may toll for you. S. O. S. ! Save our souls ! Save our souls )

स्वतंत्र राष्ट्रांनी ही आर्त वाणी ऐकली. परंतु हंगेरीचे वस्त्रहरण पाहत ब्रिटन, अमेरिका हे स्वस्थ बसले. हंगेरीची मान आवळजी जात होती.

कित्येक दिवस क्रांतिकारक शौर्याने व अधिनिवेशाने लढत होते. जेव्हा अगदीच निरुपाय होई तेव्हां ते मागे फिरत. अत्यंत पद्धतशीरपणे रशियनानी प्रत्येक स्वातंत्र्यसैनिक निकालात काढला. घर न घर त्यानी कसून तपासले. वूडापेस्टवरून गाढवाचा नागर फिरला.

जनतेची प्रतिकारशक्ति आता अखेर सपुष्टात आली. मला एक दिवस माझी एक जुनी मैत्रीण भेटली. ती माझ्याकडे भीतियुक्त आश्चर्याने पाहत म्हणाली, " मारिया ! तू अजून इथच ? तुला अजून पकडल नाही ? अग मुलाचा विचार कर ! इथ राहू नकोस ! ! "

हा उपदेश खरोखरच मोलाचा होता. सवध हंगेरीमध्ये आता दहशतीचें वातावरण निर्माण झाले होते हजारो हंगेरियन मालगाडीत भरून सोव्हिएट रशियामध्ये हद्दपार केले जात होते. पाल मालेटरला वाकविण्यासाठी त्यांना त्याच्या मुलाचा उपयोग करता आला असता. त्याची मुले त्यांना ओलीस म्हणून वापरता येणें शक्य होते.

## हंगेरीचा निरोप

हंगेरीतून निसटून जायला मला मालेटर नावाचाच उपयोग झाला !

पाल मालेटर हे नाव क्रांतिकारकात इतके पूज्य मानले जात होते की घान्याच्या रागेंतसुद्धा त्याचा उपयोग व्हायचा. ओळख-कार्डावरील मालेटर हें नाव वाचल्याबरोबर वांटपअधिकारी उदारहस्तें मला अधिकाधिक घान्य व दूध देत.

हें जास्त मिळालेले अन्न मी वाटून टाकायची. एकदा एका बाईला तिच्या मृत्युशय्येवर असलेल्या नवऱ्यासाठी मी ते घान्य दिले. मी त्या बाईला ओळखत नव्हते व मी तो प्रसंगसुद्धा विसरून गेलें होते. पण ती विसरली नव्हती. २१ नोव्हेंबरच्या रात्री ती माझ्याकडे आली व म्हणाली—“ हंगेरीतून तुला बाहेर पडायचं असेल तर एक लॉरी उद्या सकाळी पेस्टून निघणार आहे मालेटर, कृपाकरून तू हंगेरी सोड ! ”

हे काम तितके सोपें नव्हते. त्याकरितां मला अत्यंत लौकर महत्त्वाचा निर्णय घेणें आवश्यक होते. तीन मुलें घेऊन सीमा ओलाडणे मला शक्य नव्हते. फ्ल्यूच्या आजारातून जूडीका नुकतीच उठली होती. हा प्रवास झेपण्याइतकी ताकददेखील तिच्या अगात नव्हती. मी तिला माझ्या मैत्रिणीकडे ठेवण्याची व्यवस्था केली. माझ्या मनात असाहि विचार डोकावला की कदाचित् आमच्यापैकी तीच एकटी जिवन्त राहील.

आम्ही पहारें चारला उठलो. मुलाना याचा काही अर्थच कळना. तीन तास आम्ही त्या निर्मनुष्य रस्त्यामधून जात होतों. शेवटी शहराच्या एका कोपऱ्यात ती लॉरी आमची वाट पाहात होती. लॉरीच्या मागच्या बाजूला असलेल्या रिकाम्या पेट्यामागें ड्रायव्हरने आम्हाला बसवले. आमच्या अंगावर त्याने ताडपत्री पसरली. आम्ही कोण आहोत याची त्याला मुळीच कल्पना नव्हती युगोस्लाव्हियाच्या सीमेवर असलेल्या एका शहरात आम्हाला पोचवायचे एवढेंच त्याला ठाऊक होतें.

बॉर्डिंग स्कूलमध्ये मी तुम्हाला नेत आहे असे मी मुलाना सांगितले होतें. मारिकाने विचारले, “ मग आपण असं लपून का जायच ? ” मी दोन्ही मुलाना सत्य सागायचे ठरवले. मालेटर हे नाव कोणी विचारले तर सागायचे नाही अशी मी त्यांना ताकीद दिली.

आमच्या लॉरीने कसलाहि अडथळा न येता सध्याकाळपर्यंत प्रवास केला. काळोख पडल्यावर मात्र लॉरी दोनदा थांबवली गेली व रशियन आणि हंगेरियन सैनिकांनी ती तपासली. पहिली तपासणी बरबर होती. एका सैनिकाने ड्रायव्हरने दाखविलेल्या कागदाकडे नजर टाकली व जाण्याची खूण केली.

दुसऱ्या वेळी मात्र तपासणी भीतिदायक झाली. लॉरीत मरलेल्या मालाबद्दल प्रश्न विचारण्यात आले. नुसत्या रिकाम्या पेट्याच आपण लॉरीतून नेत असल्याचे ड्रायव्हरने सांगितले.

मग बुटाची करकर ऐकू आली, शस्त्राचा आवाज आला आणि एक शिपाई लॉरीच्या मागच्या बाजूला आला व त्याने ताडपत्री बर केली.

टांचच्या प्रकाशात आम्ही पेट्याच्या ढिगान्यात लपलेले त्याने पाहिलें. बराच वेळ आमच्यावर त्या हंगेरियन सैनिकाने नजर रोखली. त्याने आम्हाला ओळखले होते का ? असावे ! आम्ही मालेटर आहोंत हें जाणूनच त्याने ताडपत्री घाईने खाली सोडली असावी. आपल्या रशियन दोस्ताला तो म्हणाला, “ पुढें जाऊ द्या. ” त्या रशियन सैनिकानें त्याप्रमाणे हुकूम दिला.

लॉरी आपल्या इच्छित स्थळी पोचल्यावर आम्हाला ऑस्ट्रियन सरहद्दीकडे जाण्यासाठी आगगाडीचा दीर्घ प्रवास करावा लागला. आमच्या मार्गात आणखीदेखील काही धोके होते. गुतागुतीची व धोकादायक अशी ती सीमा पार पडल्यावर शेवटी एकदाचे आम्ही ऑस्ट्रिया-मध्ये येऊन ठेपलो.

“ सुटलो एकदाचे ” असा निःश्वास सोडीत असतानाच दुसऱ्याच एका विचाराने मन दुःखी झाले. मी माझ्या मातृभूमीला, परमप्रिय हंगेरीला कायमचा रामराम ठोकून निघाले होते. मला ठाऊक होते की हंगेरीला मी परत कधीच जाऊ शकणार नव्हतें.

एका रेडक्रॉसच्या मोटरीनें आम्हाला जेन्नरडोर्फ (Jennerdorf) या निर्वासिताच्या वसाहतीत नेले. आम्हाला जेवण देण्यात आले व राहायला एक खोली देण्यात आली. जूडिकाला हंगेरीबाहेर कसे आणावे याचा आता मी मनांत विचार करीत होतें.

एक महिन्यानंतर ईश्वरकृपेने व मित्राच्या सहाय्याने जूडिकाला व्हिएनाला आणण्यात मी यश मिळवले. मी लगेच पालला तारेने आम्ही पळाल्याचे व खुशाल असल्याचे कळवले. मी तारेत म्हटले होते, “ जन्मभर मी मुलाना समाळीन असे वचन दिले होते मी वचन पाळले आहे. यापुढेहि पाळीन. आम्ही हंगेरीबाहेर आहोंत ”

माझी तार त्याला मिळाली असेल काय ? मला ते कधीच कळले नाही. पण एवढें मला निश्चित ठाऊक आहे की आम्ही सुरक्षित असल्याचें त्याला समजले होतें व त्याला परम समाधान वाटले होते.

## यूनोमार्फत प्रयत्न

सोव्हिएट कैदेमधून पालला सोडविण्याकरिता आम्ही आटोकाट प्रयत्न केले. १९५७ मध्ये न्यूयॉर्क मधून मुलानी बुलानिनला पत्र पाठवून आपल्या पित्याला सोडावे अशी याचना केली डाग हॅमरशील्ड याचे मध्यस्थीने आम्ही युनायटेड नेशन्सची मदत घेऊन विश्वासघाताने पळविलेल्या पाल व त्याच्या सहकाऱ्यांना सोडविण्याचा प्रयत्न केला.

वातमीदारानी युनायटेड नेशन्सच्या कचेरीजवळ मला घेरलेंच पालशी मी कित्येक वर्षांपूर्वी घटस्फोट घेतला असताना मी त्याला मदत करायला इतकी का आतुर आहे असा प्रश्न त्यांनी मला केला. मी त्यांना कदाचित् सत्य सांगितले असते की पालशी घटस्फोट घेण्याची माझी कधीच इच्छा नव्हती. कम्युनिस्ट पार्टीची तशी इच्छा होती. प्रीतीच्या पहिल्या भरात तो मला जितका जवळचा वाटला तितकाच तो अजूनहि मला वाटतो. पण त्यांना हे सर्व कसे सागायचे ? मी त्यांना इतकेच उत्तर दिले की एका हंगेरियन नागरिकाचा जीव वाचविण्याचा मी प्रयत्न करीत आहे.

१९५८ मध्ये पालला फाशी दिल्याचे रशियन सरकारने जाहीर केले. त्याअगोदर १८ महिने तो त्याच्या कैदेत होता. खोटेनाटे सर्व गुहे त्याच्याकडून कवळ करून घेण्याचा प्रयत्न केला गेला. पाल त्यांना बघला नाही. चौकशीचें नाटक उरकण्यात आले आणि पालच्या मानेमोवती फास आवळण्यात आले.

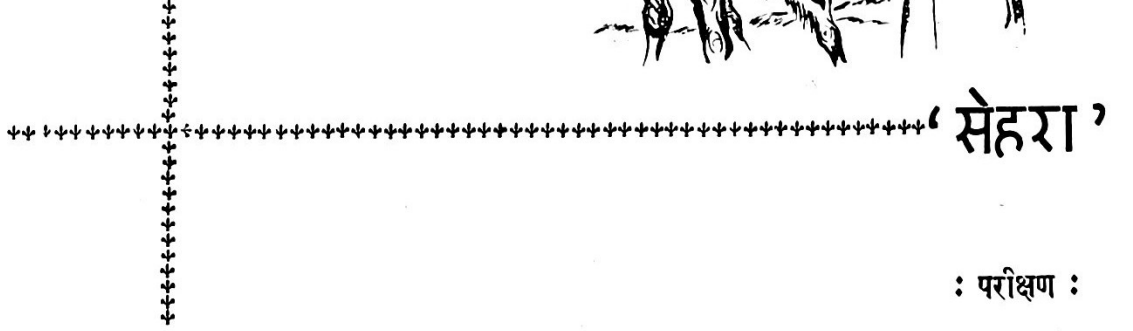
पालला याची कल्पना होती की हवा तसा कबुलीजबाब दिला तर त्याची कदाचित् फाशी चुकेल. पण त्याला हेहि ठाऊक होते की क्रातीचा निर्मळ सदेश त्यामुळें मलीन होईल. ज्या क्रातीसाठीच तो इतक्या पराक्रमाने लढला होता त्या क्रातीचा विश्वासघात करण्या-इतका तो नामदं थोडाच होता ?

• • •



# एका अरबाची आणि उंटाची गोष्ट

व्ही. शां. प्रॉडक्शनचा



: परीक्षण :

श्रीकांत रानडे,  
रंगा मराठे

एखाद्या पडेल नाटकाच्या पहिल्या प्रयोगाला हजर राहण्यांतहि थोडीशी गंमत असते. प्रवेशाप्रवेशागणिक नाटकाचा बोऱ्या वाजत असतांना, नटांच्या तोंडचें पाणी पळत असतांना तें प्रत्यक्ष पाहणें यांत एक आसुरी समाधान लाभतें. नाटकाचा लेखक आसपास असला तर त्याचा पडलेला चेहरा पाहून 'बरी × × × जिरली' अशी मनांतल्या मनांत शिवी तोंडावर देतां येते. परंतु पडेल चित्रपटाला पहिल्याच दिवशीं हजर राहणाऱ्यांना यांतलें कुठलेंच सुख न लाभतां अपमानित अवस्थेंत तो अत्याचार सहन करावा लागतो. अर्थात् मुज्रांना हें दुःख; परंतु सर्वसामान्य प्रेक्षक हुल्लड-शिष्ट्या-संवादांवरील भाष्य यांची खैरात करून तशांतहि आपली करमणूक करून घेतो. राजकमलच्या वंशांतील 'सेहरा' नांवाची प्रोप्रा. वणकुद्रे यांची जी नवी सर्कस पडद्यावर सध्यां सुरू झाली आहे ती पाहत असतांना अशा प्रेक्षकांनीं सतत वाहिलेली शिव्याशापांची लाखोली मख्खपणें ऐकणें भाग पडतें.

अहो, या चित्रपटांत काय नाही? उंटावरच्या उड्या आहेत; उंटस्वारांची लढाई आहे; वाळवंटांतील संगमरवराचीं कारंजीं आहेत; कमीत कमी बारा फुटांवरून केलेला आतं प्रणय आहे; भयानक हिंदी आहे; सतत दहा मिनिटें चाललेली फ्री स्टायल कुस्ती आहे; एक अज्ञात साईबाबा आहेत; एक राजस्तानी तारारसिंग आहेत; युद्धवंदीचा संदेश आहे; दोन अपघाती मृत्यु आहेत आणि दोन खून आहेत. स्त्रीनें स्त्रीत्व सोडून नये हा संदेश आहे. हा 'सेहरा' म्हणजे हिंदी चित्रपटसृष्टीचें शांतारामरूपी दुयेंघनानें केलेलें वस्त्र-हरण आहे.

## धंद्याचा उंट

उंट आणि अरबाची गोष्ट आपण लहानपणीं वाचलेली आहे. शांतारामांच्या कलेच्या तंतूंत आतां हा त्यांच्या धंद्याचा उंट पुरता शिरलेला असून कलावंत शांतारामांचा कलेशी-कलात्मक चित्रीकरणाशीं सुतराम् संबंध उरलेला नाही. पहिल्या बाजीरावाच्या पोटांतच दुसरा बाजीराव दडलेला असतो. " इनक इनक पायल वाजे "च्या यशांतच आजच्या मारवाडी चित्रीकरणाचा त्यांचा अधःपात दडलेला होता. म्हणूनच 'सेहरा' सारख्या विनवुडाच्या नि पोकळ चित्रपटाची निर्मिति व्ही. शांताराम यांच्याकडून व्हावी; ही वाटतें तितकी आश्चर्याची गोष्ट नाही. ती अपेक्षितच होती !

'इनक इनक पायल वाजे'मध्ये चित्रपटांतील नवीन तऱ्हेनें सादर केलेल्या नृत्यांची व रंगांच्या उघळपट्टीची, आणि भव्यपणाची प्रेक्षकांनीं आणि टीकाकारांनींहि खूप स्तुति केली आणि तो चित्रपट खूपच यशस्वी ठरला. हीच रंगपंचमी आणि तीच अद्भुतरम्यता 'नवरंग' या चित्रपटांत होती. 'इनक इनक . . 'ला कथा नव्हतीच आणि 'नवरंग'ला धागा कां होईना होता एवढाच काय तो फरक. त्यांचा 'तूफान और दिया' म्हणजे अवास्तव कथानकाचा एक मडक चित्रपटच होता. पण तोहि प्रेक्षकांनीं यशस्वी केला. मध्यंतरीचा 'दो आंखे वारह हाथ' मात्र प्रशंसनीय होता. 'मौसी' हा चित्रपट केव्हां आला आणि केव्हां गेला तेंच समजलें नाही.

आणि त्यानंतरची 'स्त्री'! शांतारामबापूचे सर्व गुण अगदी कसाला लावून तयार झालेल्या या कलाकृतीत त्यांनी कालिदासाच्या 'शकुंतले'वर आपली इस्त्री चालवून, भाजून काढलेल्या 'स्त्री'चे दर्शन घडवले. त्यांची 'स्त्री' ही शकुंतला नव्हती. तो एक शकुंतलेचा प्राण नसलेला सांगाडा होता.

तरीहि त्यांच्या नव्या चित्रपटाबद्दल पुन्हा आशा वाटत होती. शांतारामबापूंच्या डोक्यांत घुमणारे ते अद्भुतांचे भूत त्यांना सोडून जाईलसे वाटत होते. ती आशा फोल ठरली! सेहरामध्ये शांतारामांनी उंटावरून जो धुमाकूळ घातला आहे तोच एक मोठा मॉन्टाज आहे.

**कथानक**

'सेहरा' चे कथानक आहे राजस्तानच्या पार्श्वभूमीवरचे. अर्थात् कथानकांत राजस्तानच्या पार्श्वभूमीचे महत्त्व कांहीच नाही. 'जनक जनक' मध्ये पाळोव प्राण्यांसारखी वागणारी माणसे दाखविली, नवरंगमध्ये घोडे व हत्ती यांची करामत दाखविली, 'स्त्री' मध्ये तर काय प्राणिसंग्रहालयच होते, पण यांत अजून उंटच फक्त राहिला होता. आणि या प्राण्यांचे तथाकथित 'नाविन्यपूर्ण' दर्शन घडविण्यासाठीच की काय शांतारामांनी राजस्तान निवडले असवे. कथानक आहे 'लैला मजनू', 'शिरी फरहाद' असल्याच चावून चावून चोथा झालेल्या थाटाचे! दोन सरदार असतात. त्यांचे पिढ्यान्पिढ्यांचे वैर असते. एकाची अंगारा नांवाची एकुलती एक मुलगी असते. तिच्या आईच्या मर्जीविरुद्ध तिचा बाप तिला पुरुषी शिक्षण देतो. पुरुषवेपांत वावरणारी ही 'पठाण' मुलगी शत्रुपक्षांतल्या विक्रम नांवाच्या तरुणाच्या प्रेमांत पडते. अगदी चहांत माशी पडावी तशी! पण तिच्या वापाने मंडल नांवाच्या एका व्यसनी व उघळ्या माणसाच्या वापाला अंगाराचे लग्न मंडलशी करीन म्हणून वीस वर्षापूर्वी वचन दिलेले असते. मंडल येतो नि धमकावतो. शत्रुपक्षाचा सरदार त्याची मदत घेऊन पंचसभा बोलावतो. मंडलशी लग्न करायला अंगारा व तिचा बाप नकार देतात. त्यांतून दोन गटांत युद्ध उद्भवते. विचारा विक्रम इकडे 'हाय लैला, हाय लैला' करीत फाटक्यातुटक्या कपड्यांत केंस पिजारून मटकत असतो. युद्ध सुरू झाल्यावर आपल्यासाठी युद्ध व रक्तपात नको म्हणून अंगारा लग्नाला मान्यता देते. सड म्हणून मंडल लग्न झाल्यावर घरी जातांना 'दहेज' म्हणून दिलेले सामान

## पांढरे डाग

पांढऱ्या कोडाचे अनुभवसिद्ध प्रसिद्ध गुणकारी औषध. अनेक वक्षसे व हजारां अमिप्राय मिळाले आहेत व नित्य मिळतात. औषधाची किंमत ६ रुपये पो. ख. १ रु. माहिती मागवा. मोफत पाठवू. नकली वैद्यांपासून सावध राहावे.

वैद्य बी. आर. बोरकर, आयुर्वेद भवन  
मु. पो. मंगरूळपीर जि. अकोला (महाराष्ट्र)

अंगाराला डोक्यावरून वाळवंटातून न्यायला लावतो. वाटेंत 'प्यासा मजनू' विक्रम भेटतो. अंगारा त्याला पाणी द्यायला जाते. मंडल तिला गोळी घालतो नि घांदलीत स्वतःवरहि गोळी झाडून घेतो. अंगारा फरफटत विक्रमजवळ जाते. शर्कशीतल्या शिकवलेल्या प्राण्यांप्रमाणे विक्रम व अंगारा हाताजवळ हात टाकून या लोकांत नाही तरी परलोकांत एकमेकांच्या भेटिला जातात. मग शांतारामांच्या अचाट करामतीने की काय तिथल्या मुसमुशीत वाळवंटाचे अक्कपकी पॉलिगड सिमेंट काँक्रीट होते, नि त्यांतून दोन कारंजी उडतात व चित्रपट संपतो.

**शांतारामबापूंची मेहनत**

शांतारामबापूंच्या चित्रपटांतील सर्वांत महत्त्वाची गोष्ट म्हणजे त्यांचे दिग्दर्शन. कारण, सर्कशीतल्या शिकवलेल्या प्राण्यापेक्षां रिंगमास्टरचे कामच महत्त्वाचे! आमचा एक मित्र आहे. त्याला हांकी खेळायची फार हीन. विचारा रोज संध्याकाळी घामाघूम होऊन निथळत म्लान चेहऱ्याने कसावसा घरी येतो. आम्ही त्याला विचारतो 'काय! कसा काय झाला आजचा खेळ?' धांपा टाकीत तो उत्तरतो 'मंदानाच्या या टोंकापासून त्या टोंकापर्यंत अवंड घांबलो, घामाने निथळून गेलो अगदी... पण हातांतल्या स्टिकची आणि बॉलची कधी गांठ पडली नाही!' शंभर उभे आणि शंभर आडवे अशा रांगांत सरळ रेपेंत दहा हजार ठिपके मांडणे ही कांही सोपी गोष्ट नव्हे, पण ते मांडण्यापासून कांही रांगोळी तयार होत नाही. उलट चारच ठिपक्यांची रांगोळीहि कधी कधी मनाला मोहवून जाते. नव्या जमान्यांतले शांताराम असेच दहा हजार ठिपकेच फक्त मांडतात.

महाविद्यालयीन ग्रंथालये

इतिहासाचे अभ्यासक

यांती संग्रही ठेवावा असा ग्रंथ

## गुजराथेतील मराठी राजवट

वि. गो. खोवरेकर

सात रुपये

[ महाराष्ट्र राज्य साहित्य व  
संस्कृति मंडळ पुरस्कृत ग्रंथ ]

राजहंस प्रकाशन

४१९ नारायण पेठ, पुणे २.

## संध्येचे हाल

या भयानक कथेंतील पात्रांच्या अभिनयासंबंधी काय लिहावे? अंगाराच्या भूमिकेतला पुरुषी थाट संध्येला 'शोमण्यासारखा आहे. वाणेदार व स्वाभिमानी वाटणारी ही अंगारा अचानक, जन्मांत घरा-वाहेर पाऊल न टाकलेल्या प्राचीन भारतीय स्त्रीसारखी 'अल्ला-घरची गाय' बनते. अशा भूमिकेत ती विचारी काय प्राण ओतणार! पुरुषी पोशाखांतले पटाणी काम संध्येने वरें केले पण भावपूर्ण भूमिका करायची पूर्ण कुवत कमी पडल्याने उत्तरार्धात ती निष्प्रभ वाटते. त्यांत भर म्हणून खाम राजकमलध्वे भिनलेली संवाद उच्चारण्याची विचित्र तन्हा! त्यामुळे गंभीर संवादहि विनोदी वाटायला लागून नको तेव्हां हंसू येते! मुक्त नृत्य हा प्रकारच सर्कशीतील 'अक्रो-वॅट' या प्रकारचा आहे. 'अक्रोवॅट' म्हणून तो चांगला ठरेल पण नृत्य या सदरांत घातल्याने तोहि विनोद करून जातो पण हा दोष मात्र संध्येचा नाही. वणकुद्र्यांच्या सर्कशीत ती हिरॉइन झाली इथेंच सगळें चकले आहे!

या चित्रपटाद्वारे शांताराम यांनी एक नवा नायक सादर केला आहे. प्रशान्त! त्याच्या शरीराचा कुठचा भाग शांतारामांना आकर्षक वाटला? गाल आंत गेलेला, चेहऱ्याची हाडे वर आलेला आणि शोफरसारखा दिसणारा हा नायक वेड्यांच्या इस्पितळांतून सुटल्या-सारखा चित्रपटभर वावरतो. मात्र उंटाच्या पायी देण्याचे प्रसंग नीट बठवल्याबद्दल शांतारामांनी त्याला बोनस द्यायला हरकत नाही. बाकीच्या भूमिका उल्हास, एम्. राजन्, मुमताज, केशवराव दाते आणि बाबुराव पेंढारकर यांनी करून शांतारामांना उपकृत केले आहे.

## तांत्रिक बाजू ठीक

शम्भू लखनवींच्या मूळ कथेवरून लिहिलेली शांताराम यांची पट कथा खूपच आटोपशीर आहे हा एकच तिचा गुण! त्यांतील आटोपशीरपणापेक्षाहि शांताराम यांच्याच संकलनाने त्याला बरीच गति मिळवून दिलेली आहे. त्यांचे संकलन मात्र खरोखरीच चांगले आहे. कांहीं ठिकाणी त्यांनी वापरलेले 'शार्प फेड आऊट्स' नवीन आणि प्रभावी वाटतात.

शांतारामांच्या चित्रपटांची निर्मितीमूल्ये नेहमीच समाधानकारक असतात व तीं तशीं येथेंहि आहेतच. आणि याचें कारण स्वतः खुद्द शांताराम यांना चित्रपटांच्या सर्व अंगोपांगांत असलेली गति हेच आहे हें कुणालाहि मान्य करायला हवें. कृष्णराव वाशिर्डे यांचे छाया-चित्रण नयनमनोहारी आहे. विशेषतः वाळवंटांतील छटा कॅमेच्याने पकडणें म्हणजे एक आव्हानच असतें पण त्यांत ते यशस्वी झाले आहेत. एकाद-दुसरा 'ओव्हर एक्सपोज' झालेला शॉट सोडला तर नावें ठेवण्यासारखें त्यांत कांहीं नाही.

ध्वनिमुद्रण हा तर राजकमल स्टूडिओचा मानविंदु. मंगेश देसायांनी तें काम चोख बजावलेच ध्वनिमुद्रण व त्याचें पुनर्मुद्रण या बाबतीत शांताराम नेहमीच खूप काळजी व श्रम घेतात. कनु देसाई व बाबुराव जाधव यांचे कलादिग्दर्शन ठीक आहे इतकेंच. कारण, संपन्न साधेपणाचा म्हणजे सरलतेचा अभाव असून किचकटपणा जास्त वाटतो. पत्येक सेटमध्ये भितीवर रंगविलेलीं चित्रे असावीं व त्यांतून प्रसंगाला मांटॉज तयार व्हावा असा आग्रह कां? तेंच तेंच सारखें



झाल्याने त्यांतले स्वारस्यच निघून जाते.

संगीत दिग्दर्शक रामलाल यांनी प्रथमच या क्षेत्रांत पदार्पण केले आहे. वसंत देसायांपासून शंकरजयकिशनपर्यंत सर्वांचा आधार घेऊन त्यांनी वेगवेगळ्या दिग्दर्शकांचा 'पॅटर्न' वापरून वेगवेगळ्या पद्धतीचीं गीते सादर केलेलीं आहेत. 'मस्त नजरकी कटार' हें शंकर-जयकिशन टाईप गाणें व 'तकदिरका फसाना' हें नौशाद टाईप गीत विशेष लोकप्रिय होण्यास हरकत नाही. हसरत जयपुरीचीं पद्ये त्यांच्या सफाईदार लेखणीची करामत दाखवितात. त्यांचे शब्द गेय असतात हेंच त्यांचे वैशिष्ट्य.

एकंदरीत हें असें आहे. श्रम, वेळ व पैसा खर्च करूनहि, वरच्या दर्जाचीं तांत्रिक मूल्ये लाभूनहि हा चित्रपट म्हणजे चित्रपटमृष्टीचें वस्त्रहरण वाटतें! याचें कारण काय? कारण एकच. शांताराम यांची एककल्ली मेहनत!! नुसते दहा हजार ठिपके काढण्याची.

तवूंतून हांकललेला हा अरब आतां उंटाच्या पाठीवर बसला आहे— चित्रपटरसिका संभाळ !!

• • •

# दीर्घायुष्य व कायाकल्प

एप्रिल अंकातील डॉ. अभ्यंकर यांच्या टीकेला  
लेखमालेच्या लेखकाने दिलेले उत्तर

संपादक,  
'माणूस' यास,

एप्रिल अंकातील डॉक्टर शरद अभ्यंकर याची पत्रे वाचलीं. प्रथम काहीं general मुद्दे मांडून मग विवक्षित आक्षेपाकडे वळतां.

(१) 'दीर्घायुष्य व कायाकल्प' ह्या लेखमालेतील विचारप्रणाली ही सर्व लोक सतेज, सुदृढ व दीर्घायु व्हावेत अशा हेतुने लिहिलेली असल्याने त्यात प्रतिपादिलेले नियम पाळून काही मोठा घात होईल, गावेच्या गावे ओस पडतील अशा आविर्भावाने कडाडून, चिडून, त्यावर हल्ला चढवून ही लेखमाला तावडतोब बंद करा अशी हाकाटी अप्रस्तुत आहे.

(२) लेखातील मजकूर हा आपल्यावर व्यक्तिसः किंवा आपल्या व्यवसायावर हल्ला आहे असे कोणीहि समजण्याचे कारण नाही.

(३) शास्त्रीय प्रगतीचा मीहि आक्षेपाच्या इतकाच कट्टर पुरस्कर्ता आहे. परंतु म्हणून प्राचीन सर्व प्रथा टाकाऊ आहेत असे समजणे चुकीचे आहे.

(४) शास्त्रीय प्रगति वाटेल तेवढी झाली तरी लवकर झोपणे, लवकर उठणे, व्यायाम करणे बगैरे नियमांनीच शारीर क्रिया उत्तम चालू शकते, हें कधी विसरून चालणार नाही.

(५) लेखातील प्रत्येक मुद्दा हा त्यामागील विचारसरणी तर्कशुद्धपणे मांडून मगच निष्कर्षात्मक रीतीने मांडलेला आहे. केवळ dogmatic अथवा अडमुठेपणाने कोठेच कांही प्रतिपादन केलेले नाही. मात्र नवीन विचारसरणीने विचकून, बावरून न जाता वाचकानी त्यावर शातपणे विचार करून अनुभवाने पारखून पाहावे हा हेतु. ज्याना आचरणे नसेल त्याना त्यावद्दल कसलेहि दडपण वाटण्याचे कारण नाही. मात्र इतरांच्या वाचनात ती अवाक्षरहि येतां कामा नये एवढा अधर्म किंवा अनर्थ त्यात काहीच प्रतिपादलेला नाही.

(६) विस्तारमयास्तव प्रत्येक मुद्द्याचे थोडक्यात सूत्ररूपानेच उत्तर देणे शक्य असले तरी त्यामागे मोठी वैचारिक व प्रायोगिक भूमिका आहे हें वाचकानी लक्षांत घ्यावे, ती भूमिका समग्रपणे 'दीर्घायुष्य व कायाकल्प' लेखमालेत मांडलेली आहे.

(७) अनेक देश हिंडून, तेथील तज्ज्ञाशी चर्चा (त्यांचा उल्लेख वेळो-वेळी लेखमालेत येईलच) व अनेक प्रयोग, परीक्षण आणि निरीक्षणाच्या तपश्चर्येवरच लेखमाला आधारलेली आहे.

एवढे सांगून आतां विशिष्ट आक्षेपाचा थोडक्यांत विचार करूं. लेखातील सिद्धांत अशास्त्रीय नाहीत. ते प्रत्यक्ष आचरणात सिद्ध झाल्यावरच सांगितलेले आहेत. इच्छा असलेल्यानी त्याप्रमाणे वागून अनुभव घेऊन पाहावा.

दैनंदिन आचरणाच्या एखाद्या नियमावलीला Fad म्हटल्यावर दोन पर्याय राहतात. एक असा की त्या आक्षेपित नियमावलीऐवजी दुसरी त्याहून चांगली नियमावली सुचवणे. मग पहिलीला Fad म्हटले तर तेच दूषण दुसरीलाहि लागू होईल. किंवा 'स्वैर. अनियमित आचरण मनुष्यशरीरास फार उपकारक ठरते' असे म्हणणे. यापैकी खरे Fad किंवा Bad कोणते हें वाचकानीच ठरवावे

आघात-अपघाताने माणूस आजारी पडतो तसा सर्पदश, मच्छरदश अशा बाह्य कारणानीहि आजारी पडतो यांत दुमत कोणाचेच नाही. परंतु ९० टक्के रोग शरीरांतील पचनक्रियेच्या विघाडामुळे होतात हें सर्वमान्य तत्त्व आहे. तसे विघाड होऊं नयेत किंवा झाले तरी कोणत्या कारणांनी बहुधा ते घडून आलेले असतात व म्हणून कोणती पथ्ये आचरणे अवश्य आहे हेच माझ्या लेखमालेत सांगितले आहे.

मुलांना होणारे रोग हे आनुवंशिक, गर्भात असतानाच्या ह्यगयीने किंवा जन्माला आल्यावरच्या अस्वच्छतेने होणे शक्य आहे. ते मल-विसर्जनदोषानेच होतात असा हेका लेखकाने यच्चयावत् सर्व लहान किंवा वयस्करहि व्यक्तीच्या दावतीत मुळीच धरलेला नाही.

मलावरोधाचे immediate दुष्परिणाम थोडा वेळ दृष्टिआड झाले तरी ते आंत घुमसत व जोर वाढवीत धर करून राहतात. रोज अल्पस्वल्प तक्रारीत (भूक कमी होणे, झोप विलवाने लागणे इ.) विघाड जाणवतहि असतो तरी तिकडे दुर्लक्ष होते किंवा निरुपय समजून मनुष्य वागतो. पुढे याच तक्रारी रतीरतीने वाढत वाढत दुर्घर रोग बनतात. Auto intoxication हा शब्दप्रयोग चूक आहे. अर्थात् तो माझ्या मलावरोधाच्या सिद्धांताशी सुसंगत नाही. म्हणून त्या दोहोंची गल्लत करणे चूक होय. वर्षभरात एकदाहि शीच न झालेल्या किंवा दिवसातून २४ वेळा शौचाला जाणाऱ्या व्यक्तीचीं परस्पर-विरोधी उदाहरणे देऊन 'अतज्ज्ञ लोकात गैरसमज पसरवण्याचा दोष' स्वतः आक्षेपक पत्रलेखकावरच लागू होतो. कारण शारीर स्वास्थ्यात योग्य मलविसर्जनाचे कांही महत्त्व नाही अशी त्यातून वाचकाची दिशा-मूल व्हायचा संभव आहे व या मताशी तज्ज्ञ अतज्ज्ञ कोणीच agree होणार नाहीत असे वाटते.

म्हशी पूर्वी भारतांत नव्हत्या व त्या २० व्या शतकांतच जन्माला येऊ लागल्या हा समज चूक आहे. गायीम्हशीच्या दुधांचे बाह्यांगीन पृथक्करण करून परिणामी कोणते चांगले ठरावे असा अंदाज लावणे चुकीचे होय. दोषा व्यक्तीच्या गळघाचे बाह्य मोजमाप बरोबर असले किंवा त्याहूनहि एकाचे मोजमाप अधिक perfect किंवा ideal असले तरी आवाजाची सुरेला त्यात असेलच असे नाही, तसेच दोषाच्या बोक्यांची मोजमापे सारखी असली तरी बुद्धि सारखी नसते. अनु-

भवानेंच त्याचे परिणाम ठरवायचे असतात. हजारों वर्षांची भारतीय परंपरा व आजचे पुढारलेके सर्व पाश्चात्य देशहि गायीचेच दूध उत्तम असें एकमुखानें सागत आहेत. हजारों वर्षे, शेकडो देशांत पिढ्यान्-पिढ्या सिद्ध झालेली ही गोष्ट Live Laboratory चा हा सिद्धांत lightly डावलून चालणार नाही. ह्या बाबतीत एका Goanese christian डेअरी तज्ज्ञाचे मत मी लेखात उद्धृत केलेच आहे. इ. स. १९५९ सालच्या Agricultural Fair साठी भारतांत आलेले अनेक अमेरिकन डेअरी तज्ज्ञ भारतांत म्हशीच्या दुधाचा प्रादुर्भाव पाहून दु खानें माना हालवीत, उसासे टाकीत मला विचारीत ' हे असें का ? राष्ट्रीय कीर्तनकार डॉ पटवर्धन गायीच्या दुधाचा आवर्जून पुरस्कार करीत असताना म्हणत " मी डॉक्टर आहे हे विसरू नका."

तिबेटमध्ये याक प्राण्याचे दूध व अरबस्तानात उंट्याचें दूध पितात म्हणून ती दुधें गायीच्या दुधाहून श्रेष्ठ असल्याचें सिद्ध होत नाही.

दूध किंवा रक्त (blood transfusion) हे शक्यतो एका शरीरांतून ताबडतोब दुसऱ्याच्या शरीरात जाणे हा सर्वश्रेष्ठ मार्ग, म्हणजे त्यातील पोषक जंतूची तडफड न होतां ते जसेच्या तसे दुसऱ्या शरीरांतील प्रवाहांत रुजू होतात. म्हणूनच मातेचे दूध परस्पर स्तनाद्वारे लेकरानें पिण्याची निसर्गाने व्यवस्था केली आहे. तें तापवून, उकळून कोणीहि पीत नाही.

गायीच्या घारोष्ण दुधाने क्षय होण्याची शक्यता असते. अशी बव्हंशी खोटी हाकाटी बरीच पिटली गेलेली आहे. क्षयी किंवा अन्य रोगजर्जर गवळ्याच्या बोलण्या-शिकण्यानें दुधात थुक उडाल्याने किंवा अस्वच्छ गोठे, घाणेरडी भाडीकुडी, किंवा दूध काढल्यावर त्यावर माश्या बसू देणें, घाण जागेंत ठेवणे अशांने झालेल्या रोगाचा गोदुग्धावर उगीच आरोप केला गेलेला आहे. उलट गायीचे दूधच काय तर मलमूत्रहि disinfectant, germicidal बगैरे असते हे पंचगव्य घेण्याच्या प्रथेवरून, गोमूत्राने व गोमयाने सिंचन, सारवण करण्याच्या रीतिरिवाज बगैरेवरून दिसतें. गोमयाने सारवून वाळलेल्या भूमीवर कॉल-ब्याचे जंतुहि मरतात. प्राचीन सोवळ्या ओबळ्याची कडक प्रथा, मरण-वाळंतपण-मासिक पाळीसवधी विटाळ, हजामत करून आल्यावर बाहेरच स्नान करणे इत्यादि गोष्टीवरून प्राचीन भारतीय जंतुशास्त्र प्रगत होते असें कबूल करावे लागते. केवळ ' प्राचीन ' ' हिंदू ' अशा bias नें ते अशास्त्रीय ठरत नाही. आजचे surgeon जसें तोडाला फडके बाधतात तसेच पूर्वीचे जैन साधूहि बाधीत. तेहि युक्तीत भयंकर रोग जंतू असतात म्हणून, त्यानी दुसऱ्यास बाधा होऊं नये, खाद्य-नेयें दूषित होऊ नयेत ह्याच शास्त्रीय आधारावर.

लुई पाश्चरचा शोध हा विक्रेत्याच्या पथ्यावर पडला. शिळे (सत्त्वहीन) दूध असले तरी तें नासले-कुजले तर नाही अशा समाधानानें ग्राहक घेऊ शकतो एवढेंच. पण म्हणून पाश्चरायझेशन क्रियेने त्यांत काही अधिक सत्त्वास निर्माण होतात असे नव्हे. त्या शोधाने आता दुधाचाहि घाऊक व्यापार करणें शक्य झाल्याने केव्हाचे तरी दूध कोठेंतरी नेऊन लोकांच्या गळी उतरवता येते. अर्थात् आपद्धर्म म्हणून मोठमोठ्या शहरातून दूध नसण्यापेक्षा पाश्चराईझ्ड घेणे केव्हाही बरें. परंतु सर्वांत उत्तम मार्ग म्हणजे घरोघरी स्वतःच्या गायी ठेवणे व त्या डेअरीतल्यासारख्या शास्त्रीय पद्धतीनें स्वच्छ व बलवान् जोपासणे.

साखर रक्तांत सोडल्यानें अत्यवस्थ रोगीहि सावरतात हें मला पूर्ण मान्य आहे. तितकेच तोडावाटें गेलेली साखर जाडघ करवते हेहि खरे आहे. म्हणून शर्करामिश्रित पदार्थ शक्यतो आहारातून वर्ज्य करा म्हणणे चूक नाही. शिवाय रक्तात सोडलेली शर्करा विशिष्ट शास्त्रीय-वैद्यकीय पद्धतीनें केलेली (Glucose) असते. ती व रोजची साखर सारखीच असती तर महाग Glucose घेण्याऐवजीं एक रुपया शोराची बाजारू साखरच द्रवरूपानें रोग्याच्या रक्तात सोडण्याची सोपी व अल्पखर्ची प्रथा दवाखान्यांतून रूढ व्हायला पाहिजे होती. हे दोन्ही मुद्दे लक्षात घेतल्यास मुलाच्या आहारातील रोजची साखर वर्ज्य करणे जरूरीचें आहे. पाश्चात्य देशात दुधात साखर कधीच घालीत नाहीत. येथील शर्करामिश्रित दुधाची प्रथा पाहून एक अमेरिकन अधिकारी उद्गारले " अरे वापरे, काय भयंकर गोष्ट आहे ही. आम्ही कधीच साखर घालीत नाही. अन् घालण्याची जरूरी तरी काय ? दुधात समतोल सत्त्व निसर्गानेच घातलेलें असते तुम्ही (भारतीय) असले प्रकार करतां म्हणूनच डायबिटीस् एवढें भारतात बोकळले आहे." बगैरे बगैरे.

असो बरील सर्व मुद्याचे निराकरण करून आता मला शेवटी आक्षेपकाना असे स्मरण घ्यायचे आहे की सध्याचे युग हे शास्त्रीय चिकित्सेचें व प्रगतीचें आहे असे जें आवर्जून प्रतिपादन करतात त्यानी हेहि विसरता कामा नये की Freedom of thought, freedom of expression हीहि प्रचलित कालाची अभिमानाने पुरस्कारलेली तत्त्वे होत. ती तेवढी दृष्टिआड करून एखादी लेखमाला बंद करा. कारण, ती कांही प्रचलित अशास्त्रीय समजूतीना धक्का देते, हे जुन्या अप्रवृद्ध व अट्टाग्रही काळातल्यासारखेच नाही काय ? पृथ्वी गोल नसून चपटी आहे असें बलात्काराने गॅलीलियोकडून लहून घेणे किंवा चेटूक केले म्हणून Joan of Arc ला फाशी देणे असे पूर्वी होत असे. तितकीच असहिष्णुता आत्ताहि सद्दी गाजवीत राहिली तर हा आणखी एक पुरावा आहे की, अन्य क्षेत्रातहि आपली विचारशक्ति आपल्याला वाटते तेवढी प्रगल्भ झालेली नाही. अर्थात् साधक-बाधक चर्चा अवश्य व्हावी, शका अवश्य उपस्थित कराव्यात. हाच खरा शास्त्रीय चोखदळपणाचा मार्ग म्हणता येईल. पण दुसऱ्या बाजूच्या मताला पूर्ण बंदी करणें हें शास्त्रीय प्रगतीस विघातक आहे.

सध्यां शास्त्रीय सशोधनाची धडपड खूपच चालली आहे व ती स्तुत्यहि आहे. परंतु कित्येक वेळा जीवनापासून फारकत झालेले सिद्धांत दिसून येतात. व्हिक्टोरिया राणीपासून आजपर्यंतच्या ब्रिटिश राजवंशाचेंच उदाहरण घ्या (कारण नेमकी ह्याच काळात आपली फार मोठी शास्त्रीय प्रगति होत चालली असा आपला दावा आहे). ब्रिटिश राजे-राण्याना जन्मापासून मरणापर्यंत best medical advice, guidance and treatment हमखास व विनदिवकत उपलब्ध असते. शिवाय त्यांना कसलीहि ददात नाही. असे असताना जितकी शास्त्रीय ' प्रगति ' अधिक तितका राजा अल्पायुषी असे झालेले आहे की नाही पाहा. एवढ्यावरून तथाकथित शास्त्रीय सिद्धांत व प्रगति ही वाटतात तेवढी निदोष किंवा विनचूक नाहीत हे लक्षात येईल.

—पु. ना. ओक



# माझा मल्लीनाथ मीच

पृष्ठ १६ वरून

राष्ट्रसंघटनेचे, हिंदुत्वाचे यशोगानच कां करीत आहे असा आक्षेप कोणी घेतील. मार्गे माझ्याकडे एक साम्यवादी कार्यकर्ता आला व 'राष्ट्रवाद प्रतिगामी आहे, कम्युनिझम आंतरराष्ट्रवादी म्हणूनच विशाल आहे' वगैरे वगैरे सांगू लागला. मी त्याला शातपणे विचारले, "महाशय, आपण कम्युनिझम विशाल आहे असें म्हणता! पण आमच्या 'मृतदया' या शब्दाला कोणत्याहि भाषेत एखादा योग्य प्रतिशब्द सांगाल का?" तो म्हणाला, 'Humanity'. मी सांगितले, "मानवता म्हणजे माणसानें माणसावर प्रेम करणे. त्याहिपेक्षां भोठी कल्पना मृतदयेंत आहे. जो जो प्राणिमात्र आहे त्याच्यावर दया दाखविणे. यापेक्षा कम्युनिझम विशाल आहे काय?"

तेव्हा विश्वकुटुंबवाद, मानवता याचे महत्त्व भारताला इतरांनी पटवून द्यावें अशी परिस्थिति नाही. ज्या आर्यांनी सप्तसिंधूच्या त्या प्राचीन नि पवित्र भूमीत या राष्ट्राला जन्म दिला त्यांची वैश्विक जाणीव वेदातील सूक्तासूक्तातून आपल्याला दिसून येईल. एका विश्वसंस्कृतीच्या पाळण्यांतच या राष्ट्रांनं आपले जीवन फुलवले, विकसित केले म्हणून तर ते आज अनंत आघातातूनहि टिकून आहे. नवजीवनाची आकाक्षा बाळगून आहे. पण या स्पर्धामय जगतात, जेथें बळी तो कान पिळी हा न्याय प्रचलित आहे त्या या विषम सृष्टीत केवळ ही विश्वैकबुद्धि पुरी पडत नाही, म्हणून राष्ट्रवादासारख्या सापक्षेतः संकुचित असणाऱ्या ध्येयवादाची कासच मनुष्यसमाजाला वेळोवेळी धरावी लागते. आजहि मनुष्यमात्र, पृथ्वीवरले इतर समाज-अगदीं साम्यवादी रशियादेखील-या सापक्षेतः संकुचित राष्ट्रवादाच्या भावनेपलीकडे गेलेला आपल्याला दिसणार नाही. मग हिंदूनीच तेवढा मानवतेसाठी राष्ट्रवादाचा त्याग करावा हें कुठले नीतिशास्त्र? यापूर्वी हेंच नीतिशास्त्र अवलंबविण्याचा बौद्धानीं या देशात प्रयत्न केला नव्हता काय? पण इतिहास

सांगतो, की तो एक आत्मघात ठरला. बौद्ध-धर्म चूक हे या आत्मघाताचे कारण नसून मानवजात अपरिपक्व असतां या बौद्धतत्त्वाचा प्रयोग झाला हें या आत्मघाताचे कारण होय. 'हिंदुत्व' ग्रंथात याचें विवेचन करून मी बुद्धभगवानाकडे क्षमेची अति आर्ततेने याचना केली आहे. विनम्र भावाने मी लिहिलें आहे. —

हे तथागत

हिंदुस्थानामध्ये बुद्धधर्माचा जो व्हास झाला त्याची राजकीय आवश्यकतेची मीमांसा करताना आमच्या लेखणीतून जे थोडेसे कठोर शब्द निघाले, त्यावरून कोणीहि असें लवमात्र मानू नये की, आमच्या मनांत बौद्ध धर्माबद्दल काही मोठासा आदर नाही! छे, छे! खुद्द बौद्धधर्माची दीक्षा घेणाऱ्या भक्ताच्या मनात, अखिल जगांत जो पवित्रतम संघ आहे त्या बौद्धसंघाबद्दल जो आदर आणि जें प्रेम असेल तेच प्रेम आणि तोच आदर बाळगणारा बौद्धधर्माचा मी एक नम्र चाहता आहे. बौद्धधर्माची दीक्षा मी घेतली नाही याचे कारण, हा संघ माझ्या योग्यतेचा नाही असे नव्हे, तर मी त्या संघाच्या पवित्र मंदिरात पदार्पण करण्याला पात्र नाही हे होय आणि हें मंदिर आज जें अनंत कालपर्यंत टिकले आहे तें त्याचा पाया खडकाच्या पायावर उमारलेल्या अचिरस्थायी मोठमोठ्या राजवाड्याच्या पायाप्रमाणे घातला नसून तत्त्वाच्या भक्कम पायावर ते रचलें गेले आहे म्हणून होय. मनुष्याला त्याच्या पाशाची प्रवृत्तीपासून परावृत्त करण्याचा प्रथम आणि अत्यंत यशस्वी असा प्रयत्न, प्रथम संकल्पित करून त्यास मूर्त स्वरूप देऊन, शतकेच्या शतके तो अव्याहत ज्यानी चालू ठेवला अशा तेजस्वी धर्मोपदेशकाची मालिका-अर्हत् मिक्षु याची परंपरा-याच हिंदुस्थानामध्ये जन्माला आली होती. येथेंच त्यानी जीवन-दुग्ध प्राशन केले आणि याच भूमीला मातृ-भूमि म्हणून वदन केले. या सर्व गोष्टीची जाणीव आमच्या अतःकरणात उत्पन्न होऊन

शब्दानी वर्णन न करता येण्यासारख्या भावना दाटून येतात, आणि या सधावद्दल जर आमच्या अशा मनोवृत्ति आहेत, तर तो सध ज्यानी प्रस्थापित केला त्या सस्थापकाबद्दल त्या बुद्धाबद्दल त्या ज्ञानदीप्ताबद्दल आम्ही कोणत्या भाषेत आमच्या मनोवृत्ति दिग्दर्शित करू? हे तथागत! सर्व मनुष्याजातीतला मी हीन दीन केवळ माझी नितात रिक्तता व माझे नितान्त अज्ञान याचाच आहेर घेऊन तुझ्याकडे येतो. जशी आपल्या बोधाचा सारास मला आकलन करता येत नाही असें मला वाटतें, तरी मला ही पूर्ण खात्री आहे, की ते तसे होणेच स्वामाविक आहे. कारण आपला उपदेश हा देवलोकीच्या वाणीतून विस्तृत झाला आहे; परंतु माझी श्रवणेंद्रियें आणि माझी आकलन शक्ति ही ह्या ऐहिक प्रत्यक्ष प्रमाणमय जगाचा शब्दघोष ऐकण्यास शिकली आहे. भगवन्, कदाचित् असेहि असेल की, आपले पदार्पण या जगामध्ये फार लवकर झाले आणि ज्या वेळी हें सर्व जग अगदी बात्यावस्थेत होते व प्रकाश नुक्ताच कुठें फाकू लागला होता, तोंच आपण आपले निशाण फडकविले म्हणून, या जगाला आपल्या भरारीबरोबर चालता येत नाही व आपल्या देदिप्यमान निशाणाकडे दृष्टि लावता लावताच ती अधुक होऊन दिपून जाते! जोंपर्यंत उत्क्रांतितत्वाने धालून दिलेला कायदा, 'चलानामचला मक्षया दंष्ट्रणामप्य दष्ट्रणः।

अहस्ताना सहस्ताश्चशूराणा चैव भीरवः ॥

(मनु)

हा अतीत अप्रतिहार्यतेने व भयकर प्रामुख्याने जगांत वावरत आहे व याचा इन्कार सत्याच्या कायद्याने की जे सत्याचे कायदे अत्यंत तेजस्वीपणाने व मोहकतेने चकासित झाले आहेत-पण केवळ आकाशांत ज्याप्रमाणे चांदण्या चमकाव्या त्याप्रमाणें अत्यंत अंतरावरूनच चमकत आहेत अशा कायद्यानें होऊ शकत नाही- तोपर्यंत राष्ट्रीयत्वाच्या भावना विश्वबंधुत्वाचें निशाण फडकविण्याचें नाका

रीतच राहतील आणि तरीहि आमचे देव आणि देवता यांच्या पूजनांनीं सन्मानित झालेलें हेंच राष्ट्रीय निशाण, जर तो शाक्य-सिंह त्याखालीं नसता तर, जरा हतप्रभच दिसलें असतें. ज्याप्रमाणें श्रीराम किंवा श्रीकृष्ण अथवा : हावीर हे आमचे आहेत, त्याप्रमाणें भगवन्, आपणहि आमचेच आहांत; आणि ज्याप्रमाणें आपले शब्द हे आमच्या राष्ट्रीय आत्म्याचेच बोल होत, त्याचप्रमाणें आपल्याला दिसणारीं दृश्यें हीं आमच्या जातीचीं सुखस्वप्नें आहेत आणि जर कधीं सत्याच्या तत्त्वाचा विजय होऊन सर्व मानवी जात तें शिरोधार्य करूं लागली तर, हे भगवन् आपणांला असें आढळून येईल कीं, ज्या भूमीनें आपल्याला पाळण्यांत खेळविलें, ज्या जातीनें आपलें लालनपालन केलें, तीच भूमि आणि तीच जाति, ह्या तत्त्वाचा जगभर जयजयकार होण्यास प्रामुख्यानें कारण झालेली आहे. प्रत्यक्ष आपल्याला जन्म देणें ह्या गोष्टीनेंच केवळ हें सिद्ध होत नसलेंच तर त्या गोष्टीनें तें सिद्ध होईल.

### वाराणसी मेदिनी

किंवा याच ग्रंथाच्या अखेरीस हिंदुत्वाची आजची आणि उद्यांची क्षितिजें रेखाटतांना मीं उद्गारल्याप्रमाणें—

हिंदुस्थानातील इतर जाति जोपर्यंत 'हिंदुस्थान आधीं' असें म्हणत नाहीत. किंवा जगामधले इतर लोक 'मनुष्यजाति आधीं' असें तत्त्वज्ञान आचरीत नाहीत, परंतु, जोपर्यंत हे लोक चढावाची व स्वसंरक्षणाचीच तयारी करण्याकरितां, केवळ जातीच्या अथवा धर्माच्या संकुचित दृष्टीनें संघटना आणि जूट करण्याचा विश्वप्रयत्न करीत आहेत, तोपर्यंत—हिंदूनो ! तोपर्यंत तरी तुम्ही, शक्य तर तुमच्या जातीच्या सामाजिक जीवनाला ज्ञानतंतूंच्या जाळ्याप्रमाणें एकजीव करणारीं सर्व बंधनें दृढ करा. तुमच्यापैकीं जे कोणी, या अत्यंत जिव्हाळ्याच्या बंधनांना तोडून टाकण्याचा आत्मघातकी प्रयत्न करतील, किंवा 'हिंदू' हें नांव नाकारतील, त्यांना पुढें असा विषमय अनुभव येईल कीं, आपल्या जातीच्या जीवनाच्या व सामर्थ्याच्या झऱ्यापासूनच त्यांनीं स्वतःला तोडून घेतलें आहे.

बावीस कोटी लोक, ज्यांची हिंदुस्थान ही कर्मभूमि आहे, पितृभूमि आहे आणि पुण्य-



१८५७ च्या युद्धावर सावरकर किती वेळां तरी बोलले असतील ! पण दादरला १९५१ मध्ये त्यांनीं जें ५७ वर भाषण केलें त्या वेळीं त्यांनीं जो समारोप केला त्यानें अनेकांचे डोळे ओलावले असतील ! सावरकरांनीं तात्या टोपेचें शब्दचित्र उभें केलें, आणि शेवटीं ते म्हणाले—

'आम्हां दुर्बल जीवांच्या अश्रूसाठीं, तात्या ! तूं आपल्या जीवाचा सौदा कां केलास ? सेनापति तात्या टोपे यांचेवद्दल हें शेवटचें वाक्य लिहितांना त्या वेळीं माझ्या डोळ्यांत अश्रू आले होते. आजहि माझे डोळे ओलावतात. पण हे अश्रू आनंदाचे आहेत, विजयाचे आहेत. १८५७ च्या वीर पुरुषांच्या आत्म्यांना आज मी आवाहन करतां—' या, तात्या टोपे, या ! राणी लक्ष्मीबाई, या ! नानासाहेब पेशवे, या ! तुमच्या महान् स्वातंत्र्ययुद्धाला १०० वर्षे व्हावयाच्या आंत—१९५७ उजाडावयाच्या आंत या देशांतून इंग्रज निघून गेलेला आम्हीं पाहिला; तें महनीय दृश्य पाहण्यासाठीं आज येथें या.' हें बोलत असतांनाच त्यांचा कंठ दाटून आला.



भूमि आहे. एक दिव्य इतिहास ज्यांच्यामागे उभा आहे, एक रक्त आणि एक संस्कृति यांच्या सर्वसामान्य बंधनांनीं जे बद्ध आहेत, असले हे बावीस कोटी हिंदु लोक, सर्व जगाला आपलें म्हणणें ऐकावयाला लावतील. असा एक दिवस उगवणार आहे कीं, ज्या वेळीं हें सामर्थ्य जगाच्या प्रत्ययास येणार आहे.

आणि हेंहि तितकेंच निश्चित आहे, कीं जेव्हां केव्हांहि अशी वेळ येईल, तेव्हां हिंदू लोक सर्व जगाला दुसरें तिसरें कांहीं सांगणार नाहीत. तर तेंच जगाला करा-

वयास सांगतील कीं, जें गीतेनें सांगितलें, जें बुद्धानें उपदेशिलें, ज्या वेळीं 'हिंदू' मनुष्य हा हिंदुत्वातीत होतो, त्या वेळेला तो श्रीशंकराचार्यांप्रमाणें 'वाराणसी मेदिनी' म्हणून गावयाला लागतो व श्रुतुकाराम-महाराजांप्रमाणें 'आमुचा स्वदेश। भुवनत्रया मध्ये वास।' असें गर्जन उठतो. 'काय म्हणतां ? माझा स्वदेश ? ऐका तर, बंधूनी ! माझ्या देशाच्या मर्यादा म्हणजे त्रिलोक्याच्या मर्यादा, तीच माझ्या देशाची सरहद्द !'





“भारतांतील माझ्या सहस्रावाधि हिताचिंतकांकडून वेळोवेळीं असे उद्गार निघतात की, “ हिंदुस्थानला स्वातंत्र्य मिळाल्या-नंतरहि त्या स्वातंत्र्यासाठीं जुजतांना मीं जे कांहीं कष्ट भोगले त्याचें श्रेय मला मिळालें नाहीं.

मी माझ्यापुरतें तरी अगदीं मनःपूर्वकपणें सांगतां कीं आम्ही आमची मातृभूमि स्वतंत्र झालेली पाहिली ह्यांतच आम्ही स्वतःस कल्पनेहून कृतार्थ झालों असें समजतां. कारण तें पाहण्याचीहि आम्हीं कधीं लालसा धरली नाहीं. केवळ तो दिवस केव्हांतरी उगवावा म्हणून जुजण्याची तेवढी लालसा धरलेली होती म्हणून तो मांनियाचा दिवस पाहिला ह्यांतच हवें होतें त्याहून अधिक मिळालें. निदान मी तरी अत्यंत समाधानांत आहे. वैफल्याची लवलेस भावना माझ्या मनास शिवत नाहीं. कारण एका अर्थीं माझे मूळ संकल्प सफल झालेले आहेत.

राष्ट्र स्वतंत्र झाल्यानंतर त्याचें अध्यक्ष होणें ह्यांतहि धन्यता आहेच. परंतु दुसऱ्या अर्थीं राष्ट्राच्या स्वातंत्र्यासाठीं लढून तें स्वतंत्र झाल्यानंतर ती सारी राज्यसत्ता आपल्या देशवांधवांच्या हातीं अपून, त्यांतील दमडीच्याहि लाभाची व अधिकार-पदाची लालसा न धरतां इतर स्वदेशवांधवांच्या मानांतच आपला मान आणि सुखांतच आपलें सुख मानून एका स्वराज्यनिष्ठ सामान्य नागरिकाप्रमाणें शक्य तें राष्ट्रकर्तव्य तेवढें करीत निरिच्छ समाधानांत राहणें ह्यांतहि कृतार्थतेची धन्यतरता आहेच आहे !

यवनांची, शिकंदराच्या ग्रीक सैन्याची आणि राजसत्तेची दाणादाण उडवून दिल्यानंतर आणि चंद्रगुप्ताची त्या स्वतंत्र भारतीय साम्राज्यावर स्थापना झाल्यानंतर शेवटीं आर्य चाणक्य स्वतः निवृत्त होऊन हिमालयांत निघून गेले अशी कथा आहे. मला वाटतें कृतार्थ झालेल्या सशस्त्र क्रांतिकारकांच्या आमच्या पिढीनेंहि तोच आदर्श डोळ्यांपुढें ठेवावा. त्यांच्या आत्यंतिक त्यागाच्या प्रतिज्ञेला आणि परंपरेला तोच शोभून दिसेल.”.

वि. दा. सावरकर

